

Die Seelenbeschreibung der Grosspfarre Leuk von 1703-1704

Einleitung, Edition, Glossar, Namenregister

Hans-Robert AMMANN und Lydia BRUNNER

*Herrn Alain Zen Ruffinen,
alt Burgermeister von Leuk und
alt Staatsanwalt, zum 80. Geburtstag*

Einleitung

Die sogenannten *Libri status animarum* oder «Seelenverzeichnisse» sind für die Erforschung der Bevölkerungsgeschichte in vorstatistischer Zeit (vor 1798) von grösster Bedeutung¹. Sie enthalten die meist unmittelbar vor einer bischöflichen Visitation vorgenommene Registrierung aller einem Pfarrer anvertrauten Kirchgenossen und rücken damit in die Nähe einer modernen Volkszählung. Für das Wallis werden im Staatsarchiv in Sitten eine bedeutende Anzahl von Volkszählungsregistern aus dem 19. Jahrhundert aufbewahrt, während nur sehr wenige ältere *Status animarum* erhalten geblieben sind.

Volkszählungen

Die erste offizielle Volkszählung wurde im Wallis Ende 1798 durchgeführt, kurz nachdem unser Kanton der Helvetischen Republik angegliedert worden war. Die gemeindeweise verzeichneten Ergebnisse dieser Erhebung wurden in Form von Tabellen («rapport complet») nach Bern übersandt, wo sie heute im Bundesarchiv aufbewahrt werden. Eigentliche Namenlisten von dieser ersten Erhebung sind jedoch nicht vorhanden: Die Unterlagen liefern einzig Gesamteinwohnerzahlen pro Gemeinden, in einzelnen Fällen aufgegliedert nach Weilern. Die nächsten Volkszählungen fanden in den Jahren 1802, 1811, 1816 und 1821 statt. Allerdings sind ihre Resultate nur unvollständig, meist ohne Personenlisten, oder überhaupt nicht erhalten².

Abkürzungen: *BWG* = *Blätter aus der Walliser Geschichte*; *PfA* = *Pfarrarchiv*

- ¹ Die nachfolgende Einleitung ist eine überarbeitete und erweiterte Fassung unseres Beitrags «Der *Status animarum* der Grosspfarre Leuk von 1703/04: Eine Quelle zur Bevölkerungsgeschichte des Oberwallis», in: *Seelen zählen. Zur Bevölkerungsgeschichte der Alpenländer*, Brig 2003, S. 135-153 (Veröffentlichungen des Forschungsinstituts zur Geschichte des Alpenraums, Bd. 7).
- ² Zu den modernen Volkszählungen im Wallis siehe Leo MEYER, «Les recensements de la population du canton du Valais de 1798 à 1900», in: *Travaux statistiques du canton du Valais 1907*, Bern 1908, S. 1-98. – Bernard TRUFFER, «Volkszählungsregister als Quelle für den Familienforscher», in: *Bulletin der Walliser Vereinigung für Familienforschung*, 3 (1993), S. 18-21. – Renato ARNOLD, «Das Oberwallis in der helvetischen Volkszählung von 1798», in: *BWG*, 30 (1998), S. 103-134.

Die erste kantonale Volkszählung, die für die meisten Gemeinden vollständige alphabetische Namenlisten enthält, stammt aus dem Jahre 1829. Ähnliche Zählungen sind für die Jahre 1837, 1846 und 1850 überliefert. In den eidgenössischen Volkszählungen von 1870 und 1880 musste schliesslich für jede einzelne Haushaltung ein separates vorgedrucktes Blatt ausgefüllt werden. Dies erlaubt es dem heutigen Benutzer, die Familienstruktur mit Eltern, Kindern, Grosseltern, andern Verwandten sowie Dienstleuten und Pensionären auf einen Blick zu erfassen.

Pfarrbücher und andere Quellengattungen

Die wichtigste Quelle für Fragen zur Bevölkerungsgeschichte, zur historischen Demographie und Familienforschung im Wallis sind für die vorstatistische Zeit die in lateinischer Sprache abgefassten Pfarr- oder Kirchenbücher, d.h. die von den Pfarrherren unterschiedlich genau geführten Tauf-, Ehe- und Bestattungsregister. Auf sie soll hier nicht näher eingegangen werden. Es sei nur erwähnt, dass die ältesten Kirchenbücher der Diözese Sitten kaum vor das erste Viertel des 17. Jahrhunderts zurückreichen. Einzig für die Pfarreien Lens (1540 ff.), Mund (1554 ff.), Zermatt (1555 ff.) und Liddes (1584 ff.) sind bruchstückhafte Register aus dem 16. Jahrhundert erhalten geblieben³. Die Führung von Tauf- und Eheregistern war zwar schon vom Konzil von Trient (1545-1563) beschlossen worden⁴, und der Walliser Landrat versuchte diesem Beschluss zu Beginn des 17. Jahrhunderts Nachachtung zu verschaffen, doch anfangs ohne sichtlichen Erfolg⁵. Namentlich der reformfreundige und energische Bischof Hildebrand Jost (1613-1638) verlangte von den Pfarrherren anlässlich seiner zahlreichen Visitationen, dass sie Tauf-, Ehe- und Sterbebücher führten⁶. Ausserdem gebot er, dass sie auch die Namen der Kommunikanten, Beichtenden, unehelichen Kinder und der plötzlich ohne Sterbesakramente Verstorbenen eigens registrierten⁷.

³ Vgl. hierzu [Bernard TRUFFER], «Verzeichnis der Kopien der Tauf-, Ehe- und Sterbebücher aus den Walliser Pfarreien im Staatsarchiv in Sitten», in: *Bulletin der Walliser Vereinigung für Familienforschung*, 1 (1991), S. 14-19. Siehe auch PfA Naters, G 8, «Sterbebuch» von Mund (1554 ff.). – Bei Mund und Zermatt kann man sich allerdings fragen, ob es wirklich Beerdigungsregister sind oder ob es sich nicht eher um eine Art Obituarien handelt.

⁴ Josef WOHLMUTH, *Dekrete der ökumenischen Konzilien, Bd. 3, Konzilien der Neuzeit*, Paderborn 2002, S. 756-757.

⁵ Hans-Robert AMMANN, *Die Walliser Landrats-Abschiede*, Bd. 8, Sitten 1992, S. 362 (Weihnachtslandrat 1603). – Allgemein zu den Pfarrbüchern als Quelle zur Bevölkerungsgeschichte siehe Gregor ZENHÄUSERN, «Anonyme Auszählung von Kirchenbüchern im Oberwallis am Beispiel ausgewählter Pfarreien», in: *Seelen zählen. Zur Bevölkerungsgeschichte der Alpenländer*, Brig 2003, S. 97-134, v. a. S. 97-107 (Veröffentlichungen des Forschungsinstituts zur Geschichte des Alpenraums, Bd. 7).

⁶ Siehe beispielsweise den Visitationsakt für die Pfarrkirche Ste-Catherine in Siders vom 8. Juni 1617 (Burgerarchiv Siders, P 78, fol. 12r): *Liber habeatur, quo inscribantur baptizati, solemnizati et defuncti*. In der allgemeinen Einleitung desselben Visitationsprotokolls heisst es in einem für alle Pfarrherren der Diözese Sitten gültigen Artikel (fol. 7v-8r): *Regenerandos in utroque sexu matrimonio iungendos aut signatis comprobe vel patrinis et matrinis solemnandos mortuariisque per obitum capaces abhinc competenti libro proviso registrandos et immatriculandos praecipimus, quos phiscales quotannis visitare, exigere et defectus nobis referre habeant, imo verius ipsi pastores venientes ad sacras unctiones /fol. 8r/ Seduni singulorum annorum annotationem ostendere debent*.

⁷ Im Visitationsakt für dieselbe Kirche in Siders vom 27. April 1623 heisst es in der allgemeinen Einleitung (Burgerarchiv Siders, P 87, fol. 5r): *Item omnes et singuli curati sive pastores dictarum ecclesiarum hisce sint muniti libris, in quibus exacte possint seorsim in quolibet scribi nomina defunctorum, coniugatorum, baptis[m]atorum, communicantium, confitentium, bastardorum et morte improvisa seu subitanea decedentium*.

Der Bevölkerungshistoriker greift für die vorstatistische Zeit auch mit Gewinn zu Urbaren (Lehenserkenntnissen)⁸ und Verzeichnissen von Wehrfähigen oder Listen von Besitzern von Häusern bzw. Feuerstätten⁹. Da diese Dokumente aber aus fiskalischen oder militärischen, teils auch aus feuerpolizeilichen Gründen erstellt wurden, widerspiegeln sie nie die Gesamtbevölkerung eines Orts; sie können deshalb für die Demographie und Bevölkerungsgeschichte nur als Ergänzungsquellen beigezogen werden.

Verbreitung und Aussagekraft des Status animarum

Wie in den katholischen Orten der Eidgenossenschaft sind auch im Wallis nur sehr wenige ausführliche *Status animarum* oder «Seelenbeschreibungen» erstellt worden. Meist begnügte man sich anstatt der zeitraubenden Niederschrift aller Namen und Vornamen mit Summenangaben der Haushalte, Kommunikanten¹⁰, Gefirmten oder aber aller Gemeindeglieder. Diese Zahlen sind denn auch in manchen bischöflichen Visitationsakten anzutreffen. Für das Gebiet der heutigen Schweiz sind vor allem in Graubünden und im Tessin dank mailändischem Einfluss eine Vielzahl von «Seelenbeschreibungen» erstellt worden, die dort ebenfalls mit bischöflichen Visitationen in Zusammenhang zu bringen sind¹¹.

Aus dem Ober- und Mittelwallis sind uns für die Zeit des Ancien Régime nur drei solche aussergewöhnliche Dokumente bekannt:

der *Status animarum* der Pfarrei Savièse ob Sitten, den Pfarrer Johann Inderkummen von Leuk zwischen dem 9. und 22. Dezember 1682 weilerweise aufgenommen hat¹²;

der *Liber familiarum* der Pfarrei Lens, den der dortige Prior Nicolas Pauletti, Chorherr des Grossen St. Bernhards, im Juni und Juli 1687 erstellt hat¹³;

der hier edierte *Status animarum* der Grosspfarre Leuk von Ende 1703 / Anfang 1704, ebenfalls von Pfarrer Johann Inderkummen niedergeschrieben¹⁴.

⁸ Vgl. Hans-Robert AMMANN, «Die Lehenserkenntnisse: Eine Quelle für die Familiengeschichte», in: *Bulletin der Walliser Vereinigung für Familienforschung*, 4 (1994), S. 19-25, und derselbe, «Zur Geschichte der Rechte des Bischofs von Sitten im Oberwallis: Zwei ‚Urbare‘ aus dem 13. Jahrhundert», in: *Vallesia*, 54 (1999), S. 241-297.

⁹ Vgl. Janine FAYARD DUCHÈNE, *Les origines de la population de Sion à la fin du XVIII^e siècle*, Sitten 1994, S. 103ff. (Cahiers de Vallesia, 4). – Siehe auch Bernard TRUFFER, «Quellen zur Familienforschung im Walliser Staatsarchiv», in: *Walliser Jahrbuch*, 49 (1980), S. 65-70.

¹⁰ An Ostern 1669 zählte beispielsweise das Löttschental 547 Kommunikanten. Vgl. Hans Anton VON ROTEN, «Die Landeshauptmänner von Wallis 1388-1798», in: *BWG*, 23 (1991), S. 617. Vgl. auch unten, Anm. 12.

¹¹ Vgl. hierzu Markus MATTMÜLLER, *Bevölkerungsgeschichte der Schweiz. Teil I: Die frühe Neuzeit, 1500-1700*, Bd. 2: *Wissenschaftlicher Anhang*, in: *Basler Beiträge zur Geschichtswissenschaft*, 154a (1987), S. 518ff. – Jon MATHIEU, *Bauern und Bären. Eine Geschichte des Unterengadins von 1650 bis 1800*, Chur 1987, 2. Aufl., S. 136ff.; derselbe, *Eine Agrargeschichte der inneren Alpen: Graubünden, Tessin, 1500-1800*, Zürich 1992, S. 90ff., und derselbe, «Die Bevölkerung des Alpenraums von 1500-1900», in: *Schweizerische Zeitschrift für Geschichte*, 48 (1998), S. 1-24.

¹² PfA Savièse, R 7, S. 265-275, S. 291-295, S. 335-353, S. 359-366. Für Savièse bestehen für die Jahre 1683-1687 noch eigene Listen für Firmlinge und Erstkommunikanten (siehe ebendort, S. 301, S. 307-311, S. 355-358).

¹³ Prioratsarchiv Lens, A 10 + A 11 + F 8/1. Diese Seelenbeschreibung enthält die Bevölkerung der Dörfer Lens, Icoigne, Chermignon und Montana. Sie ist besonders präzise, gibt sie doch das Alter jedes Individuums genau an. Serge Praplan bereitet die Edition dieses wichtigen Dokumentes vor.

¹⁴ PfA Leuk, G 3, S. 521-593.

Diese auf Lateinisch abgefassten Dokumente sind mit Abstand die präzisesten und umfangreichsten Bevölkerungslisten, die uns im Wallis für die Zeit vor 1798 überliefert sind. Ursprünglich waren ähnliche Aufzeichnungen schon in spätmittelalterlicher Zeit vorgesehen. In den Synodalstatuten des Bischofs Walter Supersaxo aus dem Jahre 1460 wurde den Walliser Geistlichen u.a. vorgeschrieben, alle Feuerstätten ihrer Pfarrangehörigen in einem eigenen Register zu verzeichnen. Dabei ging es insbesondere darum, alljährlich jene Pfarrkinder zu erfassen, die während der Fastenzeit die österliche Beichte ablegten, und die Säumigen zur Besserung anzuhalten¹⁵. Der Klerus scheint diesem bischöflichen Befehl kaum Folge geleistet zu haben, ist doch unseres Wissens kein einziges solches Verzeichnis erhalten geblieben.

Im Zuge der katholischen Gegenreform wollte die Amtskirche genauer Bescheid wissen, wie es um die Frömmigkeit der Gläubigen bestellt war. Deshalb kam der Brauch auf, die Einwohner einer Pfarrgemeinde – meist vor einer bischöflichen Visitation – familien- oder haushaltungsweise zu registrieren, wobei man Hinweise zu Alter, Zivilstand, Beruf, Stellung, Herkunft und Sakramentempfang der einzelnen Individuen hinzufügte¹⁶. Pastorales Ziel dieser Neuerung war vor allem eine bessere Kontrolle der Pfarrgenossen, was ganz dem Geiste des Tridentinischen Reformkonzils entsprach. Der allgemein verbindliche Befehl zur regelmässigen Führung eines *Liber status animarum* erfolgte jedoch erst 1614 mit der Akte *Apostolicae Sedi* von Papst Paul V., abgedruckt im *Rituale Romanum*¹⁷. Auf diese Akte berief sich denn auch Pfarrer Johann de Cumbis oder Inderkummen, als er den Leuker *Status animarum* niederzuschreiben begann¹⁸.

Zur Person von Pfarrer Johann Inderkummen (1652-1711)

Johann Inderkummen, der Autor unseres *Status animarum*, war ein gebürtiger Leuker und somit mit den örtlichen Verhältnissen bestens vertraut. Er wurde am 3. Juli 1652 als dritter Sohn des Leuker Burgers und nachmaligen Statthalters Peter Inderkummen und der Anna geb. Zimmermann in Leuk geboren und am folgenden Tag in der dortigen Pfarrkirche vom späteren Grosskantor und Dekan von Valeria Matthias Will getauft. Johann hatte vier Geschwister: Christian (1646-1713), Peter (*1649), Barbara (†1694) und Maria Christina (*1660).

Christian Inderkummen vermählte sich 1669 in erster Ehe mit Christina Bregy (†1683), mit der er zwei Töchter zeugte. Im Jahre 1686 heiratete er Anna

¹⁵ Siehe Alma TREYER, «Studie zu den mittelalterlichen Synodalstatuten aus der Diözese Sitten (ca. 1219-1460)», in: *Vallesia*, 55 (2000), S. 162: [14] *Preterea, ne aliqui parrochianorum sub falso figmento sacerdotes decipere possint, dicentes se esse confessos, cum minime sint, statui-mus, ut omnes sacerdotes curam animarum habentes habeant cartularia, in quibus scribant omnes focos suarum parrochiarum, et anno quolibet, saltem in quadragesima, conscribant nomina parrochianorum, qui confessi fuerint eisdem. Nomina vero illorum, qui anno illo non venerint ad confessionem proprio sacerdoti vel alteri de eius licencia, conscribant fideliter et infra XL dies proxime sequentes in scriptis ad nos deferant, ut per nos remedium apponatur oportunum.*

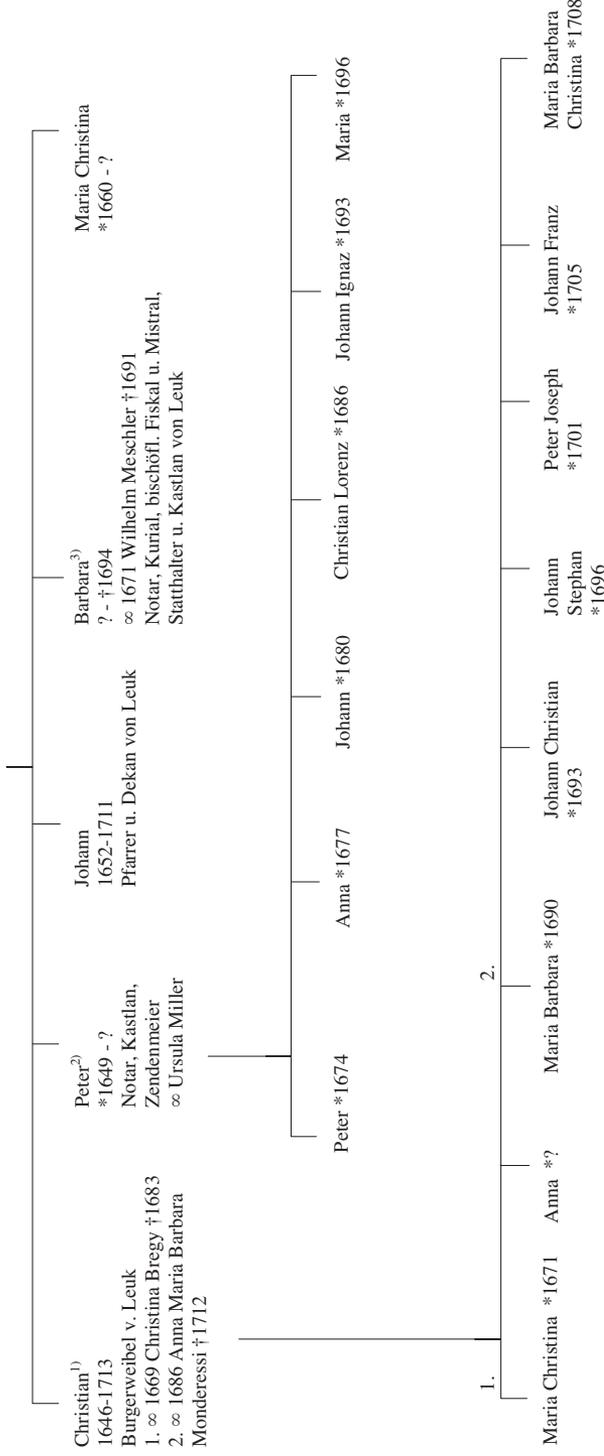
¹⁶ Zu Beginn des oben erwähnten Familienbuchs von Lens heisst es ausdrücklich *Pro visitatione episcopali* (S. 1). Es trägt die Überschrift: *Liber familiarum pagi Lensae anno Domini 1687, in quo familiae omnes distincte cum nomine et cognomine notandae et aetate singulorum, qui ex familia sunt vel tamquam advenae in ea habitant* (S. 2).

¹⁷ Siehe *Rituale Romanum Pauli V Pontificis Maximi iussu editum*, Venedig 1673, S. 239-240 (Mediathek Wallis-Sitten, Ri 274). – Eine weitere in Sitten vorhandene Ausgabe erschien 1674 in Rumilly bei Annecy; sie war für die Diözese Genf bestimmt (Mediathek Wallis-Sitten, Ri 323, S. 430-431).

¹⁸ Siehe Edition, Einleitung.

Stammtafel der Familie Inderkummen

Peter Inderkummen †1686
 Bürger von Leuk, Statthalter
 1. ∞ Anna Zimmermann †1678
 Tochter des Anton
 2. ? ∞ 1679 Barbara Brunner



¹⁾ Vgl. Edition, Leuk, Loye, Nr. 25.
²⁾ Vgl. Edition, Gampinen, Nr. 3, Ann. 4.
³⁾ Vgl. Edition, Leuk, Tschable, Nr. 1, Ann. 2. Das Ehepaar Meschler-Inderkummen liess in Leuk zwischen 1673 und 1688 acht Kinder taufen.

Barbara Monderessi, welche ihm fünf Kinder schenkte. Christian wohnte mit seiner Familie im Haus seiner verstorbenen Eltern im Drittel Loye in Leuk und besass zudem ein Haus in Gampinen, das er ebenfalls von seinem Vater geerbt hatte¹⁹.

Pfarrer Inderkummens Bruder *Peter* war Notar und waltete 1677-1679 als Kastlan, 1695-1696 als Meier von Leuk. Er war mit Ursula Miller verheiratet und wohnte zeitweise in Gampinen, mehrheitlich jedoch in Gampel, wo das Ehepaar fünf Kinder taufen liess. Die Tochter Maria trugen sie am 4. Juli 1696 in Leuk zur Taufe²⁰. Wir können vermuten, dass Pfarrer Inderkummens Vorfahren ursprünglich aus Gampel stammten, wo im 17. und 18. Jahrhundert viele Vertreter dieses Geschlechts bezeugt sind²¹. Auch zu Erschmatt scheint die Familie Beziehungen gehabt zu haben: im *Status animarum* zählt dort Pfarrer Inderkummen das alte Haus seines verstorbenen Onkels Lorenz Inderkummen auf; dessen Sohn Christian, Notar, liess darüber ein neues Haus (oder eine neue Wohnung ?) errichten²².

Barbara, die Schwester von Pfarrer Inderkummen, heiratete 1671 den verwitweten Notar Wilhelm Meschler von Leuk, der mehrere wichtige Ämter bekleidete: Meier-Statthalter, Gerichtsschreiber 1663-1667, Kastlan von Leuk 1686-1687, Fiskalprokurator und Mistral des Bischofs von Sitten. Das Ehepaar Meschler-Inderkummen liess in Leuk acht Kinder taufen; dazu gehörte Anna Barbara, die im Dezember 1703 als 15jährige Vollwaise bei ihrem Onkel im Pfarrhaus von Leuk lebte²³.

Nach Studien in Leuk, Brig, Annecy und Lyon, wo er 1677 im Alter von 25 Jahren die Priesterweihe empfing²⁴, legte Johann Inderkummen am 16. September des gleichen Jahres vor mehreren Würdenträgern des Domkapitels in Sitten das Examen zur Erlangung der *Cura animarum* ab²⁵. Wohl dank seiner guten Französischkenntnisse wurde er zum Kaplan von Anniviers ernannt, wo er über vier Jahre sehr segensreich wirkte²⁶. Im Pfarrhaus von Vissoie ist sein Porträt erhalten geblieben, das uns den jungen Geistlichen mit Bieffchen, schmaltem Schnurrbart und freundlich entschlossenem Blick zeigt (s. Abb. 2).

Anfangs April 1682 übernahm Johann Inderkummen noch nicht ganz 30jährig die weitläufige Pfarrei Savièse oberhalb Sitten, die er im Dezember desselben Jahres häuserweise visitierte, um die bereits erwähnte «Seelenbeschreibung» vorzunehmen. Hierzu sei nur erwähnt, dass im Unterschied zu Leuk im Saviëser *Status*

¹⁹ Vgl. Edition, Leuk, Loye, Nr. 25 und Gampinen, Nr. 3.

²⁰ Vgl. Edition, Gampinen, Nr. 3, Anm. 4.

²¹ Fidelis SCHNYDER, *Chronik der Gemeinde Gampel*, Brig 1949, S. 164 ff.

²² Edition, Erschmatt, Nr. 44. Lorenz wohnte wie sein Sohn Christian zeitweise in Gampel, wo er am 9. November 1698 als Greis zu Grabe getragen wurde. – In Erschmatt lebt das Geschlecht Inderkummen bis heute weiter, während es in Gampel seit langem ausgestorben ist. In Leuk selber gehören die Inderkummen und Dekumbis heute noch zu den heimatberechtigten Familien.

²³ Vgl. Edition, Leuk, Tschable, Nr. 1, Anm. 2.

²⁴ Dass er in Lyon zum Priester geweiht wurde, entnehmen wir der Inschrift auf der Wappenscheibe, die sich im Musée d'art et d'histoire in Genf befindet (Inventar Nr. G 799). Darauf ist zu lesen: «R. S. IEAN DE LA COMBE, BOURGEOIS DE LUËCHE EN VALLAY 1652, FAIT PRESTRE À LYON EN FRANCE 1677...» (siehe Abb. 3).

²⁵ Vgl. Paul MARTONE und Bernard TRUFFER, «Das Weihebuch des Bistums Sitten, 1. Teil: 1672-1734», in: *Vallesia*, 53 (1998), S. 27: *Ad curam animarum examen: ... Item reverendus dominus Joannes Inderkummen, qui satis bene respondens quoque admissus fuit, atque inde institutus fuit capellanus Annivisii.*

²⁶ Am 20. September 1681 erscheint er in Vissoie bei der Quittierung einer Schuld als Zeuge und wird dabei «verdienstvollster Vikar von Anniviers» genannt: *Presentibus ibidem reverendo ac pio domino Joanne de Cumbis, meritissimo vicario Annivisii* (Staatsarchiv Wallis, AV 110 Savioz, 28).

animarum jede Altersangabe fehlt. Im Mai 1691 wurde Inderkummen zum Pfarrer von Leukerbad ernannt. Ab März 1697 waltete er während sechs Jahren als Schulherr (*ludimoderator*) von Leuk. Am 15. März 1703 übernahm er schliesslich die Grosspfarrei Leuk und amte ab 1705 auch als Supervigilant des Dekanats Leuk²⁷. Auf allen Seelsorgeposten legte Johann Inderkummen seine grosse Schreiblust an den Tag; er begann überall neue Kirchenbücher, die er jeweils mit einer erklärenden Einleitung versah. In Savièse, Leukerbad und Leuk schrieb er zudem die lokalen Pfarreigepflogenheiten (*Consuetudines*) nieder. An all diesen Orten, namentlich aber in Savièse, trat er als grosser Gönner und Förderer der Kirchenzier hervor. Von seiner Kunstliebe zeugen auch die beiden prächtigen Bildscheiben mit dem Inderkummen-Wappen, die er 1688 und 1690 wohl zu Geschenkzwecken anfertigen liess (s. Abb. 3 und 4)²⁸. Die ältere der beiden Wappenscheiben hat sich einst im Gemeindehaus von Gampel befunden, wo sie in den Jahren 1864-1867 der Basler Emil Wick noch gesehen hat²⁹.

Als gewissenhaftem Priester lag Inderkummen das Seelenheil seiner Pfarrkin-der besonders am Herzen. So liess er in Leuk vom 6. bis 18. Juli 1707 eine Mission abhalten, die von den Jesuitenpatres Fabricius Fontana und N. Mariani in italienischer Sprache gepredigt wurde. Titulardomherr Joseph Ritter, Pfarrer von Raron, übersetzte die Busspredigten ins Deutsche. Die Jesuitenpatres waren zudem von einem Kaplan namens Mark Aurel begleitet. Zum Beicht hören bestellte Inderkummen zwei weitere Jesuiten sowie zwei Kapuziner. Während der Mission fanden all diese Priester, bisweilen auch die Pfarrherren der umliegenden Dörfer sowie der Vikar und der Schulherr von Leuk und der eine oder andere Weltliche zwölfmal im Pfarrhaus von Leuk die nötige Verpflegung. Aus dem interessanten Bericht Inderkummens geht hervor, dass damals alle Pfarrangehörigen tiefe Reue zeigten, die Beichte ablegten und die heilige Kommunion empfangen. Dabei bot sich für uns heutige Betrachter ein seltsames Schauspiel: Während den

²⁷ In seinen «Denkwürdigkeiten» (*notabilia*) über die Pfarrei Leuk schreibt Pfarrer Johann Inderkummen am 21. März 1707 folgendes über seine Herkunft, seine Studien und die verschiedenen Stationen seines priesterlichen Wirkens: *Ego Johannes de Combis vulgo Inderkummen, Leucaea burgensis, natus ex quondam honesto viro Petro Inderkummen et Anna Zimmerman, a venerabili quondam domino Mathia Will baptizatus anno 1652, 3 iulii, deinde post studia Leucaea, Brigae, Annesii et Lugduni, anno 1679 [!] factus vicarius Annivisii deseni Sirrensis per 4 annos, deinde anno 1682 curatus Savisiae Sedunorum per septennium [!], postmodum curatus Thermarum Leucensium per sex annos, tum ludimoderator Leucaea totidem, denique suprascripto anno et die [21. März 1703] parochus Leucaea factus fui et supervigilans institutus a reverendissimo et illustrissimo episcopo Sedunensi Josepho Francisco Supersaxo, civi Sedunense* (Pfa Leuk, G 3, S. 509). – Für das Antrittsjahr in Anniviers hat sich Pfarrer Inderkummen nachträglich getäuscht. Gemäss der erwähnten Bildscheibe aus dem Musée d'art et d'histoire der Stadt Genf (Inventar Nr. G 799) war Inderkummen schon 1678 Vikar von Anniviers. In Savièse wirkte er nicht sieben, sondern neun Jahre als Pfarrer. Schliesslich war er nach seinem eigenhändigen Eintrag im Register G 3, S. 1 des Pfarrarchivs von Leuk schon ab dem 15. März 1703 Pfarrer von Leuk.

²⁸ Musée d'art et d'histoire der Stadt Genf, Nr. G 799. Zur Scheibe von 1690, die sich in Cham in Privatbesitz befindet, siehe Uta BERGMANN, *Die Zuger Glasmalerei des 16. bis 18. Jahrhunderts*, Bern 2004, S. 484-485 (Corpus Vitrearum Schweiz, Reihe Neuzeit, 4).

²⁹ Emil Wick, der 1864-1867 das Wallis bereiste, hat damals viele alte Kunstschätze unseres Landes beschrieben und gezeichnet. Seine wertvollen Notizen und Zeichnungen hat er eingestreut in ein Exemplar des Werkes von P. Sigismund FURRER, *Geschichte, Statistik und Urkundensammlung über Wallis*, Sitten 1850-52, das heute in der Universitätsbibliothek Basel unter der Signatur AN VI 50 aufbewahrt wird. Wick schreibt unter Gampel: «Im Gemeindehaus von 1723 ist eine Glas-scheibe von 1688, auf 3 Bergen Johannes Evangelist und Baptist und Maria und das Wappen F[igur] 6 [Inderkummen-Wappen], ... J. S. Jean de la Combe, bourgeois de Sierre [!] et curé de Savièse...» Die Scheibe wurde 1892 durch einen Herrn Bussien aus Le Bouveret ans Museum in Genf verkauft (W. DEONNA, *Collections archéologiques et historiques*, Genf 1929, S. 149), wo sie heute im Saal 304 (Chambre peinte de Zizers) ausgestellt ist.

religiösen Übungen waren die Jungfrauen weiss und die Frauen schwarz gekleidet. Alle Gläubigen beiderlei Geschlechts waren mit einem Seil aneinandergebunden, mit Dornen gekrönt und mit Kreuzen beladen, und sie sangen marianische Litaneien. Bisweilen umarmten sie sich während den Predigten und machten Frieden, bisweilen weinten sie und schlugen sich mit Stricken und Fäusten und riefen oft mit lauter Stimme: «Barmherzigkeit, Barmherzigkeit, lieber sterben als mehr sündigen.»³⁰

Auch als Supervigilant (Dekan) nahm Johann Inderkummen seine Aufgabe ernst. Den vom Bischof anlässlich der Visitation am 11. Mai 1705 in Leuk erhaltenen Auftrag, innert nützlicher Frist die zahlreichen Kapellen des Dekanates neu einzusegnen, kam Inderkummen unverzüglich nach: So benedizierte er noch im gleichen Jahre die Kapelle in Engersch (10. Aug.), die Kreuz-Kapelle in Gampel (4. Sept.), die Leodegar-Kapelle auf Kastleren bei Turtmann (2. Okt.), die Kapelle in Bratsch (13. Nov.), die Kapelle der Heiligen Familie in Guttet (28. Dez.). Im Jahre 1706 folgten die Antonius-Kapelle in Feschel (18. Jan.) sowie die Kapellen von Agarn (11. Feb.), Birchen Leukerbad (11. Aug.), Jeizinen (22. Aug.) und Unterems (24. Aug.). Am 29. Juni 1708 segnete er schliesslich die neue Kapelle der Heiligen Familie in Gruben-Meiden im Turtmanntal ein³¹.

Am Laetaresonntag, dem 15. März 1711, erlitt der nicht ganz 59jährige Pfarrer Inderkummen auf der Kanzel in der St. Stephanskirche von Leuk einen Schlaganfall, dem er wenig später erlag. Er wurde beim Hochaltar, auf der Evangeliumsseite, zur letzten Ruhe gebettet³².

Inderkummens Rundgang

Neun Monate nach seiner Installierung als Pfarrer von Leuk begann Johann Inderkummen die Registrierung der gesamten Bevölkerung der Grosspfarrei Leuk haus- und familienweise. Damals gehörten mit Ausnahme von Leukerbad, Turtmann-Ergisch, Gampel und Salgesch noch 11 Gemeinden des heutigen Bezirks Leuk zur alten Mutterpfarrei Leuk³³, was denn auch die ausserordentliche Bedeutung unserer Seelenzählung von 1703/04 ausmacht.

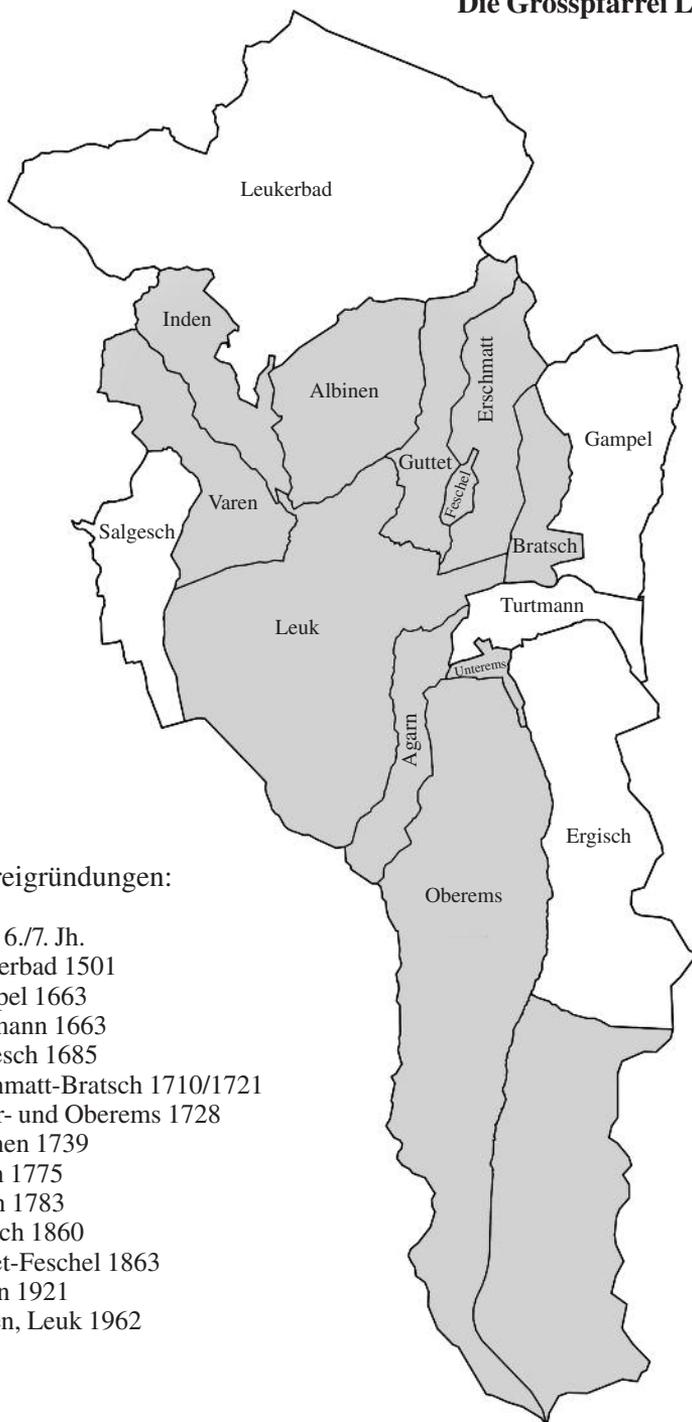
³⁰ PfA Leuk, G 3, S. 510-511: *Anno Domini 1707, julii die 6, incoepit hic missio venerabilis patris Fabrici Fontana et reverendi patris N. Mariani, jesuitarum, missionariourm apostolicorum tempore Clementis XI papae praedicanium poenitentiam italice, interprete perillustri et reverendo domino Josepho Ritter, canonic Sedunensi titulari et parrocho Raroniae, qui patres habuere sacellanum reverendum dominum Marcum Aurelium dictum; ubi virgines albis, mulieres nigris incoedebant [!] et utriusque sexus homines fune ligati, spinis coronati, cruce onerati incedebant, cantantes lytanias de Beata Maria Virigine etc. /S. 511/ Durantibus concionibus missionis quandoque se homines complectebantur et faciebant pacem quandoque flentes se funibus et pugnibus verberabant clamantes saepe alta voce: «Misericordia, misericordia, lieber sterben als mehr sündigen.» Sed eheu! Quam inconstantes sunt hominum mentes et proposita brevia, nam in plerisque verificatum illud proverbium: finito spectaculo, graculus cum graculo. Durante missione omnes ad sacramenta poenitentiae et eucharistiae convenerunt; ad hoc etiam bini capucini et tot jesuitae vocati, qui dicti omnes et quandoque alii curati locorum cum reverendo domino vicario loci et ludimagistro et unus vel alter saecularis duodecies hic in domo curae manducaverunt et biberunt et denique semel tota justitia politica hos omnes pro 8 dublis habuit. Quis hospes pro tali pretio tot expensas habuisset, praeter tot curas et labores et inquietudines etc., sed omnia ... ad maiorem Dei gloriam.*

³¹ PfA Leuk G 3, S. 510-511.

³² PfA Leuk, G 8, S. 75: *Anno 1711, decima quinta martii apoplexia tactus supra chatetram paulum post in Domino obdormivit admodum reverendus et doctissimus dominus Joannes de Combis, curatus et supervigilans Leuca, perdita loquela extrema unctione munitus. Sepultus iacet apud magnum altare ex parte evangelii.*

³³ Ursprünglich gehörten alle Gemeinden des Zendens Leuk zur Pfarrei St. Stephan von Leuk.

Die Grosspfarrei Leuk 1703/04



Pfarrei Gründungen:

- Leuk 6./7. Jh.
- Leukerbad 1501
- Gampel 1663
- Turtmann 1663
- Salgesch 1685
- Erschmatt-Bratsch 1710/1721
- Unter- und Oberems 1728
- Albinen 1739
- Inden 1775
- Varen 1783
- Ergisch 1860
- Guttet-Feschel 1863
- Agarn 1921
- Susten, Leuk 1962

Pfarrer Inderkummen wählte für die aufwändige Arbeit den Winter, die Jahreszeit, in welcher der Grossteil der Bevölkerung an ihrem Hauptwohnsitz anzutreffen war. Während den übrigen Jahreszeiten wären wohl viele Leute wegen Feldarbeiten oder Alpsommerung nicht oder nur schwer erreichbar gewesen. Er nutzte dabei auch die Gelegenheit, seine Pfarrkinder nötigenfalls zu ermahnen, den Gottesdienst fleissiger zu besuchen³⁴. Ferner lud er sie ein zu einer frommen Gabe für die Kirchenzier (*pro ornatu ecclesiae*); dabei erhielt er namentlich von den Leukern bescheidene Geldbeträge (meist 1-3 Batzen oder 1-3 Gross) oder wenigstens das Versprechen, etwas für die Verschönerung der Pfarrkirche beizutragen.

Inderkummen begann seinen weitläufigen Rundgang am Montag, dem 10. Dezember 1703, in der Burgschaft Leuk, und zwar mit dem Pfarrhaus und den Wohnhäusern im Leuker Ortsdrittel Tschable; anschliessend folgten die beiden Drittel Galdinen und Loye. Gemäss der Reihenfolge der Registereinträge ging er darauf nach Susten hinunter und fuhr mit der Zählung in Gampinen und Agarn fort. Von Agarn stieg er nach Unter- und Oberems hinauf, kehrte anschliessend in den Talgrund zurück, besuchte die Gegenden von Briannen, Feithieren und Pfyn. Wie lange er für die Erfassung all dieser Orte brauchte, verrät uns die Quelle nicht. Wir vernehmen bloss, dass ihn die Registrierung der Leute von Tschable drei Tage in Anspruch nahm und dass er am Mittwoch, dem 26. Februar 1704, mit der Zählung in Albinen ob Leuk beschäftigt war. Nach Albinen kam er wohl nach Inden, und am Freitag, dem 28. Februar 1704, begann er mit der Erfassung der Leute von Varen. Das Verzeichnis enthält schliesslich die Bevölkerung von Guttet, Feschel, Erschmatt, Bratsch, Niedergampel und Getwing, ohne dass gesagt wird, wann genau Pfarrer Inderkummen diese Ortschaften besucht hat.

Es ist anzunehmen, dass Inderkummen die Namen der Leute anfänglich an Ort und Stelle auf lose Blätter niederschrieb und erst nachträglich in den länglichen Registerband (PfA Leuk, G 3, 10 x 32.5 cm) geordnet eintrug und jede Haushaltung mit einer Nummer versah. Die Reihenfolge der Ortschaften im Registerband entspricht offensichtlich nicht immer der zeitlichen Abfolge seiner Besuche in den verschiedenen Dörfern und Weilern der Grosspfarre Leuk. Dies ist namentlich daraus zu schliessen, dass die Ortschaft Varen, die er am 28. Februar 1704 besuchte, im Registerband vor Albinen aufgeführt ist, obwohl die Zählung in Albinen zwei Tage vorher stattgefunden hatte.

Schema eines klassischen Eintrags im Status animarum

Die Leute der einzelnen Dörfer und Weiler wurden nach den Häusern erfasst, in denen sie ihren festen Wohnsitz hatten. Dabei konnten in demselben Haus bisweilen zwei (seltener drei) Haushaltungen mit eigenen Herdstätten untergebracht sein. Jede Haushaltung erhielt normalerweise eine eigene Laufnummer, wobei Pfarrer Inderkummen manchmal die Nummerierung vergass oder versehentlich die gleichen Nummern wiederholte³⁵. Die Gemeindehäuser sind mehrheitlich nummeriert (nur Oberems und Inden ausgenommen), während die Dorfkapellen nur zur Hälfte eine Nummer tragen. Vielfach begann Inderkummen seinen Dorfrundgang mit der Kapelle und dem Gemeindehaus.

Der Standort der Gebäude ist nur ausnahmsweise näher umschrieben, etwa wenn das Haus neben der Dorfkapelle oder neben dem Gemeindehaus oder aber am Weg (*sub via, supra viam*) oder bei einem Brunnen steht. Sonst heisst es

³⁴ Siehe Edition, Agarn, Nr. 6, Familie Nikolaus Hirschier-Sterren: *Monendi, ut eant ad officia*.

³⁵ Diese Fehler signalisieren wir in der Edition mit [!], im Namenregister z.B. mit: Leuk, Loye 30.^A, 30.^B, 30.^C usw.

manchmal: das Haus oder die Haushaltung daneben (*iuxta, domus adiacens/adiuncta/annexa*), darüber (*supra*), dahinter (*retro*) oder darunter (*infra*), rechts (*ad dextram, a dextris*) oder links (*ad sinistram, a sinistra*); bisweilen spricht Inderkummen auch vom oberen oder unteren Stockwerk (*superior pars domus, in eiusdem domus parte superiore, infra in eadem domo*) usw.

In den Dörfern von damals müssen wir uns in den meisten Fällen einfache Blockbauten vorstellen mit gemauertem Keller- oder Erdgeschoss (Bruchsteinmauerwerk). Die Wohnungen waren in Stube, Nebenkammer und Küche unterteilt; bescheidenere Bauten enthielten nur zwei Räume: Stube und Küche, die – wegen der Feuergefahr – gemauert oder ebenfalls aus Blockbau bestehen konnte³⁶. Aus Gründen der Erbtradition und der demographischen Entwicklung wurde im 17. und 18. Jahrhundert dem eingeschossigen Haus häufig ein zweites Stockwerk aufgesetzt, um so weitere Räume oder eine zusätzliche Wohnung zu gewinnen. Die Gebäude wurden in dieser Zeit auch in der Breite durch Anbau von Kammern erweitert. Im Zendenhauptort Leuk gab es damals neben grösseren und kleineren Holzhäusern mehrstöckige imposante Steinhäuser, die sich hauptsächlich im Besitz der alten, regimentfähigen Familien befanden³⁷.

Pfarrer Inderkummen hat die Insassen der einzelnen Häuser gemäss der Instruktion des *Rituale Romanum* namentlich verzeichnet³⁸, und zwar in einer Rangordnung, die sich nach familiärer und sozialer Stellung sowie nach Geschlecht und Alter richtet: Am Anfang jedes nummerierten Eintrags steht in der Regel der Hausvorstand, d.h. der Familienvater. Ihm folgt unmittelbar die Gattin; danach sind die Kinder aufgeführt, immer zuerst die Knaben und anschliessend die Mädchen. Im Unterschied zu den Erwachsenen ist bei Kindern und Jugendlichen oft das Alter angegeben. Nach den Kindern werden andere im Haus wohnende Verwandte wie etwa Schwiegereltern, Tanten, Onkel, Neffen oder Nichten verzeichnet. Am Schluss werden Knechte und Mägde, bisweilen auch arme allein-stehende Frauen oder Männer erwähnt, die aus christlicher Nächstenliebe Gastrecht geniessen. Ist eine Person bereits gefirmt oder darf sie schon kommunizieren, wird dies jeweils – gemäss Instruktion des *Rituale Romanum* – mit speziellen Kürzeln eigens vermerkt: chr. für *chrismatus/a*, + für *communicans*³⁹. Diese Zeichen und die Altersangabe bei den Kindern verraten den Hauptzweck des *Status animarum*, nämlich die Übersicht und Kontrolle über die Empfänger der verschiedenen Sakramente zu gewährleisten. Zuunterst jeder Seite steht denn auch in arabischen Ziffern die Anzahl der zur Kommunion zugelassenen Personen. Pfarrer Inderkummen gibt am Schluss seines Seelenverzeichnisses ein Total von ca. 1440 Kommunikanten (*in toto communicantes 1440 circiter*), während wir auf eine Gesamtzahl von 1414 gekommen sind.

Von grossem Interesse sind schliesslich Angaben zu Beruf, Herkunft, öffentlichen Ämtern, Zivilstand, Reichtum oder Armut, Statur, Gesundheit, geistigen Fähigkeiten (*simplex*) sowie zu Dienstleuten, Konvertiten usw. Dank dieser Informationsfülle kann der Leuker *Status animarum* von 1703/04 als ein Dokument von aussergewöhnlichem Wert betrachtet werden.

³⁶ Vgl. Wilhelm EGLOFF und Annemarie EGLOFF-BODMER, *Die Bauernhäuser des Kantons Wallis*, Bd. 1, Basel 1987, S. 79 ff., 113 ff.

³⁷ Georg CARLEN und Mitarbeiter, «Kunsthistorisches Inventar der Stadt Leuk», in: *Vallesia* 30 (1975), S. 81-168, und *Die Stadt Leuk*, Schweizerische Kunstführer, Bern 2008, S. 38-45.

³⁸ Siehe *Rituale Romanum Pauli V Pontificis Maximi iussu editum*, Venedig 1673, S. 239-240 (Mediathek Wallis-Sitten, Ri 274) und die Ausgabe von Rumilly 1674, S. 430-431 (Mediathek Wallis-Sitten, Ri 323).

³⁹ Die gleichen Kürzel werden zu Beginn des *Liber familiarum* von Lens aufgeschlüsselt: *Hoc signum ch: indicat confirmatos et + indicat communicantes* (Prioratsarchiv Lens, A 11, S. 2).

Status animarum und Pfarrbücher: zwei sich ergänzende Quellen

Vor Jahren hat Hans-Robert Ammann den Leuker *Status animarum* von Pfarrer Inderkummen transkribiert, mit der Absicht, ihn dereinst zu publizieren. Als sich Lydia Brunner in der Folge anschickte, die Kirchenbücher der Pfarrei Leuk (Tauf-, Ehe- und Begräbnisregister von 1630 bis 1910) auf Computer aufzunehmen, kam bald einmal der Gedanke auf, die beiden Quellen einander gegenüberzustellen, galt es doch, die vielen Altersangaben im *Status animarum* zu überprüfen, unsichere Lesungen zu klären oder fehlende Angaben anhand der Pfarrbücher zu ergänzen. So kam es denn zu einer fruchtbaren Zusammenarbeit: anhand der reichhaltigen Leuker Pfarrbücher konnten die zum Teil spärlichen Angaben des *Status animarum* um vieles präzisiert, vervollständigt und bisweilen auch korrigiert werden.

Nach aufwändiger Sucharbeit in den Leuker Pfarrbüchern konnten den im *Status animarum* genannten Individuen 1568 Tauf- und Todesdaten und 723 zusätzliche Informationen zugeordnet werden, so dass Personen und Familien in gewisser Weise zu leben beginnen, ein Gesicht bekommen.

Die Namen aus den Pfarr-Registern stimmen beinahe vollständig mit jenen aus dem *Status animarum* überein, wenn man von orthographischen Varianten absieht. Hingegen gibt es zahlreiche Abweichungen bei den Altersangaben, die sich jedoch mehrheitlich im Rahmen zwischen ein paar Monaten und ein bis zwei Jahren bewegen. Diese zeitlichen Abweichungen kennzeichnen wir in der Edition mit [!].

Der *Status animarum* ist seinerseits eine wertvolle Ergänzung für die Leuker Pfarr-Register, denn die Angaben in den Kirchenbüchern sind im 17. Jahrhundert noch sehr spärlich, teilweise auch lückenhaft. Im Taufbuch ist beispielsweise oft nicht einmal der Name der Mutter vermerkt. Die frühen Heiratseinträge geben meist keine Auskunft über die Eltern der Brautleute, und sie erwähnen in den wenigsten Fällen, dass es sich beispielsweise um die zweite oder sogar dritte Ehe handelt. Im Totenbuch stehen sehr oft nur Name und Vorname der beerdigten Person; nur im Ausnahmefall ist sie mit der Filiation oder mit dem Namen des Ehepartners näher bezeichnet. Es kommt hinzu, dass der Tod von Kindern oft gar nicht erfasst wurde oder dass ein Kind (*infans*) ohne Angabe des Vornamens eingetragen ist⁴⁰, wobei der genaue Tag der Beisetzung meistens ebenfalls fehlt. Dies alles und die vielen gleichlautenden Namen und Vornamen erschweren oder verunmöglichen oft eine sichere Zuweisung und Verknüpfung der Daten. Die Angaben aus dem *Status animarum* haben in zahlreichen Fällen Klarheit geschaffen: z.B. konnten über 190 Beerdigungsdaten mit Sicherheit zugeordnet werden. Zudem wurden des öfters Eltern oder Grosseltern bekannt.

Zusammensetzung der Bevölkerung

Der *Status animarum* zeigt in einer Momentaufnahme die Bevölkerung, wie sie Johann Inderkummen im Winter 1703/04 in den Ortschaften und Weilern seiner Pfarrei angetroffen hat. Es handelt sich um insgesamt 2069 Personen, 944 männlichen Geschlechts, 1120 weiblichen Geschlechts und 5 ohne Angaben, aufgeteilt in 520 Haushaltungen oder Wohnungen. Im Durchschnitt ergibt das 3,97 Personen pro Haushalt. Es versteht sich von selbst, dass alle aufgeführten

⁴⁰ Manchmal ist im Sterbebuch nicht einmal der Name des Vaters angegeben: *quaedam puella pauper* (10.10.1661), *infans cuiusdam viri in Ersch* (23.5.1662), *infans aliquod ex Emesa* (26.10.1663) usw.

Personen dem katholischen Glauben angehören; eigens genannt sind acht Konvertiten.

In den Kirchenbüchern nicht aufgetaucht sind von den 2069 Personen des *Status animarum* 432, was ca. 1/5 der Bevölkerung ausmacht; die andern 1637 sind auch in den Pfarr-Registern zu finden. Erstaunlich ist, dass ganze Familien aus dem *Status animarum* mit beispielsweise 3, 4, 5, 6 und sogar 7 Mitgliedern in den Pfarr-Registern überhaupt nicht verzeichnet sind. Das kommt immerhin 20mal vor und wird seinen Grund darin haben, dass die Eltern bei der Ankunft in Leuk bereits verheiratet und die Kinder getauft waren und dass die Familie wieder abgereist ist, bevor jemand geheiratet hat oder verstorben ist.

Bevölkerungsstand gemäss *Status animarum* 1703-1704

Ort	Haushalte		Ehemann	Ehefrau	Erwachsener	Erwachsene	Sohn	Tochter	Witwer	Witwe	unbestimmt	Total Personen
	b	l										
Tschable, Leuk	70	18	46	47	41+1(?)	70	54	44	4+1(?)	13	5 P. NN	326
Galdinen, Leuk	35	8	14	14	23+1(?)	30	17	20	2	8	-	129
Loye, Leuk	58	13	29	30	38+5(?)	67+1(?)	34	30	3+1(?)	10+3(?)	-	251
Ob der Brücke, Leuk	1	-	1	1	-	-	-	-	-	-	-	2
Susten, Leuk	3	1	1	1	1+1(?)	2	4	2	-	-	-	12
Gampinen + Neue Scheune, Leuk	-	6	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Briannen, Leuk	3	4	2	2	1	2	-	4	-	1	-	12
Feithieren, Leuk	7	6	4	4	2	4	8	10	1(?)	-	-	33
Grechten, Leuk	2	3	2	2	-	1	-	-	-	-	-	5
Pletschen + Pulligen, Leuk	2	1	2	2	-	-	1	1	-	-	-	6
Pfyn, Leuk	4	15	3	3	-	1	1	3	1(?)	-	-	12
Agam	23	6	13	13	12+1(?)	20	20	14	1+1(?)	5	-	100
Unterems ¹	20	13	16	16	12	10	13	15	1	4	-	87
Oberems ²	39	19	21	21	11+3(?)	16	23	25	2	7	-	129
Varen	56	32	30	30	26+4(?)	46+2(?)	35	40	4	18	-	235
Inden	25	7	6	6	18	20	8	7	2+2(?)	4	1 Greis	74
Albinen	54	22	24	25	27+3(?)	45	19	22	4+2(?)	11+1(?)	1 Greis	184
Tschingeren	11	2	4	4	1	11	-	1	-	2	-	23
Guttet	21	18	13	13	11	16	15	19	2	6	1 Greis	96
Feschel	9	14	6	6	4+2(?)	8	5	3	1(?)	1	-	36
Erschmatt	39	18	27	27	16+4(?)	33	27	18	-	5	-	157
Bratsch	24	10	14	14	9+1(?)	11	23	18	4	4	-	98
Niedergampel	11	12	6	6	13+3(?)	5	4	6	2	-	-	45
Getwing	3	7	2	2	5	3	2	3	-	-	-	17
Total	520	255	286	289	300	424	313	305	41	103	8	2069

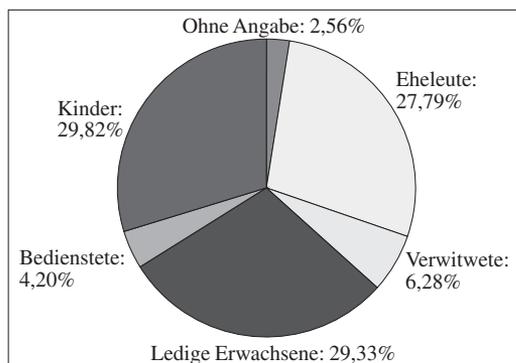
b = bewohnt

l = leer

¹Unterems, bestehend aus den Weilern: zer Hoffstatt, Buesinen, Schwarzacker, Feldishaus, zen Schmieden, zen Lampertigen, zen Feliseren, zen Gasneren.

²Oberems, bestehend aus den Weilern: Mittelems, am Bort, Prupresen, im Ebnet, Bodmen, Potshaus, zum Tahn, zer Blatten, zum Steinhaus, auf der Fluo, Widenbrunnen, zen Bielen, zum undren Hus, Gugginen oder Borteren, Ahoren, zer undren Blatten, zen Rittinen.

Zusammensetzung der Bevölkerung



Die 2069 Personen gliedern sich in: 575 Eheleute; 31 Witwer und 99 Witwen (130); 242 ledige Männer und 365 ledige Frauen (607) über dem Firmungsalter von 14-16 Jahren; 30 Knechte und 57 Mägde (87) – bei den Knechten und Mägden ist selten auszumachen, ob sie verheiratet oder ledig sind; 313 Knaben und 304 Mädchen (617) unter dem Firmungsalter. In dieses Schema lassen sich lediglich 53 Personen nicht einordnen, da genauere Angaben fehlen.

Berufsleute und Handwerker treffen wir besonders im Zendenhauptort Leuk, und zwar in den beiden Dritteln Tschable und Loye: Notare, Schlosser, Schmiede, Schreiner, Schneider, Schuhmacher, Bäcker, Weber, Kaufleute, Maurer, Büchenschmied, Kesselflicker, Weber, Sattler, Seiler, einen Arzt und drei Chirurgen oder Scherer usw. Im Drittel Galdinen standen dagegen 8 Mühlen, zwei Weissgerbereien und eine Säge. In den umliegenden Dörfern finden wir bestenfalls einen Schmied, Schneider, Schuhmacher, Weber oder Maurer, eine Näherin oder eine Weberin.

Noch ein Wort zum «Ausländer»-Anteil. Von den 2069 Personen im *Status animarum* fehlt bei mehr als 5/6 die Angabe zur Herkunft, wohl weil diese für jedermann selbstverständlich war. 122 Personen sind sogenannte Fremde, was weniger als 6% ausmacht:

Aus Luzern stammen 13, aus Bern 12, aus Zug 12, aus Stans 7, aus Savoyen 13, aus Tirol 12, 8 sind Italiener, 8 Deutsche. Weitere kommen aus Lungern, Saanen, Unterwalden, Uri, Adelboden, Altdorf, Appenzell, Biglen Emmental. Auch einige aus dem Welschwallis sind verzeichnet, so aus Anniviers, Granges, Venthône und Sitten.

Vornamen

Von den 2069 Personen des *Status animarum* tragen 1643 nur einen Vornamen (etwas mehr als 3/4), 370 haben 2 Vornamen (fast jede 6. Person), und nur gerade 6 Personen haben 3 Vornamen. Die 50 Personen ohne Vornamens-Angabe fallen mit 2,4% kaum ins Gewicht.

Zu den beliebtesten Mädchennamen gehörten damals mit Abstand Maria (305), gefolgt von Katharina (132), Barbara (128), Christina (121), Anna (97) und Margaretha (79). Zu erwähnen ist ferner, dass der Vorname Maria sehr oft mit einem zweiten Vornamen verbunden ist; dabei dominieren Maria Katharina, Maria Barbara und Maria Christina. Auch Anna wird oft mit einem zweiten Vornamen gebraucht wie Anna Maria, Anna Katharina, Anna Barbara und Anna Christina.

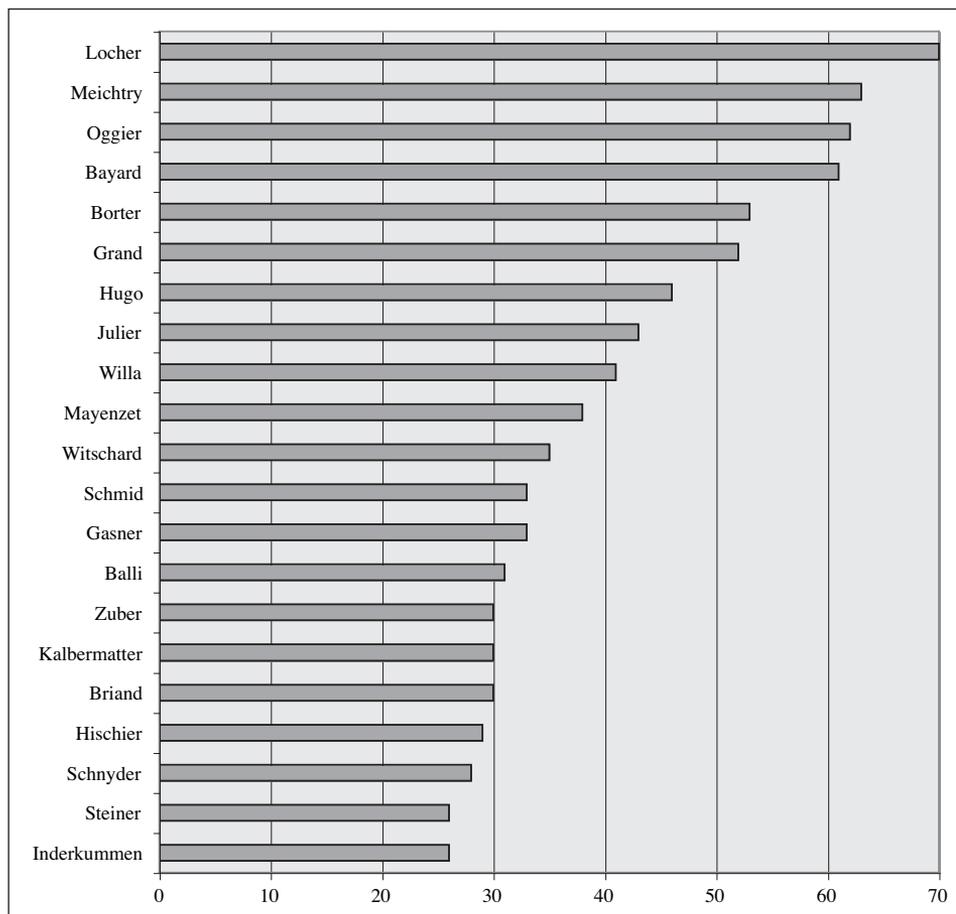
Bei den männlichen Vornamen stellen wir eine viel grössere Vielfalt fest als bei den Mädchennamen. An der Spitze steht Johann (136) mit der Kurzform Hans (89), gefolgt von Stephan (136), Patron der Mutterkirche Leuk, Christian (116), Peter (109), Anton (86), Joseph (64) und Nikolaus (53). Wie der Vorname Maria wird auch der Vorname Johann oft als erster Teil eines Kompositums gebraucht: Johann Joseph, Johann Stephan, Johann Christian, Johann Michael usw. Neben den genannten männlichen Vornamen fallen Namen wie Balthasar, Bartholomäus, Christoph, Emanuel, Franz, Ignaz, Jakob, Kaspar, Konrad, Lorenz, Martin usw. kaum ins Gewicht.

Die Arbeit an den Leuker Pfarr-Registern hat gezeigt, dass in der Zeit zwischen 1630 und 1910 die Anzahl der Vornamen ziemlich stark variierte:

Anzahl Vornamen in den Pfarrbüchern von Leuk

1661-ca. 1690	mehrheitlich 1 Vorname
um 1700-ca. 1740	mehrheitlich 2 Vornamen
um 1740-ca. 1800	mehrheitlich 2, 3 oder 4 Vornamen
um 1805-ca. 1825	1-6 Vornamen, vermehrt 2-3
um 1825-ca. 1855	mehrheitlich 3-4 Vornamen, sehr oft 5
1855-1866	vor allem 3-4 Vornamen
ab 1867	vor allem 1 Vorname
ab 1880	1-2 Vornamen, mehrheitlich 2
ab 1890	mehrheitlich 1 Vorname

Häufigste Familiennamen mit Anzahl Individuen 1703-1704



Das Maximum an Vornamen schaffte 1782 das Ehepaar Anton Willa – Maria Kreszentia von Werra, das seinen Sohn wie folgt taufen liess: Joseph Ignaz Leopold Franz Xaver Johann Gabriel Anton.

Familiennamen

Im *Status animarum* kommen über 220 verschiedene Geschlechtsnamen vor, 59 davon allerdings nur bei einer einzigen Person. Bei letzteren handelt es sich fast ausschliesslich um Zugezogene. Wie aus der nachstehenden Graphik hervorgeht, waren 1703/04 besonders Namen wie Locher, Meichtry, Oggier, Bayard und Borter stark verbreitet, die alle heute noch im Bezirk Leuk anzutreffen sind. Andererseits sind viele alte einheimische Familien wie die Andri, Balet, Balli, de Castellione, Deymo de Turin, Gasner, Im Steinhaus, Indertisteren, Martinet, Ritter, Zwald u.a.m. völlig ausgestorben.

Altersangaben

Bei der Ermittlung des Alters zeigt sich folgendes Bild: Zu den 2069 im *Status animarum* aufgeführten Personen fehlt meistens eine genaue Altersangabe. Nur von etwas weniger als der Hälfte ist das Alter vermerkt, oder es konnte gemäss Angaben des Leuker Taufregisters errechnet werden. So finden wir um 1703/04 in den 11 verzeichneten Gemeinden 980 Personen, die zu folgenden Altersgruppen gehörten:

<i>Anzahl Personen</i>	<i>Altersgruppe</i>
426	0 - 10jährig
247	11 - 20jährig
171	21 - 30jährig
81	31 - 40jährig
23	41 - 50jährig
13	51 - 60jährig
8	61 - 70jährig
8	71 - 80jährig
2	81 - 90jährig
1	fast 100jährig

Hierbei ist zu wiederholen, dass im *Status animarum* nur bei Kindern und Jugendlichen das Alter näher angegeben ist, und zwar deshalb, weil man wissen wollte, wer zum Empfang der ersten Kommunion und zur Firmung zugelassen war. Die obenstehende Tabelle widerspiegelt also nicht das Bild der Gesamtbevölkerung, sondern nur von rund der Hälfte der im Seelenverzeichnis aufgeführten Individuen. Die Vertreter der mittleren und älteren Jahrgänge fehlen dabei fast vollständig. Da die Leuker Taufregister nicht vor 1630 zurückreichen und die Einträge in den ersten Jahren sehr kurz gehalten sind (meist ohne Angabe der Mutter), war es unmöglich, das genaue Alter aller im *Status animarum* verzeichneten Personen mit Sicherheit zu errechnen.

Familiengrösse

Bei der Arbeit am *Status animarum* hat uns auch die Grösse der Familien interessiert. Von Haushalten mit nur einer Person bis zu Grossfamilien, wo mit Eltern, Kindern, Grosseltern, Knechten, Mägden und armen Leuten bis zu 12 Personen zusammenkommen, sind alle Grössen vertreten.

In der nachfolgenden Aufstellung sind nur die 280 Ehepaare mit oder ohne Kinder berücksichtigt, die Pfarrer Inderkummen 1703/04 im *Status animarum* aufführt. Verwitwete mit ihren Kindern oder Haushalte von Geschwistern sind hier nicht einbezogen. Bei den Ehepaaren, die im *Status* ohne Kinder verzeichnet sind, muss es sich nicht zwingend um kinderlose Haushalte handeln, können doch die Kinder schon vermählt sein und somit das elterliche Haus verlassen haben.

Status animarum 1703-1704: Anzahl Kinder pro Ehepaar

<i>Anzahl Ehepaare</i>	<i>Anzahl Kinder</i>
65	0
54	1
45	2
54	3
27	4
15	5
16	6
2	7
1	8
1	10

Teilt man diese 617 Kinder auf die 280 Ehepaare auf, ergibt dies durchschnittlich 2,20 Kinder pro Familie; rechnet man ohne die kinderlosen Ehepaare, erhöht sich der Durchschnitt auf 2,86 Kinder.

Knechte und Mägde

Von den 30 Knechten und den 57 Mägden haben gut zwei Fünftel bei Notabeln, Beamten und Berufsleuten oder im Pfarrhaus gedient, davon fast die Hälfte am Hauptort Leuk selber. Meistens hatte eine Familie nur 1 Bediensteten, 8 Familien hatten 2, 7 Familien 3 und 3 Familien konnten sogar 4 Bedienstete halten. Es fällt auf, dass mit ganz wenigen Ausnahmen keine Angaben zur Herkunft der Knechte und Mägde gemacht werden.

Bevölkerungsentwicklung zwischen 1703/04 und 1829

Vergleichen wir die Einwohnerzahlen des *Status animarum* von 1703/04 mit den Einwohnerzahlen der elf entsprechenden Gemeinden des Distriktes Leuk, wie sie Renato Arnold aus der Helvetischen Volkszählung von 1798 eruiert hat⁴¹, so wird ersichtlich, wie konstant die Bevölkerungszahl während fast eines Jahrhunderts geblieben ist, hat sie sich doch nur um 3 Personen vermehrt. Rückläufig gegenüber den Zahlen von 1703/04 sind nur Erschmatt (-89), Leuk (-48), Inden (-13) und Agarn (-6). Offensichtlich bestand zwischen einzelnen Ortschaften (z.B. Varen-Inden-Albinen; Erschmatt und Feschel; Erschmatt, Bratsch und Niedergampel) eine hohe Durchlässigkeit, was die teils abweichenden Zahlen von 1703/04 und 1798 erklären könnte. Gemäss der Seelenzählung von 1703/04 wechselten viele Leute im Laufe des Jahres mehrfach ihren Wohnsitz, weshalb gewisse Weiler nur temporär, namentlich im Winter, bewohnt waren: z. B. Dorben (Albinen), Engersch und Brentschen ob Bratsch und Erschmatt, zen Metjen, Niedergampel und Getwing (heute zu Bratsch). Auch Rotaffinen und Brunnen unterhalb Guttet-Feschel erwähnt Pfarrer Inderkummen als Temporärsiedlungen für den Winter. Diese saisonbedingten Wanderungen wurden bis ins 20. Jahrhundert meistens von der ganzen Familie samt dem Vieh mitgemacht, um die verschiedenen Arbeiten von der Rhone-Ebene (Niedergampel, Getwing) bis hinauf an die Vegetationsgrenze auszuführen.

Die Zahlen der Volkszählungen von 1802, 1811, 1821 und 1829 belegen schliesslich, dass die Bevölkerung der damals aufgesplitterten Grosspfarrei Leuk weiterhin konstant geblieben ist.

Die helvetische Volkszählung von 1798 enthält neben den Gesamteinwohnerzahlen pro Gemeinde interessante Informationen zur Anzahl der Wohnhäuser, Scheunen, Ställe, Städel und Speicher, die uns ein gutes Bild von der Grösse und Beschaffenheit der damaligen Dörfer und Weiler vermitteln. In den 11 Gemeinden, die in unserem *Status animarum* berücksichtigt sind, wurden Ende 1798 ca. 700 Wohnhäuser registriert⁴². Da die Bevölkerungszahl während praktisch 100 Jahren gleich geblieben ist, kann angenommen werden, dass zwischen 1700 und 1800 sich auch die Grösse der Siedlungen nur unwesentlich verändert hat⁴³. Es ist allerdings zu bemerken, dass Pfarrer Inderkummen Haushaltungen oder Herdstellen festhielt, während die Volkszählung von 1798 Wohnhäuser verzeichnet, die zwei oder mehr Haushaltungen enthalten konnten. Pfarrer Inderkummen zählte 1704 insgesamt ca. 600 Herdstellen (*foci 600 circiter*)⁴⁴, während wir ca. 520 bewohnte und 259 unbewohnte Häuser bzw. Wohnungen errechnet haben. Zwei Fälle sind hier besonders zu erwähnen: Der alte Weiler Pfy, der 1798 noch 18 Häuser zählte, allerdings alle in schlechtem Zustand, ist im Verlauf des 19. Jahrhunderts immer kleiner geworden und zu Beginn des 20. Jahrhunderts vollständig verschwunden, und aus dem winzigen Weiler Susten (1703/04 und 1798 noch aus vier Häusern bestehend) ist heute ein stattliches Dorf mit ca. 1300 Einwohnern geworden.

⁴¹ Vgl. Renato ARNOLD, «Das Oberwallis in der helvetischen Volkszählung von 1798», in: *BWG*, 30 (1998), S. 124, 125.

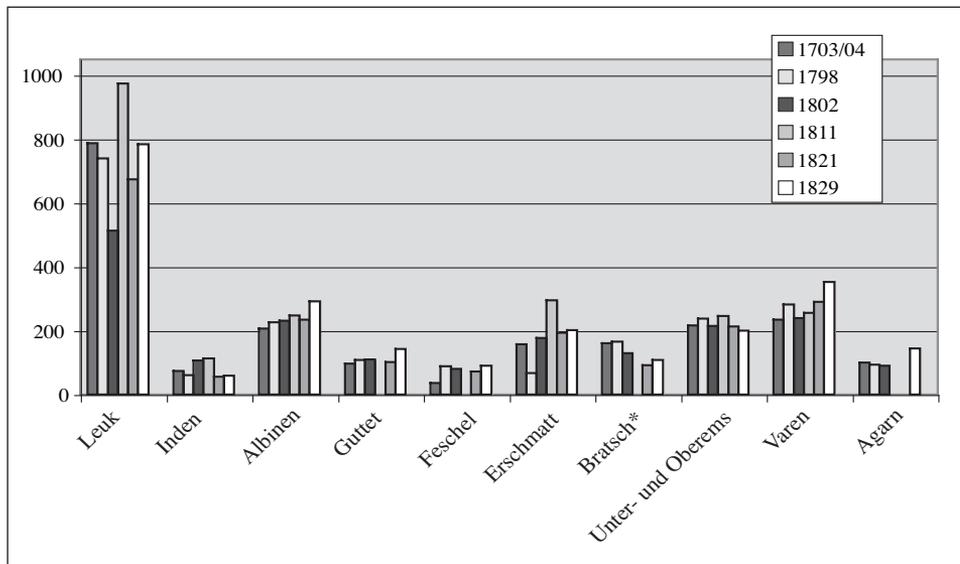
⁴² Ebenda, S. 125-132.

⁴³ Ausgenommen die Dörfer, die durch Grossbrände zerstört und in der Folge neu aufgebaut wurden: Inden (1741) sowie Unterems und Varen (1799).

⁴⁴ Siehe Anhang des *Status animarum*, Edition, S. 122).

Bevölkerungsstand 1703/04-1829

Ortschaft	1703/04	1798	1802	1811	1821	1829
Leuk	788	740	514	974	675	785
Inden	74	61	106	113	56	59
Albinen	207	226	231	247	235	292
Guttet	96	108	110	-	101	143
Feschel	36	89	80	-	73	90
Erschmatt	157	68	177	295	194	202
Bratsch*	160	166	129	-	92	108
Unter- und Oberems	216	238	215	246	213	200
Varen	235	282	239	256	290	352
Agarn	100	94	91	-	-	145
Total	2069	2072	1892	2131	1929	2376



*Bratsch mit Niedergampel, Getwing, Engersch.

Schlussbemerkungen

Es war nicht unsere Absicht, den Leuker *Status animarum* in allen Einzelheiten darzustellen und selber auszuwerten. Die gegebenen Beispiele genügen, um zu zeigen, dass diese Quelle eine Vielzahl von Informationen enthält, die namentlich für die Bevölkerungs- und Lokalgeschichte, aber auch für die Sozialgeschichte und Namenkunde von grossem Interesse sind; sie ergänzen auf glückliche Weise die reichhaltigen Kirchenbücher von Leuk. Die Gegenüberstellung der beiden Quellen erlaubt es, Alter, Abstammung, Herkunft, Beruf, Ämter, geistige Fähigkeiten u.a.m. der 2069 registrierten Individuen zum Teil genauer zu erfassen und damit einen wichtigen Beitrag zur Geschichte des Zendens Leuk im beginnenden 18. Jahrhundert zu leisten. Mit der nachfolgenden kommentierten Edition, begleitet von einem ausführlichen Glossar, möchten wir dieses einmalige Dokument einem breiten Publikum zugänglich machen.



Abb. 1: Gampinen, das dreifache Inderkummen-Haus; linker Teil von 1588, Mitte von 1654 und vorderer Teil von 1708 (vgl. Edition, Gampinen, Nr. 3). (Foto: Klaus Andereg, 1977)



Abb. 2: Porträt des jungen Geistlichen Johann Inderkummen, um 1680. (Foto: Josef Sarbach)



Abb. 3: Bilscheibe von 1688 mit dem Inderkummenwappen und Angaben zum Stifter, Pfarrer Johann Inderkummen: R[ÉVÉREND] S[IEUR] JEAN DE LA COMBE, BOVRGEOIS DE LVECHE / EN VALLAY 1672, FAIT PRESTRE À LYON EN FRANCE / 1677, VICAIRE D'ANNIVIÉ EN SIRRÉ 1678, CVRÉ DE SAVIESE / EN SYON 1682. ANNO 1688.

© Musée d'art et d'histoire Genève, Inv. Nr. G 799. (Foto: Maurice Aeschimann)

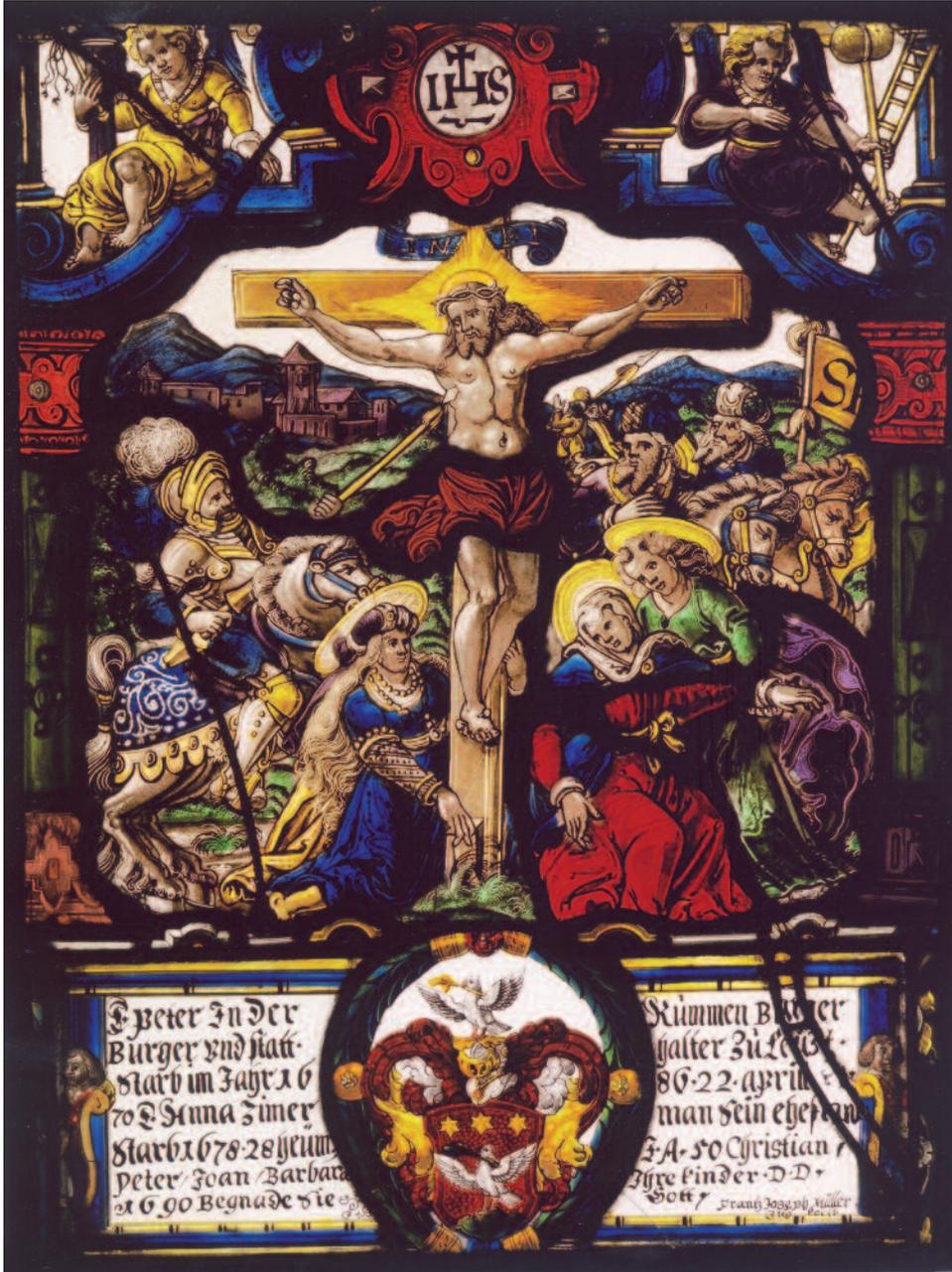


Abb. 4: Bildscheibe der Familie Peter Inderkummen von 1690 mit Kreuzigung Christi, Inderkummenwappen und folgender Stifterinschrift: «E[hrsam] Peter In Der — Kummen, Burger [?] / Burger vnd statt—halter zu Leuk [?], / starb im Jahr 16—86, 22. april, / 70. E[hrsam] Anna Zimer—man sein ehewra / starb 1678, 28 heüm[onat] — I[m] A[iter] 50. Christian, / Peter, Joan, Barbara — Ihre kinder, D.D. / 1690. Begnade sie — Gott. / Frantz Joseph Müller / Zug Fecit.»



Abb. 5: Susten mit Rhonebrücke und Theodulskapelle, 1802, gemäss dem von französischen Ingenieuren unter der Leitung von Nicolas Céard erstellten Plan zum Bau der neuen Rhonetalstrasse. Archives nationales françaises, Paris, CHAN-F/14/10191+10192.

(Foto: Michel Lechevalier)



Abb. 6: Agarn, 1802, mit dem Weiler Briannen, oben rechts. Plan der französischen Strasseningenieure. Archives nationales françaises, Paris, CHAN-F/14/10191+10192.

(Foto: Michel Lechevalier)



Abb. 7: Weiler Pfyn, vorne links Turriljini, 1802. Plan der französischen Strasseningenieur. Archives nationales françaises, Paris, CHAN-F/14/10191+10192.

(Foto: Michel Lechevalier)



Abb. 8: Leuk, Tschable, Albertini-Haus am Hauptplatz unterhalb der Kirche St. Stephan (vgl. Edition, Tschable, Nr. 71). © GSK (Foto: Ralph Feiner)



Abb. 9: Leuk, Tschable, Haus des Landeshauptmanns Anton Mayenzet †1609/10 (vgl. Edition, Tschable, Nr. 57). © GSK (Foto: Ralph Feiner)



Abb. 10: Leuk, Tschable, Haus Trutschardi-Juon, 1510 und 1788, restauriert 1997/1998 (vgl. Edition, Tschable, Nr. 54). © GSK (Foto: Ralph Feiner)



Abb. 11/12: Oberems, Heiligkreuz-Kapelle mit Kanzel, 1701, restauriert 1976 (vgl. Edition, Oberems, S. 71). (Foto: Kantonaler Kulturgüterschutz, 1983)

Edition

Editionsregeln

Die Textwiedergabe erfolgt buchstabengetreu, die Zeichensetzung nach modernem Gebrauch. Unbedeutende Schreibversehen, Wortwiederholungen sowie Korrekturen (Tilgungen oder überschriebene Wörter) von der Hand Pfarrer Johann Inderkumms werden in der Regel nicht eigens in textkritischen Anmerkungen angeführt. Die aus den Pfarrbüchern von Leuk (ab 1630/1657/1658) ergänzten Tauf- (*) und Beerdigungsdaten (†) sind kursiv in den Originaltext eingefügt. Alle übrigen Ergänzungen und Erklärungen zu Eheschliessung (∞), Familie, Beruf, Beamten usw. – grösstenteils ebenfalls aus den Leuker Pfarrbüchern (PfA Leuk, G 1-3, G 6, G 8-9), aus den Walliser Landratsabschieden oder aus dem Leuker Zendenbuch (Archiv des Geschichtsforschenden Vereins Oberwallis, Brig, L 161) – sind in Kursivschrift und kleinerem Druck in den Anmerkungen untergebracht.

Die wenigen Angaben aus den Pfarrbüchern von Leukerbad (ab 1650) hat uns Bruno Zumofen in dankenswerter Weise zur Verfügung gestellt. Die Pfarrregister von Erschmatt (ab 1713) und Albinen (ab 1738) wurden nicht berücksichtigt. Die Pfarrbücher von Gampel (ab 1669) wurden nur für Angaben zur Familie Inderkumms herangezogen.

Geläufige Wortkürzungen werden stillschweigend aufgelöst, ausgenommen b./bz. = Batzen; chr. = chrismatus/chrismata (gefirmt); g./gr. = Gross; L.b. = Leucaeburgensis; qd. = quondam (verstorben, einst); + = zur hl. Kommunion zugelassen.

Die Klammern bezeichnen:

- [] Auflösungen nicht eindeutiger Kürzungen, erläuternde Zusätze sowie Ergänzungen der Bearbeiter
- [!] Verschreibungen der Vorlage
- [?] Leseunsicherheiten

Abkürzungen:

BINER, Gouverneurs = Jean-Marc BINER, «États des gouverneurs du Bas-Valais (1488-1798)», in: *Vallesia* 18 (1963), S. 177-215.

BWG = Blätter aus der Walliser Geschichte, hrsg. vom Geschichtsforschenden Verein Oberwallis, Brig 1889ff.

Helvetia sacra, Abt. I, Bd. 5, *Das Bistum Sitten*, Basel 2001.

LAUBER, Verzeichnis = Josef LAUBER, «Verzeichnis von Priestern aus dem deutschen Wallis», in: *BWG* 3 (1902) ff.

MEYER, Turtmann = Wilhelm MEYER, *Familienchronik Turtmann*, Visp 1991.

PfA = Pfarrarchiv.

VON ROTEN, Landeshauptmänner = Hans Anton VON ROTEN, «Die Landeshauptmänner von Wallis 1388-1798», in: *BWG* 23 (1991), 927 Seiten.

SCHMID, Verzeichnis = Ferdinand SCHMID, «Verzeichnis von Priestern aus dem deutschen Wallis», in: *BWG* 1 (1891) ff.

ZUMOFEN, Leukerbad = Bruno ZUMOFEN, *Die alten Badnerinnen und Badner. Leukerbad und seine Familien seit 1650*, Zürich 2005.

Status animarum [parochiae Leucaae, 1703-1704]

PfA Leuk, G 3, S. 521-594 / Fol. 1r-37v.

Jhesus¹. Quod igitur cedat ad maiorem Dei gloriam et animarum salutem, ego Joannes de Combis vulgo Inderkummen², Leucaae burgensis et parochus, considerans quod Rituale Romanum parochis praescribat habere non tantum tres libros ad inscribendos nempe baptizatos, matrimonio coniugatos et defunctos suos parochianos, sed etiam quartum librum nominatum librum status animarum, in quo praecipit inscribere nomen, numer[um] [?], aetatem, conditionem, comunio[n]em, confirmationem suorum commissorum, et hoc fieri nequeat absque visitatione omnium et singulorum, incoepi ad satisfaciendum meae obligationi non cedendo contradictio[ni] visitationem parochialem nono mense post officii susceptionem, et primo:

¹ Übersetzung: *Jesus. Da es also zur grösseren Ehre Gottes und zum Heil der Seelen gereicht und da das Römische Rituale den Pfarrherren vorschreibt, nicht nur drei Bücher zu führen, in die ihre getauften, verheirateten und verstorbenen Pfarrkinder einzutragen sind, sondern noch ein viertes Buch mit dem Titel Liber status animarum (Seelenverzeichnis), in das Name, Zahl, Alter, Stand, Erstkommunion und Firmung der ihnen Anvertrauten einzuschreiben sind, und da dies nicht geschehen kann, ohne alle Einzelnen aufzusuchen, habe ich, Johannes de Combis, auf Deutsch Inderkummen, Burger und Pfarrer von Leuk, die Pfarrbesuche – eingedenk meiner Verpflichtung – ohne Verzug neun Monate nach meiner Amtseinssetzung begonnen.*

² *3.7.1652, †15.3.1711, von Leuk, Sohn des Peter und der Anna Zimmermann; s. Gampinen, Nr. 3.

[Leucaae]¹

¹ Die Burgschaft Leuk war seit dem Mittelalter in drei Drittel eingeteilt: Tschable, Loye und Galdinen. Bis 1910 hatten diese Drittel eine eigene Finanzverwaltung und eigene Kapitalien. Im nordöstlichen Drittel Tschable standen die Pfarrkirche und die Wohnungen der Geistlichen; hier befand sich auch die Schule. Der westliche Drittel Galdinen mit seinen vielen Mühlen und den Gerbereien kann als das alte Industriequartier Leuks angesehen werden. Der südliche Drittel Loye mit dem Rathaus und dem Bischofsschloss bildete seit alters das politische Zentrum und die Hauptverkehrsader Leuks. Vgl. Josef SCHALLER, *Das alte Leuk*, in: *Blätter aus der Geschichte von Leuk*, 1 (1949), S. 10ff. – Zur alten Bausubstanz der Burgschaft Leuk siehe «Kunsthistorisches Inventar der Stadt Leuk», in: *Vallesia* 30 (1975), S. 81-168. Vgl. auch Klaus ANDEREGG, *Siedlungsgebiet und Siedlungsbild von Leuk*, Visp 1977.

[Tertium Cabulum / Tschable]

Anno Christi Jesu 1703, X decembris, laudabilis Burgesiae in tria tertia partitae visitatio inchoata laudabilis tertii, in quo stat sancta ecclesia parochialis sancti Stephani protomartyri, dicti Cabulum, gallice Chable, Tschable, germanice Schleiff:

1. Domus venerabilis curae: parochus qui supra et domesticae: Barbara *19.12.1661 filia qd. Stephani Ogier¹ Thermensis chr.+ , Barbara Loretang Th[ermensis] chr.+ , Anna Barbara Meschler *30.11.1688 filia qd. phisci Wilhelmi² chr.+ , mea neptis ex sorore.

¹ ∞ Margaretha de Castellione †28.3.1691; von Varen, Leukerbad, Albinen, wohnhaft zeitweise in Leukerbad; sie taufte in Leuk 5 Kinder: die Obgenannte sowie Margaretha *30.5.1647, Maria 2.1.1652, Barbara 11.12.1657 und Christina 18.2.1664.

² Wilhelm Meschler, †12.9.1691, Notar, Meier-Stellvertreter, Kurial/Gerichtsschreiber 1663-1667, Kastlan von Leuk 1686-1687 [?], Fiskalprokurator und Mistral des Bischofs von Sitten, 1.∞ Katharina Allet †3.3.1670; sie taufte in Leuk 6 Kinder: Katharina *3.12.1659, Esther *7.12.1661, Emanuel *28.8.1663, Joseph *9.12.1665, Maria *27.11.1667, Johann Jakob *19.1.1670; 2.∞ 18.5.1671 Barbara Inderkummen †8.7.1694; sie taufte in Leuk 8 Kinder: die Obgenannte sowie Johann *29.1.1673, Anna Barbara *22.4.1675, Peter *13.3.1678, Esther *27.1.1681, Anna Margaretha und Maria Christina *8.9.1683, Maria Katharina *17.3.1686.

a* Hic adstat retro domus adiuncta domui venerabilis curae eique est annuatim infeudata pro sexterio vini, quod expedit dominus maior Nicolaus Grand¹, ad quem spectat dicta domus, nunc ab hoc nunc ab illo, nunc ab ullo inhabitata; manet nunc relicta qd. Thomae Retsibach² infra scripta in molendinis. [Nachtrag von anderer Hand:] Nunc possidet Nicolaus^b de Domo lapidea.^a

a-^a Dieser Eintrag steht auf S. 520. Auf ihn wird auf S. 521 verwiesen mit: * vide supra.

b^b Über gestrichen Joseph.

¹ Nikolaus Grand war 1700-1701 Meier des Zehens Leuk; s. Leuk, Loye, Nr. 43.

² s. Leuk, Galdinen, Nr. 1.

2. Domus vicarialis: vicarius modern[us] illustris et reverendus dominus Georgius Mauritius Lergien Natriensis, canonicus Sedunensis titular[is]¹; domestica Maria Schaler² +.

¹ Moritz Georg Lerjen von Naters, Pfarrer von Salgesch 1695-96, Titular-domherr 1695, Vikar 1696-1711 und dann Pfarrer von Leuk 23. März 1711, Dekan 10. Januar 1714, starb plötzlich – wie sein Vorgänger – an einem Schlaganfall auf der Kanzel am 17. Februar 1714 (LAUBER, Verzeichnis, in: BWG III/3(1904), S. 213, und J. SCHALLER, Verzeichnis der Geistlichen von Leuk, in: Blätter aus der Geschichte von Leuk, 3 (1952), S. 46). Pfarrer Lerjen wurde in der Kirche St. Stephan beim Hochaltar auf der Epistelseite begraben (Pfa Leuk, G 8, S. 79).

² Evtl. identisch mit Maria, illegitime Tochter des Johann Schaler und der Christina Imhof, *2.8.1663, †1.10.1709 als «fromme Tochter»; s. auch Leuk, Tschable, Nr. 34.

3. Domus scholae: rector reverendus dominus Joannes Carolus Turin alias d' Aymo¹; et soror Maria chr.+.

¹ Wohl identisch mit Karl Anton Daymo de Turin, von Leuk, 1700 Priester, 1703-1729 Schulherr von Leuk, †29.6.1729 in Leuk (SCHMID, Verzeichnis, in: BWG I/5(1895), S. 470; Weihenbuch, in: Vallesia LIII, 1998, S. 94, 95, 166). Er ruht unter den Stufen vor dem Chor, beim Eintreten rechts: 1729 ... 29 junii multum reverendus ac doctissimus dominus Carolus Antonius de Turin, per 26 annos ludimoderator Leucaee, mortuus est omnibus sacramentis munitus et prima julii sepultus est, iacet sub scalis ante chorum ad dexteram intrantis, cuius piis manibus Deus sit propitiuus (Pfa Leuk, G 8, S. 107).

4. Domus aeditui: Wilhelmus Heymo¹ chr.+ †13.11.1727; uxor Christina Ogier chr.+ †26.9.1739; filius Joseph² + *5.3.1692; filiulae: Anna Maria 4 *5.9.1699 et Maria Christina 1 anni *28.11.1702; item Christina Heimo³, soror aeditui + †23.5.1708; hinc retro grangiam venerabilis domus curae.

¹ Sigrist, Wohltäter der Sakraments-Bruderschaft, vermachte ihr 10 Pfund, ∞ 20.2.1691 Christina Ogier; sie taufte in Leuk 5 Kinder: die Obgenannten sowie Maria Christina *2.2.1694 und Anna Maria *11.12.1696.

² Sigrist, ∞ 13.1.1721 Maria Zuber.

³ Weberin.

[Summa] 9 [?]¹ /S. 522 (Fol. 1v)/

¹ *Unterer Rand beschnitten.*

1 [!]. Meister Conrad Richart¹, viduus, schlösser, chr.+c. [*ca. 1630], †5.12.1710; filius Joseph² chr.+c. *12.11.1677, †20.3.1757; filia Joanna Maria³ chr.+c. *3.12.1669, †11.4.1744; laboravit pro ornatu ecclesiae.

¹ *Hufschmied/Schlösser, von Bern, Einwohner von Leuk, starb 80jährig, «guter Katholik», 1.∞ Maria Meyer von Zug †4.11.1667; sie taufte in Leuk 2 Kinder: Anna Maria *16.9.1659, Katharina *21.8.1667; 2.∞ Maria Zen Ruffinen †6.6.1674; sie taufte in Leuk die obgenannte Johanna Maria; 3.∞ 25.2.1675 Maria Savioz †4.11.1679; sie taufte in Leuk den genannten Joseph und Maria *22.10.1679; 4.∞ 12.11.1680 Margrith Jurio von Inden †20.11.1697.*

² *Einwohner von Leuk, ∞ 22.1.1709 Maria Katharina Meschler †5.12.1750.*

³ *Einwohnerin von Leuk, ledig, fromm gelebt.*

2. Domi Josue Grand retro domo curae est incola magister Joannes Hengen¹ chr.+ †14.11.1712 et soror Anna² chr.+ [*ca. 1639], †1.6.1719, murarius.

¹ *Einwohner von Leuk.*

² *Ledig, starb 80jährig.*

3. Domus Joannis vel Hanß Witschard¹ senis dicti Albi chr.+; uxor Christina Martin chr.+; filius Josephus² adultus chr.+ †19.9.1741; ancilla chr.+.

¹ ∞ 28.1.1681 Christina Martin; sie hatten nachweislich zwei Söhne: den Obgenannten und Johann Thomas *21.12.1683.

² *Wohnhaft beim Pfarrhaus, Wohltäter, ∞ 10.2.1711 Christina Blantschen, Witwe des Badrichters Stephan Schmid, †30.10.1747. – s. Agarn, Nr. 16.*

4. Domi domini castellani Nicolai Grand¹ †13.10.1694 est et [!] reverendi domini filii eius Wilhelmi² *21.8.1652, †25.3.1734 et habitatur a filia Anna Maria³ chr.+c. *17.5.1672, †22.1.1759, sponsa et futura uxore The[o]duli Eggo. Dedit pro ornatu ecclesiae levitico 6 bz.

¹ *de Clavibus, Junior, Burger von Leuk, Kastlan von Leuk 1670, ∞ Margaretha Schmidt †9.8.1676; sie taufte in Leuk 8 Kinder: die obgenannten Wilhelm und Anna Maria sowie Margaretha *26.11.1649, Johann *8.10.1657, Stephan *26.1.1660, Johann Michael *26.6.1663, Maria *9.2.1666, Johann Joseph *22.5.1668. – Die Eheleute Nikolaus Grand und Margaretha Schmid liessen 1672 in der Biegung der nördlichen Kreuzgasse ein Wohnhaus (Blockbau auf Mauerfundamenten) errichten, das heute in stark veränderter Form noch besteht; lateinische Dielbaumschrift in der Stube des 1. Obergeschosses (s. Kunsthistorisches Inventar der Stadt Leuk, S.107-108, Nr. 39). Das Ehepaar Grand-Schmid liess sich 1666 auch in Feschel ein eigenes Haus bauen (s. Feschel, Nr. 7).*

² *Wilhelm Grandis de Clavibus heisst Priester und Burger von Leuk 1697, 21. Juni, kommt den 3. Dezember 1697 als Kaplan von St. German vor und stirbt den 25. März 1734 zu Leuk, nachdem er 40 Jahre Rektor in St. German gewesen war. Er wurde in der Pfarrkirche St. Stephan, vor dem Altar Karls des Grossen, beerdigt (vgl. SCHMID, Verzeichnis, in: BWG, II/3 u. 4 (1898/99), S. 267).*

³ *s. Susten, Nr. 4.*

5. Domi defuncti Frantz Zer Ruffinen¹ †14.3.1702 nunc manet Nicolaus Bajard² L.b. chr.+ et uxor eius Christina Zer Ruffinen †1.7.1719, filia praedicti, chr.+ et

Franciscus³, filius defuncti Fr[antz]. Filii Nicolai [Bajard]: Nicolaus + *8.5.1688 et Josephus⁴ 10^{ennis} *23.3.1693; filia Maria 6^{ennis} [!] *19.8.1696.
Promisit.

¹ Auch Zruffinen, Zu den Ruffinen, Burger von Leuk, ∞ 22.2.1688 Maria Zum Ofen (de Furno) †9.3.1702. Sie taufeten in Leuk nachweislich die beiden Söhne Franz *15.7.1690 und Johann Franz *10.5.1693.

² ∞ 26.11.1686 Christina Zruffen [!].

³ Es handelt sich wohl um Johann Franz *10.5.1693, †27.9.1751, ∞ 12.7.1726 Maria Katharina †20.4.1772, Tochter des Bannerherrn Johann Stefan Allet; Johann Franz Zen Ruffinen war Zendenkastlan 1729, Meier von Leuk 1730-31 und 1740-41, Landvogt von St-Maurice 1738-1740, Bannerherr von Leuk 1742-1751, Kämmerer des Bischofs Franz Joseph Supersaxo, Fiskalprokurator des Bischofs nid der Mors, †27.9.1751, Vater des Franz Josef Melchior Zen Ruffinen, Bischof von Sitten 1780-1790 (s. *Helvetia sacra* 1/5, S. 260-261).

⁴ Badrichter und Weibel, ∞ 20.2.1727 Maria Meichtry von Leukerbad †19.2.1784.

6. Vincentius Locher¹ senex chr.+ †14.1.1715 et uxor Anna Meichtri² chr.+ †14.4.1709, huius filia Maria Catharina Schwartz chr.+ *1.3.1678.
Pro ornatu ecclesiae dedit 1 g.

¹ Starb als alter Mann, Einwohner von Leuk, 1. ∞ Elisabeth Am Bort †17.3.1681; 2. ∞ 9.9.1681 Anna Meichtri.

² 1. ∞ 26.11.1669 Peter Schwarz, Schneider, †16.5.1678; beide Einwohner von Leuk; sie taufeten in Leuk 4 Kinder: die Obgenannte sowie Christina *8.7.1671, Maria *19.9.1673 und Anna *26.1.1676.

7. Maria Grand vidua †30.1.1718, filia qd. Stephani L.b., relicta Joannis Inderkummen¹ †6.4.1696, chr.+; filii: Joannes chr.+ *10.4.1672, Petrus chr.+ , Wilhelm chr.+ *10.3.1674; filia Maria chr.+ *19.3.1682.
Pro ornatu ecclesiae 2 g.

¹ Von Agarn, Einwohner von Leuk, ∞ Maria Grand de Clavibus.

8. Domi qd. Nicolai Kalbermatter manent filiae Josephi Toldner¹ pist[oris] [*ca. 1603], †25.10.1693, Barbara chr.+ *31.8.1663 et Catharina chr.+ *12.12.1668 et Barbara Monier Miller chr.+ , incolae.
Pro ornatu ecclesiae verrent eam aliquoties.

¹ Einwohner von Leuk, Meister, Schuhmacher [!], starb als Neunzigjähriger, ∞ 24.1.1662 Katharina Jung †11.3.1693, arm.

9. Domi defuncti Petri Jeiziners L.b., filius Antonius¹ surdus chr.+ *11.10.1665, †16.1.1748.
Pro ornatu ecclesiae 1 g.

¹ Sohn des Peter Jeiziner und der Anna Bayard, beide von Leuk, starb gemäss Totenbuch 90jährig [!], ledig, der gehörlos war, aber immer recht sprechen konnte, aber nie gebeichtet und nie kommuniziert hat weder im Leben noch im Sterben, deshalb nur mit der Letzten Ölung versehen, arm, der Letzte seines Namens.

10. Domi qd. senissimi Nicolai Grand L.b. manent filii Michaelis¹ †18.9.1691 filii praedicti: Michael chr.+ *17.4.1679; filiae Maria chr.+ *6.7.1685, Christina² chr.+ *6.7.1685, Margareta³ chr.+ *27.8.1681, †6.3.1713, dispersae.

¹ Grand de Clavibus, von Leuk, ∞ 16.6.1676 Margaretha Martin von Feschel †25.6.1695; sie taufeten in Leuk 5 Kinder: die Obgenannten und Johann Michael *28.4.1678.

² ∞ 8.2.1708 Johann Schnyder von Guttet, Bratsch und Feschel.

³ ∞ 29.7.1708 Michael Meichtry von Feschel.

[Summa] 33 /S. 523 (Fol. 2r)/

[11.] Ibidem incola Bartholomaeus Jaggin¹, murarius, chr.+ †20.10.1712; uxor Maria Studer chr.+ †22.2.1720; filius Christianus; filiae: Elisabeth, Magdalena² †22.7.1753, simplices omnes tres, et Maria Catharina chr.+
Pro ornatu ecclesiae dedit 2 g.

¹ Einwohner von Leuk, «der roth Murer» genannt.

² Einwohnerin von Leuk, ledig, halbbrötlich (semifalva).

12. Domus Christian Hisier, Embs [s. Oberems, Nr. 22].

13. Domi senioris Christiani Borter, Embs [s. Oberems, Nr. 19].

14. Domi qd. Antonii Zuber L.b.¹ manet filia eius Christina Zuber chr.+, relicta saltheri Adriani Grand²; filii: Adrianus *22.4.1688 et Ignatius³ 11 annorum *10.7.1692.

Pro ornatu ecclesiae dedit 2 g.

¹ †24.12.1679.

² de Clavibus, †24.12.1693, Weibel des Zedens Leuk, ∞ 8.1.1687 Christina Zuber; sie taufte in Leuk 3 Kinder: die Obgenannten und Johann Ignaz *23.1.1690.

³ ∞ 10.1.1718 Maria, Tochter des Johannes Hendrich. Wohl identisch mit Ignaz Grand †17.9.1754, Kastlan von Vionnaz-Bouveret 1733-1735. Vgl. Biner, Gouverneurs, S. 202.

15. Relicta qd. Vincentii Ambiel¹ L.b. Christina Meichtri chr.+ †1.4.1715; filius Joseph² *12.3.1683; filiae Christina chr.+ *4.4.1676, uxor Christiani Schnider ex Brades, et Barbara virgo chr.+ *29.6.1680.

Pro ornatu ecclesiae promisit.

¹ ∞ 21.4.1665 Christina Meichtri von Leukerbad; sie taufte in Leuk 9 Kinder: die Obgenannten sowie Johann Peter *7.2.1666, Michael *24.9.1667, Johann Michael *28.9.1670, Maria *18.6.1673, Johann Michael *18.5.1679, Adrian *13.4.1686.

² Weibel des Zendenmeiers 1717, ∞ 11.2.1709 Anna Maria Gasner von Leuk.

16. Domi Christoph Baiard m[anent] Joseph Steinma[n]¹ + †18.5.1719 et Barbara Richart + †6.9.1704²; [Nachtrag von gleicher Hand:] nunc Anna Hoffer chr.+.

¹ Einwohner von Leuk, Schneider, ∞ 22.1.1702 Barbara Richart, Näherin.

² Im Wochenbett mit dem Kind gestorben; das Kind wurde durch die Hebamme getauft.

17. Domi senis sutoris Christiani Kalbermatter, incolae, Franz Carli Meyer¹ chr.+, sartor †22.6.1727, et soror eius Anna Mari[a] +.

¹ Von Zug, Einwohner von Leuk, starb nach längerer Krankheit, ∞ 3.2.1705 Maria Elisabeth Staub von St. Gallen in Helvetien †1.7.1741; sie taufte in Leuk: Kind N.N. †7.4.1716, Maria Elisabeth *31.10.1717, Johann Joseph *24.1.1725.

18. H[onestus] Michael Grand¹ chr.+, filius qd. castellani; uxor Maria Indertischtren chr.+; filius Michael 10 [!] *25.9.1692; filia Maria Margaretha +, Anna Maria chr.+.

Pro ornatu ecclesiae dedit 5 g. *.

¹ *de Clavibus*, ∞ 5.11.1686 Maria Indertischtren; sie hatten nachweislich 4 Kinder: die Obgenannten sowie Johann Nikolaus *1.12.1694.

19. M[agister] Christianus Zr Werren¹, faber ferrarius, incola chr.+ et uxor Anna Hugo chr.+; filiulus Joannes Christianus *15.2.1702 et Joannes Joseph² *31.3.1686 filius mariti chr.+.

Pro ornatu ecclesiae dedit 3 g.

¹ *Von Lax*, 1. ∞ 28.7.1681 Christina Guntern †17.3.1689; sie taufte in Leuk den obgenannten Johann Joseph und Maria *28.4.1683; 2. ∞ 28.10.1698 Anna Hugo, Einwohnerin von Leuk; sie taufte in Leuk den obgenannten Johann Christian und Anna Maria *2.3.1704.

² *Einwohner von Leuk, Schmied*, †17.4.1717, ∞ 4.5.1710 Barbara Hugo von Erschmatt.

20. Domi senis Andreae Indertistren vacat; nunc Christophorus Baiard [*s. Leuk, Tschable, Nr. 71*].

21. Christina filia qd. Hans Biffigers chr.+ et neptis Maria Jost chr.+; ibi etiam incolat Maria Schuomacher, relicta Joannis Jost¹ †2.5.1702 caldarii; filiola Maria Salome *16.11.1700 et Maria Cathrina² *13.1.1703.

¹ *Einwohner von Leuk*, ∞ 16.11.1699 Maria Schuomacher, auch Wendil genannt.

² *Nach dem Tod des Vaters geboren*.

[Summa] 23 /S. 524 (Fol. 2v)/

22. Domi Hanß Meichtri, qui manet in hyeme, manent Josephus Huot¹ chr.+ †30.7.1749 et uxor Barbara Schmit chr.+ †26.1.1750; filioli: Joannes Josephus 5 *9.3.1698 et Joannes Stephanus *11.11.1703; filiola Maria Catharina *21.8.1701. Pro ornatu ecclesiae dedit 1 g.

¹ *Einwohner von Leuk, starb nach längerer Krankheit*; ∞ 20.11.1696 Barbara Schmit; sie taufte in Leuk 6 Kinder: die Obgenannten sowie Johann Anton *10.12.1699, Maria Christina *27.12.1705, Barbara *20.6.1708.

23. Infra Hans Steffan Ambort¹ L.b. chr.+ et uxor Maria Baiard chr.+; filiola Maria *25.7.1702.

Pro ornatu ecclesiae.

¹ *Einwohner von Leuk*, ∞ 19.4.1701 Maria Baiard; sie taufte in Leuk die Obgenannte und Maria Christina *30.6.1704.

24. * Joannes Bajard¹ chr.+ et uxor Barbara Schmitt chr.+ †10.3.1729; filiulus Joannes Ignatius *12.11.1699; filiola Anna Maria *22.4.1702.

Pro ornatu ecclesiae dedit 2 b.

Ancilla Maria Wenger +.

¹ *Bürger von Leuk, Metzger*, ∞ 14.1.1698 Barbara Schmidt; sie taufte in Leuk 3 Kinder: die Obgenannten und Johann Joseph *24.8.1704.

25. Iterum retr[o] gradiendo in superiore Cabuli supra viam manet Barbara [**ca. 1625*], †27.5.1705¹, filia qd. Hans Metri, relicta Joannis Grand² chr.+; filius Joannes chr.+ *18.3.1672; filia Maria chr.+ *18.10.1662 cum filiola Maria illegitima; sunt pauperes.

¹ *Starb 80jährig*.

² *de Clavibus*, ∞ 3.5.1660 Barbara Metri; sie taufte in Leuk 4 Kinder: die Obgenannten sowie Katharina *22.9.1664 und Barbara *11.9.1669.

26. Hanß Matter¹ L.b. chr.+ et uxor Christina Im Hoff Gom[esiae] chr.+ †31.12.1734²; filia Maria + *14.11.1692.
Pro ornatu ecclesiae dedit 2 b.

¹ ∞ 8.2.1691 Christina Im Hoff; sie taufte in Leuk die Obgenannte und Johann Christian *22.8.1694.

² Ihr Mann ist ihr im Tod vorausgegangen.

27. Domi qd. domini H[ieronymi] Ritter¹ castellani filii 1 2 3; incolat m[agister] sutor Victor Benedictus Ursler² chr.+ et uxor Maria Clara An der Matt chr.+ et tres famuli et una ancilla Maria Catharina Blätler.
Promisit pro ornatu ecclesiae.
Ibidem se colligit pauper Joseph Plaschi chr.+.

¹ Sohn des Johann Ritter und der Eva Martin. Hieronymus war Zendenweibel 1669, Meier-Statthalter 1671, Kastlan des Zendens Leuk 1681-1682; †16.7.1686. Er war vermählt mit Christina Plaschy †12.3.1672, mit der er 8 Kinder zeugte: Hieronymus *22.10.1657, Maria Christina *30.8.1659, Johann Chrysostomus *17.7.1661, Johann *8.4.1663, Jakob *30.4.1665, Joseph 23.7.1667, Maria Salome 29.10.1669 und Stephan 2.11.1671.

² Einwohner von Leuk, 1. ∞ Barbara Britschgi †29.9.1702.

28. Stephan Steinhauser¹ chr.+ , L.b.; uxor Christina In der Tistren chr.+ †1.8.1743²; filii: Stephanus 13 *31.5.1691, Antonius 10 *8.8.1693, Joannes 8 *25.11.1695, Nicolaus 6 *14.7.1698, Joseph 2 *8.9.1701.

¹ ∞ 6.2.1690 Christina In der Tistren von Leuk; sie taufte in Leuk 9 Kinder: die Obgenannten sowie Maria Christina *19.3.1705, Joachim Ignaz *20.7.1707, Maria Christina *7.11.1710, Johannes Matthäus *7.3.1714.

² Ihr Mann ist ihr im Tod vorausgegangen.

29. Eiusdem domus ante domum Thomas Last¹, sclopetarius, et uxor Maria Magdalena Nater, Tugiensis †20.11.1746²; filiulus Joannes Christian.

¹ Einwohner von Leuk; sie hatten nachweislich 3 Kinder: den obgenannten Johann Christian sowie Johann Christoph *4.4.1704 †5.3.1745 und Anna Barbara *19.4.1707 †5.8.1775.

² Ihr Mann ist ihr im Tod vorausgegangen.

[Summa] 25 /S. 525 (Fol. 3r)/

30. Nicolai Grand¹ iunioris †16.12.1693 relicta: Catharina Ambiel, obstetrix chr.+ †7.8.1727; filii: Josephus² chr.+ *27.10.1683, †11.5.1752 et Antonius³ + *15.12.1687 et Nicolaus *30.11.1691; filia Maria Sara⁴ chr.+ *11.12.1685, †2.1.1759;
et pauper quaedam strumosa Catharina Ritter⁵ †9.1.1720.
Pro ornatu ecclesiae promisit.

¹ de Clavibus, ∞ 27.2.1680 Katharina Ambiel; sie taufte in Leuk 6 Kinder: die Obgenannten und Maria Katharina *24.8.1682, Anna Maria *11.1.1690.

² Starb plötzlich, 1. ∞ Barbara Martinet †29.1.1722 im Wochenbett; 2. ∞ 9.5.1740 Witwe Maria Pfund von Bern, Konvertitin, †15.4.1762.

³ ∞ 18.1.1729 Barbara Truffer. – s. Leuk, Galdinen, Nr. 9.

⁴ ∞ 30.11.1730 Witwer Joseph Koch (dreimal verheiratet), Schuhmacher, Einwohner von Leuk, †18.10.1760.

⁵ Starb arm und ledig.

31. Petrus Loretang¹ chr.+ †5.9.1719 et uxor Barbara Indertistren chr.+ [**ca. 1634*], †23.2.1724² et huius neptis Christina chr.+ et Barbara Schlösser vel Zruffinen ex Agarn.

Pro ornatu ecclesiae dedit 3 g.

¹ Von Leukerbad, starb als Greis; ∞ 3.2.1677 Barbara Indertistren.

² Starb 90jährig.

32. Stephanus Matter¹ L.b. chr.+ et uxor Maria Ursula Gräffin chr.+ †23.6.1710, murarius. Filius Stephanus adultus *14.9.1676; filiae: Maria² chr.+ *7.4.1675, †19.7.1745, Maria Ursula chr.+ *23.7.1679 et Barbara chr. *23.7.1686.

Pro ornatu ecclesiae promisit.

¹ ∞ Maria Ursula Gräffin; sie taufte in Leuk 6 Kinder: die Obgenannten sowie Joseph *8.9.1681 und Maria Katharina *25.6.1684.

² ∞ 1.9.1705 Johann Clavioz von Varen.

33. Petrus Rotschi [*s. Leuk, Tschable, Nr. 40^A*].

34. Domi Antonii^a Brunner incola Maria Schaller, solitaria, nunc apud reverendum dominum vicarium servit * [*s. Leuk, Tschable, Nr. 2*].

^a Es folgt gestrichen Schmit.

35. Hans Sever [*s. Guttet, Nr. 26*].

36. Zur obren Schmiten meister Christan Miller, faberferrarius chr.+ vide 45 ver-tendo [*s. unten, Nr. 45*].

36. [!] Domus vacans redeundo. N.B. Glodio.

37. Domi qd. Petri Magnio; filiae eius: Christina chr.+ Catharina chr.+ Anna chr.+ Margaretha chr.+; neptis Christina +.

39. [!] Item in superiori domo Anna Albertin, solitar[ia] †17.4.1711.

40. Item ante fenestras domus vacans qd. Christiani Ruffiners et Caspari de [*... leer*].

[Summa] 22 /S. 526 (Fol. 3v)/

40. [!] Ista ponenda supra * domus Petri Rots[ch]i L.b. vidui chr.+ ancilla Barbara Offner chr.+ Pro ornatu ecclesiae promisit.

41. Domus qd. maioris Z'brun¹: incola magister Christianus Noth², textor Friburgensis chr.+; uxor Maria Scur chr.+; filii: Christianus³ chr.+ *31.8.1684 et Joannes Christophorus chr.+; filia Maria chr.+ *16.11.1682.

Pro ornatu ecclesiae dedit 2 b.

¹ Es muss sich um Anton Zum Brunnen handeln, der 1672-1673 als Meier des Zendens Leuk waltete.

² Einwohner von Leuk, ∞ Maria Scur; sie hatten nachweislich 6 Kinder: die Obgenannten sowie Anna *23.12.1685, Johann Christian *11.7.1687 und Joseph *1.3.1692.

³ ∞ 15.11.1711 Maria Magdalena de Rey von Monthey.

LEUK, TSCHABLE

42. Hanß Lauber¹ chr.+; uxor Anna Lenher chr.+; filii: Joannes² chr.+ *26.2.1684, †25.3.1753, Antonius chr.+ *27.10.1685; filia Barbara³ chr.+ *31.8.1682, †14.1.1718.

Pro ornatu ecclesiae promisit.

¹ ∞ 24.11.1681 Anna Lenher.

² Burger-Weibel, ∞ 22.4.1704 Maria Katharina Meschler †18.11.1739.

³ ∞ 21.2.1707 Joseph de Turin von Leuk, Zenden-Weibel.

42. [!] Domus Petri Loretang¹ Thermensis in Quadragesima^a 5 personae.

^a 4^{ma} original.

¹ Evtl. identisch mit Peter Loretan †1687 in Leukerbad; ∞ 21.5.1663 in Leuk Maria Allet †10.12.1711. In Leuk taufte sie: Barbara *7.10.1666 †1740 ledig in Leukerbad; in Leukerbad taufte sie 4 Kinder: Maria *1664 †1725 ledig, Margaretha *1668 †1747 ledig, Peter *1672 †1742 und Stephan *1675. Sie hatten anscheinend noch einen Sohn Anton, der sich am 1.7.1700 in Leuk mit Christina Loretan vermählte (Pfarrbücher von Leukerbad und ZUMOFEN, Leukerbad, S. 159).

43. Christianus Locher¹ L.b. chr.+ †27.1.1721; uxor Barbara Z[u]m Hoff, Albin[ensis] chr.+ †4.5.1731; filii: Wilhelmus² chr.+ , Christianus³ 10 *25.5.1693, Joannes⁴ 8 *25.7.1695, †25.3.1735; filiae: Maria 6 *14.7.1697, Maria Christina⁵ 3^{ennis}.

Pro ornatu ecclesiae promisit.

¹ ∞ Barbara Z[u]m Hoff; sie hatten nachweislich 8 Kinder: die Obgenannten sowie Johann Joseph *17.12.1702, Joseph Michael *15.6.1705, Maria Barbara *9.10.1707.

² ∞ 16.2.1712 Katharina Jenelten.

³ Von Erschmatt, Guttet und Feschel, ∞ 12.1.1721 Barbara Schnyder von Feschel †27.9.1745.

⁴ ∞ 30.4.1726 Maria Barbara Summermatter von Briannen.

⁵ = Anna Christina *1.8.1699.

44. Domus Petri Loretang, Baden¹.

¹ Identisch mit Peter Loretan, Tschable, Nr. 42?

45. Magister Christianus Miller¹ chr.+ , faberferrarius, zur obren Schmitten², incola; uxor eius Catharina Huot chr.+ †14.6.1709; filius Andreas 6 *2.12.1696 et Joannes Christianus³ 5 *25.4.1699; filiola Maria Chatrina 2 *2.7.1702.

¹ ∞ 10.1.1696 Katharina Huot, Einwohnerin von Leuk; sie taufte in Leuk 4 Kinder: die Obgenannten und Joseph *19.3.1706.

² Handelt es sich hier um die alte Schmiede aus dem Jahre 1540, am nördlichen Dorfrand ob der Umfahrungsstrasse neben dem Friedhof? (Vgl. Kunsthistorisches Inventar der Stadt Leuk, S. 121, Nr. 69).

³ Schlossermeister, Einwohner von Leuk, ∞ Margaretha Röthin.

Hinc rursus descendendo sub via domus Jacobi Cliodi [!] vel Sterro nunc vacua supra notata [s. Leuk, Tschable, Nr. 36^A und Feithieren, Nr. 9].

Deinde domus Petri Magnioz etiam ex alia parte notata [s. Leuk, Tschable, Nr. 37].

[Summa] 15 /S. 527 (Fol. 4r)/

46. Domus quondam a Theodulo Meschler aedificata supra fornecem egregia ad viam, quae fuit salteri Wilhelmi Grand¹ defuncti †6.1.1697, vacat; filii eius Wilhelmus *30.10.1678, Antonius + *3.7.1684, Josephus *6.4.1687 serviunt.

¹ *de Clavibus*, ∞ 11.1.1678 Eva Ambiel †6.2.1697; *sie taufte in Leuk 5 Kinder: die Obgenannten sowie Barbara* *17.6.1680, *Johann Wilhelm* *9.9.1681.

47. Domi adiunctae incola magister Joannes Jacobus Aigster, chyrurg, + et uxor Maria Margareta Amfeld +; habent binas filiolas [...]a et 1 filiolum¹.

^a *Platz für Vornamen frei gelassen.*

¹ *Das Ehepaar Aigster taufte in Leuk: Maria Brigitta* *5.9.1701, *Johann Jakob* *28.10.1703 und *Johann Alois* *28.6.1705.

48. Domi binae qd. castellani Jaggi manent primo discretus Theodolus Jaggin¹ chr.+ et uxor eius Maria Bajard chr.+ †21.3.1728²; filii: Emanuel chr.+ *27.10.1681, †24.8.1749³, Joannes + *4.1.1691.

¹ ∞ 22.1.1681 *Maria Bajard*; *sie taufte in Leuk 5 Kinder: die Obgenannten und Johann* *12.2.1686, *Anna Maria* *7.8.1689, *Anna Christina* *27.1.1698.

² *Schlaganfall, konnte nicht mehr sprechen, hat aber Zeichen der Reue gegeben und die Losprechung erhalten; ihr Mann ist ihr im Tod vorausgegangen.*

³ *Ganz plötzlich gestorben, hat zum Fest der Aufnahme Mariens gebeichtet und kommuniziert, war bisher gesund*; ∞ Juni 1716 *Maria Schnyder von Guttet* †10.12.1762.

49. Nicolaus Jaggi¹ chr.+ †27.5.1731 et Catharina Grand +; filiae: Maria² 12 *6.11.1691, †6.10.1762, Catharina³ 10 *3.2.1694, †21.2.1728, Margareta⁴ 6 *2.10.1697, †18.9.1728.

¹ ∞ 27.1.1687 *Katharina Grand de Clavibus*; *sie taufte in Leuk 7 Kinder: die Obgenannten und Anna Katharina* *21.4.1689, *Moritz Nikolaus* *2.10.1705, *Maria Christina und Maria Barbara* *16.7.1710.

² ∞ 9.2.1728 *Johann Hieronymus Grand de Clavibus*, †17.10.1752; *beide waren Wohltäter. – s. Leuk, Tschable, Nr. 50.*

³ *Starb im Wochenbett*, ∞ 14.12.1717 *Franz Meschler von Leuk.*

⁴ ∞ 3.1.1720 *Nikolaus Meschler von Leuk.*

50. Dominus Joannes Grandis¹, salterus desenalis, chr.+ , Maria Zuber chr.+; filius Hieronimus² 10^{ennis} [!] *5.1.1692, †17.10.1752; famulus senex Antoni Wenger³ chr.+; ancilla filia dicti Barbara chr.+ *7.8.1678. Pro ornatu ecclesiae promisit.

¹ *de Clavibus*, ∞ 22.4.1681 *Maria Zuber*; *sie taufte in Leuk 4 Kinder: den Obgenannten und Johann* *23.4.1682, *Johann Nikolaus* *12.10.1684, *Johann Wilhelm* *26.3.1689.

² *de Clavibus*, ∞ 9.2.1728 *Maria Jaggi* †6.10.1762; *beide waren Wohltäter. – s. Leuk, Tschable, Nr. 49.*

³ *Vom Zenden Visp, Einwohner von Leuk, [wohnhaft in Varen]*, ∞ *Anna Rüter von Frutigen*; *sie taufte in Leuk 6 Kinder: die obgenannte Barbara sowie Katharina* *22.11.1670, *Johann* *15.3.1673, *Barbara* *12.12.1675, *Anna Maria* *28.6.1681, *Johann Anton* *29.2.1684.

51. Domi Nicolai Schenfrid Manuel Matter¹, Barbara Scheinfrid², filius mariti [ohne Namen] et filia [ohne Namen]; filiae uxoris Anna Maria *26.3.1681 et Maria Catharina *7.1.1687.

¹ *Witwer*, 2. ∞ 20.6.1701 *Barbara Scheinfrid, Witwe.*

² 1. ∞ 21.5.1680 *Anton Meschler von Leuk*; *sie taufte in Leuk 3 Kinder: die obgenannten Anna Maria und Maria Katharina sowie Anna Juliana* *16.5.1683.

52. Magister Antonius Brunner¹, sartor chr.+ †19.2.1744, uxor Christina Matter chr.+ , soror Margareta simplex parum m. chr.+ , filiulus Christianus Antonius² 2 *10.8.1701, †30.5.1771; filiolae: Maria³ 7 *8.1.1697, †15.2.1755, Sara 4 *22.7.1699, †29.5.1728⁴.

Pro ornatu ecclesiae dedit 1 g.

¹ ∞ 24.1.1690 Christina Matter; sie taufte in Leuk 7 Kinder: die Obgenannten sowie Maria Christina *10.6.1691, Maria Christina *Januar 1695, Anna Christina *25.7.1706, Johann *15.8.1708.

² ∞ 22.2.1729 Maria Katharina Ritter von Leuk, †24.2.1782 betagt.

³ ∞ 30.1.1720 Anton Sewer von Leuk.

⁴ Ledig.

53. Domi qd. domini Ambiel manet dominus locumten[en]s Adrianus Gasner¹ chr.+ et domina Maria Christina Sterren chr.+ †19.12.1712²; filiulus Joannes Franciscus³ 3 *16.9.1700;

ancilla Maria Amherd chr.+.

Item dominus Augustinus Gasner⁴ chr.+ *21.2.1684, †29.11.1761.

¹ War Leutnant in Frankreich, Hauptmann, Kastlan von Vionnaz-Bouveret 1705-1707, ∞ Maria Christina Sterren. Adrian war der Bruder des nachgenannten Augustin Gasner (VON ROTEN, Landeshauptmänner, S. 533).

² Starb im Kindbett.

³ ∞ 22.6.1727 Maria Zen Hofen, die am 3.8.1744 als Witwe des Franz Gasner und als letzte Frau des Matthäus Steinhuser starb.

⁴ Notar, Kastlan von Vionnaz-Bouveret 1719-1721, Gerichtsschreiber/Kurial des Zehens Leuk 1747-1751 und 1754-1755; Sohn des Johannes Gasner (s. Loye, Nr. 66) und der Barbara de Vico. Augustin hatte den Abt von St-Maurice, Joseph Tobias Franc, zum Taufpaten. Er war der Bruder Adrians und Vater des späteren Landeshauptmanns Augustin Emanuel Gasner (1785-†4.4.1790). – Augustin hatte in erster Ehe Anna Christina Barberini von Sitten zur Gattin †4.4.1717; sie liessen in Leuk zwei Kinder taufen: Anna Maria Christina *20.11.1714 †20.10.1728, Maria Katharina *1.3.1716. Seit dem 1.9.1718 war Augustin mit Maria Christina Bayard †29.4.1772, Tochter des Zendenkastlans Joseph Bayard von Varen, vermählt; sie liessen in Leuk Johann Joseph Alex *27.4.1728 taufen.

[Summa] 24 /S. 528 (Fol. 4v)/

54. Domi Trutschardi¹ et dominae Mariae Werra: incola magister Bartholomaeus Petrig², sutor chr.+ †16.12.1725; uxor Maria Heinrich chr.+ †25.8.1712; filiulus Christianus 1ⁱ anni *26.11.1703;

cum uno famulo +.

¹ Es handelt sich wohl um das Haus des Notars Peter Trutschardi am Platz in den Tschablen, das heute noch steht (seit 1788 Juon-Haus). Die Besitzerin, Frau Marie-Rose Grand, liess den interessanten Blockbau mit Mauerteilen in den Jahren 1997-1998 fachgerecht restaurieren. Dabei kam auf der Stubenbinde im ersten Stock folgende Inschrift in schönen gotischen Minuskeln zum Vorschein: Hoc op[us] fecit fieri dom[ini] Petrus Truchardi de Lens [com]morans Leuce not[arius] anno d[omi]ni M CCCC X, die X may Jh[esu]s M[ari]a. (Dieses Haus liess Herr Peter Truchardi von Lens wohnhaft in Leuk, Notar, im Jahr des Herrn 1510, den 10. Mai erbauen. Jesus Maria.)

² Einwohner von Leuk, 1. ∞ 1.3.1699 Anna Maria Zumthurm †28.9.1702; sie taufte in Leuk 2 Kinder: Anna Maria *22.5.1700, Anna Katharina *19.10.1701; 2. ∞ 9.1.1703 Maria Heinrich; sie taufte in Leuk 5 Kinder: den Obgenannten und Anna Maria *18.6.1705, Johann Anton *22.9.1707, Maria Katharina *11.11.1709, Johann Stephan *25.3.1711; 3. ∞ 14.2.1713 Anna Ritter (†3.2.1732 als Witwe des Gabriel Ambiel, s. Leuk, Galdinen, Nr. 16).

55. Directe sub via domi qd. Nicolai Monet manent senex Michael Locher¹ L.b. chr.+, huius filia illegitima Christina chr.+; item Franciscus In der Tisteren² chr.+ *12.12.1662, †7.7.1721, eius mater Margareta Plaschin³ chr.+ †25.5.1707, eius uxor Maria Locher *12.6.1677 ex matre [Maria] Munet chr.+, filius Franciscus⁴ 5 *14.8.1698, †9.4.1742 et Joseph Ignatius 3 *23.12.1700, filiola Maria Catharina medii anni nondum *3.10.1703; famulus Peter Schlösser alias Zr Ruffinen; retrahit se iterum eo Joannes Schliechter.

¹ ∞ April 1659 Maria Munet †9.8.1687; sie taufte in Leuk Maria *12.6.1677.

² Weibel der Burgschaft Leuk, Familiaris des Meiers, ∞ 21.11.1690 Maria Locher; sie taufte in Leuk 8 Kinder: die Obgenannten und Maria Juliana *1.2.1706, Johann Peter *24.8.1708, Johann Michael *27.8.1711, Anna Luzia *25.9.1714, Karl Anton *18.9.1720.

³ ∞ April 1659 Andreas Indertisteren †7.2.1693; sie taufte in Leuk 8 Kinder: den obgenannten Franz und Andreas *10.8.1660, Maria *20.11.1661, Katharina *27.8.1665, Maria *21.11.1667, Maria Christina *14.2.1670, Barbara *20.12.1672, Maria *2.3.1681.

⁴ 1. ∞ 7.11.1723 Anna Maria Bertschen †26.11.1725; 2. ∞ 29.9.1729 Maria Barbara Ritter (s. Leuk, Loye, Nr. 14); 3. ∞ 13.1.1739 die 57jährige Maria Schiner.

56. Domus scholae supra notata [s. Leuk, Tschable, Nr. 3].

57. Supra viam domi qd. Antonii Maienset balivi¹ manent Margareta Schmit, relicta Stephani Heinrich² †8.8.1692 L.b., chr.+; filius Stephanus³ + *21.1.1692, †4.7.1731; filia Maria + *26.11.1689.

Pro ornatu ecclesiae dedit 1 g.

¹ Anton Mayenzet, von Leukerbad und Leuk, Notar, Meier von Leuk 1566-67 und 1587, Landvogt von St-Maurice 1570-72, Landschreiber 1562 und 1567, Landeshauptmann 1573-75, 1577-79, 1583-85, 1589-91, 1595-97, 1599-1601. – Es handelt sich hier wohl um sein jüngeres Haus aus dem Jahre 1576 an der Nordseite der Schulhausstrasse, mit lateinischer Inschrift auf der Stubenbinde im zweiten Obergeschoss (s. Abb. 9). Anton Mayenzet baute sich schon 1558 ein Haus im Drittel Loye an der unteren linken Seite der Strasse, die vom Bischofsschloss zur Pfarrkirche hinaufführt (VON ROTEN, Landeshauptmänner, S. 227-234, und Kunsthistorisches Inventar der Stadt Leuk, S. 93, Nr. 12 und S. 126, Nr. 78).

² ∞ 21.2.1689 Margaretha Schmit.

³ ∞ 1.2.1717 Maria Matter †29.5.1750.

58. Directe ante superioris ianuam [?] Christina, filia Antonii Kalbermatter chr.+ vulgo Zen Bielen, tatrix, et Barbara soror simplex.

Pro ornatu ecclesiae dedit 1 g.

59. Infra in eadem domo manet Stephanus Tenut¹ chr.+ et uxor Maria Kalbermatter chr.+; filii: Joannes Stephanus 6 *3.2.1697, Joannes Josephus 4 *1.2.1699; filiola Maria 2 *20.8.1701 et soror uxoris Catharina Kalbermatter chr.+.

¹ Von Albinen, Einwohner von Leuk, ∞ 24.9.1696 Maria Kalbermatter.

60. Joseph Witschard¹ L.b. chr.+ et uxor Barbara Grand chr.+ *13.4.1672, †21.8.1705²;

ancilla soror uxoris Maria Sara³ chr.+ *6.2.1678.

¹ ∞ 11.5.1701 Barbara Grand de Clavibus.

² Es kam zur Geburt und sie konnte nicht gebären.

³ de Clavibus; zu ihren Eltern s. Leuk, Loye, Nr. 35.

[Summa] 17 /S. 529 (Fol. 5r)/

61. Redeundo prope coemeterium domus junioris Petri Baiard¹ chr.+, uxor Anna Maria Magrand chr.+; filioli: Joseph 10^{ennis} *25.1.1694, Joannes Petrus biennis *17.4.1702; filiola Anna Maria 7 *14.4.1697 et ancilla Maria Rotzer chr.+.

¹ ∞ 30.1.1691 Anna Maria Magrand; sie taufte in Leuk 5 Kinder: die Obgenannten sowie Peter *22.1.169 und Maria Christina *9.11.1699.

62. Antonius Baiard chr.+ juvenis, et soror Maria chr.+.

63. Joseph Baiard chr.+.

64. Retro hanc qd. Nicolai Egerder, incolae, Elisabet Walter¹ chr.+ illegitima †3.6.1733, textrix.

¹ Einwohnerin von Leuk.

64. [!] Wilhelmus An der Blatten¹ chr.+ et Maria Jeiziner chr.+ †16.8.1730². Pro ornatu ecclesiae dedit 2 g.

¹ Einwohner von Leuk, ∞ 21.1.1700 Maria Jeiziner; sie taufte in Leuk 4 Kinder: Maria Christina *9.11.1700, Maria *27.6.1702, Maria Sara *16.10.1704, Anna Maria *7.4.1706.

² Ihr Mann ist ihr im Tod vorausgegangen.

65. Domus castellani Wolf vacat.

66. [Catharina] relicta †21.12.1704¹ Joannis Adami Steinman² chr.+ cum filia chr.+.

¹ Nachts plötzlich gestorben.

² Einwohner von Leuk, Chirurg, ∞ Katharina Oswald; sie taufte in Leuk 3 Kinder: Elisabeth *18.7.1672, Joseph *13.8.1676, Maria *2.2.1680.

67. Domum Angelinae qd. emit et inhabitat Sara, filia qd. Sebastiani Zum Thurn, chr.+ †8.12.1709¹; ibi hybernat Margret Egger chr.+, incola. Pro ornatu ecclesiae dedit 2 b.

¹ Einwohnerin von Leuk, «fromm», vermachte bei ihrem Tod 10 Dublonen für Messen, 2 Dublonen für die Ausschmückung der Kirche, 30 Pfund der Sakraments- und Rosenkranz-Bruderschaft, 20 Pfund dem Ringacker, 50 Pfund für ein grosses ewiges gesungenes Jahrzeit.

68. Domi domini Plaschi incolat Anastasia Huot †20.12.1712, relicta Christiani Fendler, chr.+, et filia Maria chr.+.

69. Honestus Stephanus Chalamel¹ †27.7.1712, mercator Sabaudus, incola, emit hanc domum qd. notarii Gervasii² et reverendi domini d'Aymo³, chr.+ et uxor Georgia Ursula Longout chr.+ †31.12.1726; filius Joannes Stephanus⁴ 6 [!] *10.7.1696, †2.2.1776; filiae: Maria Jacoba +, Maria Josepha 8 *14.4.1695, Anna Christina 6 *11.3.1698, Maria Elizabetha 2 *19.11.1701, Anna Maria Magdalena 1 *22.7.1703.

Pro ornatu ecclesiae promisit.

¹ ∞ Georgia Ursula Longout; sie hatten nachweislich 10 Kinder: die Obgenannten und Peter Garinus *13.4.1700, Franz Joseph *27.9.1705 †2.10.1707, Franz Georg Alois *22.12.1709 †22.5.1743, Maria Patientia *12.2.1713; das letzte Kind ist nach dem Tod des Vaters geboren.

² Evtl. identisch mit Gervasius Cornillati, Notar, der am 21. März 1682 in Leuk bestattet wurde.

³ Identisch mit Johann Karl Turin alias d'Aymo, Schulherr von Leuk, s. Leuk, Tschable, Nr. 3, oder mit Jakob d'Aymo, Pfarrer von Leuk 1666-1693, †2.7.1693 (SCHMID, Verzeichnis, in: BWG, I/5(1895), S. 470).

⁴ Einwohner von Leuk, Kaufmann, Wohltäter, ∞ 3.2.1747 Maria Klara Fleischer †8.5.1788.

70. Domus annexa Caspari Kalbermatter vacat [s. Leuk, Galdinen, Nr. 14].

[Summa] 15 /S. 530 (Fol. 5v)/

Cabulensium visitatio 3^a die.

71. Domi capitanei qd. Vincentii Albertin¹ sub ecclesia manet infra Joannes Christophorus Bajard², chyrurgus chr.+ , L.b. †21.4.1718; uxor Maria Indertistren chr.+ †7.7.1730; filiulus Joannes Gabriel³ 3 *20.11.1700; filiola Maria Cathrina 1¹ *30.11.1702.

Pro ornatu ecclesiae promisit etc. [?]

¹ Notar, Meier von Leuk 1599-1600, oberster Wachtmeister des Wallis 1589, Hauptmann in franz. Diensten 1591-1593 und 1595, Hauptmann nid der Mors 1603 (Walliser Wappenbuch, Zürich 1946, S. 3, und WLA). – Das Haus am Hauptplatz, südöstlich der Kirche St. Stephan, wurde Ende des 16. Jh. von Vinzenz Albertini ausgebaut (s. Kunsthistorisches Inventar der Stadt Leuk, S. 95, Nr. 15). – Im zweiten Obergeschoss befindet sich ein grosser, reich bemalter Saal mit Szenen aus der Apokalypse. Diese wurden bei Renovationsarbeiten 1979 hinter einem hölzernen Täfel entdeckt (s. Abb. 8).

² ∞ 3.2.1700 Maria Indertistren; sie taufte in Leuk 8 Kinder: die Obgenannten sowie Maria Christina *3.2.1705, Maria Christina *3.11.1706, Maria Katharina *30.10.1709, Franz Ignaz *2.2.1712, Anna Maria *20.1.1714 und Franz Ignaz *12.5.1716.

³ Evtl. identisch mit dem nachmaligen Drittelsfährnrich Johann Gabriel Bayard †25.11.1732.

72. In eiusdem domus parte superiore Magrandium incolat exc[ellentissimus] dominus medicus Joannes Nicolaus Jacob¹, Helvetus chr.+; domina uxor Maria Barbara Schmit chr.+; filiola Anna Maria 4.

Pro ornatu ecclesiae promisit.

¹ ∞ Maria Barbara Schmit; sie hatten nachweislich 3 Kinder: die Obgenannte sowie Maria Juliana *1.1.1702, Maria Anna *24.3.1704.

Visum visu directe ex alia parte ab[e]junte:

73. Joannes Gabriel Schmitt¹, chyrurgus, senex solitarius, chr.+ †7.10.1706.

Pro ornatu ecclesiae promisit.

¹ Einwohner von Leuk, Barbier, Gabriel Scherer genannt, Wohltäter, vermachte der Sakraments-Bruderschaft I Dublone, ∞ Maria Murer; sie taufte in Leuk Maria Christina *4.9.1657.

74. Ascendendo: Relicta Petri Savio¹ †10.7.1702: Maria Genede² chr.+; filii: Joannes Jacob Jener + *27.3.1678 et filia Annmari Jener³ chr.+ *15.12.1679, †25.7.1712 ex 1^o marito; ex alio filii Joann Joseph Savio 11 annorum *11.8.1692 et Joannes Stephanus 7 *12.7.1696 ex 2^o marito.

¹ Maurer, ∞ 4.3.1685 Witwe Maria Genede; beide Einwohner von Leuk; sie taufte in Leuk 4 Kinder: die obgenannten Johann Joseph und Johann Stephan sowie Johann Christian *23.4.1687 und Angelina *21.10.1688.

LEUK, TSCHABLE

² Auch Glaser genannt, ∞ 3.6.1675 Jakob Jenner, Glaser, †31.8.1679, Einwohner von Leuk; sie taufte in Leuk 3 Kinder: die Obgenannten und Anna Maria *12.2.1676.

³ Einwohnerin von Leuk, ∞ 17.11.1705 Johann Melchior Ming, Müller, von Lungern in Helvetien, Einwohner von Leuk.

75. Superior pars domus vacat, ubi habitabat Christ[ian] Ragutz¹ †19.4.1699, Italiener.

¹ Einwohner von Leuk, Maurer; ∞ Katharina Jennili †8.5.1699; sie taufte in Leuk Maria Sara *5.7.1689.

76. Dominus capitaneus Joannes Michael Allet¹ chr.+ †25.3.1707 et Maria Margareta chr.+ †26.5.1752², filia Joannis Bruner; filiulus Joseph Ignatius 3 *25.4.1701, †8.8.1722³;

ancilla Anna Rotzer chr.+.

Pro ornatu ecclesiae dedit 5 b.

¹ Fänner in Frankreich, Hauptmann des 2. Auszugs, ∞ 12.1.1700 Margaretha Bruner; sie taufte in Leuk 2 Kinder: den obgenannten Joseph Ignaz und Maria Katharina *3.7.1705.

² Starb nach längerer Krankheit; 2. ∞ 19.6.1729 Joseph Wilhelm Grand, Witwer.

³ Im Pfyn-«Kanal» mit Erde und Steinen verschüttet, unerwartet und deshalb nicht versehen gestorben, hat aber am 2. ds. in Sitten gebeicht und kommuniziert, um den Portiunkula-Abläss zu gewinnen.

77. Domi domini curialis [Joannis] Willa¹ incola Jacobus Franciscus Rollat² chr.+; uxor Anna Cathrina Brumat chr.+; nepos Joseph Rolat 7.

Pro ornatu ecclesiae dedit 2 b.

¹ s. Leuk, Loye, Nr. 64.

² Kaufmann, ∞ Anna Katharina Brumat; sie taufte in Leuk Maria Ursula *29.1.1699.

78. Joannes Stephanus de Castellione¹ chr.+ nobilis et Maria Salome Ritter chr.+; filii: Ignatius 12 *28.7.1691, Joannes Stephanus 8 *17.12.1695, Joseph 5 [!] *16.5.1700, Franciscus² 1 *27.11.1702, †28.1.1767; filia Maria Salome 6 *11.12.1697.

¹ Von Varen, Einwohner von Leuk, ∞ 26.7.1689 Maria Salome Ritter *29.10.1669, Tochter des Hieronymus Ritter und der Christina Plaschy, von Leuk. Das Ehepaar de Castellione-Ritter liess in Leuk 12 Kinder taufen: die Obgenannten sowie Johann Stephan *30.4.1693, Anna Katharina *23.5.1694, Maria Christina *12.2.1705, Johann Alois *8.8.1706, Johann Franz Alois *20.6.1709, Johann Gabriel *3.8.1711 und Maria Barbara *14.4.1715.

² Von Feithieren oder Agarn, ∞ 24.11.1740 Anna Feiro von Leuk †9.12.1766.

[Summa] 12 /S. 531 (Fol. 6r/)

79. Catharina In der Tistren chr.+ relicta Joannis Ritter¹, sculptoris †8.1.1701; filii: Joannes 12 [!] *15.8.1693, Franciscus Josephus 3 annorum *6.2.1701²; filiae: Maria Catharina 12 + *2.12.1690, Maria Christina 9 [!] annorum *13.10.1695, Anna Cathrin 6 [!] *25.11.1698.

Pro ornatu ecclesiae dedit 1 b. 1/2.

Ibidem Maria Locher pauper coeca.

¹ Bildhauermeister, ∞ 29.1.1686 Katharina In der Tistren; sie taufte in Leuk 6 Kinder: die Obgenannten und Maria Katharina *6.7.1688. – Bildhauer Johann Ritter begann den monumentalen in Holz geschnitzten Hochaltar der 1690-94 erbauten Ringackerkapelle in Leuk, den

Johann Sigristen von Glis 1702-05 vollendete (s. O. STEINMANN, Beschreibung der Altäre der Ringackerkapelle, in: Blätter aus der Geschichte von Leuk, 4 (1953), S. 10.

² [Kurz] nach dem Tod des Vaters geboren.

80. Senis qd. Michaelis Locher filia Maria Locher septuagenaria maio[r] chr.+ et eius cognata Maria Juliana Pelissier Sedunensis chr.+, et simplex Maria Nessier¹ *27.3.1679, †12.11.1730 et ancilla Anna, filia Nicolai Inderkummen² chr.+.

Ibidem hospitatur mercator Petrus Besson ex Sabaudia chr.+ †13.3.1710.

Pro ornatu ecclesiae promisit.

¹ Vater: Jakob Nessier †25.8.1692, ∞ 23.4.1675 Barbara Zwald †1.2.1693, beide von Agarn; sie taufte in Leuk 3 Kinder: die Obgenannte sowie Peter *23.7.1676 und Anna Maria *5.10.1680.

² s. Agarn, Nr. 21.

81. In Locheren hoff magister Joannes Wilhelmus Vogler¹, textor, chr.+; uxor Catharina Zen Zinen chr.+; filius Franciscus Jonas + *15.1.1688 et Joseph *18.12.1694 simplex; filiae: Anna Maria *21.2.1690, Margareta 5 [!] *5.12.1696, simplices;

ibidem retrahitur pauper Marx chr.+ et Theodorus Borter pauper chr.+.²

¹ Einwohner von Leuk.

² Evtl. identisch mit Theodorus Borter pauper coelebs incola Leuca seminotarius [!], der am 26. Februar 1710 in Leuk bestattet wurde.

82. Domi senis qd. Joannis Lochers, mei patrini¹: Joannes Brenner² chr.+ †15.1.1746 et Maria Egerder chr.+.

¹ Johann Locher stand in der Tat – zusammen mit Peter Bayard und Barbara Gasner – am 4. Juli 1652 dem nachmaligen Pfarrer Johann Inderkummen Pate (Pfa Leuk, G 1, S. 326).

² Von Niedergampel, Einwohner von Leuk, ∞ 27.7.1698 Maria Egerder; sie taufte in Leuk 3 Kinder: Johann Joseph *24.2.1700, Johann Franz *9.11.1702, Johann Christian *18.1.1706.

83. Petrus¹ filius Joannis In der Tistren² chr.+ *7.2.1673; uxor Esther Meschler³ *27.1.1681, †31.1.1707, mea neptis ex sorore⁴, huius nepos Franciscus Meschler; filiolar: Maria Cathrina⁵ *28.2.1700, †28.5.1769 et Maria Barbara *6.10.1702, †26.1.1704.

¹ Bürger von Leuk, ∞ 18.11.1698 Esther Meschler; sie taufte in Leuk 4 Kinder: die Obgenannten sowie Anna Barbara *30.1.1705 †31.3.1705 und Johann Peter *16.9.1706.

² ∞ 25.4.1663 Margaretha Hischier †24.5.1694 als Witwe, beide von Leuk; sie taufte in Leuk 3 Kinder: den Obgenannten sowie Maria *12.11.1665 und Johann *25.11.1668.

³ Tochter des Wilhelm und der Barbara Inderkummen und somit Nichte des Pfarrers Johann Inderkummen. – Esther ist nach 7monatiger Wassersucht im Herrn gestorben.

⁴ s. Leuk, Tschable, Nr. 1.

⁵ ∞ 23.1.1721 Johann Joseph Witsard von Leuk, Weibel und Familiaris des Meiers, †3.1.1758 (s. Leuk, Galdinen, Nr. 3). Als dessen Witwe vermachte Maria Katharina Inderkummen der Sakraments-Bruderschaft 4 1/2 Pfund und der Rosenkranz-Bruderschaft 3 Pfund und 9 Schilling.

84. Joannes In der Tistren¹ chr.+; uxor Christina Witsard chr.+ †18.9.1719; filii: Joannes Joseph *13.2.1699, Emanuel 5^{ennis} [!] *22.8.1701; famulus Joannes Witsard +.

¹ ∞ 16.11.1690 Christina Witsard; sie taufte in Leuk 7 Kinder: die Obgenannten sowie Johann Stephan *26.6.1691, Maria *16.7.1693, Johann *28.10.1695, Maria Christina *10.7.1705, Anna Katharina *11.1.1708.

LEUK, TSCHABLE

85. Infra in magna domo: Joseph¹ *2.10.1671, †23.4.1708, filius qd. domini fisci Bartholomei Monderessy² †7.4.1674 et Barbarae Brunner †10.5.1702, chr.+ et uxor eius Catharina, filia saltheri Christiani Inderkummen L.b., chr.+, cum una ancilla Maria Zuber chr.+
Pro ornatu ecclesiae promisit.

¹ Auch Johann Joseph genannt, Burger von Leuk, ∞ 19.2.1703 Katharina Inderkummen; sie taufte in Leuk 2 Kinder: Johann Joseph *19.3.1705 †15.4.1705, Joseph Ignaz *13.7.1706, wohl †14.1.1719.

² Von Leuk, öffentlicher Notar, Badrichter, Fiskalprokurator des Bischofs; ∞ Barbara Brunner; sie taufte in Leuk 8 Kinder: den obgenannten Sohn Joseph sowie Katharina [?] *19.12.1656, Joseph *4.4.1659, Stephan *22.9.1661, Bartholomäus *19.3.1664, Maria Barbara *4.6.1665, Juliana *20.6.1668, Sara *13.8.1670.

86. Dreer magister Caspar Lauber¹ chr.+ †27.2.1717, et Christina Schwartz chr.+ †15.1.1731; filius Casparus 7 annorum *26.2.1697.
Pro ornatu ecclesiae dedit 1 b.

¹ ∞ 10.1.1695 Christina Schwartz; beide Einwohner von Leuk; sie taufte in Leuk 2 Kinder: den Obgenannten und Anna Maria *28.8.1695.

Molendinum inde supremum d[omini] g[ubernatoris] [Joannis Francisci] Riedm[atten]¹.

¹ s. Leuk, Loye, Nr. 42.

87. Zr obren Mille relicta Joannis Petri Ming Maria Margret[a] Torner chr.+ †10.4.1719¹; filius Joannes Melchior² chr.+ et filia Anna Cathrina chr.+ et Maria Francisca³ chr.+ †28.4.1751.

¹ Hebamme.

² Von Lungern, Unterwalden in Helvetien, Müller, †23.3.1748; 1. ∞ 17.11.1705 Anna Maria Jener †25.7.1712; 2. ∞ 9.7.1714 Maria Katharina Triner von Sarnen, Unterwalden †21.2.1723; 3. ∞ 1.2.1731 Anna Theresia Stulz von Stans, Unterwalden.

³ Von Unterwalden, ∞ 17.8.1713 Joseph Hermann, Müller, Einwohner von Albinen und Leuk.

[Summa] 29 /S. 532 (Fol. 6v)/

88. Molendinum secundum Caspari qd. Kalbermater: filius eius Petrus Kalbermater chr.+ , liber, et soror Maria nigra dicta chr.+ et Agnes¹ chr.+ †8.4.1730.
Pro ornatu ecclesiae promisit.

¹ ∞ 18.4.1711 Witwer Johann Witschard von Leuk.

[Summa] 202

Hic finitur tertium Cabuli.

Tertium Caldanae [Galdinen]

1. Molendinum 3 descendendo dictum Buesiner nunc [?] fratrum relicta Thomae Retenbach¹ †27.3.1702 ditionis Bernensis Cathrina Schens + †11.5.1735²; filii: Joannes³ +, Thomas *27.12.1687, †15.1.1753⁴, Stephanus + *9.3.1693, †1.1.1718, Joannes Joseph *19.7.1695, †15.2.1617, Dom[inicus]

*2.8.1696, †15.2.1716, filiae: Gertrudy +, Maria Ursula⁵ *6.1.1699, †22.3.1782, Ann[a] Cathrina *5.2.1702, †27.5.1720.

¹ Müller, Bäcker, von Tirol, ∞ Katharina Schens von Bern, Konvertitin; beide Einwohner von Leuk und von Agarn; sie hatten nachweislich 9 Kinder: die Obgenannten sowie Johann Christian *1.1.1698. – s. auch Leuk, Tschable, Nr. 1.

² Nach längerer Krankheit gestorben.

³ Müller, Einwohner von Leuk, ∞ 25.7.1719 Margaretha Lauber von Frutigen, Konvertitin.

⁴ Ledig, Einwohner von Leuk.

⁵ Starb als hochbetagte Jungfrau, ausländisch, aber hier geboren und erzogen durch die Tante der Brüder Josef, Meinrad und Franz Hoz von Naters.

2. Allutaria^a Gerbe¹ prius Josephi Bruners, nunc inhabitat iure relicta Georgii Camecini² chr.+ nomine Anna Cathrina Ritz †17.8.1720 et filii: Joseph Caspar chr.+ et Bartholomaeus³ + †20.1.1732 et Joannes⁴ + †19.10.1744.
Pro ornatu ecclesiae dedit 3 g.

^a Vor allutaria steht gestrichen molendinum 4.

¹ Zuoberst des Drittels Galdinen stehen heute noch zwei angrenzende Gebäude, «Alte Gärbi» genannt, vermutlich aus dem 17./18. Jahrhundert (s. Kunsthistorisches Inventar der Stadt Leuk, S. 151, Nr. 128 und 129).

² Von Uri [?].

³ Kaufmann, Einwohner von Leuk, Witwer ∞ Mai 1729 Barbara Hugo, Witwe des Joseph Zur Werren.

⁴ Kaufmann, Einwohner von Leuk, ∞ Maria Margaretha Anderledin †23.2.1767.

3. Molendinum quartum qd. Joannis Schmit est Joannis Witsard¹ chr.+ et Mariae Schmit² chr.+ †6.12.1709; filius: Joannes Josephus³ 8 annorum *12.5.1695, †3.1.1758
et neptis Anna Cathrina Lauber +;
famulus Joannes Tenut chr.+.

¹ Müller, ∞ 18.11.1692 Maria Schmit.

² War zusammen mit ihrem Mann Stifterin der Lampe vor dem Rosenkranz-Altar und des ewigen Lichtes für den Samstagabend, die Feste und die Sonntage und stiftete ein grosses ewiges Jahrzeit.

³ Weibel, Familiaris des Meiers, ∞ 23.1.1721 Maria Katharina Indertisteren †28.5.1769, Wohltäterin, von Leuk. – s. Leuk, Tschable, Nr. 83.

4. Domus adiacens inhabitatur a filiabus Antonii qd. Ieiziner¹ †7.5.1673 et Juliana Blatter †2.11.168: dictae Maria chr.+ , Catharina chr.+.

¹ ∞ Juliana Blatter; sie taufte in Leuk 4 Kinder: Anna *3.11.1643, Margaretha *23.4.1645, Juliana *19.3.1648, Christina 25.12.1650.

5. Descendeno ad sinistram domus Thermensium Hanß Maters¹, Hans Lochers, Hans Loretang, raro adsunt.

¹ Evtl. identisch mit Johann Matter von Leukerbad †3.12.1712, ∞ Christina Matty †5.5.1696 (ZUMOFEN, Leukerbad, S. 175, und Bestattungsregister von Leukerbad).

6. Domo adiacente Joannis Heinrich moratur soror eius Barbara chr.+.

7. Domo manet Petri Hisier relicta Maria Sigrist ex matre Baiardi, vidua solitaria chr.+.
Pro ornatu ecclesiae promisit.

LEUK, GALDINEN

8. Solitaria domus ad dexteram ex Grandibus proveniens et Bailli vacat est nunc Christiani Inderkummen L.b., mei fratris [s. *Leuk, Loye, Nr. 25*].

[Summa] 18 /S. 533 (Fol. 7r)/

9. Molendinum quintum redeundo et descendendo ad dextram manet sen[ex] Antonius Truffer¹ chr.+ [*ca. 1624], †26.3.1704; filius eius Antonius² chr.+ [*ca. 1649], †Aug.1749, uxor Barbar[a] Bieler Varon[ae] chr.+ †26.6.1706, filiolae: Maria Barbara³ 3 *4.3.1701 et Maria Christina 1 anni *8.12.1702; deinde soror mariti Christina chr. et famula Cathrina Schuomacher, pauper.

¹ *Starb 80jährig, Müller.*

² *Starb fast 100jährig.*

³ *∞ 18.1.1729 Anton Grand de Clavibus. – s. Leuk, Tschable, Nr. 30.*

10. Molendinum sextum manet Stephanus Witsard¹ L.b. chr.+ et uxor Margreta Steinman †21.1.1727²; filii: Stephanus 8 [!] *24.3.1693 et Joannes Heinricus³ 7 *28.4.1696.

Pro ornatu ecclesiae dedit 2 b.

¹ *Bäcker, Müller, ∞ 22.8.1690 Margrith Steinman.*

² *Ihr Mann ist ihr im Tod vorausgegangen.*

³ *1. ∞ 4.5.1724 Barbara Ambiel. – s. Leuk, Galdinen, Nr. 16; 2. ∞ 14.11.1725 Katharina Zuber †27.5.1758.*

Ibidem molendino utuntur [?] incola Joannes Staub¹ Helvetus chr.+ †6.9.1712 et Anna Maria Zimmerman chr.+; filiulus Joannes Josephus mox natus; item pater eorum Hans Melcher Zimmerman chr.+ †15.4.1709².
Pro ornatu ecclesiae dedit 2 b.

¹ *Von Appenzell, Einwohner von Leuk, Müller, ∞ Anna Maria Zimmermann von Helvetien; sie hatten nachweislich 6 Kinder: den obgenannten Johann Joseph sowie Johann Stephan *26.10.1704, Johann Ignaz *26.5.1706, Anna Barbara *29.4.1708, Christian Jodok *11.5.1709, Maria Barbara Ursula *21.10.1710.*

² *Greis, Einwohner von Leuk, Müller.*

11. Molendinum septimum: relicta Nicolai Brunner¹ †2.12.1693, Elizabetha Steinman chr.+ †14.11.1712, filius Nicolaus chr.+ *22.10.1674; filiae: Barbara chr.+ *26.12.1678 et Maria chr.+ *3.5.1682 et Elizabetha chr.+ *30.7.1684, †4.2.1745².

Pro ornatu ecclesiae promisit.

¹ *∞ 1.12.1673 Elisabeth Steinman; sie taufte in Leuk 5 Kinder: die Obgenannten und Maria *25.7.1677.*

² *Ledig.*

12. Molendinum octavum habitat magister Antonius Peter¹ vulgo Miller chr.+ [*ca. 1631], †1.5.1721 et uxor Anna Bürcher² + [*ca. 1632], †1.3.1712, neptis Anna Barbara Zun Thurn³ chr.+ *15.11.1682; ancilla Anna Furer chr.+.

¹ *Einwohner von Leuk, Müller, starb 90jährig und war das älteste Mitglied der Bruderschaft und ein grosszügiger Wohltäter, ∞ 5.5.1665 Anna Bürcher.*

² *Sie starb 80jährig.*

³ *s. Leuk, Loye, Nr. 54.*

13. Weißgerbe: Relicta Joannis Wys¹, allutar[ii] †3.3.1685, Margaretha Steiner chr.+ et Joachimus filius eius, organoedus chr.+ *27.3.1679, †7.6.1709².

¹ Meister, ∞ Margaretha Steiner; sie taufte in Leuk 9 Kinder: den obgenannten Joachim sowie Katharina *23.6.1669, Anna Maria *13.7.1670, Johann *11.5.1672, Joseph *22.11.1674, Maria *10.2.1677, Augustin *16.9.1681, Christina *16.9. 1683, Anna Barbara *8.8.1685; das letzte Kind wurde nach dem Tod des Vaters geboren.

² «Rechtschaffener Jüngling».

14. Molendinum 9^{um} Caspar Auff der Saagen oder Kalbermatter¹ chr.+ et uxor eius Barbara Schulier chr.+ †28.3.1720.

¹ ∞ 2.6.1693 Barbara Schulier.

Ibidem

15. molendinum decimum, Schibenmile: Mathaeus Werra et 2 sorores.

Redeundo inde ad serram et inde ascendendo ad dexteram.

[Summa] 25 /S. 534 (Fol. 7v)/

16. Michael Ambiel¹ L.b. chr.+ †4.5.1710 et uxor eius Catharina Monderessy chr.+ †26.4.1717². Filii: Joannes Gabriel³ chr.+ *11.7.1677, †17.9.1747, Michael⁴ chr.+ *31.10.1679, Joseph chr.+ *28.10.1681, Petrus chr.+ *24.9.1684, Stephanus chr.+ *15.5.1687, Joannes Christianus 10 [!] *21.10.1691, Joannes Bartholomaeus 8 [?] *30.12.1694; filiae: Anna Barbara⁵ + *3.5.1689, Maria Christina 7 *8.10.1696, †21.8.1705, Maria Cathrina⁶ 5 *21.3.1699, †25.11.1750.

¹ Burger-Weibel, ∞ 17.2.1676 Katharina Monderessy.

² Plötzlich gestorben.

³ 1. ∞ 10.8.1716 Maria Zumstein †26.8.1726; 2. ∞ 18.8.1727 Witwe Anna Ritter †3.2.1732, Wohltäterin.

⁴ ∞ 21.7.1709 Maria Kalbermatter †8.12.1752.

⁵ ∞ 4.5.1724 Johann Heinrich Witschard. – s. Leuk, Galdinen, Nr. 10.

⁶ ∞ 8.2.1750 Witwer Joseph Steinhuser von Leuk.

17. Relicta Theodori Eggo¹ †15.5.1684; Christina Ambiel chr.+ †11.10.1721; filius Theodorus² *1675 chr.+; filiae: Christina³ *1678 chr.+ †3.9.1729, Anna Maria chr.+ *19.7.1682.

Pro ornatu ecclesiae dedit 2 g.

¹ ∞ 29.5.1674 Christina Ambiel; sie wohnten teilweise in Leukerbad (ZUMOFEN, Leukerbad, S. 112).

² Geboren in Leukerbad (Angabe von B. Zumofen); s. Susten, Nr. 4.

³ Geboren in Leukerbad (Angabe von B. Zumofen), ∞ 9.2.1706 Witwer Joseph Witschard von Leuk †5.11.1726, Familiaris des Meiers, Vize-Kastlan.

[1]8. Domus adiacens Michaelis A[m] B[iel] manet Maria Caspar, pauper solitaria, chr.+.

19. Directe supra viam senex Stephanus Witsard¹ chr.+ *25.8.1637 et uxor eius Maria Zuber chr.+ [*ca. 1677]; filiulus Joannes Joseph² 6 annorum *18.3.1698, filiola Anna Maria 3 *9.5.1700.

Ancilla Cathrin Rotzer chr.+.

¹ Senior, als 60jähriger Witwer ∞ 2.11.1697 Maria Zuber von Gampel, 20jährig; sie taufte in Leuk 6 Kinder: die Obgenannten sowie Johann *16.1.1702, Maria Barbara *23.1.1704, Maria Katharina *28.5.1706, Maria Christina *23.8.1708.

² ∞ 6.5.1725 Maria Matter.

20. In eadem domo manet solitaria Antonia filia qd. Antonii Zehnder¹ †11.10.1663 et Barbarae Witsard, pauper, chr.+.

¹ ∞ Barbara Witsard †28.2.1684; sie taufte in Leuk Margaretha *8.10.1641 und Stephan *26.6.1643.

21. Ibidem infra Antonius Eggo, liber, chr.+.

NB 22. Domus adiacens^a fuit qd. A[...]^b Grand; manet ibi quaedam eius filia dicta Maria Grand strumosa chr.+.

^a Es folgt gestrichen: inhabitur.

^b Nach dem Anfangsbuchstaben A ist 1.5 cm leergelassen.

23. Statim sub via domus qd. dicti divitis Stephani Witsard¹; manet honestus Thomas Borter² L.b., salterus; uxor eius Barbara Witsard chr.+ *3.10.1660, †4.5.1713, filia praedicti Stephani; filius Thomas³ 5 [!] *15.8.1699; filiae: Maria Barbara simplex *25.8.1693 et Maria Christina 1^o anni *2.1.1703.

Recolligunt filias des kesslers [Johann Jakob] Jost⁴ †9.8.1699: Anna simplex *24.5.1685 et [Anna] Maria + *14.3.1688.

¹ ∞ Christina Crechtold †24.12.1688; beide von Leuk; sie taufte in Leuk 7 Kinder: die obgenannte Barbara sowie Theodul *10.1.1640, Christina *30.10.1642, Theodul *6.6.1646, Maria *15.6.1649, Johann *27.8.1651, Theodul *3.5.1659 †9.5.1659.

² ∞ Barbara Witsard; sie taufte in Leuk 5 Kinder: die Obgenannten sowie Thomas *19.9.1688 und Johann Nikolaus *14.3.1691.

³ ∞ 21.7.1727 Anna Maria Schauben von Bürchen †26.4.1747.

⁴ Einwohner von Leuk und Varen, ∞ 6.5.1685 Anna Maria Fercher, auch Kachler genannt.

24. Barbara Martinet chr.+ †26.12.1710¹, relicta Stephani Martinet² †14.4.1696; filiae: Maria chr.+ *6.6.1685 et Barbara chr.+ *22.10.1686.

Pro ornatu ecclesiae dedit 2 b.

¹ Durch einen Windstoss vom Pferde zu Tode gestürzt.

² ∞ 12.5.1685 Barbara Martinet; sie taufte in Leuk 4 Kinder: die obgenannten Töchter sowie Johann Stephan *27.3.1688 und Johann Stephan *22.12.1693.

[Summa] 25 /S. 535 (Fol. 8r)/

Domus tertii Caldan[ae] inde ascendendo ad sinistr[am]:

25. Petrus Martinet¹ cum uxore Catharina Meichtri.

¹ ∞ 29.1.1687 Katharina Meichtri †15.6.1705; sie taufte in Leuk Maria Katharina *14.5.1689.

26. Hanß Heinrich Agareni [s. Agarn, Nr. 26].

NB * 27. Margareta filia qd. Thomae Borter, surda, solitaria chr.+ , pauper. Ibidem in labore vinearum Petrus Borter et ali[i].

28. Michael Witsard¹ L.b. chr.+ †16.11.1744, et Anna Loretang chr.+ . Filius Joannes Michael 6 annorum *20.2.1698, †5.1.1705; filiolar: Maria Barbara² 9 *6.1.1695, †5.6.1779 et Anna Barbara 3 *25.4.1701.

¹ ∞ 5.2.1692 Anna Loretang; sie taufte in Leuk 4 Kinder: die Obgenannten und Maria Katharina *24.6.1706.

² ∞ 3.2.1727 Peter Joseph Dekumbis von Leuk †4.2.1765.

29. Domus adiacens a dicto empta a Joanne Rotho vacat.

* 30. Hanß Borter, claudus, scriptus in z'Feitieren [s. Feithieren, Nr. 11].

31. Ex adverso visum visu redeundo per descensum a sinistra magna domus domini castellani [Joannis Stephani] Grand ex Agaren¹ ... [?] incola magister Jacobus Schmeltzer² *10.12.1649, †9.4.1717 Bernensis, conversus +; artis eius novitius Stephanus Schulier Varonae filius Stephani. Pro ornatu ecclesiae dedit 2 g.

¹ s. Agarn, Nr. 25.

² Auch Schmalz/Schmelz genannt, Einwohner von Leuk, Sohn des Johann, von Schwaben [?], und der Margaretha Müli von Luzern, beide Einwohner von Leuk.

32. Domus qd. Jacobi Gladio: relicta Jacobi Kilchnos¹ Catharina Feiro chr.+ †23.7.1709.

¹ ∞ Katharina Feiro; sie taufte in Leuk Anna Katharina *12.4.1678.

33. Priori coniuncta domus qd. Theodori Martinet¹ †15.4.1693, ibi aliquando morantur duae illius filiae Maria chr.+ *20.12.1674 et Christina *21.5.1681.

¹ Burger von Leuk, ∞ 1673 in Leukerbad Christina Lergien von Leukerbad (†7.4.1693 in Leuk); sie taufte in Leuk 4 Kinder: die Obgenannten sowie Johann Joseph *14.5.1677 und Johann Joseph *26.3.1686. – Im Spätsommer 1691 wurde in Leukerbad ein Knabe namens Joseph, Sohn des Theodul Martinet beerdigt (Sterbebuch Leukerbad; Angaben von B. Zumofen und derselbe, Leukerbad, S. 138).

34. NB [?] Balthasar Hoffer¹ chr.+ †6.8.1716 et uxor Barbara Matter chr. †27.8.1714.

¹ Einwohner von Leuk, ∞ 2.7.1689 Barbara Matter; beide von Pfy und von Leukerbad; sie taufte in Leuk 3 Kinder: Johann Stephan *11.1.1693, Anna Barbara *30.8.1695, Johann *30.8.1697. – Das Ehepaar Balthasar Hoffer (oder zu den Hofen) und Barbara Matter ist auch im Taufregister von Leukerbad zu finden, wo sie ebenfalls 3 Kinder taufen liessen: Balthasar *8.11.1699, Anna Christina *März 1702 und Johann Maria *1703 (Angaben von B. Zumofen und derselbe, Leukerbad, S. 125).

[Summa] 18 /S. 536 (Fol. 8v)/

35. Domus qd. Antonii Allet; nunc^a Christianus Eggo.

^a Es folgt gestrichen: est.

36. Haeredes chelistae qd. Stephani Matter¹; filii: Hans Gabriel chr.+ *18.4.1662, Joannes Antonius chr.+ *17.1.1666, Joannes Stephanus chr.+; filiae: Maria Christina chr.+ , Eva chr.+ *22.11.1671;

item neptis Christina Peter, simplex.

¹ 1. ∞ Katharina Balli †30.5.1668; sie hatten nachweislich 4 Kinder: die obgenannten Hans Gabriel und Johann Anton sowie Christina *5.5.1657 und Stephan *17.7.1659; 2. ∞ 4.11.1669 Ursula Biffiger †1.5.1702; sie hatten nachweislich 2 Kinder: die obgenannte Eva sowie Maria *5.4.1670. – Die obgenannten Johann Stephan und Maria Christina sind weder der einen noch der andern Gattin mit Sicherheit zuzuordnen.

37. Eiusdem domus pars superior: Joannes Matter.

38. Haeredes Christiani Mayenset¹ et Catharinae †8.3.1699 filiae Christiani Martinet +; filiulus Joannes Christianus *12.2.1698; filiae: Maria *3.2.1690 et Catharina *19.1.1695.

¹ Von Varen, ∞ 26.4.1689 Katharina Martinet; sie taufte in Leuk 4 Kinder: die Obgenannten und Maria Barbara *1.8.1692.

39. Dominus archisignifer Joannes Stephanus Allet¹ chr.+ †11.11.1717, domina Catharina Blatter chr.+ †30.9.1749 Vespiensis; filius Franciscus Josephus² 5 *5.6.1698, †21.3.1740, filiola Anna Maria 1ⁱ anni *18.9.1702; famuli: Christian Loretang chr.+ et Hanß Egerder, simplex †3.9.1718; ancilla: Anna B. Andry chr.+ et Anna Gertschen chr.+.

¹ Meier des Zendens Leuk 1698-1699, 1716-1717, Bannerherr des Zendens Leuk 1702-1717, ∞ Katharina Blatter; sie taufte in Leuk 4 Kinder: die Obgenannten sowie Maria Katharina *22.3.1706, ∞ 12.7.1726 Johann Franz Zen Ruffinen, Sohn des Franz (s. Leuk, Tschable, Nr. 5) und der Maria Elisabeth Theresia Franziska *27.4.1713.

² Franz Joseph Stephan Allet, ∞ 29.1.1724 Anna Maria Willa, Tochter des Johann Franz Willa, Meier 1706-1707 und 1722-1723 sowie Bannerherr von Leuk 1717-1727, Landvogt von Monthey 1709-1711; Franz Joseph Allet war Landvogt von St-Maurice 1724-1726 sowie Meier 1717-1718 [?] und Bannerherr des Zendens Leuk 1727-1740.

40. [leer].

[Summa] 23 /S. 537 (Fol. 9r)/

41. Supra viam domus qd. domini ballivi [Joannis Antonii] Courten¹, quondam Christiani Baiard et prius Jacobi Witsard et manet incola magister Joannes Joseph Fricard², viator Tugiensis, chr.+ †17.11.1714 et uxor Maria Furer chr.+ †6.10.1706. Filius Beatus Jacob chr.+ et filiae: Maria Jacobe chr.+ et Anna Maria 11 annorum †März 1706³.

¹ Johann Anton Courten von Siders †12.2.1701, Landeshauptmann 1687-89, ∞ 17.2.1658 Anna Katharina †Sept. 1696, Tochter des Landvogts Matthäus Werra von Leuk und der Margaretha An der Gassen (de Vico), liess sich in der Burgschaft Leuk nieder (VON ROTEN, Landeshauptmänner, S. 375-384).

² Einwohner von Leuk, durch eine Krankheit plötzlich dahingerafft, konnte nicht mehr sprechen, gab aber durch Zeichen zu verstehen, dass man ihm die Absolution und die Letzte Ölung gebe; 1. ∞ Maria Furer; 2. ∞ 16.11.1706 Barbara Hengen in Sitten durch Bischof Franz Joseph Supersaxo.

³ Starb in Susten.

42. Domus adiacens eiusdem manet colonus Hans Hoffer vulgo Balo †24.12.1706¹.

¹ Greis. – s. Albinen, Nr. 10.

Tertium Lobii vulgo Loye

1°. Inde descendendo sub cruce ad sinistram manet Bartholomaeus Albertin¹ chr.+ †1.9.1704 et eius filia [...]a, cum filia sua, profuga.

^a *Leere Stelle für Vornamen.*

¹ *Der Name Albertin ist mit ihm 1704 erloschen; 1. ∞ Barbara Am Bort; sie taufte in Leuk 6 Kinder: Anna *20.12.1660, Maria *30.6.1662 †30.4.1710, Christian *26.12.1663, Vinzenz *31.1.1666, Peter *23.11.1668, Johann *21.8.1672; 2. ∞ 4.5.1675 Barbara Ambort/Borter von Goms; sie taufte in Leuk Barbara *2.11.1678.*

2. Superior pars est filiorum Ant[onii] Baiard [s. *Leuk, Loye, Nr. 51*] et qd. Annae Albertin.

3. Inde sub via et fonte ad sinistram domi Joannis Baiard sartoris incola M[aria] Catharina Flieleri Thyroliensis chr.+ , cum filiola Maria Catharina Lucernensis, 6. Pro ornatu ecclesiae dedit 1 g.

4. Michael Rotschi¹, officarius pauperum chr.+ †18.3.1734, et uxor eius Maria Barra chr.+ †20.6.1732, quae hanc domum emit a castellano Caspar Riedm[atter]². Filius Joannes Michael 6 annorum *22.1.1698, †15.1.1724³ et filia Maria Christina 8 *17.12.1695.
Pro ornatu ecclesiae dedit 3 g.

¹ *Wohltäter, obwohl er nicht in der Sakraments-Bruderschaft war, vermachte er ihr 1 Dublone, ∞ 8.10.1693 Maria Barra von Albinen.*

² *s. Leuk, Loye, Nr. 29.*

³ *Vom Wald Holz zugeführt, wurde unter dem Ross erdrückt gefunden.*

5. Stephan Zuber.

6. Emanuel Matter [s. *Leuk, Tschable, Nr. 51*].

[Summa] 10 /S. 538 (Fol. 9v)/

Supra viam:

7. Domum senis Caspari qd. Kalbermatters¹ †25.2.1693 inhabitat relicta eiusdem Maria Bortisch² chr.+ , Gomesia, et filia Maria Christina 12 annorum *31.5.1691 et eius maritus Sebastian Zum Thurn, Bundoliensis.

¹ *∞ 7.1.1691 Maria Bortisch; sie taufte in Leuk 2 Kinder: die Obgenannte und Peter *19.8.1692.*

² *2. ∞ 24.2.1705 Sebastian Zum Thurn; sie taufte in Leuk Anna Maria *25.1.1707.*

8. Domus adiuncta est praedictorum.

9. Vincentz Rotschi¹ chr.+ †5.10.1739 et Catharina Zuber chr.+.

¹ *Starb nach längerer Krankheit, ∞ 20.11.1691 Katharina Zuber.*

10. Domus iuncta.

Ad dexteram ascendendo:

11. Maria Zuber chr.+ coeca, Hanß Steiner chr.+ *7.9.1670, filius Petri Stein[er]¹ et Barbarae Ambiel, eius sorores: Maria chr.+ *27.11.1667, Christina simplex *3.1.1675, Margreta chr.+ *1.8.1685.

¹ ∞ Barbara Ambiel; sie taufte in Leuk 9 Kinder: die Obgenannten sowie Maria *1.12.1660, Barbara *19.4.1662, Nikolaus *4.1.1665, Katharina *10.12.1673, Joseph *9.7.1680.

12. Domus vacans ad sinistram qd. Petri Selin¹ vel Zen Gaffinen^a †30.4.1682.

^a Es folgt gestrichen: Mariae Albertin.

¹ Von Agarn, Peter Selin alias Zengaffinen, ∞ Cäcilia Heinen †6.1.1689; sie taufte in Leuk 2 Kinder: Maria *25.10.1643, Katharina *17.6.1646.

13. Catharina Savio chr.+, filia qd. capitanei Thomae Savio Annivisii et Mariae Albertin.

14. Domus domini Jacobi Ritter¹ chr.+ †20.6.1746 ex parte uxoris Margarethae †10.1.1727 filiae qd. statthalters Im Steinhauß chr.+; filiulus Joannes Stephanus 2^{ennis} *13.9.1701; filiolae: Maria Barbara² 8 *11.9.1695 et Maria Christina 5^{ennis} *23.7.1698, †Juli 1706.

Ancilla Cathrina Z'Wald +.

Pro ornatu ecclesiae dedit 3 g.

¹ Wohltäter; vermachte der Sakraments-Bruderschaft 40 Batzen, ∞ 31.10.1693 Margaretha Im Steinhauß; sie taufte in Leuk 4 Kinder: die Obgenannten und Maria Katharina *3.12.1705.

² ∞ 29.9.1729 Witwer Franz Indertisteren †9.4.1742. – s. Leuk, Tschable, Nr. 55.

15. Peter Witsard¹ L.b. chr.+, uxor Anna Maria Im Steinhauß chr.+ †5.2.1707; filii: Petrus + *7.12.1687, Joannes Antonius 6 [!] *18.1.1696, Joannes Christianus 4 *13.5.1700; filiae: Anna Maria + *30.1.1690, Maria 13 [?] *13.7.1692.

¹ ∞ 14.1.1687 Anna Maria Im Steinhauß.

[Summa] 16 /S. 539 (Fol. 10r)/

16. Peter Bailli¹ relicta Anna Grand chr.+ [*ca. 1641], †14.4.1731²; filii: Christianus chr.+ *27.4.1681, Petrus chr. *13.9.1678 et Joseph *15.8.1685 simplices, pauperes.

¹ ∞ Anna Grand; sie taufte in Leuk 5 Kinder: die Obgenannten und Stephan *18.7.1683, Maria *29.12.1688.

² Sie starb 90jährig.

17. Margaretha filia qd. Petri Borter vulgo Schuderpeter et Margarethae Baiard chr.+; ibidem Maria Abersold neptis praedictae ex sorore chr.+, pauperes.

18. Ex alia parte manent Petrus chr.+ et Joanna Perretang chr.+ †8.12.1707¹, qd. Selinorum etc. pauperes.

¹ Ledig, die Bucklige.

19. Ascendendo per magnam viam ad dexteram domus haeredum qd. archisigniferi [Joannis] Willa¹: Johannes Allbrecht Zerläder², incola Leucaae, viator +, uxor Elisabetha Hoffer †15.6.1719 ditionis Bernensis, conversi boni, +.

Pro ornatu ecclesiae dedit 3 b.

¹ s. *Leuk, Loye, Nr. 39.*

² *Von Bern, ∞ 23.1.1690 Elisabeth Hoffer von Püglen Emmental; von der Burgerschaft als Einwohner angenommen.*

20. Magister Christianus Inderkummen¹, faber ferrarius, Gampeliensis, cuius uxor defuncta fuit Anna filia qd. Petri Bajard chr.+ †27.12.1700, uxor moderna Catharina Chrechting chr.+, filiolus Joannes Christianus *7.3.1703.

Famulus Wilhelmus Inderkummen, nepos dicti chr.+; famula Maria Meichtri, filia Joannis Vesil +.

Pro ornatu ecclesiae dedit 3 b.

¹ 1. ∞ 30.4.1669 *Anna Bajard*; 2. ∞ 10.5.1701 *Katharina Chrechting.*

21. Sub isto domus haeredum qd. Antonii Bajard nempe filiarum, hanc incolat^a.

^a *Es folgt gestrichen: Christina Miller, netrix.*

22. Domus super fabricam qd. Mathaei Clavio et Barbarae Gasner nunc est Antonii et Joannis Baiard, incolunt eam M[aria] Barbara Sur, texitrix chr.+ †2.12.1712¹, et Maria Scwitzer, filatrix operaria chr.+ †30.12.1711².

¹ *Ledig.*

² *Ledig.*

[Summa] 14 /S. 540 (Fol. 10v)/

23. Domus qd. Magrandium nunc magistri fabri Christiani Inderkummen, hanc incolit magister Joannes Christianus Staub¹ Tugiensis faber lignarius seu arcularius chr.+ †17.9.1726, uxor Maria Barbara Zimmerman chr.+; filiolus Caspar Josephus Ignatius²;

famulus Johann Baptist Staub chr.+.

Pro ornatu ecclesiae promisit.

¹ *Einwohner von Leuk, Wohltäter, vermachte der Sakraments-Bruderschaft 1 Dukaten, ∞ Maria Barbara Zimmermann; sie taufte in Leuk 4 Kinder: Maria Barbara *29.9.1704, Johann Christian *24.4.1707, Maria Elisabeth *2.11.1710, Anna Maria *24.10.1714 †4.3.1769.*

² *Einwohner von Leuk, Schreinermeister, ∞ 16.2.1730 Maria Franziska Degen.*

24. Redeundo per descensum in magnam viam ascendendo a dextris domus deserta Antonii Martin¹.

¹ *Evtl. identisch mit Anton Martin, Familiaris des Landeshauptmanns, Meier von Nendaz 1623-1626. Vgl. Biner, Gouverneurs, S. 205.*

25. Ad sinistram: Domus qd. Petri Inderkummen¹ L.b., locumtenentis, mei parentis, et Annae Zimmerman, 23.4. 1686 mortuus ille, 29.7. 1678 illa obiit. Requiescant in pace.

Christianus² filius senior dictorum chr.+ *13.1.1646, †1.5.1713, uxor Maria Barbara Mondereßi chr.+ †26.7.1712; filius Joannes Christianus 10 annorum *4.3.1693, Petrus Joseph biennis *18.8.1701; filiae [!] ex prima uxore defuncta Christina Breguin †7.10.1683 Anna chr.+;

famulus Caspar Egerder chr.+.

¹ *Statthalter des Vizedominats, ∞ Anna Zimmermann, Tochter des Anton; sie taufte in Leuk 4 Kinder: den obgenannten Christian sowie Peter *9.5.1649, Johann *4.7.1652 [Pfarrer von Leuk 1703-1711], Maria Christina *4.3.1660. Das Taufdatum der Tochter Barbara kennen wir nicht.*

LEUK, LOYE

² *Weibel der Burgschaft Leuk, 1. ∞ 10.9.1669 Christina Breguin; sie taufte in Leuk Maria Christina *20.12.1671; 2. ∞ 5.2.1686 Maria Barbara Mondereßi; sie taufte in Leuk 6 Kinder: die Obgenannten sowie Maria Barbara *2.10.1690, Johann Stephan *19.11.1696, Johann Franz *29.1.1705, Maria Barbara Christina *29.9.1708.*

26. Dominus Antonius Im Steinhauß¹, signifer tertii Burgesiae et Thermanum chr.+ †2.1.1723, uxor domina Anna Catharina Gasner chr.+ †18.3.1734; filii: Joannes Antonius chr.+ *16.1.1687, Joannes Franciscus + *5.1.1689, Petrus Mauritius² triennis *11.4.1701, †3.4.1766; filiae: Maria Catharina + *3.6.1691, Anna Maria³, Maria Barbara 7^{tennis} *7.3.1697; ancilla Maria Mathieu chr.+.
Pro ornatu ecclesiae dedit 2 b.

¹ *Fähnrich des Drittels Burgschaft Leuk-Leukerbad, ∞ Anna Katharina Gasner; sie hatten nachweislich 9 Kinder: die Obgenannten und Maria Katharina *10.5.1685, Tochter *14.3.1694, Johanna Maria *2.9.1704.*

² *Zenden-Weibel, Drittel-Fänner, Wohltäter; vermachte 4 1/2 Pfund, ∞ 27.11.1738 Anna Maria Dekumbis †17.3.1775.*

³ *Wird am 9.11.1710 als junges Mädchen [juvencula] mit dem 70jährigen Witwer und alt Zendenhauptmann Johann Oggier verheiratet; s. Inden, Nr. 22.*

27. A sinistra sub fornice domus qd. Jagginorum sicut et precedens nunc est magistri Christiani Im Boden¹ [*ca. 1624], †19.6.1714, serrarii, juvenis senis chr.+ cum sorore Christina Wieland chr.+.
Dedit pro ornatu ecclesiae 2 b.

¹ *Vulgo Schlosser, Einwohner von Leuk, starb 90jährig.*

[Summa] 14 /S.541 (Fol. 11r)/

28. Domus qd. Jacobi Allet archisigniferi¹ †28.10.1678, deinde domini phisci Wilhelm Meschler². Theodulus Witsard³ L.b. chr.+ †18.11.1704, uxor Anna Margret Meschler chr.+; filiulus Johann Joseph *7.12.1703; soror Maria Catharina chr.+.

¹ *Kastlan von Vionnaz-Bouveret 1636-1639, Kastlan des Zdens Leuk 1645-1647, Kastlan von Niedergesteln-Lötschen 1651-1652, Bannerherr von Leuk 1653-1678, Landvogt von St-Maurice 1654-1656, Meier des Zdens Leuk 1656-1657 und 1662-1664. – Er gehörte 1678 zu den Gegnern Kaspar von Stockalpers (VON ROTEN, Landeshauptmänner, S. 356). – Jakob Allet liess mit seiner Gattin Eva Roten 1667 ob der Vallengasse ein Wohnhaus erbauen, das heute vollständig umgebaut noch steht; mit deutscher Inschrift am Dielbaum im 1. Obergeschoss (s. Kunsthistorisches Inventar der Stadt Leuk, S. 133, Nr. 91).*

² *Zu Wilhelm Meschler s. Leuk, Tschable, Nr. 1.*

³ *∞ 7.11.1701 Margaretha Meschler; sie taufte in Leuk 2 Kinder: den obgenannten Johann Joseph und Joseph Theodul *12.12.1702.*

29. Domus praedicti domini [Jacobi] Allet partem anteriorem inhabitat dominus castellanus Casparus Riedmater¹ chr.+ eius uxor defuncta Sara Allet †11.5.1702. Primus filius perillustrer et reverendus dominus Adrianus canonicus et parrochus Sedunensis² *8.6.1670, †13.2.1719; 2. Joannes Franciscus sculptor *29.6.1677; 3. Joannes Michael +, 4. Joannes Josephus Benedictus³ 6 *21.3.1697, †8.3.1749; Maria Catharina chr.+ *3.7.1680, Maria Clara⁴ filia + *18.1.1685, †2.12.1751.
Ancilla Maria Imhof chr.+ et Elisabetha Geren [?] chr.+.
Et pro ornatu ecclesiae dedit.

¹ Öffentlicher Notar, Kurial 1690, Kastlan des Zendens Leuk, Kastlan von Vionnaz-Bouveret 1691-1693, Hauptmann der Kompanie der 300 des Zendens Leuk, Familiaris des Landeshauptmanns, ∞ Sara Allet; sie hatten nachweislich 11 Kinder: die Obgenannten sowie Franz *30.6.1669, Anna Maria *11.9.1672, Johann Joseph *24.1.1675 †27.12.1693, Maria Klara *28.5.1682 und Johanna Klara *27.5.1688.

² Adrian (Leopold) Riedmatten wurde 1693 Priester, war bischöflicher Kanzler, Prior von Niedergesteln 1693-1701, wurde Titulardomherr 1695 und amtierte als Stadtpfarrer von Sitten von 1702 bis zu seinem Tod (LAUBER, Verzeichnis, in: BWG, VI/3(1923), S. 280).

³ Theologiestudent in Wien 1723, Priesterweihe in Wien 1724, Rektor des Jakobsaltars in Sitten 1735-1736, Domherr von Sitten 1636, Sekretär des Domkapitels 1743-1744, Dekan von Valeria 1744 bis zu seinem Tod in Sitten 1749; s. *Helvetia sacra I/5*, S. 439.

⁴ ∞ 30.4.1713 Joseph Ignaz Willa, Meier von Leuk 1736-1737, †21.5.1748. – s. Leuk, Loye, Nr. 31.

30. Pars subsequens haeredes qd. Jacobi Allet¹ et Angelinae d'Ayert †8.7.1696; filiae Angelina chr.+ *18.2.1670, Anna Elia² chr.+ *26.4.1674, †23.4.1751, Sara chr. *10.6.1676; filiola Anna Maria filia Eliae.

Pro ornatu ecclesiae dedit 2 b.

¹ Burger von Leuk, Kürschnermeister, Fähnrich 1658; ∞ Angelina d'Ayert/Dayard/Dayer von Sitten; sie taufte in Leuk 8 Kinder: die Obgenannten sowie Johann Jakob *10.2.1658, Johann Joseph *21.4.1659, Anna Maria 14.3.1661, Johann Michael *3.12.1663, Johann Peter *21.5.1668 (notgetauft).

² ∞ 1.7.1704 in Leukerbad Peter Paul Krehann, Einwohner von Sitten, Buchhändler; er ist seiner Frau im Tod vorausgegangen.

Sub hac domo sunt duae officinae, primam occupat:

1. Christianus Augustin chr.+ mercator, cum duobus filiis: Jo[anne] Christiano chr.+ et Petro Antonio¹ chr.+ †19.10.1719;

2. duo Sabaudi caldarii Ludovicus² †26.3.1707 et Michael Besson.

¹ Von Italien, Wirt und Kaufmann in Leuk.

² Von Savoyen, Einwohner von Leuk, Kaufmann, Greis.

Hinc redeundo ad dextram et descend[en]do per parvam viam et reascendendo ad sinistram:

30. [!] Domus qd. Antonii d'Aymo¹, satlers †18.3.1703; filii: Antonius, Josephus² *6.8.1684, Maria.

¹ Sattlermeister, Bruder des 1693 verstorbenen Leuker Pfarrers Jakob d'Aymo; ∞ 23.11.1666 Margaretha Julier †30.3.1703 «miteinander gelebt, auch im Tod nicht getrennt worden»; sie hatten nachweislich 8 Kinder: die Obgenannten sowie Sara *19.5.1671, Johann Jakob *14.4.1673, Johann *23.4.1680, Jakob *10.6.1682, Andreas *27.10.1688 †14.1.1710 als frommer Student der Philosophie. – s. auch Susten, Nr. 1. – Anton de Turin (alias d'Aymo) und seine Gattin Margaretha Schullier erbauten 1688 an der Nordseite der oberen Vargasse ein Haus, das heute noch steht; mit lateinischer Inschrift auf einer Binde (s. Kunsthistorisches Inventar der Stadt Leuk, S.132, Nr. 88b). – Einer der Söhne (Johann Jakob *14.4.1673 oder Jakob *10.6.1682) ist wahrscheinlich identisch mit dem Geistlichen Johann Jakob Turin, der 31 Jahre Rektor der St. Peterspfürnde war und am 9.9.1744 in der Pfarrkirche von Leuk unter dem Engel vor den Chorstufen rechts beerdigt wurde.

² Evtl. identisch mit Joseph de Turin †27.8.1733, Friedensstifter (pacis promotor), alt Kastlan von Lötschen-Niedergesteln 1730-1732.

LEUK, LOYE

30. [!] Dominus Joseph Meschler¹ chr.+ , notarius L.b., uxor Anna Maria Grandis chr.+ †12.9.1705, filia domini maioris²; filius Joannes Nicolaus 7^{tennis} *17.3.1696; filiae: Anna Maria chr.+ *24.4.1692 et Maria Catharina 9^{ennis} *24.1.1694.

¹ *Zenden-Weibel*, ∞ 4.5.1689 Anna Maria Grandis de Clavibus; sie taufen in Leuk 8 Kinder: die Obgenannten und Johann Joseph *4.3.1690, Johann Joseph *4.5.1698, Johann Stephan *28.10.1699, Franz Ignaz *6.2.1701, Maria Barbara *23.4.1702.

² Es handelt sich wohl um Nikolaus Grand, der 1682-1684 und 1700-1701 Meier von Leuk war.

[Summa] 16 /S. 542 (Fol. 11v)/

31. Dominus Mathias Willa¹ chr.+ †12.4.1721, maior Nendae, uxor domina Anna M[aria] Christina Wenets †22.1.1728²; filii: Joannes Josephus Ignatius³ chr.+ *19.12.1686, †21.5.1748, Joannes Mathias 5^{ennis} [!] *2.5.1696, †10.8.1705⁴; filiola Maria Rosa⁵ *10.11.1700, †3.10.1722.

Famulus Mathias Mathieu chr.+; ancilla Verena Marbacher chr.+.

¹ *Goldschmiede-Meister*, Meier von Nendaz-Hérémente 1694-1696, grosszügiger Wohltäter und Freund der Geistlichkeit, ∞ Anna Christina Venetz; sie taufen in Leuk 9 Kinder: die Obgenannten und Johann Ferdinand *19.10.1689, Johann Matthias *16.5.1691, Alexander *31.8.1692, Maria Katharina *30.11.1694, Maria Christina *2.7.1697, Johann Stephan *22.11.1702.

² Am Schlaganfall in Susten gestorben, «fromm gelebt und darum auch gut gestorben», grosszügige Wohltäterin der Geistlichkeit und der Armen.

³ Kastlan und Meier von Leuk 1736-1737, ∞ 30.4.1713 Maria Klara de Riedmatten †2.12.1751. – s. Leuk, Loye, Nr. 29.

⁴ Starb 9jährig.

⁵ ∞ 9.5.1721 alt Meier Johann Franz Josef Stephan Allet; sie starb bei der Geburt des ersten Kindes mit ihrem Kind.

Hinc *

32. Dominus Joannes Franciscus Allet¹ chr.+ *15.5.1661, †1.[2.]12.1713, qd. gubernator Agauni, uxor domina Anna Catharina Kalbermatter, civis Sedunensis chr.+; filius domini ex defuncta uxore Anna Maria Willa †14.2.1691 filia archisig[niferi Joannis Willa]² Joannes Franciscus studiosus Seduni, filia Mariana chr.+ *14.11.1685; filiae secundae dominae uxoris Maria Catharina 10 chr. *31.3.1694, Maria Christina³ chr. 8^{tennis} *5.12.1695, Anna Maria 2 *15.5.1701, Maria Barbara⁴ *5.7.1703, †23.10.1766.

Famulus Christian Metri⁵ chr.+ , binae ancillae.

¹ *Familiaris des Landeshauptmanns*, Meier des Zedens Leuk 1692-1693, 1704-1705, Landvogt von St-Maurice 1696-1698, 1. ∞ 27.11.1680 Anna Maria Willa; sie taufen in Leuk 4 Kinder: die obgenannte Mariana sowie Maria Klara *2.12.1681, Franz Eugen Joseph *24.9.1688, Maria Katharina *15.12.1690; 2. ∞ Anna Katharina Kalbermatter; sie taufen in Leuk 7 Kinder: die Obgenannten und Maria Juliana *23.12.1699, Johann Anton Alois *21.6.1706, Johann Moritz Christian *18.12.1708. – Der Sohn aus erster Ehe, Franz Eugen Joseph *24.9.1688, ist sehr wahrscheinlich identisch mit dem noblen Franz Eugen Allet, der am 29.10.1747 in Leuk als Hauptmann in Frankreich, Ritter des St. Ludwig-Ordens und als Hauptmann der 300 Mann beerdigt wird.

² Bannerherr 1694-1702. – s. Leuk, Loye, Nr. 39.

³ ∞ zu St. Peter in Leuk am 14.5.1736 Kriegsleutnant (locumtenens bellicus) Johann Ignaz Willa. Er ist wohl identisch mit Ignaz Willa, der am 8.9.1745 in Leuk als Leutnant im Dienst des Königs von Sardinien bestattet wird.

⁴ ∞ 12.2.1738 Zenden-Weibel Joseph Bayard von Leuk.

⁵ Evtl. identisch mit Christian Metri *27.1.1671, Burger von Leuk, Sohn des Johann Metri und der Anna Gottet von Albinen, ∞ 2.11.1705 Anna Maria Rotzer †20.7.1748, Tochter des Johann Melchior Rotzer von Erschmatt (s. Erschmatt, Nr. 56); das Ehepaar Metri-Rotzer liess in Leuk 6 Kinder taufen: Anna Katharina *19.6.1707, Christian *4.11.1709, Christian Joseph *13.10.1711, Johann Christian *2.8.1713, Johann Wilhelm *12.2.1717 und Anna Maria *15.1.1725 (vgl. K. METRY, *Metry von Albinen, Emmenbrücke*, S. 64).

33. Dominus maior Joannes Christianus Balet¹ chr.+ †4.1.1716, uxor domina M[aria] Theresia Magrand*19.7.1672, †28.9.1758², filia qd. domini Joannis Michaelis Magrand³, chr.+; filiulus Franciscus Joseph⁴ ³ennis *26.1.1701, †6.5.1742, filiola Maria Theresia Juditha 1 *21.10.1703, †1.8.1720⁵.

Domina Maria Margaretha Courten †24.11.1713, mater dominae maiorissae, bannereta chr.+.

Anna^a Juliana Magrand *4.7.1674, †11.4.1732, uxor Joannis Meschler⁶ subsigniferi etc. chr.+.

Maria Grand, coqua senex, chr.+ . Famulus Joseph Egli chr.+ . Famula Anna Christina Hoffer chr.+ . Vacarius Peter Farnej, Bernensis.

Pro ornatu ecclesiae dedit 8 b.

^a Über gestrichen Marina.

¹ Notar, Meier des Zenden Leuk 1696-1697 und 1710-1711, Kastlan von Lötschen 1701, beim Tod «im Zenden von allen betrauert als guter Herr und als Helfer aller, auch der Armen»; ∞ 30.3.1693 (Montag nach dem Weissen Sonntag) Theresia Mageran; sie taufte in Leuk 4 Kinder: die Obgenannten und Maria Katharina *26.11.1699, Johann Stephan *15.1.1706.

² Wohltäterin, starb als Letzte der angesehenen Familie Mageran in Leuk.

³ *29.10.1641, †19.6.1689, Sohn des Fähnrichs Elias Mageran und Kleinsohn des Landeshauptmanns Michael Mageran (VON ROTEN, *Landeshauptmänner*, S. 317 u. 756); Zendenmeier 1674-1676 und Bannerherr von Leuk 1679-1689, Vize-Landeshauptmann 1683-1684, ∞ Maria Margaretha Courten †24.11.1713; sie taufte in Leuk 6 Kinder: die obgenannte Maria Theresia sowie Anna Juliana *4.7.1674, Maria Susanna *3.12.1678, Joseph Alexander *25.11.1680, Johann Michael *25.10.1682, Anna Elia *9.4.1684, Gemahlin des Johann Baptist Balet, Landvogt von Monthey 1723-1725. – Johann Michael Mageran erbaute 1683 das Turmgeschoss des heutigen Café «Billard», vierstöckiges Eckhaus; s. *Kunsthistorisches Inventar der Stadt Leuk*, S. 91-92, Nr. 10 (mit Transkription der Inschrift im Turm aus dem Jahre 1683).

⁴ Statthalter 1724, Kastlan von Leuk 1726-1727, Zendenmeier 1728-1730, Bannerherr von Leuk 1740-1742, Landvogt von Monthey 1737-1739; in Turtmann gestorben, in Leuk beerdigt, ruht vor dem Michaels-Altar im Grab der Mageran, ∞ 24.11.1721 Maria Magdalena Morency †9.4.1790, beispielhafte Priorin der Sakraments-Bruderschaft, Wohltäterin.

⁵ In Leukerbad gestorben, in Leuk begraben.

⁶ Öffentlicher Notar, längere Zeit abwesend und andernorts gelebt, ∞ 30.3.1693 [Montag nach dem Weissen Sonntag] Anna Juliana Magrand; sie taufte in Leuk Johann Stephan *17.9.1699.

[Summa] 12 / S. 543 (Fol. 12r)/

34. Domus subsequens versus sedem curiae: n[obilis] Joannes Michael Magrand¹ *25.10.1682.

¹ Bruder der Maria Theresia Balet-Mageran (s. oben, Nr. 33). Er wurde am 22.10.1711 in St-Pierre-de-Clages zu Grabe getragen. Er war der letzte männliche Spross der Mageran im Wallis (VON ROTEN, *Landeshauptmänner*, S. 317, 640).

35. Relicta Josuae Grand¹ L.b. †18.2.1694 Christina Lauber chr.+ †26.1.1704; filiae: Anna Maria², Catharina chr.+ *3.9.1680.
Manet ibi Elisabeth Esther Moseri³ dicta chr.+ †23.10.1707.

¹ *de Clavibus, Burger-Weibel, Zenden-Weibel, ∞ 18.11.1670 Christina Lauber; sie hatten nachweislich 4 Kinder: die Obgenannten sowie Barbara *13.4.1672 und Maria Sara *6.2.1678.*

² *∞ 10.11.1705 Peter Martinet.*

³ *Esther Elisabeth Moser, Witwe des Georg, arm.*

36. Prima domus d[omini] g[ubernatoris] Fr[ancisci] Riedm[atten]¹ incola Guarinius Rolla², Sabaudus chr.+ †2.6.1716 et uxor Maria Trefenix chr.+ †19.9.1708; socius Noe Rolla³ chr.+ †23.12.1712.

¹ *s. Leuk, Loye, Nr. 42.*

² *Kaufmann, Wirt, 1. ∞ 29.7.1700 Klaudia Brun von Savoyen †2.8.1701 im Wochenbett; 2. ∞ Maria Trefenix; sie taufte in Leuk: Johann Franz *6.10.1705, Peter Anton Marinus *14.6.1708.*

³ *Noël Roula von Savoyen.*

37. Domus secunda seu focus vacat.

38. Tertiam domum incolat relictam Georgii Schröck¹ fabrilignarii Benedicta Asserman +; filiola Maria Margreta *15.11.1701.

Manet ibi Anna Kalbermatter alias Zenbielen chr.+.

¹ *Von Tirol, Einwohner von Leuk, ∞ 22.2.1699 Konvertitin Benedikta Asserman von Saanen, Bern.*

39. Domus qd. domini bandareti [Joannis] Willa¹ dominus Joannes Franciscus Willa² + †7.8.1727, castellanus, domina uxor Juditha Courten †27.6.1719, filia qd. domini balivi [Joannis Antonii] Courten³; filiulus Franciscus Josephus 1 *21.6.1703, †25.9.1723; filiola Anna Maria⁴ 6 *21.9.1698, †26.4.1733.

Famulus Bartholomaeus Rogier chr.+ . Famula Anna Locher chr.+ . Vacaria Margret Martinet chr.+ .

Tenant ex charitate pauperem Annam Witsard chr.+ .

¹ *[*ca. 1632], Kastlan, Meier des Zendens Leuk 1670-1671, Bannerherr 1694-1702. Er starb fast 70jährig und wurde am 10.5.1702 in Leuk begraben.*

² *Öffentlicher Notar, Statthalter, Kastlan 1704 und Meier des Zendens Leuk 1706-1708 und 1722-1724, Landvogt von Monthey 1709-1711, Bannerherr von Leuk 1717-1727; Poet, 1. ∞ Judith Courten von Siders; sie taufte in Leuk 5 Kinder: die Obgenannten und Anna Judith *18.6.1701, Maria Judith *5.5.1706 und Maria Katharina *22.6.1714; 2. ∞ 8.6.1721 in Gerunden Maria Juliana de Montheys, mit der er in Leuk 3 Kinder taufen liess: Johann Ignaz Joseph Michael *26.5.1722, Maria Josepha *4.5.1724 und Johann Franz Theodul *17.2.1727.*

³ *s. oben, Galdinen, Nr. 41.*

⁴ *Grosszügige Wohltäterin der Kirche, vermachte das kostbare Hochzeitskleid zur Ausstattung der Kirche, wurde während ihrer Krankheit öfters versehen, ∞ 29.1.1724 Franz Joseph Stephan Allet †21.3.1740, Meier von Leuk 1704-1705, Landvogt von St-Maurice 1724-1726, Bannerherr des Zendens Leuk 1727-1740, Wohltäter.*

[Summa] 12 /S. 544 (Fol. 12v)/

40. Domus adiuncta: domina Juliana Willa chr.+ †4.7.1723, relictā domini Joannis Melchioris Lucy¹ ex Stantz; filius Johannes Melchior; filiae: Maria Anna² †16.8.1742; Maria Elisabeth³ †13.12.1757.

¹ Sekretär.

² Bei ihrem Tod heisst sie seit 30 Jahren Einwohnerin von Leuk.

³ Einwohnerin von Leuk, ∞ 27.2.1713 Jakob Maxim Imhof, Goldschmied; sie liessen 1713-1725 in Leuk 7 Kinder taufen.

41. Domina Catharina Willa, f[rau] fenderin Ritter dicta chr.+ †10.5.1708.
Manet ibi netrix Maria Walcker¹ chr.+ †12.3.1726.

¹ Ledig.

42. N[obilis] dominus Joannes Franciscus de Riedmatten chr.+ †13.11.1709, nuper gubernator Montheoli et maior Leuca¹; domina uxor n[obilis] Maria Werra chr.+ †11.3.1707; famulus Stephanus Locher; famula Sara Zen Hofen chr.+; alia Juliana Savio chr.+; vacaria Anna Jordo chr.+.

¹ Kastlan des Zendens Leuk 1683, Meier des Zendens Leuk 1694-1695, Landvogt von Monthey 1695-1697; er war vor und nach seinem Tode ein grosszügiger Wohltäter der Reichen und Armen sowie ein freigebiger Spender von Kirchenornamenten, ∞ 28.12.1689, am Fest der Unschuldigen Kinder, Maria Werra. – Im Jahre 1678 gehörte er zu den Gegnern Kaspar von Stockalpers (VON ROTEN, Landeshauptmänner, S. 356).

43. Dominus Nicolaus Grandis¹, nuper maior Leuca¹ chr.+ †29.3.1713, et domina uxor Anna Maria Ogier chr.+ †6.6.1712; filiae filia Anna Maria Meschler chr.+; famulus Antonius Wenger chr.+; famula Cathrina Steiner chr.+^a.

^a Letzter Name gestrichen.

¹ de Clavibus, öffentlicher Notar, Familiaris des Meiers, Gerichtsschreiber 1670-1679 und 1681-1682, Meier des Zendens Leuk 1682-1683 und 1700-1701, ∞ Anna Maria Ogier; sie taufte in Leuk 6 Kinder: Anna Maria *25.2.1668, Johann Stephan *13.7.1670, Maria Katharina *29.8.1673, Johann Nikolaus *17.8.1676, Maria Klara *11.7.1679, Joseph *14.7.1681.

44. Domum qd. Frantziscisci Halaparder¹ †9.2.1696 habet Christianus Grand, sartor, chr.+.

¹ ∞ 14.1.1687 Barbara Nicut.

[Summa] 15 /S. 545 (Fol. 13r)/

45. Hans Schwartz, murarius +; soror Anna Cathrina chr.+.

46. Antonius Savio¹ chr.+; uxor Margareta Rotschi chr.+.

¹ ∞ 31.1.1701 Margaretha Rotschi; sie taufte in Leuk Anton *10.11.1701.

47. Antonius Zuber¹ L.b. chr.+ †25.9.1717; uxor eius Maria Witsard †21.4.1727, f[ilia] Joannis senis [dicti] Albi chr.+²; filius: Joannes Nicolaus 6 [!] *27.6.1695;

LEUK, LOYE

filiae: Maria 11 [!] *31.8.1691, Christina 4 [!] *25.9.1698, Catharina 1 anni *November 1702.

¹ ∞ 8.1.1687 Maria Witsard; sie taufte in Leuk 6 Kinder: die Obgenannten und Maria Margaretha *4.3.1690, Anna Maria *19.8.1708.

² s. Leuk, Tschable, Nr. 3^A.

48. Haeredes qd. Joannis Zen Blatten vulgo Gommer Hanß: Anna chr.+ et Catharina chr.+.

Descendendo ad dextram supra et prope hospitale:

49. Domus Joannis Inderkummen, presbiteri, Leucae burgensis, empta a I[audabili] Stephano Im Steinhuß anno 1703:

colonus Petrus Rebolder¹, lignarius, †9.3.1709, uxor Margaretha Gander² †30.1.1728, ille Tirolensis, illa Bernensis conversa +,+^a; filiola: Anna Maria 11 annorum chr.+ *26.1.1693;

famula: Maria Marbach chr.+.

^a Vor beiden Kreuzen steht chr. gestrichen.

¹ ∞ Margaretha Gander; beide Einwohner von Leuk; sie taufte in Leuk 2 Kinder: die obgenannte Anna Maria und Johann Jakob *7.9.1690.

² Dem falschen Glauben abgeschworen und den wahren Glauben angenommen, starb im Spittel.

50. Hospitale pauperum:

Hospitalaria Catharina Grand chr.+; filii: Joannes Joseph, Joannes Michael.

[Summa] 13^a /S. 546 (Fol. 13v)/

^a Vor gestrichen 16.

Hospitalis colonus.

51. Antonius Baiard¹ L.b. chr.+; uxor defuncta Anna Albertin †4.6.1700; cum ea habuit proles sequentes filii: Petrus chr.+ *1.8.1686, Antonius chr.+ *11.10.1690, Christianus 8^{ennis} *25.7.1694, Josephus 6^{ennis} *4.7.1697; filia: Maria chr.+ *3.11.1682; uxor moderna Catharina Martin² †9.2.1705, relictia Antonii Summermatter, chr.+.

¹ 1. ∞ 27.1.1682 Anna Albertin; sie taufte in Leuk 6 Kinder: die Obgenannten und Anton *12.7.1684; 2. ∞ 29.8.1700 Maria Schmidt †2.5.1702, Witwe des Johann Witschard von Leuk; 3. ∞ 14.6.1704 Witwe Katharina Martin von Agarn.

² 1. ∞ 11.2.1681 Anton Summermatter von Agarn †29.12.1687; sie taufte in Leuk 3 Kinder: Anna Maria *2.12.1681, Stephan *23.11.1683, Maria *26.2.1687.

Redeundo ad domum Burgesiaie, Rahthauß, etc.

52. Domus qd. Christiani Miller¹ †17.8.1686 est Stephani Loretang² chr.+ et uxoris Mariae Miller chr.+ *17.3.1658; filius: Petrus 3^{ennis} [!] *5.9.1699; filiae: Maria + *23.2.1690, Maria Catharina 9^{ennis} [!] *20.5.1692;

soror uxoris Christina chr.+ *17.3.1669. Faber Tug[iensis ?] cum aliqua famula ++; item quaedam pauper +.

¹ Hufschmied, Einwohner von Leuk, ∞ Maria Bieler †11.1.1702; sie taufte in Leuk 5 Kinder: die obgenannte Maria sowie Christian *26.6.1661, Johann *15.9.1664, Katharina *22.2.1667, Christina *17.3.1669.

² ∞ 14.2.1689 Maria Miller; beide Einwohner von Leuk; sie taufte in Leuk 4 Kinder: die Obgenannten und Stephan *1.11.1696.

53. Domus Christiani Michlig, Aragnensis.

54. Magister Balthazar Zm Thurn¹, sutor praecipuus, chr.+; uxor: Verena Bircher chr.+ †19.1.1721²; filia: Margaretha chr. + *28.6.1685, †7.7.1734³; tres famuli adiutores +++.

¹ ∞ 25.9.1674 Verena Bircher; beide Einwohner von Leuk; sie taufte in Leuk 7 Kinder: die Obgenannte sowie Maria Katharina *13.11.1675, Anna Maria *26.10.1678, Barbara *26.2.1680, Anna Barbara *15.11.1682, Maria Katharina *28.6.1685, Joseph *13.3.1688.

² Ihr Mann ist ihr im Tod vorausgegangen.

³ Ledig.

55. Retro hanc Josephus Brunner¹ L.b. chr.+; uxor: Anna Grand; filii: Josephus + *15.2.1690, Joannes 11 *5.11.1692, Ignatius 3^{ennis} *8.7.1700; filiae: Maria chr.+ *15.2.1685, Anna chr.+ *24.6.1686, Margaretha 6 *18.8.1697.

¹ Gerbermeister, ∞ 14.2.1684 Anna Grand de Clavibus; sie taufte in Leuk 8 Kinder: die Obgenannten und Barbara *14.3.1688, Maria Barbara *22.2.1695.

Hinc ascendendo per magnam fornicem:

56. Relicta [...] ^a Jeiziner.

^a Leere Stelle für den Vornamen.

57. et Barbara Hengen †3.12.1711¹.

¹ Plötzlich gestorben.

58. Domus qd. Magrandium: incola Christofel Huober, rest[i]arius +; uxor: Magdalena Giger +; cum duobus filiis, seiler.

59. Anna Maria Eggo¹, netrix, L.b. chr.+ *18.11.1663, †8.10.1742²; soror Ignatia¹ chr.+ *19.5.1670.

¹ Töchter des Stephan Eggo von Leuk, Einwohner von Sitten, Goldschmied, †4.5.1686, als er in Trunkenheit kopfüber in die Dala stürzte, wurde aber mit Erlaubnis des Ordinariats kirchlich beerdigt, ∞ 30.1.1663 Anna Maria Kalbermatter von Leuk; sie taufte in Leuk 4 Kinder: die Obgenannten und Ignaz *9.11.1665, Stephan *16.10.1667.

² Plötzlich gestorben.

60. 2 focus Joannis Wilhelmi Grand L.b., Agareni [s. Agarn, Nr. 1].

[Summa] 27 /S. 547 (Fol. 14r)/

61. Superius d[omus] Mariae Grand L.b., viduae castellani Petri Ogier¹: incola Hanß Zircher² chr.+ †27.3.1720; filiae: Maria chr.+ *4.7.1677, †9.3.1758³, Juliana chr.+ *15.6.1680, †16.8.1734⁴.

¹ s. Guttet, Nr. 10.

² Von Bern, vor Jahren den katholischen Glauben angenommen, starb als armer Mann, ∞ Margaretha Arber †18.9.1691; beide Einwohner von Leuk; sie taufte in Leuk 6 Kinder: die Obgenannten und Barbara und Anna *17.6.1683, Joseph *20.3.1685, Johann Stephan *17.9.1691.

³ Einwohnerin von Leuk, starb unerwartet.

⁴ Einwohnerin von Leuk, ledig.

62. Relicta Nicolai Ogier¹ Barbara Zer Ruffinen et Albertini chr.+; filius: Joannes Quirinus chr.+ *4.12.1669; filiae: Maria chr.+ , Catharina chr.+ *30.8.1662.

¹ ∞ Barbara Zer Ruffinen; sie hatten nachweislich 6 Kinder: die Obgenannten sowie Nikolaus *3.11.1651, Christina *25.12.1658 und Anton *17.1.1666.

63. Magister Christianus Savio¹, sartor, chr.+; uxor Margreta Pischhof chr.+ †3.10.1721.

¹ ∞ 22.5.1692 Konvertitin Margaretha Pischhof von Bern.

64. Dominus curialis Joannes Willa¹ chr.+ *7.3.1651, †5.4.1731; domina uxor Maria Christina Ritter chr.+ †15.4.1713; filii: Nicolaus *11.12.1686, Joannes Ignatius chr.+ *10.8.1689, Franciscus Josephus 3^{ennis} *22.8.1701; filiae: Maria Barbara² chr.+ *29.5.1684, †21.5.1715, Maria Catharina + *16.11.1692. Famula Maria Ursula vacaria etc. +.

¹ Starb 80jährig; Sohn des Johann Willa und der Katharina Niggo; Kurial/Gerichtsschreiber des Zendens Leuk 1683-1731, Zenden-Weibel, ∞ 23.11.1677 Maria Christina Ritter, wohl *30.8.1659 als Tochter des Hieronymus Ritter und der Christina Plaschy. – Die Eheleute Johann Willa und Maria Christina Ritter liessen in Leuk 11 Kinder taufen: die Obgenannten sowie Johann *13.11.1678, Johann Joseph *23.5.1680, Anna Maria *19.7.1682, Johann Franz *11.9.1691, Maria Christina *28.2.1696 und Johann Stephan *28.5.1705. – Gerichtsschreiber Johann Willa war der Bruder des Johann Joseph Willa *18.3.1660, †9.11.1709, der ab 1676 in Wien Theologie studierte, dann Kaplan in Naters war 1685-1688, Rektor in Sitten 1688-1693, Pfarrer von Leuk 1693-1702, Domherr von Sitten ab 1685, Dekan von Valeria 1704-1709 (HS I/5, S. 436-437). – Ihr Vater Johann Willa [*ca. 1632] war Kastlan von Lötschen-Niedergesteln, Kastlan von Leuk, Meier des Zendens Leuk 1670-1671, Bannerherr 1694-1702. Er starb fast 70jährig und wurde am 10.5.1702 in Leuk begraben (s. Leuk, Loye, Nr. 39); als Kapellenvogt vom Ringacker liess er im Namen der Burgschaft Leuk 1494 die prächtige Ringackerkapelle erbauen (J. SCHALLER, Die Ringackerkapelle, in: Blätter aus der Geschichte von Leuk, 4 (1953), S. 3, und Autorenteam, Die Stadt Leuk, Schweizerischer Kunstführer, Bern 2008, S. 34-37).

² ∞ 29.4.1709 Johann de Turin, Wirt in Susten. – s. Susten, Nr. 1.

64. [!] Infra domus et haeredes qd. magistri Christiani Savio¹ †17.3.1689 et Barbrae Brunner †29.6.1697; filiae: Maria chr.+ *27.12.1660, Maria Catharina chr.+ *10.12.1671, Anna Christina chr.+ *23.11.1673.

¹ Von Anniviers, ∞ Februar 1659 Barbara Brunner von Leuk; sie taufte in Leuk 9 Kinder: die Obgenannten und Christian *23.1.1664, Joseph *13.9.1665, Johann Thomas *15.12.1666, Thomas *16.12.1668, Maria Barbara *22.12.1669, Juliana *1.3.1677.

65. Domus qd. secretarii [Nicolai] Gasner¹ est Josephi Allet² L.b. chr.+ [*ca. 1669], †23.6.1752; Maria Hornig chr.+ †26.3.1712; filii: Joannes Josephus 6^{ennis} *5.2.1698, Joannes Antonius 1 *6.3.1703.

¹ Niklaus Gasner, Landvogt von St-Maurice 1640-1642, Meier des Zendens Leuk 1642-1643 und 1650-1651, Landschreiber 1646-1652, Bannerherr des Zendens Leuk 1647-1652. †September 1652 (VON ROTEN, Landeshauptmänner, S. 529, 531).

² Starb 83jährig, ∞ 4.11.1694 Maria Hornig, Burgschaft; sie taufte in Leuk 4 Kinder: die Obgenannten und Anna Maria *14.8.1695, Anna Maria *21.4.1705.

66. Haeredes qd. domini Joannis Gasner¹ †23.1.1697, qd. gubernatoris Agauni, dominus dominus Joannes Josephus [Gasner]², notarius publicus, chr.+ *22.7.1674.

Famulus Antonius Loretang chr.+; Maria Andry³ chr.+ †25.5.1750.

¹ Sohn des Landschreibers Niklaus Gasner; Johann war Kastlan von Niedergesteln-Lötschen, Meier des Zendens Leuk 1680-1681, Landvogt von St-Maurice 1682-1684; Grossvater des nachmaligen Landeshauptmanns Augustin Emanuel Gasner 1785-1790. – Johann Gasner war vermählt mit Barbara Indergassen/de Vico †26.3.1702; sie taufte in Leuk 8 Kinder: Adrian *10.1.1671, Anna Barbara *15.3.1672, Johann Joseph *22.7.1674, Adrian *12.4.1676, Anna Maria *22.12.1678, Nikolaus *29.6.1681, Augustin *21.2.1684, Maria Christina *26.7.1693.

² ∞ Anna Barbara Venetz von Visp †28.3.1713; sie taufte in Leuk 3 Kinder: Johann Nikolaus Hildebrand *15.10.1709, Ambros Moritz *7.5.1712, Maria Christina Barbara *7.5.1712.

³ Magd des Geistlichen [Paul Nikolaus] Gasner, Rektor zu St. Peter in Leuk †30.4.1763, 83jährig, Bruder des nachmaligen Landeshauptmanns Augustin Emanuel Gasner (SCHMID, Verzeichnis, in: BWG, II/2(1897), S. 185-186).

Supra pontem Leucae

Huotshuß

Joannes Baiard¹, sartor, chr.+ , et Margareta Huot †17.4.1752² etc.

¹ ∞ 4.5.1700 Margareta Huot.

² Plötzlich gestorben.

[Summa] 22 /S. 548 (Fol. 14v)/

Susta Leucae [Susten]

1. Hospitium domus qd. uxoris domini castellani [Petri]Bieler ex Tortmania¹, illa vocabatur Ur[sula] Brunner etc.

Nunc hospitium ducit Joannes² *23.4.1680 filius qd. Antonii d' Aymo³, ephipiarii et salteri et L.b., cum 2 ancillis etc.

¹ Peter Bieler von Turtmann, Notar, Gewalthaber der Gemeinde Turtmann, Kastlan von Bouveret [1659?]-1660, †23.11.1707 (vgl. MEYER, Turtmann, S. 327-328, und Biner, Gouverneurs, S. 200). – Die Eheleute Peter Bieler und Ursula Brunner stifteten 1682 die Barockkapelle St. Leodegar auf der Anhöhe Kastleren, westlich von Turtmann.

² Wirt in Susten, ∞ 29.4.1709 Maria Barbara Willa †21.5.1715. – s. Leuk, Loye, Nr. 64.

³ Sattler, †18.3.1703, Bruder des 1693 verstorbenen Leuker Pfarrers Jakob de Aymo. – s. Leuk, Loye, Nr. 30^A.

2. Sequens domus supra viam spectat ad hospitium; manet ibi viator Germanus, Tugiensis, supra notatus [s. Leuk, Galdinen, Nr. 41].

3. Infra viam Andreas In der Tistren¹ chr.+ †25.6.1730 et Maria Meschler chr.+ †25.3.1727; filii: Andreas 12 annis *19.8.1691, Joannes Franciscus 10 *20.4.1694, Joannes Michael 6 [!] *17.12.1696, Joannes Wilhelmus 5 *13.4.1698; et filiae: Maria 13 [!] + *28.1.1689, Maria Catharina 3 *13.1.1701.

¹ ∞ 19.11.1686 Maria Meschler.

4. Domus praeclara qd. domini phiscalis Wilhelmi Meschler¹ ex priore uxore N. Mansit ibi diu cum Barbara Inderkummen, secunda eius uxore et mea sorore.

GAMPINEN

Deinde fuit haec domus Josephi² *9.12.1665 filii Wilhelmi; hic vendidit Johanni Michaeli Allet capitaneo; hic Theodoro Eggo³ et Annae Mariae Grand *17.5.1672, †22.1.1759; et hic Claudio Burnier, Sabauda Sirrensi.

¹ s. *Leuk, Tschable, Nr. 1.*

² *Von Leuk, öffentlicher Notar, Zenden-Weibel, 1. ∞ 4.5.1689 Anna Maria Grand de Clavibus †12.9.1705; sie taufte in Leuk 8 Kinder: Johann Joseph *4.3.1690, Anna Maria *24.4.1692, Maria Katharina *24.1.1694, Johann Nikolaus *17.3.1696, Johann Joseph *4.5.1698, Johann Stephan *28.10.1699, Franz Ignaz *6.2.1701, Maria Barbara *23.4.1702; 2. ∞ 1.2.1706 Witwe Christina Zuber von Leuk †12.2.1731; sie taufte in Leuk Johann Joseph *22.5.1708.*

³ ∞ 29.1.1704 Anna Maria Grand de Clavibus, Tochter des verst. Kastlans Nikolaus Grand; sie taufte in Leuk 5 Kinder: Theodul *22.9.1704 †21.8.1705, Anna Maria *13.1.1706, Johann Theodul *3.2.1708, Maria Katharina *27.12.1709, Maria Christina *19.7.1712.

Zer neiwen Scheir

Palatium qd. balivi [Michaelis] Magaran¹, nunc haeredum.

¹ *Landeshauptmann 1631-1638, †21.4.1638. Siehe seine Biographie bei VON ROTEN, Landeshauptmänner, S. 304-318. – Es handelt sich hier um die ältesten Bauteile des heutigen Altersheims St. Josef in Susten. Im 15. Jahrhundert von der edlen Familie Perrini-von Raron erbaut, kam der «Palast» im beginnenden 17. Jahrhundert an die Familie Mageran und Ende des 18. Jahrhunderts an die von Werra. Seit 1912 Altersheim (H. JENNY, Kunstführer durch die Schweiz, Bd. 2, Bern 1976, S. 312).*

Campiniaci [Gampinen]

1°. Domus domini curialis Joannis Willa [s. *Leuk, Loye, Nr. 64*].

2. Domus domini castellani Joannis Francisci Willa [s. *Leuk, Loye, Nr. 39*].

3. Trina domus haeredum qd. honesti viri Petri Inderkummen, burgensis, saltheri et locumtenentis Leucae, et Annae Zimmerman, meorum parentum¹. Ille obiit Leucae 1686, 23 aprilis; illa 1678, 29 julii. Requiescant in pace.

1^a est haeredum Barbarae, dictorum filiae, et Wilhelmi Meschler².

2^a Cristiani Inderkummen³, saltheri.

3^[a] Petri Inderkummen⁴ *9.5.1649, maioris Leucae etc.⁵

¹ s. *Leuk, Loye, Nr. 25.*

² s. *Leuk, Tschable, Nr. 1, Anm. 2.*

³ *Sohn des Peter und der Anna Zimmermann, s. Leuk, Loye, Nr. 25.*

⁴ *Notar, auch Peter Paul genannt, Sohn des Peter und der Anna Zimmermann und Bruder des Pfarrers Johann Inderkummen. Peter war Kastlan 1677-1679 und Meier von Leuk 1695-1696; ∞ Ursula Müller; sie liessen in Leuk die Tochter Maria *4.7.1696 taufen. – Das Ehepaar Peter und Ursula Inderkummen-Müller wohnte jedoch hauptsächlich in Gampel, wo es 5 Kinder zur Taufe tragen liess: Peter *25.11.1674, Anna *25.7.1677, Johann *21.6.1680, Christian Lorenz *10.8.1686 und Johann Ignaz *28.7.1693, dem sein Onkel Johann Inderkummen, damals Pfarrer in Leukerbad, Pate stand (Taufbuch von Gampel).*

⁵ *Es handelt sich hier um die drei aneinanderggebauten verschachtelten alten Häuser in Gampinen nördlich der Weilerstrasse: das erste im Westen mit einer unverputzten Steinfassade ist heute im Besitz von Herrn Stefan Rothenbühler, das mittlere und das östliche gehören Frau*

Elvira Lötscher-Schmidt. Im ersten Stock des ersten Hauses fand Herr Rothenbühler 2006 bei Renovationsarbeiten einen Deckenbalken, der folgende Inschrift trägt: H[onestus] V[ir] ANTHONI[us] ZIMMERMAN HANC STVPHAM CONSTRVERE FECIT DE ANNO D[omi]NI 1588, DIE 18 MAY MPDP. (Der ehrsame Mann Anton Zimmermann liess diese Stube bauen im Jahr 1588, den 18. Mai...). Dies lässt schliessen, dass dieser westliche Gebäudeteil über Anna Zimmermann, Tochter eines Anton, in den Besitz der Inderkummen kam. – Im mittleren Haus befindet sich im ersten Stock gegen Süden eine Stube, auf deren Binde folgende Inschrift steht: PIDK AC 1654 RÖ, was mit Peter In Der Kummen und Anna Cimmerman [?], Eltern der oben erwähnten Geschwister Barbara, Christian und Peter Inderkummen aufgelöst werden könnte. Die beiden letzten Initialen wissen wir nicht zu deuten. – Im dritten, östlich angebauten Haus befindet sich in der Stube des zweiten Stocks auf dem Deckenbalken folgende Inschrift: SOLI DEO GLORIA IH[esu]S MARIA IOSEPH. HEC CVRAVIT [!] FIERI D[omin]US PETR[us] I[n] D[er] KOMEN C[astellanus] ET MAIOR L[eu]c[us] AE ET VRSOLA MILLERIN ALIAS RVBIN CONIVGES 1708. (Allein Gott die Ehr. Jesus Maria Joseph. Dieses [Haus] haben erbauen lassen Herr Peter Inderkummen, Kastlan und Meier von Leuk, und Ursula Millerin alias Rubin, Eheleute, 1708). Es handelt sich hier offensichtlich um eine Aufstockung oder Erneuerung dieses Hauses durch das Ehepaar Inderkummen-Miller (s. Abb. 1).

[Summa] [? Zahl abgeschnitten] /S. 549 (Fol. 15r)/

Agareni¹

¹ Die Brände von 1799 und 1899 haben das Dorf Agarn fast vollständig zerstört, so dass heute nur noch sehr wenige alte Häuser erhalten sind. Vgl. Alois GRICHTING, *Agarn einst und heute*, Visp 1992, S. 82-85 (s. Abb. 6).

1^a Domus quondam h[onesti] Petri Brotin¹, eius filia Margaretha *14.10.1646, †29.12.1717 relicta domini Wilhelmi Grand² *30.10.1656, †24.4.1691 L.b. et locumtenentis, chr.+; hic erat filius qd. domini maioris [Wilhelmi] Grand³ †13.8.1665 Leucæ et nobilis Mariae Christinae Preux.

Wilhelmus Grand, filius praedicti Wilhelmi, chr.+ *2.3.1675, et frater eius Ignatius *7.11.1687 simplex; soror Maria Christina chr.+ *3.4.1678.

Pro ornatu ecclesiae levitico promisit.

¹ ∞ Margrith Rotschi.

² Auch Johann Wilhelm Grandis de Clavibus genannt, öffentlicher Notar; heiratete am 15.10.1671 erst 15jährig, als Rhetorik-Student in Brig, Margaretha Brotting; waltete 1689 als Vizekural des Leuker Zendenrats.

³ Wilhelm Grandis de Clavibus, Meier des Zenden Leuk 1658-1659, Familiaris des Landeshauptmanns, ∞ Maria Christina Preux [Fromb] von Siders; sie taufte in Leuk 5 Kinder: Maria Christina *20.12.1651, Johann Wilhelm *30.10.1656, Adrian *28.6.1659, Ignaz *13.7.1661, Johann Alexander *21.1.1664; Pate des Kindes Adrian war 1659 Bischof Adrian IV. von Riedmatten, der sich durch den Official vertreten liess.

2. Petri Zer Ruffinen¹ †21.8.1702 vulgo Schlösser haeredes; filii: Joannes Joseph + *28.6.1679, Petrus + *13.3.1685, Joannes Jacobus 13 annorum *20.2.1691; filiae: Maria chr.+ *10.3.1681, Christina chr.+ *10.12.1676, Barbara 9 annorum *14.3.1694, Maria Catharina 8 [!] *22.11.1696.

¹ Von Leuk, ∞ 10.4.1674 Christina Indertisteren von Leuk †23.2.1697.

3. Andreas Clement¹ chr.+ †April 1713; uxor eius Barbara d'Alljard chr.+

AGARN

†23.3.1715; filius: Joannes chr.+ *7.2.1677; filiae: Barbara *20.9.1682, †21.7.1704², Cathrina³ *23.4.1686, Christina⁴ *27.3.1689, 3 simplices.

¹ Von Visp, ∞ 12.10.1673 Barbara d'Alljard von Salgesch; beide Einwohner von Leuk; sie tauf-
ten in Leuk 6 Kinder: die Obgenannten sowie Anna Maria *8.4.1674, Peter *24.7.1681.

² Einfältige Tochter.

³ †15.7.1715 oder 13.3.1716, einfältig.

⁴ †15.7.1715 oder 13.3.1716, einfältig.

4. Domus qd. Caspari Kalbermater; haeredes qd. Stephani Schmit¹; filii: Chris-
tianus *18.6.1674, Joseph + *18.3.1676; soror Anna + *2.6.1688.

¹ s. Agarn, Nr. 16.

5. Joannes Felisers¹ domus nova viduus est chr.+; filia Maria Feliser chr.+
*11.7.1670.

Pro ornatu ecclesiae dedit 3 bz.

¹ ∞ Ursula Zen Ruffinen †24.2.1703; beide von Oberems; sie taufte in Leuk 6 Kinder: die
Obgenannte und Johann *11.3.1659, Johann *4.9.1661, Katharina *13.5.1666, Christian
*14.10.1668, Christian *12.1.1674.

6. Eiusdem [?] Nicolaus Hisier¹ + †26.9.1715, uxor Anna Sterro chr.+ †25.5.1722;
filius Petrus 9 annorum *26.2.1694;
Monendi, ut eant ad officia.

¹ ∞ 3.2.1693 Anna Sterro.

7. Domus qd. Antonii Hisier; haeredes Antonius¹ chr.+; uxor Elizabeth Schörer
chr.+ †4.11.1705; pater uxoris Wolfgangus² chr.+ †12.1.1707, corbiarius.

¹ ∞ 24.9.1697 Elizabeth Schörer von Luzern.

² Greis, Korbmacher, Einwohner von Agarn, arm, plötzlich gestorben wegen Darmbruch
[ruptura ilium].

[Summa] 17 /S. 550 (Fol. 15v)/

8. Petrus Martin¹ chr.+; uxor Maria Im Hoff chr.+ †4.3.1719; filiae: Maria Cath-
rina chr.+ , Barbara *23.10.1689.

¹ Einwohner von Agarn, ∞ Maria Im Hoff; sie hatten nachweislich 3 Töchter: die Obgenannten
sowie Johanna Ignatia *24.1.1687.

9. Stephanus Kalbermatter¹ 2chr.+ †20.9.1709; uxor Agnes Martig chr.+
†12.11.1718²; filius: Stephanus chr. 14 [!] annorum *24.7.1687, filia: Maria 18
annorum *24.6.1685, ambo parum simplices;
uxoris nepos Petrus, simplex.

¹ Von Ems und Agarn, ∞ 16.2.1683 Agnes Martig; sie taufte in Leuk 5 Kinder: die Obgenann-
ten und Maria *10.3.1684, Christina *10.8.1690, Johann *23.1.1695.

² Ihr Mann ist ihr im Tod vorausgegangen.

Hinc ascendendo zen Ritinen Hans Summermatter notatus Emesae superiori [s.
Oberems, Nr. 13].

Item Hans Blater¹ et Maria Summermater.

¹ *Einwohner von Agarn, ∞ 18.11.1700 Maria Summermater.*

10. Hinc descendendo relicta 2. Thomae Savio¹ †26.9.1694 Anna Maria Mathlis chr.+; filii: Joannes Joseph + *2.9.1683, Joannes + *30.12.1685, Petrus Antonius + *27.2.1689, Stephanus 12 [!] annorum *10.10.1690; filiae: Christina + *29.12.1681, †20.5.1707, Anna Maria + *16.12.1687, Maria Catharina *10.10.1690.

Pro ornatu ecclesiae dedit 1 bz.^a

^a *Es folgt gestrichen: supra hanc zen Ritinen Hanß Summermater.*

¹ *Von Unterems, 1. ∞ Anna Schmid; sie taufte in Leuk 3 Kinder: Christian *17.5.1670, Anna *6.11.1671, Maria *4.9.1674 (s. Agarn, Nr. 12); 2. ∞ 26.11.1678 Anna Maria Mathlig, beide von Leuk; sie taufte in Leuk 8 Kinder: die Obgenannten und Johann Joseph *3.11.1679. – Das Ehepaar Savio-Mathlis liess sich in Agarn zü Balmäru ein Haus bauen, das als einer der wenigen Blockbauten beim Dorfbrand von 1899 verschont geblieben ist. Die erhaltene Stubenbinde des unlängst abgerissenen Gebäudes trägt die Inschrift: DISES HAUS HAT LASSEN BAUWEN TOMO SCHAPIO UND ANNA MARIA MATLIS. MEISTER ABGOSPON 1683 IESUS MARIA JOSEP (zitiert nach A. GRICHTING, Agarn einst und heute, S. 83).*

11. Ibidem in superiori incola Joannes Zwißig¹, sartor, chr.+ , Anna Tirler von Uri chr.+.

¹ *Von Altdorf, Uri, Einwohner von Leuk, ∞ Anna Tirler, Einwohnerin von Agarn; sie taufte in Leuk: Johann Joseph *5.8.1707 †22.8.1707, Johann Anton *1.6.1710.*

12. Thadaeus Grandis¹ chr.+; uxor Anna Savio chr.+ †3.4.1711; filiola Anna Maria 1 anni *5.12.1703.

Pro ornatu ecclesiae dedit 1 b.

Anna Schmit fuit prior uxor qd. Thomae Savio².

¹ *Von Leuk, ∞ 26.2.1702 Anna Savio; sie taufte in Leuk 4 Kinder: die obgenannte Anna Maria sowie Johann Joseph *8.6.1705 †14.10.1751, Johann Franz *6.3.1707, Johann Michael *10.6.1708.*

² *s. Agarn, Nr. 10.*

13. Descendendo Petrus Schmitt¹ senior chr.+; uxor Catharina Im Steinhauß chr.+ †6.4.1722² filius: Joannes Antonius 11 annorum *22.6.1692.

Ancilla Anna Schmit +.

Pro ornatu ecclesiae dedit 1 bz.

¹ *∞ 13.2.1691 Katharina Im Steinhauß.*

² *Ihr Mann ist ihr im Tod vorausgegangen.*

14. Domus haeredum qd. Evae Martin¹, matris castellani [Hieronymi] Ritter L.b., Leucaae notati [vgl. Leuk, Tschable, Nr. 27].

¹ *∞ Johann Ritter; er zeugte mit Eva Martin nachweislich die Tochter Maria *18.5.1642.*

Sub hac:

15. Domus qd. Thomae Hischer; eius filia Maria Hischer senex chr.+.

Pro [ornatu ecclesiae] dedit 1 bz.

16. Stephani Schmid¹ i[udex] Th[ermarum] †27.11.1702 relicta: Christina Blan-

AGARN

cho² Gamp[eliensis] chr.+ †30.10.1747; filius mariti Petrus chr.+ *22.4.1678; filii uxoris: Joannes Stephani [!] 12 annorum *11.5.1691, Petrus Antonius 9 *13.12.1694, Joannes Andreas³ 5 [!] *2.12.1697; Maria Christina 1^o anni *23.2.1703.

Pro ornatu dedit 3 d.

¹ 1.∞ Maria Kalbermatter †8.5.1689; sie taufte in Leuk 9 Kinder: den obgenannten Peter sowie Christina *18.4.1671, Stephan *28.8.1672, Christian *18.6.1674, Joseph *18.3.1676, Hieronymus *24.3.1680, Maria *14.6.1682, Katharina *8.7.1685, Anna Maria *2.6.1688; 2.∞ 15.5.1690 Christina Blanco; sie taufte in Leuk 6 Kinder: die Obgenannten und Christina *23.10.1692, Maria Christina *3.7.1701; die Tochter Maria Christina ist nach dem Tod des Vaters geboren.

² Auch Blanschen genannt, 2.∞ 10.2.1711 Joseph, Sohn des Johannes Witschard, wohnhaft hinter dem Pfarrhaus von Leuk; s. Leuk, Tschable, Nr. 3; Christina wurde während der längeren Krankheit öfters versehen.

³ ∞ 21.2.1729 Anna Maria Fallegger von Marbach im Entlebuch †27.2.1732 im Wochenbett.

[Summa] 24 /S. 551 (Fol. 16r)/

17. Maria Hisier, uxor relicta Antonii Breguin¹; filius eius cochles chelista Antonius Breguin² chr.+ *2.2.1674, istius uxor Magdalena Banewart chr.+.

Pro ornatu dedit 2 g.

¹ ∞ Maria Hischier; beide von Oberems; sie taufte in Leuk den obgenannten Anton und Johann Joseph *28.11.1687.

² ∞ 26.10.1700 Magdalena Banewart von Luzern; sie taufte in Leuk 9 Kinder: Anton Alois *4.10.1701, Johann Anton *8.4.1703, Johann *29.12.1704, Maria Katharina *18.2.1707, Maria Magdalena *19.8.1709, Maria Christina *30.3.1711, Johann Joseph Stephan *31.8.1713, Johann Christian *4.3.1715, Johann Anton *22.11.1717.

N.B. Coniuncta huic.

18. * Christianus Feliser¹ chr.+ †11.10.1720; uxor Catharina Borter chr.+ †14.11.1718; filii: Joannes chr.+ *26.6.1684, Christianus + *11.7.1688, Joseph 12 *30.9.1691, Joannes Stephanus 9 *10.2.1695, Petrus 4 *26.7.1699, †4.11.1705, Joannes Nicolaus 1 anni *5.12.1702.

¹ ∞ 24.11.1681 Katharina Borter; sie taufte in Leuk 8 Kinder: die Obgenannten sowie Maria Katharina *22.3.1687 und Peter *7.3.1698.

19. Maria Bertscho chr.+ et Joseph chr.+ , haeredes Joannis Berthscho¹ et Christinae Feliser.

¹ ∞ 4.5.1677 Christina Feliser.

20. N.B. Antoni Schmit von Tuminen manent in hieme parum [s. Oberems, Nr. 49].

21. Filiae Nicolai Inderkummen¹ et Annae Gasner †30.11.1703²: Maria + *3.11.1668, Anna Catharina chr.+ *18.10.1671, Anna³ chr.+ *27.7.1676, Barbara chr.+ *7.6.1678, †7.12.1709⁴.

¹ ∞ Anna Gasner; beide von Gampel, auch von Oberems und von Unterems genannt; sie taufte in Leuk 10 Kinder: die Obgenannten sowie Margaretha *18.7.1666, Christina *24.7.1667, Christian *14.3.1670, Johann Stephan *29.1.1673, Christian *5.6.1674, Margaretha

*4.1.1681.

² *Ihr Mann ist ihr im Tod vorausgegangen.*

³ *s. Leuk, Tschable, Nr. 80.*

⁴ *Die Bucklige.*

Supra fontem:

22. Domus Jacobi Ritter [s. *Leuk, Loye, Nr. 14*]

23. et Christiani Inderkummen, incolae: Petrus Holzer¹ Gomesius chr.+ †17.4.1744, uxor Margaretha Anderlegin chr.+ †19.11.1715; filioli: Joannes Petrus 5, Josephus 3; filiola Anna Maria 2 *30.1.1702; soror mariti Catharina chr.+.

¹ 1. ∞ Margaretha Anderlegin, beide Einwohner von Agarn; sie hatten nachweislich 6 Kinder: die Obgenannten sowie Johann Joseph *7.3.1705, Anna Maria *19.12.1708 und Johann Christian *6.10.1713; 2. ∞ 22.11.1719 Anna Inderkummen von Gampel.

Sub hac:

24. Relicta Petri Z'Wald¹ Christina Aman chr.+ †16.5.1729; filii: Petrus 7 *10.2.1697, Joseph Laurentius² 5 *10.8.1698, †18.3.1777; filiolarum: Anna Christina 5 [!] *23.5.1700, Maria Barbara 2 *2.1.1702.

¹ ∞ 21.11.1696 in Brämis Christina Aman.

² ∞ 31.1.1735 Witwe Anna Maria Lorenz †9.3.1765 von Agarn.

25. Dominus castellanus Joannes Stephanus Grandis¹ chr.+ †27.5.1710; domina uxor Maria Christina, filia gubernatoris [Christiani] Gasner² Tortemagnie; filius Joannes Stephanus 6 *24.4.1698; filiae: Anna Maria 12 *9.9.1691, Joanna Christina 8 [!] *28.12.1694, Maria Christina 3; ancillae: Maria Schmit filia Petri chr.+ , Maria Witsard chr.+.

¹ de Clavibus, von Leuk und Agarn, Kastlan, ∞ 3.2.1686 Maria Christina Gasner; sie hatten nachweislich 7 Kinder: die Obgenannten sowie Maria Katharina *26.11.1686, Johanna Christina *14.6.1689 und Maria Katharina *13.2.1704.

² †1713, Zendenhauptmann 1656-1680 (abgesetzt), Meier des Zdens Leuk 1660-1662 und 1678-1680, Landvogt von Monthey 1667-1669. Vgl. MEYER, Turtmann, S. 343 und 346; BINDER, Gouverneurs, S. 202. – Christian Gasner gehörte zu den Gegnern Kaspar von Stockalpers (VON ROTEN, Landeshauptmänner, S. 356).

26. Domus communitatis; Hanß Heinrich scriptus Leuca [s. *Leuk, Galdinen, Nr. 26*].

[Summa] 22 /S. 552 (Fol. 16v)/

Ascendendo Emesam versus.

27. **Zun Burgeren** domus¹ Gasnerorum: Adrianus Gasner [vgl. *Leuk, Tschable, Nr. 53*], Antonius Im Steinhuß [vgl. *Leuk, Loye, Nr. 26*].

¹ Identisch mit dem erhaltenen Haus in Burgäru (südlich des Dorfes), welches auf der Binde des Erdgeschosses die Jahrzahl 1563 trägt und damit das älteste Haus von Agarn ist. Das Obergeschoss wurde 1899 aufgestockt (A. GRICHTING, Agarn einst und heute, S. 83-84).

L[audabilis] c[ommunitas] Emesa inferior [Unterems]¹

¹ Das Hauptdorf von Unterems (auf ca. 1000 m gelegen) wurde 1799 im Pfynkrieg durch französische Truppen eingeäschert. Einzig Gasneren, der südlichste Ausläufer der Hauptsiedlung, blieb teilweise verschont. Aus diesem Grund sind im Haufendorf Unterems nur sehr wenige ältere Häuser übrig geblieben. Vgl. Ortsplanung Unterems. Schlussbericht, Visp 1986, Mskr.

* Ascendendo **zer Hoffstatt**:

1. Haeredes Petri Kalbermater et Catharinae Breguin, domus vacans.

2. Relicta Caspari Breguin¹ Barbara Furer chr.+; filius Christianus Breguin chr.+ *26.12.1670, bergfender, burgern wasserleiter; Petrus chr.+ *28.12.1681.

¹ ∞ 1.5.1667 Barbara Furer von Birchen, Oberems; sie taufte in Leuk 4 Kinder: die Obgenannten und Katharina *5.6.1668, Johann *1.1.1680.

3. **Zr Bueßinen**: Domus domini maioris [Samuelis] Meschler Tortmagnie¹, ancilla.

¹ Meier des Zendens Leuk 1702-1703. Vgl. MEYER, Turtmann, S. 168.

* **Zum Schwartzacker**: Jodro Casper¹ vulgo Zer Pletschen chr.+ †18.1.1732; uxor Maria Tenut chr.+ †26.7.1722²; filii: Joannes Joseph 9 *22.3.1695, Joannes Wilhelm 3 *22.8.1700; Anna Maria chr.+ *22.2.1682.

¹ Theodul, vulgo Plasch Jodro, ∞ 27.4.1678 Maria Tenut; beide von Agarn; sie taufte in Leuk 7 Kinder: die Obgenannten sowie Johann *24.6.1684, Katharina *23.10.1686, Anna Katharina *29.7.1689, Maria Christina *30.11.1692.

² Plötzlich gestorben, nicht versehen, «der Sünde kaum fähig».

Sacellum¹.

¹ Feldishaus-Kapelle zen Schmiden bei Unterems, wohl immer wieder erneuert: die geschnitzte Eingangstüre trägt die Jahrzahl 1835, der Muttergottesaltar mit barocken Statuen stammt aus dem 19. Jahrhundert (H. JENNY, Kunstführer durch die Schweiz, Bd. 2, Bern 1976, S. 315). Die Kapelle wurde 1992-93 mit Beratung der kantonalen Denkmalpflege restauriert.

4. **Z'Feldiß hus**: Christian Borter *.

Zen Schmiden¹:

¹ Kleine Haufensiedlung im Westen des Hauptdorfes Unterems. Der Weiler zählt noch heute dicht gedrängt oberhalb der Strasse drei ältere Wohnhäuser in Blockbau auf Mauersockel. Eines von ihnen trägt auf der Rundbogenlaibung der nördlichen Kellertüre die Jahrzahl 1565; das zweite dürfte aus dem 17. Jahrhundert stammen, während das dritte im nördlichen Giebelfeld die Jahrzahl 1823 trägt.

5. Haeredes honesti viri qd. Petri Im Wald¹ i[udex] Th[erमारum] †27.3.1696 Hans Z'Walt² chr.+ *7.10.1668, uxor Maria Allet Thermi[ensis] chr.+ *1677, †17.7.1712; filioli: Joannes Christian 3 *7.6.1701, Petrus 1 anni *18.10.1702. Catharina Im Wald *11.6.1662, vidua, soror praedicti.

¹ ∞ Christina Michlig †11.4.1696; beide von Turtmann; sie taufte in Leuk 8 Kinder: die obgenannten Hans und Katharina sowie Christina *3.2.1656, Peter *26.6.1657, Christian *7.3.1660, Franz *22.10.1664, Christina *8.10.1671, Joseph *27.1.1675.

² ∞ 16.5.1700 Maria Allet von Leukerbad, Tochter des Johann und der Anna Loretan; sie taufien in Leuk 7 Kinder: die Obgenannten und Johann Joseph *2.2.1704, Johann Stephan *6.9.1705, Maria Christina *25.4.1707, Maria Barbara *13.1.1709, Johann Anton Alois *9.2.1711.

Jodro Gerster infrascriptus zen Gaßneren [s. unten, Nr. 25].

6. Christan Bailli ex uxore zer obren Platen zen Metheren [s. Oberems, Nr. 28].

7. Sub pago 1^a domus * Christiani Borter¹ chr.+ , uxor Barbara Matter chr.+ †2.4.1714²; filiolar: Barbara 7 [!] annorum *29.12.1695, Catharina 4 [!] *19.10.1698; ancilla Maria Borter +.

¹ Einwohner von Leuk, ∞ 24.1.1690 Barbara Matter; sie taufien in Leuk 7 Kinder: die Obgenannten und Maria Barbara *15.11.1693, Johann Christian *20.12.1701, Johann Vinzenz Christian *22.1.1704, Christian *26.2.1706, Johann Anton *28.5.1710.

² Versehen mit den Sakramenten der Busse und Eucharistie, aber ohne heilige Ölung, aus einer Nachlässigkeit ihres Mannes.

Zen Lampertigen:

2. [!] Domus vacans Barbarae Venetz Vespiensis.

3. Domus vacans Annae Bregin.

4. Domus vacans Petri Bailli.

5. Domus castellani Morenci¹ cum ancilla.

¹ Es handelt sich um Kaspar Moritz Morency von Turtmann †1728, der 1700 als Zendenkastlan von Leuk nachgewiesen ist, oder um Johann Morency von Turtmann †1708, Kastlan von Vionnaz-Bouveret 1677-1679. Vgl. MEYER, Turtmann, S. 361; Biner, Gouverneurs, S.206.

6. Domus vacans Nicolai Gasn[er].

Sequitur maior pagus **zen Feliseren:**

[Summa] 8 /S. 553 (Fol. 17r)/

7. Domus nova honesti viri Joannis Michlig¹ chr.+ †7.6.1726, qd. sutoris, nunc autem divitis ex primis laudabilis communitatis Emesae, uxor vero sua Maria Ogier, filia qd. senis Stephani Ogier ex Baden et Varen chr.+ †24.1.1721; filii: Joannes chr.+ *4.12.1678, Ignatius² + *18.9.1689, Antonius³ 9 [!] annorum *14.10.1693; filiae: Maria chr.+ *10.11.1680, Anna + *10.4.1686.

¹ Badrichter, ∞ 7.6.1678 Maria Ogier; sie taufien in Leuk 6 Kinder: die Obgenannten und Johann Stephan *7.3.1683.

² ∞ Anna Gasner von Unterems.

³ ∞ 20.2.1727 in Turtmann Christina Schmid von Ems.

8. Domus vetus praedicti.

9. Domus Stephani Michlig vacans [s. Unterems, Nr. 15].

UNTEREMS

10. Joannes Gasner¹ chr.+; uxor Christina Hisier chr.+; filii: Joannes + *7.1.1688, Emanuel 7 [!] *1.12.1695; filiae: Maria + *12.3.1690, Christina 11 *16.12.1692, Catharina 3 *14.7.1700.

¹ ∞ 23.4.1686 Christina Hisier; sie taufte in Leuk 7 Kinder: die Obgenannten sowie Maria Anna *9.5.1704 und Anna *10.4.1706.

11. Joseph Zem Wald¹ chr.+; uxor Barbara Gasner chr.+.

¹ ∞ 29.5.1701 Barbara Gasner; sie taufte in Leuk: Johann Joseph *9.7.1702, Maria Christina *31.5.1706.

12. Eiusdem domus secundus focus Petrus Hisier¹ chr.+; uxor Maria Gasner †10.1.1729², huius frater Stephanus simplex mendicus auff der Höche; item Joseph Hisier +, praedictorum frater pauper operarius.

¹ ∞ 7.11.1701 Maria Gasner.

² Aus Nachlässigkeit der Dienstboten niemand von den Leuker Geistlichen [zum Versehgang] gerufen, nicht versehen, da sie vorher nicht gebeichtet und kommuniziert hat; ihr Mann ist ihr im Tod vorausgegangen.

13. Domus qd. Joannis Gasner senior[is] relicta Joannis Meder¹ Christina Gasner chr.+ †3.3.1707²; filia Catharina Meder chr.+; netrix *3.9.1657, †11.3.1730³.

¹ Einwohner von Ems.

² Greisin.

³ Ledig.

14. Domus nova Stephani Michlig, vacans duplicis contignacionis [s. Unterems, Nr. 15].

15. Domus vetus morativa eiusdem honesti viri Stephani Michlig¹ chr.+; uxor Maria Gasner chr.+ †18.3.1721; filii: Stephanus + *28.9.1684, Christianus 7^{ennis} [!] *3.10.1695; filia Maria + *10.1.1687.

¹ ∞ Maria Gasner; sie taufte in Leuk 6 Kinder: die Obgenannten und Anna Maria *1.2.1689, Johann *24.6.1690, Anna *10.3.1692.

16. Antonius Gasner¹ senex chr.+; uxor Christina Gasner chr.+; filii ex 1^a uxore Anna Kalbermatter †3.6.1689; Antonius chr.+; filia Maria 12 [!] *17.12.1688 parum simplex; filiae 2^{ae} uxoris: Barbara 11 *10.3.1693, Maria 8 *22.8.1695, Anna Catharina 6 [!] *26.9.1698.

¹ 1. ∞ 27.1.1682 Anna Kalbermatter; sie hatten nachweislich 3 Kinder: die Obgenannten und Johann *10.10.1683; 2. ∞ 18.8.1692 Christina Gasner; sie taufte in Leuk 4 Kinder: die Obgenannten und Joseph *25.8.1701.

[Summa] 24 /S. 554 (Fol. 17v)/

17. Domus laudabilis communitatis.

18. Christianus Gasner¹ chr.+; uxor Anna Kalbermatter chr.+ praegnans †5.3.1704²; uxoris fratres Petrus simplex, Antonius +.

¹ ∞ 15.9.1698 Anna Kalbermatter; sie taufte in Leuk Maria *27.1.1699.

² Von Unterems, plötzlich gestorben.

19. Nicolaus Gasner¹, procurator communitatis chr.+; uxor Anna Kalbermatter, neptis prioris chr.+ †10.2.1707; filius Nicolaus 9 [!] annorum *13.8.1692.

¹ ∞ 2.5.1689 Anna Kalbermatter.

20. Sub via ultima domus: Joannes Schmit¹, filius Joannis, ex Tuminen, chr.+ †7.9.1723; uxor Anna Maria Venetsch chr.+.

¹ ∞ Anna Maria Venetsch; sie taufen in Leuk 5 Kinder: Johann Joseph *27.7.1710, Johann Christian *3.9.1713, Johann *28.6.1716, Anton *15.8.1720, Anton Wilhelm *11.1.1724; das letzte Kind wurde nach dem Tod des Vaters geboren.

Ascendendo zen Gaßneren:

21. Haeredes qd. Petri Borter: Christianus Borter¹ chr.+; uxor Anna Breguin chr.+; filii: Christianus + *24.5.1691, Joseph 9 annorum *12.3.1695.

¹ ∞ 5.3.1685 Anna Breguin; sie taufen in Leuk 4 Kinder: die Obgenannten und Christian *24.1.1686, Anna Margaretha *12.11.1687.

22. Haeredes qd. Antonii Gasneren: Antonius chr.+; Anna Berthot alias Heymo ex Argessa.

23. Antonius Hisier¹, filius Joannis chr.+; uxor Catharina Borter chr.+; filiulae: Catharina 4, Maria 2ⁱ anni *26.9.1702.

¹ ∞ 27.1.1689 Katharina Borter; sie hatten nachweislich 6 Kinder: die obgenannten Mädchen sowie Katharina *5.4.1693, Maria *27.6.1700, Christian *21.12.1705, Anna Christina *3.3.1709.

24. Haeredes Bartholomaei Schmidt¹ †30.11.1664; Margaretha Schmit *1.11.1645, relicta Stephani Borter² chr.+ [et] filiae Christina³ chr.+ *9.7.1682, Maria + *10.1.1687.

¹ 1. ∞ Katharina Kalbermatter; sie taufen in Leuk 4 Kinder: die obgenannte Margaretha *1.11.1645 sowie Bartholomäus *13.10.1639, Anton *23.8.1641, Anna *19.10.1643; 2. ∞ Christina Kalbermatter †19.6.1676; sie taufen in Leuk: Christina *13.9.1649, Maria *9.12.1650.

² Von Unterems, ∞ 19.5.1680 Margaretha Schmit; sie taufen in Leuk 4 Kinder: die Obgenannten und Christian *29.9.1684, Peter *Dezember 1689.

³ ∞ 17.1.1708 Peter Hischier von Oberems.

25. Domus Stephani Zbrun et Antonii Kalbermatter: Theodorus Gerster¹ chr.+ [*ca. 1639], †31.[!] 4.1729; uxor Maria Schmitt chr.+ †18.8.1722; filii: Joseph chr.+ Petrus² chr.+ *23.1.1682; filiae: Maria³ chr.+ *12.3.1679, Barbara chr. 11 [!] *4.2.1685 [?], Anna 11^a annorum [!] + *9.2.1688 [?].
Manent zen Schmiden.

^a Korrigiert aus 9.

¹ Theodul, starb mehr als 90jährig; wurde wegen der Nachlässigkeit der Dienstboten nicht gesehen, war nämlich Emser und Greis, so dass man nach den Aussagen der Dienerschaft nicht glaubte, dass er sterben werde; ∞ Maria Schmitt; sie hatten nachweislich 6 Kinder: die Obgenannten und Maria Katharina *13.11.1692.

² 1. ∞ 24.11.1716 Maria Gasner †3.11.1717 im Wochenbett; 2. ∞ Februar 1718 N. Balli.

OBEREMS

³ ∞ 22.1.1726 *Joseph Kalbermatter von Oberems.*

26. Bartholomeus Schmitt¹ viduus chr.+ *13.10.1639, †25.7.1710; eius filius Petrus² chr.+ *19.2.1666; [uxor] Christina Kalbermatter chr.+; filiulus Christianus 5 annorum *17.11.1698.

¹ *Seine Eltern s. Unterems, Nr. 24. – Er starb als Greis; ∞ 28.4.1665 Christina Schauben von Raron †22.5.1702; sie taufte in Leuk 4 Kinder: den obgenannten Peter und Stephan *7.10.1667 †31.1.1690, Anton *12.12.1670, Joseph *4.2.1673 †7.2.1690.*

² ∞ 22.2.1694 *Christina Kalbermatter; sie taufte in Leuk 3 Kinder: den Obgenannten und Joseph *28.1.1697, Joseph *16.3.1704.*

[Summa] 25 /S. 555 (Fol. 18r)/

Emesa superior [*Oberems*]¹

¹ *Weitläufige Gemeinde mit vielen alten Gebäuden. Die Hauptsiedlung Bodmen (bei der alten Kapelle) liegt auf 1345 m ü. M. Vgl. Ortsplanung Oberems. Schlussbericht, Visp 1986, Mskr.*

Mitel Ems: 1. Christianus¹ filius Antonii Feliser chr.+; faber; uxor Maria Bailli chr.+ †23.11.1718; pueruli Antonius *3.3.1703 et Christianus *3.3.1703 gemini unius anni; puella Maria 6^{ennis} *28.7.1697.

¹ ∞ 24.1.1695 *Maria Bailli; sie taufte in Leuk 4 Kinder: die Obgenannten und Anton *18.2.1707.*

2. Ad dexteram **in der Kumm** dictum [!] domus vacans Antonii Felisers [*s. Oberems, Nr. 1*].

Inde redeundo ad sinistram ad vicum loco dicto **am Bort**:

3. Antonii Baillin¹ †1.1.1689 et Cathrinae Hisier †15.12.1686 haeredes; filiae: Catharina chr.+ *5.3.1664, Christina chr.+ *24.7.1673.

¹ ∞ *Katharina Hisier; sie taufte in Leuk 9 Kinder: die Obgenannten und Christina *13.6.1652, Peter *24.9.1656, Johann *17.11.1658, Maria *18.2.1661, Christian *12.12.1667, Thomas *10.10.1671, Ursula *7.3.1677.*

4. Superius Antonius Bailli¹ chr.+; uxor Anna Breguin chr.+ †4.12.1730²; filius Antonius 7 *30.3.1696, Maria simplex *29.1.1691 et Anna 8 [!] *20.7.1693.

¹ ∞ 21.11.1689 *Anna Breguin.*

² *Ihr Mann ist ihr im Tod vorausgegangen.*

5. Relicta qd. Christiani Hisier¹ Catharina Bailli chr.+; filii: Joannes chr.+ *11.11.1673, Petrus chr.+ *19.12.1678; filia Maria chr.+ *30.6.1681.

¹ ∞ 24.1.1672 *Katharina Bailli; sie taufte in Leuk 5 Kinder: die Obgenannten und Maria *29.8.1672, Anton *12.4.1676. – Sohn Peter Hischier baute 1730 mit seiner Gattin Christina Borter und den Söhnen Joseph und Christian ein Haus im Winkel (Bindeninschrift). Heutiger Besitzer: Paul Russi, Sitten.*

Aquaeductus **z'Prugpreßen** tres domus

Hans Werlen, Steffan Bailli, Antillo hus, Hans Zem Trog, Cathrin Hisier, Gome-

sius [!], **im Ebnet auff der Eggen.**

6. **In den Bodmen** daß groß dorff domus 1^a versus torrentem Tortumaniae **im Winkel** etc.

Joannes Feliser in Agaren notatus [*s. Agarn, Nr. 5*].

7. Quondam Christiani Hisier¹ relicta Anna Breguin chr.+; filii: Christianus chr.+ *19.7.1682, Antonius chr.+ *8.10.1686; filia Maria chr.+ *29.3.1684.

¹ ∞ 3.2.1682 *Anna Breguin; sie taufte in Leuk 5 Kinder: die Obgenannten und Anna Maria* *22.8.1688, *Anna* *20.8.1690.

8. Nicolaus Gasner¹ chr.+; uxor Maria Hisier chr.+ †23.10.1707, pauperes senes.

¹ ∞ 5.5.1665 *Maria Hisier; sie taufte in Leuk 3 Kinder: Nikolaus* *3.1.1668, *Christian* *19.12.1670, *Maria* *22.3.1674.

9. Antonius Bailli¹ filius divitis Antonii sub via chr.+; uxor eius Maria Breguin zen Bielen chr.+ †1.10.1730²; filius Antonius studiosus + *3.11.1691.

¹ ∞ 27.4.1688 *in der Kapelle von Oberems Maria Breguin; sie taufte in Leuk den obgenannten Anton und Maria* *20.3.1689.

² *Starb nach längerer Krankheit; ihr Mann ist ihr im Tod vorausgegangen.*

10. Maria Bailli¹, soror vicini, relicta Christiani Bailli et Antonii^a Gaßners; filia Maria 11 annorum *10.9.1692.

^a *Es folgt gestrichen Bailli.*

¹ 1. ∞ 27.4.1688 *in der Kapelle in Oberems Christian Bailli von Ergisch*; 2. ∞ 29.10.1690 *Anton Gassner; sie taufte in Leuk die obgenannte Maria und Katharina* *8.7.1691.

[Summa] 22 /S. 556 (Fol. 18v)/

11. Casparus Breguin¹ manet auf der Fluo chr.+; relictus viduus Catharinae Bailli †17.4.1701; filii: Casparus 12 *25.11.1692, Joseph 3 *5.1.1701, Maria 6 annorum *12.6.1697.

Ancilla Catharina Schauben [de] Eischel chr.+.

¹ ∞ 27.4.1688 *in der Kapelle Oberems Katharina Bailli; sie taufte in Leuk 4 Kinder: die Obgenannten und Kaspar* *29.1.1691.

12. Christianus Kalbermater¹ chr.+; uxor Maria Bailli chr.+ †28.3.1719²; filii: Christianus 12 *24.8.1691, Joannes 8 *20.1.1695, Joseph 4 [!] *13.3.1698, Nicolaus 2 annorum *22.1.1702, †4.4.1719³; filia Maria + *24.4.1683.

¹ ∞ 20.2.1680 *Maria Bailli; sie taufte in Leuk 7 Kinder: die Obgenannten und Christian* *13.11.1680, *Anna Maria* *1.1.1689.

² *Ihr Mann ist ihr im Tod vorausgegangen.*

³ *Der Priester wurde zu spät gerufen; 2 Tage bevor die Krankheit schwerer wurde und er grosse Schmerzen hatte bedingungsweise mit der Absolution und der Letzten Ölung versehen.*

13. In eadem domo Hans Summermater¹ chr.+; uxor Margareta Bailli †7.12.1730²; filius Joannes Josephus 6 [!] *25.2.1696; Maria Cathrina 3 *24.11.1701; item una simplex Margareta *30.6.1692 eiusdem ex alia uxore.

¹ *Von Agarn, 1. ∞ 5.7.1691 Barbara Biderbost* †3.1.1694; 2. ∞ 14.2.1695 *Margaretha Bailli; sie taufte in Leuk 3 Kinder: die Obgenannten und Maria Christina* *6.4.1707.

OBEREMS

² *Ihr Mann ist ihr im Tod vorausgegangen.*

14. Antonius Breguin¹ senex procurator chr.+; uxor Anna Borter chr.+ †18.1.1705 filiae: Maria Breguin chr.+ *25.3.1686, Christina 12 [!] *25.12.1689.

¹ ∞ 14.5.1680 *Anna Borter; sie taufte in Leuk 4 Kinder: die Obgenannten und Anna* *9.2.1682, *Anton* *4.3.1685.

15. Domus nova Stephani Kalbermatter, Agareni Christianus Magnin¹ chr.+; Maria Hisier chr.+; filia Maria 10 [!] *29.7.1692.

Pupillus Josephus Hisier.

¹ ∞ 11.4.1690 *Maria Hisier; sie taufte in Leuk 2 Kinder: die obgenannte Maria sowie Maria* *14.11.1690.

16. Christian Feliser, Maria Bertscho, scripti Agareni [*s. Agarn, Nr. 18 und Nr. 19*].

16 [!] *Ibidem t[empore] parum moratur Antonius Zbrun, uxor Catharina Feliser, morantur Tortmaniae.*

Laudabilis communitatis domus¹.

¹ *Das heutige Gemeindehaus von Oberems stammt gemäss Bindenschrift von 1730; der Giltsteinofen der Burgerstube trägt die Jahrzahl 1733.*

Vetus sacellum.

17. Haeredes qd. Caspari Breguin supra Christianus Borter infra Emesae zen Gaßneren notatus [*s. Unterems, Nr. 21*]; haeredes Christiani Kalbermater; Christianus Kalbermater¹ chr.+; uxor Catharina Bailli chr.+ †14.6.1720; filius Christianus 7 annorum *16.4.1696; filiae: Christina 11 *2.6.1692, Maria 4 *22.12.1699.

¹ ∞ 27.4.1688 *in der Kapelle Oberems Katharina Bailli (Geburt des ersten Kindes am Donnerstag der Osterwoche, Eheschliessung am Dienstag nach dem Weissen Sonntag, Auskündigungen vor dem Aschermittwoch, konnten nicht eher heiraten, weil die Dispensbriefe von Rom nicht eingetroffen waren); sie taufte in Leuk 5 Kinder: die Obgenannten und Katharina* *22.4.1688, *Johann Emanuel* *26.6.1704.

17. [!] *Ibidem mariti sorores Maria chr.+; Christina chr.+.*

17. [!] *Domus vacans Christiani Hisier Lb, ex parte mulieris [s. unten, Nr. 22].*

18. Domus relictæ qd. Antonii Borters Maria Bailli¹ et supra Stephani Meyers Tortmaniae.

¹ *s. unten, Nr. 38.*

19. Christianus Borter¹ chr.+ senior, Ahorn; uxor Maria Magnin + †6.9.1710; filii: Joannes chr.+; Theodorus chr.+ *22.4.1681; filiae: Cathrina chr.+ *7.11.1683 et Christina chr.+ *11.4.1687.

¹ ∞ 27.1.1671 *Maria Magnin; sie hatten nachweislich 7 Kinder: die Obgenannten sowie Maria* *12.10.1671, *Anton* 30.8.1673, *Joseph* *14.7.1678.

20. Stephanus Bailli¹ chr.+; Barbara Breguin chr.+ †12.1.1720²; filiulus Antonius 1 anni *14.11.1702.

¹ ∞ *Barbara Breguin; sie taufte in Leuk 2 Kinder: den Obgenannten und Maria Katharina* *17.5.1705.

² *Ihr Mann ist ihr im Tod vorausgegangen.*
[Summa] 26 /S. 557 (Fol. 19r)/

Novum sacellum sanctae Crucis¹.

¹ *Heiligkreuz-Kapelle, etwas westlich des Bürgerhauses von Oberems. Die Kapelle wurde 1701 gebaut (Inscription im nördlichen Giebfeld) und vom damaligen Pfarrer von Leuk, Johann Joseph Willa, unter Assistenz von Pfarrer Johann Inderkummen eingeweiht (Pfa Leuk, G 3, S. 510). Bemerkenswerte kleine Kanzel mit naiver Darstellung der Evangelisten. Während des 20. Jahrhunderts lange profaniert. 1976 mit Hilfe der kantonalen Denkmalpflege fachgerecht renoviert (s. Abb. 11/12).*

21. Supra illud domus nova Petri Bailli¹ chr.+; uxor Maria Magnin chr.+ †2.12.1730²; filius Joannes Petrus 8 *29.6.1695; filiae: Maria 9 [!] *13.7.1692, Catharina 1 anni *19.11.1702.

¹ ∞ 26.1.1691 Maria Magnin; sie taufte in Leuk 6 Kinder: die Obgenannten sowie Maria *17.8.1691 und die Zwillinge Joseph und Johann *10.7.1700.

² *Ihr Mann ist ihr im Tod vorausgegangen.*

22. Christianus Hisier¹ senex L.b. chr.+; uxor Catharina Kalbermatter chr.+; filius Josephus chr.+ *28.8.1682; filia Maria chr.+ *14.10.1669.

¹ ∞ 8.1.1664 Katharina Kalbermatter; sie taufte in Leuk 9 Kinder: die Obgenannten sowie Christian *21.9.1665, Katharina *29.7.1668, Anton *2.4.1674, Anton *3.11.1675, Christina *29.8.1678, Christina *23.2.1680, Johann *27.11.1686.

23. Thomas Hisier miles chr.^a tenent [?] nepotem ex fratre defuncto Joannis [!] 5.

^a *Es folgt gestrichen: fil. Jo[annis].*

Versus occidentem **z'Potshauß:**

24. Antonius Hisier¹ am Bort chr.+; uxor Maria Hisier chr.+.

¹ ∞ 8.11.1700 in der Kapelle von Oberems Maria Hisier.

24. [!] Superior pars Jodro Gasner, manet zer Platen [s. unten, Nr. 27].

25. Nova domus Antonii Hisier, viduus.

Zum Tahn:

26. Haeredes senis qd. Antonii Bailli divitis: filia Anna Bailli chr.+ †23.10.1719, relicta Christiani Maienset¹ †2.5.1702, cum filiolo Christiano Maienset.

¹ Von Varen, ∞ 23.9.1700 Anna Bailli.

Zer Platten:

27. Haeredes qd. Christiani Gasner: Theodorus Gasner¹ chr.+; uxor Christina Hisier ex Argessa chr.+ †24.2.1708; filiulus Joannes Christianus 2 annorum *15.6.1702; filiae: Christina 11, Maria 7^[ennis] *28.4.1697.

OBEREMS

¹ ∞ 30.3.1693 (*Montag nach dem Weissen Sonntag*) Christina Hisier.

28. Superior pars est Christiani Bailli¹ chr.+; uxor Maria Im Walt von Schmiden chr.+; filii: Joannes Christianus 11, Joannes Josephus 2 *2.11.1701; filiae: Maria 8 *15.1.1695, Catharina 5 annorum *12.7.1698.

¹ ∞ 15.2.1689 Maria Im Walt; sie hatten nachweislich 9 Kinder: die Obgenannten sowie Christian *30.3.1690, Katharina *16.2.1697, Johann Stephan *18.5.1705, Anton *28.8.1708 und Anna *23.10.1712.

Zum Steinhauß:

29. Antonii Bailli relicta Maria Hisier +; filiae: Maria +, Anna +.

30. Domus inferior vacans est sororis Hans Borters Catharinae nomine [?] Im Boden.

Auff der Fluo¹:

¹ *Auff der Flue, südwestlich von Widenbrunnen gelegen, steht heute das wohl älteste Haus des Emserbergs. Es stammt aus dem 16. Jahrhundert (1576?) und dürfte 1703-04 die beiden hier aufgeführten Haushaltungen enthalten haben.*

31. Casparus Bregin scriptus supra [*s. Oberems, Nr. 11*].

32. Infra hanc Hanß Bregin, parum mirabilis solitarius, filius Antonii turbatus spiritu.

[Summa] 16 [oder 17?] /S. 558 (Fol. 19v)/

z'Widenbrunnen¹:

¹ *Der Weiler Widenbrunnen ist im Jahre 1891 völlig abgebrannt, weshalb dort kein älterer Baubestand vorhanden ist.*

34. [!] Quondam Nicolai Borter relicta Anna Borter senex chr.+ †25.5.1707, filia qd. Christiani.

35. Antonius Borter sutor¹ chr.+; uxor Christina Breguin chr.+; filiulus Antonius 1 *24.9.1702; filiola [Maria] 4 annorum *18.10.1699.

¹ *Von Unterems, ∞ 18.4.1695 Christina Breguin; sie taufte in Leuk 6 Kinder: die Obgenannten sowie Maria *8.1.1698, Christina *29.6.1706, Joseph *11.5.1711, Christina *16.12.1712.*

36. Hans Troger.

36. [!] Supra hanc Margareta Schmit, relicta Stephani Borter Emesae, scripta zen Gaßneren [*s. Nr. 24*].

37. Antonii [!] Bailli, scriptus zen Bodmen, dives [*vgl. oben, Nr. 9*].

38. H[onesta] Maria Bailli [**ca. 1644*], †21.1.1726², relicta Antonii Borter¹, chr.+; filius Joannes + *30.5.1689; filiae: Catharina chr.+ *22.9.1677, Christina chr.+ *31.5.1683; filiola filiae Barbara 6.

¹ ∞ 22.5.1667 Maria Bailli; sie taufte in Leuk 8 Kinder: die Obgenannten und Anna *4.6.1669 †15.1.1726, Christian *24.8.1671, Maria *29.10.1674, Ignatia Christina *11.2.1681, Johann *23.9.1686.

² Sie starb 82jährig; ihr Mann ist ihr im Tod vorausgegangen.

39. Christianus Bouman¹ chr.+; uxor eius Catharina Hisier chr.+; filiulus Joannes 2 *3.6.1702; Maria 7 *8.6.1697, Cathrina 3 [!] *1.11.1699.

¹ ∞ 26.6.1697 Katharina Hisier; sie taufte in Leuk 4 Kinder: die Obgenannten und Anna Christina *5.12.1705.

Infra hinc a dextris versus orientem **zen Bielen:**

40. Domus Stephani Kalbermatter vacat¹.

¹ vgl. Agarn, Nr. 9. – 1705 vermählte sich in Leukerbad ein Stephan Kalbermatter von Ems mit Margareta, Tochter des Christian Loretan, mit der er 1706 eine Tochter und 1709 den Sohn Joseph taufen liess (Pfarrbücher von Leukerbad, mitgeteilt von B. Zumofen; vgl. derselbe, Leukerbad, S. 130).

Zum undren Hus:

41. Christan Bregin bey d[er] Hoffstadt [s. Unterems, Nr. 2].

42. Annae Bregin, relictæ Christiani Hisier z'Winckel [s. Oberems, Nr. 7].

Hinc redeundo et ascendendo ad sinistram **zen Cugigen oder Borteren:**

43. Christianus Borter iunior coelebs chr.+.

Ahoren:

44. Christianus Borter senior, scriptus zen Bodmen [vgl. oben, Nr. 19]; dedit pro ornatu ecclesiae 3 b.

Directe descendendo zen Ahoren:

45. Haeredes qd. Christiani Fuossen: filia Christina, pia filia chr.+; neptis Maria Fuosso 10.

Über **zem Stadel** Hans Troger [s. Oberems, Nr. 36].

46. Christianus Fuosso¹, frater prioris, chr.+; uxor [Barbara]^a Breguin chr.+ †7.4.1704; filia Christina simplex *17.1.1698.

^a Vorname fehlt.

¹ ∞ 25.5.1684 Barbara Breguin; sie taufte in Leuk 5 Kinder: die Obgenannte und Christian *10.2.1687, Christina *23.10.1689, Christina *2.11.1692, Maria *14.4.1696.

Hinc redeundo per descensum, ad sinistram **Under Achoren:**

47. Petrus Borter¹ senex chr.+; uxor Maria Borter chr.+ †7.4.1707; filii: Antonius chr.+ *1.10.1672, Petrus chr.+ *16.12.1680.

¹ ∞ 28.4.1671 Maria Borter; sie taufte in Leuk 6 Kinder: die Obgenannten und Peter *5.10.1673, Maria *30.10.1676, Maria *12.8.1683, Katharina *26.10.1684.

48. Supra hanc domus Antonii Bregin proxime notatus [!] zen Bodmen [vgl. oben,

BRIANNEN

Nr. 14].

49. Infra ad dextram Thomo Hisiers hus^a est Antonii Schmid¹ von Tuminen et praedicti iunioris [?] Antonii Borter.

^a *Es folgt gestrichen: vaca[t].*

¹ *s. Agarn, Nr. 20.*

Zer undren Platen:

50. Antonius Fuessen¹ chr.+; uxor Maria Borter, filia senis Christiani monoculi, chr.+; filiulus Antonius 1ⁱ anni *27.9.1703.

¹ *Witwer, ∞ 18.6.1702 Maria Borter; sie taufte in Leuk 2 Kinder: den Obgenannten und Maria *9.10.1708.*

51. Ibidem quaedam pauper solitaria Anna Peter chr.+ [*ca. 1610], †20.12.1710¹.

¹ *Von Ems, ledig, starb fast 100jährig.*

52. **Zen Ritinen** manent parum in vere et autumnno praedicti Antonius et Antonius Gasner¹.

¹ *s. oben, Zen Lampertigen, Nr. 16.*

[Summa] 21 [?] ^a /S. 559 (Fol. 20r)/

^a *Unterer Rand beschnitten.*

Redeundo ex Emesa utraque et Agareno ad sinistram ascendendo:

Brianden pagulus:

1. Domus Joannis Witsard, albi L.b. notati [*s. Leuk, Tschable, Nr. 3^A*].

2. Domi qd. Antonii Witsard, incola Jacob Wogler¹ Unterwaldensis chr.+ †24.7.1718; uxor Margret Gaßer, textrix, chr.+ †Juli 1735; filiola Maria Anna 5 annorum. *

¹ *Einwohner von Agarn.*

3. Barbara Schönfrid L.b.

4. Magistri Christani Millimans¹ sartoris relicta Maria Bregin chr.+ †16.4.1709; filius Petrus simplex chr. *27.9.1676.

¹ †22.12.1693, *Einwohner von Leuk und von Agarn, ∞ 24.4.1674 Maria Bregin; sie taufte in Leuk 2 Kinder: den Obgenannten und Maria Barbara *6.4.1675.*

5. Domus Michael Grand L.b. [*s. Leuk, Tschable, Nr. 18*].

6. Peter Indertistren L.b. [*s. Leuk, Tschable, Nr. 83*].

Domus combustae Joannis Sumermater¹ chr.+ et Annae Summermater chr.+ nep-tis; uxor prioris Maria Sterro chr.+ †27.2.1731²; tres infantes³; manebunt supra *.

¹ ∞ 26.2.1691 *Maria Sterro von Agarn.*

² *Ihr Mann ist ihr im Tod vorausgegangen.*

³ *Maria Barbara* *24.2.1692, *Anna Barbara* *25.4.1696, *Katharina* *28.9.1698.

Fayetieres:

7. Petrus Feyro¹ L.b. chr.+; uxor Christina Borter chr.+ †14.4.1740²; filii: Joannes Petrus 9 *10.7.1695, Joannes Wilhelmus 5 *20.8.1698; filiae: Maria 10 [!] annorum *21.12.1692, Anna Christina 3 annorum *8.7.1701.

¹ *Von Agarn*, ∞ 22.11.1689 *Christina Borter*; sie taufte in Leuk 8 Kinder: die Obgenannten und *Johann Bartholomäus* *24.8.1690, *Johann Anton* *31.3.1703, *Maria Esther* *24.8.1704 †1.9.1704, *Johann Christian* *14.1.1706.

² *Ihr Mann ist ihr im Tod vorausgegangen.*

8. Antonius Borter¹ L.b. chr.+; uxor Margaretha Feiro chr.+ †27.10.1710²; filii: Joannes Antonius 5 *19.6.1698, Joannes Michael 3 *10.10.1700; filiola Anna Barbara 1 anni *28.3.1703; item Maria Feiro, soror uxoris chr.+ †27.7.1706³.

¹ ∞ 19.4.1695 *Margaretha Feiro von Leuk*; sie taufte in Leuk 6 Kinder: die Obgenannten und *Maria Margaretha* *27.3.1696, *Johann Christian* *25.4.1707, *Maria Katharina* *18.6.1709.

² *Schwester des verstorbenen Peter Feyro.*

³ *Ledig, plötzlich gestorben.*

Mitel Feitieren:

9. Joannes Jacob Sterro¹ chr.+ †25.1.1731, Anna Kilchgnoß chr.+ †26.10.1746; filiae: Catharina 4, Maria 2 *17.1.1702.

¹ *Von Agarn, Einwohner von Leuk*, ∞ *Anna Kilchgnoß*; sie hatten nachweislich 11 Kinder: die Obgenannten sowie *Anna* *25.11.1699, *Anna* *15.1.1704, *Johann Jakob* *20.7.1705, *Peter Anton* *19.11.1707, *Johann Christian* *5.11.1710, *Maria Christina* *15.3.1713, *Maria Christina* *18.5.1715, *Anna Margaretha* *17.10.1718, *Anna Maria* *18.6.1725.

10. Niclas Baiard vel haeredes Frantz Zr Ruffinen L.b.¹

¹ *s. Leuk, Tschable, Nr. 5.*

11. Joannes Borter¹ claudus L.b. chr.+; uxor Anna Zen Hißren chr.+ †19.2.1742; filii: Joannes 7 [!] *19.10.1694, Joannes Josephus 1 *24.1.1703; filiulae: Anna Maria 9 [!] *3.4.1693, Maria Christina 6 *24.3.1697, Maria Catharina 4 [!] *9.11.1698, Johanna Maria 2 *15.11.1701.

¹ ∞ *Anna Zen Hißren von Ems* [?] und *Agarn*; sie taufte in Leuk 11 Kinder: die Obgenannten und *Maria Barbara* *14.1.1700, *Johann Peter* *13.10.1704, *Anna Maria* *4.1.1707, *Anna Maria* *19.4.1708, *Johann Peter* *5.2.1710.

12. Ruffners hus Peter Schmidts dochtren.

13. Selis hus Joseph Sager Lucernensis chr.+; holtzhacker, et soror eius Anna Maria chr.+; filiulus illegitimus Josephus 1 anni *21.11.1702 ex Joanne Melchiore Huober¹ zer Merlen.

¹ *Einwohner im Zenden Leuk, aus Helvetien, nun [1702] flüchtig.*

14. Domus qd. Christiani Maienset incola Hans Clement chr.+; filius Joannes †März 1708, f[ilia] Maria †29.11.1709, simplices.

[Summa] 20 /S. 560 (Fol. 20v)/

15. Infra ad dexteram domus curae **zer Grossen Matten** manet vacaria in hyeme.

16. Redeundo supra ad sinistram domus domini maioris Mathiae Willa¹ manet quidam lignarius Joseph Dorner chr.+.

¹ *Meier von Nendaz-Hérémenche 1694-1696; s. Leuk, Loye, Nr. 31.*

17. Redeundo ad sinistram **zun Undren Rيتينen** inferius:

18. Hanß Summermater notatus Emesae [*s. Oberems, Nr. 13*].

19. Hanß Blater notatus Leuca¹.

¹ *Ein Hans Blater ist nicht in Leuk aufgeführt, sondern in Agarn, zen Rittinen (ohne Haushaltsnummer, zwischen Nr. 9 und 10).*

Supra **Ober Riteten** scilicet:

20. Peter Witsard¹, Anton Zuber², Hans In der Tistren³, tres L.b. ibique notati.

¹ *s. Leuk, Loye, Nr. 15.*

² *s. Leuk, Loye, Nr. 47.*

³ *s. Leuk, Tschable, Nr. 84.*

Pagulus **Christae, Zur Crechten:**

1. Domus vacans statthalter [Petri] Inderkummen erben, nunc Joannis sacerdotis [*s. Leuk, Tschable, Nr. 1*].

2. Der Sterrigen hauß Hans und Jacobus [*s. Pletschen, Nr. 1, und Feithieren, Nr. 9*].

3. Peter Sterro chr.+ †24.12.1711¹, Maria Biderbosten chr.+^a.

^a *Es folgt gestrichen Hanß Summermater scriptus Feitieren.*

¹ *Von Agarn, plötzlich gestorben im Stadel, ∞ 8.5.1702 Maria Biderbosten von Goms.*

4. Hanß Summermatter Feitieren apud domum combustam [*s. Briannen, Nr. 6^A*].

5. Hanß Seematter chr.+ †17.12.1705¹; uxor Catharina Tenut chr.+ †27.4.1707; filia Barbara parum simplex chr.+ Feitieren.

¹ *«Ohne unsere [der Priester von Leuk] Schuld nicht zuhause versehen, kam aber sonst häufig zu den Sakramenten», ∞ 6.5.1683 Katharina Tenut; beide von Agarn; sie hatten nachweislich 4 Kinder: die Obgenannte sowie Katharina *28.7.1684, Peter *22.9.1685 und Johann Ignaz *30.12.1687.*

Hinc redeundo et ascendendo contra Ilium **Zur Pletzschen:**

1. Hanß Sterro¹ chr.+; uxor Catharina Clemens chr.+ †3.10.1719; filius Joannes Stephanus 3; filia Maria Catharina 1.

¹ *∞ Katharina Clemens; sie hatten nachweislich 4 Kinder: die Obgenannten sowie Maria Agnes *2.7.1706 und Maria Katharina *11.11.1708.*

2. Domus Josephi Monderessi [s. *Leuk, Tschable, Nr. 85*].

Zen Puligen:

3. Peter Summermater¹ chr.; uxor Maria Blatter chr.+ †25.4.1727.

¹ Von Agarn, ∞ 16.2.1700 Maria Blatter.

[Summa] 8 /S. 561 (Fol. 21r)/

Fingii pagulus¹ [Weiler Pfyn]:

¹ Der alte Weiler Pfyn, dessen Häuser um 1800 kaum mehr bewohnt und in schlechtem Zustand waren, wurde im Verlauf des 19. Jahrhunderts völlig aufgegeben. Die letzten alten auffälligen Gebäude des Dörfchens sind um 1900 gänzlich verschwunden (frdl. Mitteilung von Alessandra Antonini, die im Zusammenhang mit den neulich gemachten archäologischen Grabungen eine Studie über das Dorf Pfyn vorbereitet) (s. Abb. 7).

Sacellum sanctae Crucis.

1^a. Domus Hans Karlen, Baden¹.

¹ Es handelt sich wohl um Johann Garly alias Scharly von Leukerbad †1710, der sich 1668 mit Anna Briand †1684 vermählte. Sie liessen in Leukerbad 6 Kinder taufen: Katharina *1669, Johann *1670 †1747, Christina *1672, Margareta *1676, Anna *1679 †1699 und Maria *1682 †1732 durch Steinschlag in Winteregg. Der Sohn Johann Scharly war mit Maria Lehner †1744 verheiratet; er amtierte 1714 als Prokurator der Gemeinde Leukerbad (Angaben von B. Zumofen; s. auch derselbe, Leukerbad, S. 114).

2. Domus der Matter in Baden¹.

¹ Um 1703-1704 sind in Leukerbad vier verschiedene Haushaltungen Matter bezeugt (s. ZUMOFEN, Leukerbad, S. 175).

3. Haeredum Petri Mathis, Baden¹.

¹ Ein Peter Matty starb in Leukerbad im Jahre 1675 (frdl. Mitteilung von B. Zumofen; vgl. derselbe, Leukerbad, S. 178).

4. Domini curialis [Joannis] Willa [s. *Leuk, Loye, Nr. 64*].

Infra sacellum:

5. Hanß Hoffer¹ von Varen chr.+ †6.4.1720; uxor Catharina Plaschin chr.+; [Anna Maria] filiola aetatis 1ⁱ anni *13.3.1703.

¹ ∞ 7.7.1702 in Gerunden Katharina Plaschin von Inden; sie taufte in Leuk 5 Kinder: die obgenannte Anna Maria sowie Johann Ignaz *3.11.1704, Johann Stephan *27.12.1705, Maria Barbara *30.5.1709, Maria Katharina *22.8.1714.

6. Aula confratris sancti Spiritus.

7. Stephan Mathis¹ haeredes, Joannes Matter L.b.² et alii.

¹ Ein Stephan Mathis starb in Leukerbad im Jahre 1673 (frdl. Mitteilung von B. Zumofen).

² Wohl identisch mit Hans Matter, Bürger von Leuk; s. *Leuk, Tschable, Nr. 26*.

PFYN

8. Domus qd. Josue Grand s[ive] haeredum [s. *Leuk, Loye, Nr. 35*].

9. Thomas Borter L.b. [s. *Leuk, Galdinen, Nr. 23*].

10. qd. Antoni[i] d'Aymo haeredes [s. *Leuk, Loye, Nr. 30^A*].

11. D[omus] fender Antonii [Im] Steinhuß¹, ibidem Christian colonus Suter² chr.+; uxor Barbara Loretan chr.+; filiulus Christianus *12.12.1695; filiae: Barbara *23.12.1698 et alia³.

¹ s. *Leuk, Loye, Nr. 26*.

² *Einwohner von Leuk, ∞ 14.2.1695 Barbara Loretan von Varen; sie taufte in Leuk 4 Kinder: die Obgenannten und Johann Simon *28.10.1706.*

³ *Maria Barbara *27.2.1703.*

12. Antonius Suter¹ chr.+ †29.1.1743; uxor Anna Ittig chr.+ †30.9.1722.

¹ *Starb als Greis, Wohltäter, ∞ 27.1.1695 Anna Ittig; sie taufte in Leuk Maria *26.1.1696.*

13. Michel Witschard et consortium L.b. [s. *Leuk, Galdinen, Nr. 28*].

14. Joseph Witsard L.b. etc. [s. *Leuk, Tschable, Nr. 60*].

15. Stephan Steinhüßer L.b. [s. *Leuk, Tschable, Nr. 28*].

16. Stephani Witsard senis et consortium [s. *Leuk, Galdinen, Nr. 10*].

17. Haeredes qd. Thomae Plaschin.

Hinc versus turre:

18. Senex Niclas Suter¹ chr.+ et filia Catharina chr.+ vel Michaelis Ambiel².

¹ *Wohl identisch mit dem Greis Nikolaus Suter von Pfyn, der am 31.3.1705 in Leuk beerdigt wurde. Er war mit Anna Hischer von Ems vermählt und liess mit ihr in Leuk drei Kinder taufen: Anna Maria *3.7.1651, Anton *15.10.1658 und Maria Christina *29.11.1661.*

² *Vgl. Leuk, Galdinen, Nr. 16.*

20. [!] Turriculae Alletorum.

[Summa] 6 /S. 562 (Fol. 21v)/

Laudabilis communitas et pagus Varonae¹

¹ *Das Dorf Varen wurde im Jahre 1799 von den Franzosen beinahe völlig niedergebrannt, weshalb die Häuser grösstenteils neueren Datums sind. Vgl. Paul HELDNER, Arthur BACHER, Walter FELISER, Aus Varens Vergangenheit, Naters 1969; Ortsplanung Varen – Schlussbericht, Visp 1975, Mskr.*

28 februarii 1704.

1. Sacellum beatae Barbarae¹.

¹ *Im Jahre 1543 wird eine Kapelle zu Ehren der hl. Barbara erwähnt (P. HELDNER, A. BACHER,*

W. FELISER, *Aus Varens Vergangenheit*, S. 22, 41).

2. Domus laudabilis communitatis.

3. Ante sacellum eximius et spectabilis dominus Joannes Stephanus Plaschin¹, capitaneus desenalis chr.+ †21.5.1720; domina uxor Anna Barbara Plaschin chr.+ †15.8.1743; filii: Joannes Stephanus² + *30.4.1692, †1.5.1765, J[oannes] Josephus³ 10 *4.3.1694, †12.3.1749, et Joannes Ignatius aetatis 4 [!] *11.4.1701, †23.5.1705⁴; filia Maria Catharina⁵ 8 *26.11.1696, †29.4.1751; cum famulo et duabus ancillis.

Tenent ex charitate pauperem Appoloniam chr.+⁶.

¹ *Kastlan von Niedergesteln-Lötschen 1690-1692, Zendenhauptmann 1702-1720, Meier des Zendens Leuk 1712-1714, Hauptmann der 1. Kompanie, starb als grosszügiger Wohltäter und Freund der Geistlichen, ∞ Anna Barbara Plaschin; sie taufte in Leuk 12 Kinder: die Obgenannten sowie Maria Katharina *7.6.1687, Anna Maria *10.7.1688, Stephan *16.10.1690, Johann *31.12.1698, Anna Barbara *4.3.1703, Theodul *17.8.1704, Maria Theresia *30.10.1705 †10.4.1706, Maria Christina *6.1.1709.*

² *Johann Stefan studierte 1706 in Sitten, wurde 1720 Priester, war Kaplan in Leuk 1721-1738, Pfarrer von Visp 1738-1765 und wurde 1739 Dekan und Titulardomherr (LAUBER, Verzeichnis, in: BWG, V/2(1915/1917), S. 164).*

³ *Notar, Kastlan von Lötschen 1720-1722, Meier von Leuk 1726-1727.*

⁴ *Starb 4jährig.*

⁵ *∞ November 1744 Johann Hieronymus Ritter, Witwer, Meier von Leuk 1732-1734 und 1752-1754, Meier von Nendaz und Hérémente 1750-1752 (BINER, Gouverneurs, S. 209).*

⁶ *Evtl. identisch mit Apollonia ex Pomat, pauper, die am 22. April 1704 in Leuk beerdigt wurde.*

4. In superiore parte domus spectabilis dominus Thomas Baiard¹ nuper maior Leucaie chr.+ †18.5.1709; domina uxor Maria Plaschin chr.+ †22.11.1734; filia Anna Maria chr.+ *16.1.1687; cum famulo et 2 famulabus.

Tenent Joannem Stephanum, filium qd. laudabilis Joannis Hieronymi Ritter² aetatis [10]^a *29.9.1693.

^a *Leere Stelle für Zahl.*

¹ *Öffentlicher Notar, Familiaris des Meiers, Meier des Zendens Leuk 1690-1691, (s. auch Varen, Nr. 64), ∞ 13.8.1684 Maria Plaschin; sie taufte in Leuk die obgenannte Anna Maria sowie Johann Stephan *12.6.1685.*

² *Johann Hieronymus Ritter, Zenden-Weibel und Statthalter des Vizedominats, †17.10.1700, ∞ Anna Maria Preux/Fromb †9.11.1693.*

5. Sub fornice domus domini castellani Joannis Maienset, Indes [s. *Inden*, Nr. 1].

6. Supra viam domus domini m[aioris] Grand.

7. Christianus Ogier¹ chr.+ et Maria Clavio chr.+ †8.9.1730.

¹ *∞ 7.2.1702 in Varen Maria Clavio.*

7. [!] Relicta qd. Joannis Ogier¹ Barbara Grux chr.+ et gener eius Joannes Montaney² chr.+ et uxor Maria Ogier chr.+ †24.2.1708; filiola Maria aetatis 1ⁱ anni *30.1.1704.

¹ *∞ 29.6.1681 Barbara Grux; sie taufte in Leuk 5 Kinder: Johann *13.9.1682, Maria *5.8.1684, Barbara *26.8.1687, Stephan *15.11.1688, Maria *25.7.1690.*

² *∞ 10.1.1702 in Varen Maria Ogier; sie taufte in Leuk die obgenannte Maria sowie Johann*

VAREN

Nikolaus *7.12.1706.

8. In superiore parte Franciscus Ogier¹ chr.+; uxor Catharina Schuliens chr.+; filii: Joannes Franciscus 4 aetatis *15.8.1700, Stephanus aetatis 1 *14.7.1703; filiae: Maria aetatis 10 *9.6.1693, Catharina 5 [!] *11.3.1697.

¹ ∞ 20.6.1692 *Katharina Schuliens; sie taufte in Leuk 5 Kinder: die Obgenannten und Maria Christina* *29.8.1708.

[Summa] 18 /S. 563 (Fol. 22r)/

In summo pagi ad ser[r]am **zer Sagen**:

1. [!] *Domus vacans spectat ad Joannem Brigger, ubi manebat der alt schaffhirt*¹.

¹ = *Johann Schmidt, aus Savoyen, Einwohner von Varen, «alias dictus der alt schaffhirt», der am 30. Oktober 1696 fast 100jährig in Leuk beerdigt wurde (PfA Leuk, G 8, S. 56).*

2. Anna Schulier chr.+ zum Bachoffen.

3. Stephan Schulier¹ chr.+; uxor Maria Indergassen chr.+ †28.1.1731²; pueri: Franciscus + *5.10.1684, Stephanus + *19.12.1678, Joseph 10 *1.2.1694; filiae: Catharina aetatis 3 *5.11.1701, Maria 13 *25.6.1690.

¹ ∞ 30.4.1673 *Maria Indergassen; beide von Inden; sie taufte in Leuk 9 Kinder: die Obgenannten sowie Johann Stephan* *14.11.1680, *Johann Stephan* *18.9.1687, *Johann Joseph* *8.8.1695, *Johann Christian* *15.7.1699.

² *Ihr Mann ist ihr im Tod vorausgegangen.*

4. Super Stephanus Montanei¹ supra canale chr.+; uxor Maria Willa chr.+; pueri: Stephanus + *27.5.1689; filiae: Maria 11 [!] *9.2.1692, Margareta 5 *25.1.1699.

¹ ∞ 18.11.1687 *Maria Willa; von Albinen und Varen. – s. Albinen, Nr. 7.*

5. Sub via Stephanus Clavio¹ chr.+ et uxor Anna Schulier chr.+ †19.9.1719; filius Stephanus 3 *7.10.1700; filiae: Maria + *13.11.1689, Barbara 10 *20.8.1693.

¹ ∞ 26.5.1688 *Anna Schulier; sie taufte in Leuk 5 Kinder: die Obgenannten und Stephan* *25.7.1697, *Margaretha* *6.9.1704.

6. Joannes Schuliens¹ chr.+ et uxor Christina Indergassen chr.+; filiulus Joannes Stephanus aetatis 2 *15.6.1702.

¹ *Junior, ∞ 16.11.1700 in Varen Christina Indergassen; sie taufte in Leuk 3 Kinder: den obgenannten Johann Stephan sowie Maria Christina* *27.10.1704 und *Johann Peter* *29.6.1707.

7. Haeredes qd. Petri Brigger¹ †9.6.1684: Joannes chr.+ *30.1.1673, †26.10.1734², Petrus chr.+ *6.2.1678, †4.2.1743³, Maria chr.+ *5.1.1666.

¹ ∞ *Barbara Cina* †3.5.1693.

² *Ledig.*

³ *Ledig, Wohltäter.*

8. Joannes Zuber¹ ex Ersch, faber, chr.+; uxor Margareta Weger chr.+ †22.1.1727²; filii: Joannes aetatis 10 [!] *1.5.1691, Joseph 7 [!] *17.7.1693.

¹ *Einwohner von Varen, Junior, ∞ 11.6.1690 Margaretha Weger.*

² *Ihr Mann ist ihr im Tod vorausgegangen.*

9. Infra magna domus alba qd. d[omini] Andenmatten est domini castellani Plaschin [s. Varen, Nr. 3?].

10. Domus vacans reverendi domini de Castell[ione]¹.

¹ *Es handelt sich wohl um Johannes de Castellione von Varen. Er war 1676-1691 Schulherr von Leuk, 1693-1695 Pfarrer von Salgesch (SCHMID, Verzeichnis, in: BWG I/5(1895), S. 453).*

11. Ex alio latere Anna Rotho.

12. Domus inferior est domini capitanei desenalis Stephani Plaschin¹; incola Christophorus Tscop² chr.+ †1.5.1721; uxor Barbara Kiener chr.+ †6.4.1724; filius Silvester³ + †3.5.1752; filiae: Maria Verena +, Maria 5 *5.10.1698, Maria Christina 2 *22.11.1702.

¹ *s. oben, Varen, Nr. 3.*

² *Weber, ∞ Barbara Kiener; beide von Luzern, Einwohner von Varen; sie hatten nachweislich 5 Kinder: die Obgenannten sowie Katharina *26.1.1696.*

³ *Von Sursee, Luzern, Weber, ∞ 22.1.1725 Katharina Gruber von Brunnen, Kt. Schwyz, †12.11.1758; beide Einwohner von Varen.*

[Summa] 22 /S. 564 (Fol. 22v)/

13. Rursus in pago im Schleiff und Schafferrich Gmeint Maten: Hanß Schulier¹ chr.+; uxor Maria Weger chr.+; filii: Christianus chr.+ *23.4.1685, Joseph + *9.11.1688; filia Margareta chr.+ *31.12.1677.

¹ *∞ 5.7.1671 Maria Weger; sie taufte in Leuk 6 Kinder: die Obgenannten und Johann *4.5.1672, Maria *13.1.1675, Stephan *6.8.1682.*

14. Dominus castellanus Stephanus Waronier¹ chr.+ †16.3.1719; uxor Maria Plaschy chr.+ †8.7.1707; filii: Joannes Stephanus² aetatis 8 [!] *13.7.1694, Joannes Josephus 5 [!] *19.6.1700; filiae: Maria Christina³ chr.+ *16.7.1686, †30.9.1730, Maria Barbara 10 [!] + *22.6.1691, Maria Catharina⁴ 6 *25.8.1697, †15.10.1767.

¹ *Öffentlicher Notar, Zenden-Kastlan, ∞ 3.6.1685 Maria Plaschy, von Inden; sie taufte in Leuk 6 Kinder: die Obgenannten und Maria *3.7.1688.*

² *Evtl. identisch mit Stefan Waronier, Hauptmann des zweiten Auszugs, der am 17.5.1740 in Leuk beerdigt wurde.*

³ *∞ 20.5.1708 Johann Inderkummen von Leuk.*

⁴ *∞ 7.1.1731 Stephan Marty von Varen und Inden.*

Domus castellani Morenci¹.

¹ *Evtl. identisch mit Johann Morency, Kastlan von Vionnaz-Bouveret 1677-1679.*

15. Honestus vir Jacobus Baiard¹ chr.+ [*ca. 1639], †24.9.1729; uxor Barbara Montany chr.+; filius ex priore uxore Maria Maienset †28.7.1694 Stephanus chr.+ *5.2.1682; filiae: Maria chr.+ *21.6.1676, Barbara² chr.+ *13.10.1677, †5.4.1708, Margreta chr.+ *5.7.1680, Catharina chr.+ *5.8.1686; et Barbara Schuliens aetatis 8 uxoris filia ex priore marito Stephano³.

¹ *Hufschmied, starb 90jährig, 1. ∞ 24.11.1675 Maria Maienset von Varen; sie taufte in Leuk 8 Kinder: die Obgenannten und Joseph *13.6.1684, Maria Christina *8.5.1690, Johann Jo-*

VAREN

seph *4.12.1693; 2. ∞ 25.11.1695 *Barbara Montany*; *sie taufte in Leuk Johann* *17.12.1696.
² ∞ 1.3.1707 *in Varen Anton Julier*; *sie starb an einer schweren Geburt; das Kind konnte noch am Köpfchen getauft werden, bevor es starb.*

³ s. *Varen*, Nr. 40.

16. *Relicta Stephani Maienset*¹ *Maria Ogier* chr.+ †4.9.1708; *filius Stephanus* chr.+ *27.8.1672; *filiae: Maria* chr.+ *25.12.1675, *Barbara* chr.+ *15.10.1677, *Maria Barbara* + *13.5.1689.

¹ ∞ 28.6.1671 *Maria Ogier*; *beide von Inden und Varen*; *sie taufte in Leuk 10 Kinder: die Obgenannten und Johann* *21.9.1673, *Thomas* *16.4.1680, *Joseph* *4.11.1681, *Thomas* *26.11.1683, *Katharina* *2.4.1685, *Anna Barbara* *8.11.1687.

17. *Auff der Egge domi Peter Varnis, Sallgesch*; *relicta qd. Joannis Jacobi Florin*¹ *Anna Nigeli* chr.+ †20.2.1727; *filii: Josephus Antonius*² chr.+, *Joannes Stephanus*³ + †22.1.1750; *filiolae: Maria Margareta simplex* 11 *9.2.1693, *Maria Ursula* 8 *28.8.1695, †4.8.1757⁴.

¹ †18.3.1702, *von Unterwalden* [?], *Einwohner von Leuk und von Varen, Schneider-Meister*, ∞ *Anna Nigeli*; *sie hatten nachweislich 6 Kinder: die Obgenannten sowie Maria Sara* *26.2.1690 *und Maria Theresia* *6.11.1691.

² *Von Stans in Helvetien*, ∞ *Barbara Cina von Salgesch*.

³ *Schneider*, *von Stans*, *starb im Spittel*, ∞ 21.1.1725 *Maria Katharina Blaser von Schwyz*; *beide Einwohner von Varen*.

⁴ *Einwohnerin von Varen*, *starb plötzlich*.

18. *Domus Stephani Morenci Tortmaniae*¹ *et*

¹ *Wohl identisch mit Stefan Morency, der 1705 starb und Anna Maria Feliser* †1704 *zur Gattin hatte*. Vgl. MEYER, *Turtmann*, S. 361.

19. *Stephani Ogier, iudex* [!] *Therमारum, Indes* [s. *Inden*, Nr. 30].

20. *Qd. Margaretae Sever nunc Joannis Ogier manet Christina Ogier, Albinen*¹.

¹ s. *Albinen*, Nr. 58 [?].

21. *Sub via Stephanus Willa*¹ chr.+ †15.11.1725; *uxor Catharina Ogier* chr.+ †1.5.1706; *filiolus Stephanus* 5 *22.10.1698 *et Maria soror mariti* chr.+ *et quaedam Anna Zeschg pauper Grang[iarum]* chr.+.

¹ ∞ 10.2.1698 *Katharina Ogier*; *sie taufte in Leuk 2 Kinder: den obgenannten Stephan und Anna Christina* *24.2.1705.

22. *Relicta qd. Antonii Maienset*¹ †13.1.1704: *Maria Ogier* chr.+ †5.6.1733; *filii: Antonius* 14 [!] *29.12.1688, *Joannes* 8 *23.12.1695, *Barbara* 2 *13.2.1702.

¹ *Von Varen oder Inden*, ∞ 27.1.1688 *Maria Ogier*; *sie taufte in Leuk 5 Kinder: die Obgenannten und Christian* *4.2.1691, *Stephan* *24.3.1699.

[Summa] 28 /S. 565 (Fol. 23r)/

23. *Relicta qd. Stephani Martin*¹ *Maria Ogier*² chr.+; *filius Hans Wegma[n]* *31.12.1671 *ex priore marito et filius fratris Joannes Stephanus Ogier aetatis* 11.

¹ ∞ 2.7.1675 *Maria Ogier*; *sie taufte in Leuk: Johann Stephan* *7.1.1677, *Johann* *22.6.1678.

² 1. ∞ 1.11.1670 Hufschmied Anton Wegman †25.5.1673, Einwohner von Leuk.

24. Stephani Schuliens domus vacans.

25. Franz Schulier¹ †19.4.1702 verlaßne Margareta Willa chr.+ †5.10.1708; filius Antonius chr.+ *14.11.1673; Maria chr.+ *2.2.1671, Cathrina simplex 14.

¹ ∞ Margaretha Willa; sie hatten nachweislich 8 Kinder: die Obgenannten sowie Margaretha *1.8.1669, Maria Christina *6.9.1678, Maria Christina *17.2.1682 und Anna Katharina *7.5.1686 [evtl. identisch mit der obgenannten beschränkten Cathrina, auch wenn die Altersangabe im Status vom Taufdatum um 3 Jahre abweicht], Maria Christina *1.8.1690.

26. Joannes Matter Leucaae notatus, L.b. [s. Leuk, Tschable, Nr. 26].

27. Magister Franz Ogier¹ faber chr.+; uxor Anna Maienset chr.+ †7.12.1728; filii: Franciscus aetatis 7 *4.8.1696, Joannes Stephanus 2 *2.11.1701.

¹ ∞ 4.5.1693 Anna Maienset; sie taufte in Leuk 4 Kinder: die Obgenannten und Maria *22.2.1694, Johann Joseph *27.8.1705.

28. In extremo contra Leucam domus hauptman Morenci.

29. Hinc redeundo domus castellani Stephani Ogier¹ Therm[ensis].

¹ Von Leukerbad und dort wohnhaft, *1665 und †1716 in Leukerbad, Kastlan 1702-1704, ∞ 1680 in Leukerbad Margaretha †1719, Tochter des Kaspar Leryen von Leukerbad. Das Paar liess in Leukerbad 7 Kinder taufen: Stephan *1680 †1683; Maria *1683 †1745 als Gattin des Stephan Julier von Inden; Johann Stephan *1685 †1686; Johann Stephan *1686 †1751, Notar, Meier und Zendenhauptmann; Maria Barbara *1691 †1692; Johann Nikolaus *1694; Johann *1696 †1719 ledig. Die Ehefrau und der Sohn Johann starben in der grossen Lawine, die am 17.1.1719 auf das Dorf Leukerbad niederging (nach Status familiarum von Pfr. Ferdinand Schmid; vgl. ZUMOFEN, Leukerbad, S. 191-192).

30. Ibidem haereses badrichter Stephani Martin, Gouttet [s. Guttet, Nr. 3 und 15].

31. Domus castellani [Joannis] Plaschin, Indes [s. Inden, Nr. 10].

32. Antonius Schulier viduus chr.+; filii: Stephanus chr.+ , Antonius + , Joseph 7; filiae: Margareta chr.+ , Anna Maria + , Barbara +.

33. Domus qd. Stephani Schulier; incola Hanß Heinrich Milliman chr.+ et uxor Anna Maria Christian chr.+ , Germani; Nicolaus frater mariti chr.+.

34. Peter Clavio¹ senex chr.+ †3.3.1704; uxor Margareta Montani chr.+; filius Ignatius aetatis 6 [!] *18.4.1696; filiae: Margareta chr.+ *16.2.1683, Barbara aetatis 12 surda *6.12.1691, Maria 9 [!] *18.1.1693.

¹ ∞ 24.2.1675 Margaretha Montani; sie taufte in Leuk 9 Kinder: die Obgenannten und Johann Michael *29.9.1677, Stephan *30.11.1679, Peter *13.5.1681, Barbara *4.12.1685, Maria Barbara *21.7.1688.

Magna domus supra viam hauptman Andenmaten.

35. Relicta qd. Joannis Ogier¹ Maria Mathy chr.+; filii: Stephanus² chr.+ *1679, Petrus chr.+ *11.7.1681, Joannes chr.+ *10.4.1684; filia Maria + *6.5.1688.

¹ ∞ 6.6.1678 Maria Mathy; von Varen, Leukerbad und Pfyen.

² In Leukerbad getauft, ∞ 8.2.1724 Maria Anna Ming des Kaspar, von Nidwalden; sie taufte

VAREN

zwischen 1726 und 1745 in Leukerbad 9 Kinder (Angaben von B. Zumofen).

36. In superiori parte senex Hans Summermater¹ chr.+ †16.5.1704; uxor Cathrina Fux chr.+; famulus Stephan Seemate[r] chr.+.

¹ Pächter.

37. Domus Ulrich Brunner¹ et Stephani S[c]hulier², Baden.

¹ Auch Udalrich genannt, von Varen (ursprünglich von Zweisimmen), Gastwirt in Leukerbad, †1.1.1708 in Leukerbad; ∞ 20.4.1662 in Leuk Maria Indergassen (de Vico) †8.3.1701 in Leukerbad, Tochter des Meiers Nikolaus Indergassen, von Varen. Sie zeugten 10 Kinder. In Leuk liess das Ehepaar 4 Söhne taufen: Nikolaus *8.7.1662, Johann *11.1.1664, Stephan *22.11.1665 und Joseph *2.2.1681; in Leukerbad 6 Töchter: Maria *1668, Maria *1670, Barbara *1672 †1673, Barbara *1674, Margaretha *1677 †1677, Margaretha 1678, (nach Angaben von B. Zumofen; s. auch derselbe, Leukerbad, S. 104-105).

² Wohl identisch mit Stephan Schulier dem Lahmen, von Varen und Leukerbad, †8.5.1719 in Leuk beerdigt; 1. ∞ Barbara Matty †1683, mit der er in Leukerbad 3 Kinder taufen liess: Joseph *1676, Stephan *1677 und Maria *1680; 2. ∞ 1685 Maria Leryo, mit der er in Leukerbad ebenfalls 3 Kinder taufen liess: Maria *1686, Barbara *1687 und Johann *1689 (nach Angaben von B. Zumofen; vgl. derselbe, Leukerbad, S. 127).

[Summa] 27 /S. 566 (Fol. 23v)/

38. Relicta Joannis Loretang¹ †5.8.1699 supra sacellum Margareta Bieler chr.+ †22.7.1710; filiae: Margareta chr.+ , Barbara chr.+ et Christina chr.+ *11.2.1684; frater Christianus chr.+ et Barbara 5 [!] *14.5.1698, filia Stephani [Loretan]² fratris, etc.

¹ ∞ Margaretha Bieler; sie hatten nachweislich 4 Kinder: die Obgenannten und Stephan *15.5.1675.

² ∞ 21.8.1697 Johanna Gex von St-Maurice.

Sub via et sub cruce Leucam versus vel orientem:

39. Hanß Schulier¹ senior chr.+ et uxor Maria Schullier chr.+ cum ancilla chr.+.

¹ ∞ 17.2.1694 in Varen Maria Schullier.

40. Stephanus Schulier¹ chr.+ et uxor Barbara Montany chr.+; filii: Stephanus + *15.6.1689, Joannes aetatis 12 *1.6.1692; filiolar: Anna Barbara 5 *16.3.1699, Margreta 2 *16.9.1702.

¹ ∞ 11.4.1684 oder 5.3.1685 mit Barbara Montany [an beiden Ehe-Daten heiratet ein Stephan Julier von Varen eine Barbara Montany von Varen; die eine Barbara geht am 25.11.1695 eine zweite Ehe ein mit Witwer Jakob Bayard von Varen. – s. Varen, Nr. 15]. Sie taufte in Leuk die Obgenannten sowie Maria *25.3.1685, Stephan *10.5.1688, Barbara *3.8.1692, Christian *9.5.1695, Maria Katharina *13.7.1706.

41. Domus haeredum qd. honesti viri Joannis Maien[set]¹ Stephanus *23.7.1667 et Barbara *17.7.1661, Ind[es].

¹ Badrichter, ∞ Barbara Plaschy †12.3.1669; sie taufte in Leuk 4 Kinder: die Obgenannten

und Johann *4.12.1658 †7.12.1658, Johann *8.9.1663.

42. Relicta qd. Theodori Bieler¹ †14.6.1694: Barbara Briant senex chr.+ †17.5.1705; filius Joannes aedituus + *2.9.1667.

¹ ∞ Barbara Briant; sie taufte in Leuk 4 Kinder: den obgenannten Johannes und Barbara *16.1.1665, Theodul *1.10.1670 †13.7.1684, Maria *30.12.1674.

43. Baltassar Weger¹ chr.+; uxor Catharina Hoffer chr.+; filiae: Anna chr.+ *7.2.1685, Barbara chr.+ *20.9.1686, †18.12.1761², Margareta 11 [!] *20.2.1692. Frater uxoris Nicolaus [Hoffer] chr.+; soror Anna, filia Catharina.

¹ ∞ 24.9.1682 Katharina Hoffer; sie taufte in Leuk 6 Kinder: die Obgenannten und Stephan *10.12.1682, Maria *2.11.1689, Stephan *25.8.1695.

² Ist ledig gestorben.

44. Ad dextram versus domum M. B. relictia Stephani Indergassen¹ †17.10.1691 Margareta Ogier chr.+; filius Stephanus chr.+ *12.9.1681; filiae: Anna Catharina chr.+; Maria chr.+ *17.9.1684.

¹ ∞ 9.11.1677 Margaretha Ogier; sie hatten nachweislich 6 Kinder: die Obgenannten sowie Christina *22.1.1688, Johann Melchior *6.1.1689 und Barbara *11.9.1690.

45. Superior pars Stephani Schuliers¹ et Mariae Indergassen supra ob dem Kanal. *

¹ s. Varen, Nr. 3^A.

46. Domus domini qd. maioris Stephani Baiard¹ †11.4.1689 relictia Maria Meschler †März 1705, Baden.

¹ Hauptmann, Zendenkastlan, Meier des Zenden Leuk 1684-1685, ∞ Maria Meschler; sie taufte in Leuk 10 Kinder: Stephan *25.7.1648, Johann *26.7.1650, Stephan *Januar 1653, Emanuel *August 1656, Anna *26.12.1657, Emanuel *21.4.1660, Johann Joseph *21.9.1662, Katharina *27.1.1665, Margaretha *15.4.1667, Jakob *25.7.1672. – In Leukerbad liessen sie 1669 die Tochter Barbara taufen (ZUMOFEN, Leukerbad, S. 103).

47. In superiore parte Josephus Baiard¹ filius praedictae chr.+ *21.9.1662 et uxor Verena Heinen² chr.+; filiulus Joannes Josephus aetatis 1° anno *18.8.1703; filiae: A[nn]a Maria aetatis 7 *18.8.1697, Maria Catharina 4 *26.10.1699. *

¹ Der Lahme, ∞ 6.11.1696 Verena Heinen von Grengiols; sie hatten nachweislich 6 Kinder: die Obgenannten sowie Maria Katharina *4.4.1706, Maria Ursula *19.12.1708 und Johann Stephan *2.5.1711; die obgenannte Tochter Anna Maria liessen sie 1697 in Leukerbad taufen. Die Eheleute und ihre Söhne Johann und Stephan starben in der Lawine, die am 17.1.1719 auf das Dorf Leukerbad niederging (PFA Leukerbad, Bestattungsregister; s. auch ZUMOFEN, Leukerbad, S. 103).

² In den Pfarrbüchern von Leukerbad auch Veronica genannt.

[Summa] 24 /S. 567 (Fol. 24r)/

48. Haeredes qd. senis Thomae de Vi[co]¹ [*ca. 1601], †16.10.1701; filius Joannes Indergassen² chr.+ *5.4.1661; uxor Anna Schulier chr.+.

¹ Thomas starb fast 100jährig, ∞ Barbara Oggier; sie taufte in Leuk 9 Kinder: Barbara *15.5.1646, Margaretha *5.7.1647, Stephan *14.3.1649, Johann *14.7.1650, Maria *20.2.1652, Maria *8.12.1656, Maria *20.11.1658, Johann *5.4.1661, Christina *27.1.1663.

VAREN

² ∞ 21.11.1702 in Varen Anna Schulier.

49. Sorores in superiore parte: Barbara [Indergassen] chr.+ *15.5.1646, †7.12.1730¹, Margareta chr.+ *5.7.1647.

¹ Nach dem Leuker Sterberegister wurde sie 90jährig [!].

50. Relicta qd. Antonii Clavio¹ Maria Schulier's chr.+ †17.3.1704; filii: Joannes² chr.+ *26.6.1667, Antonius chr.+ *7.7.1672 et Petrus chr.+ *2.3.1676.

¹ ∞ Maria Schulier's; sie taufte in Leuk 7 Kinder: die Obgenannten und Stephan *22.10.1658, Maria *19.5.1661, Stephan *29.2.1664, Barbara *20.10.1670.

² ∞ 1.9.1705 Maria Matter von Leuk †19.7.1745.

51. In superiore parte relictas qd. Petri Sever¹ Margreta Schulier's chr.+; filia Maria chr.+ *10.7.1685.

¹ Von Leuk, ∞ 26.11.1680 Margaretha Schulier; [vgl. Guttet, Nr. 24].

52. Domus qd. Laurentii Andri, Albinen.

53. D[o]m[us] Francisci Ogier.

54. Michel Willa.

55. Jodro Willa [s. Albinen, Nr. 68].

56. Hanß Loretang¹ ... [?] ex Thermis viduus qd. Barbarae Castell² †20.8.1694 chr.+; filiulus Joannes 11 *22.12.1692.

¹ ∞ 23.4.1686 in Leukerbad Barbara Castell von Varen; sie taufte in Leuk 2 Knaben gleichen Namens: den Obgenannten und Johann *12.8.1690. In Leukerbad liessen sie zuvor Johann Joseph *1687 taufen (frdl. Mitteilung von B. Zumofen).

² Barbara de Castellione wurde am 21. August 1694 in Leukerbad beerdigt (Bestattungsregister Leukerbad).

57. Domus magna qd. Stephani Baiard: in supremo: relictas qd. Stephani¹ filii prioris Barbara Willa chr.+ †28.7.1707; generi: Joannes Loret² Italus chr.+ et uxor Maria chr.+ Baiard *26.2.1664, †14.10.1733; et Joseph Philipin³ chr.+ †14.9.1728 et uxor eius Anna Baiard *8.5.1669, †8.9.1718⁴, filiulus Josephus 7 *27.7.1696, filiae: Maria Christina 5 *6.6.1698, Maria Catharina 2 *25.8.1701.

¹ ∞ 24.1.1661 Barbara Willa von Albinen; sie taufte in Leuk 4 Kinder: die obgenannten Maria und Anna sowie Barbara *17.4.1667, Johann Stephan *25.9.1682.

² Von Pignano [?: Pignancensis], Italien, Einwohner von Varen, ∞ 7.2.1695 Maria Baiard; sie taufte in Leuk Maria Christina *12.3.1705.

³ Von Italien, Einwohner von Varen, ∞ 7.2.1695 Anna Baiard; sie taufte in Leuk 6 Kinder: die obgenannten Joseph, Maria Christina und Maria Katharina sowie Johann Stephan *6.3.1704, Anna Katharina *14.7.1707, Johann Stephan *13.1.1712.

⁴ Starb nach einem Schlaganfall, konnte nicht mehr sprechen.

58. In medio: relictas qd. Michaelis Baiard¹ †22.4.1702: Maria Indergassen chr.+ †13.1.1734; filioli: Stephanus² 7 *22.2.1697, †23.7.1730, Joannes Josephus 4 *3.1.1700, Maria 2 *27.5.1702³.

¹ Von Varen, ∞ 24.1.1695 Maria Indergassen; sie liessen am 16. 1.1696 in Leukerbad die Tochter Maria taufen (Taufbuch Leukerbad, S. 7; vgl. ZUMOFEN, Leukerbad, S. 103).

² Familiaris des Meiers, Zendenweibel, ∞ 8.10.1719 Anna Barbara Warni †8.5.1750.

³ *Nach dem Tod des Vaters geboren.*

59. Pars infima: relicta qd. Joannis Baiard¹ Magdalena Chrectol chr.+ †30.5.1712² et eius neptis Anna Willa chr.+.

¹ *Badrichter, †20.12.1703, ∞ 19.1.1672 Magdalena Chrectol; sie taufte in Leuk: Johann *28.5.1673, Theologiestudent in Wien 1693-1698, Rektor des Kollegiums von Sitten 1702-1707, Vikar in Leuk 1707-1710 und 1711-1713, Pfarrer von Leukerbad 1710-1711, Domherr von Sitten ab 1712/1713 und Dekan von Valeria ab 1749, †18.12.1757 (HS I/5, S. 439); – s. auch Albinen, Nr. 52.*

² *Fromm im Herrn verschieden.*

60. Domus Martin Briand, Albinen [*s. Albinen, Nr. 69*].

61. Thomas Ogier¹ chr. [**ca. 1632*], †13.12.1712; filius Franciscus chr.+ *8.9.1670, Barbara chr. *10.11.1663, Maria chr.+ *18.10.1676.

¹ *Starb 80jährig, ∞ 21.11.1662 Barbara Andri †12.9.1699; sie taufte in Leuk 6 Kinder: die Obgenannten und Stephan *7.9.1666, Joseph *18.4.1669, Katharina *20.3.1673.*

62. Hinc ad sinistram in angulo: relicta qd. Joannis Montani¹ †2.12.1688: Barbara Baiard chr.+; filiae: Barbara chr.+ *28.7.1680, Catharina *22.8.1683, Maria Christina chr.+ *9.6.1686 et qd. Margaretae *18.8.1677 filia Margreta 5 Loretang.

¹ *∞ 22.4.1674 Barbara Baiard; sie taufte in Leuk 6 Kinder: die Obgenannten sowie Maria *21.2.1675 und Johann Stephan *23.3.1689, der nach dem Tod des Vaters geboren ist.*

[Summa] 25 /S. 568 (Fol. 24v)/

63. Discretus dominus notarius Joannes Josephus Bajard¹ chr.+; domina uxor Maria Catharina Allet² chr.+ [**ca. 1658*], †17.7.1747; filiola Maria Christina chr.+ *22.10.1699 et ancilla Elisabet Chauben, Eischoll, chr.+.

¹ *Kastlan von Leuk, ∞ 26.5.1698 in Varen Maria Katharina Allet.*

² *Starb 89jährig; ihr Mann ist ihr im Tod vorausgegangen; 1. ∞ 27.11.1680 Peter Gasner, Leutnant in französischen Diensten, Meier von Nendaz-Hérémente 1680-1682; sie taufte in Leuk Johann Franz *11.6.1682.*

64. Maria f[ilia] d[omini] m[aioris] Baiard¹, ex Barbara Varonier †11.6.1678, chr.+ *6.8.1669.

¹ *Thomas Baiard, öffentlicher Notar, Meier des Zendens Leuk 1690-1691, (s. auch Varen, Nr. 4), ∞ 9.5.1666 Barbara Varonier; sie taufte in Leuk 4 Kinder: die obgenannte Maria sowie Katharina *15.9.1671, Joseph *18.4.1674, Anna Barbara *18.2.1677.*

65. Hans Metri ex Catharina Castell, Albinen [*s. Albinen, Nr. 44*].

66. Hans Juillet Sarq[ueni].

67. Der alt Peter Maienset, Inden [*s. Inden, Nr. 15*].

68. Jodro Andri, Vesel [*s. Feschel, Nr. 5*].

VAREN

69. Hanß Montani, Sallgisch.

70. Castellanus Ogier¹ vel filii qd. Josephi Christiani S[ummer]mater; Hanß Bieler² erben: filiae: Maria chr.+, Margareta chr.+ et Barbara chr.+.¹ Evtl. identisch mit Hausbesitzer Nr. 22 in Inden.² Evtl. identisch mit Johann Bieler von Varen, der am 21.9.1696 in Leuk beerdigt wird, nachdem er vom Nussbaum gefallen ist und sich dabei das Genick gebrochen hat.71. Ignatius Plaschi¹ chr.+ †30.4.1728; uxor Maria Schuliers chr.+ †6.4.1740; filiolus Ignatius aetatis 2 *11.12.1701.¹ ∞ 5.11.1698 Maria Schuliers; sie taufte in Leuk den obgenannten Ignaz und Maria Katharina *7.11.1699, Maria Katharina *1.7.1707.

72. Anna Maria filia qd. Antonii Borde et Annae Bieler chr.+.

Novum sacellum **Tschachte** J[esus], M[aria], J[oseph], Joachim, Anna, Annuntiatio B[eatae] M[ariae] Virginis¹.¹ Es handelt sich um die Kapelle Mariae Verkündigung am Ort Tschachten, die 1783 anlässlich der Pfarreigründung zur Kirche umgebaut wurde (A. BACHER, Geschichtliches über die Pfarrei Varen, in: Aus Varens Vergangenheit, S. 41-42).

Hinc redeundo ad sinistram:

73. Domus Hans Meichtri, Vesil [s. Feschel, Nr. 2].

74. Emanuel Baiard¹ chr.+; uxor Maria Christina Plaschin chr.+ †29.1.1731; filiolus Stephanus 7, Maria Ester 4 [!] *14.6.1698, Maria Cathrina² 3 *6.12.1701, †25.3.1769.¹ Von Varen oder Inden, ∞ 31.5.1688 Maria Christina Plaschin; sie hatten nachweislich 9 Kinder: die Obgenannten sowie Emanuel *21.9.1689, Emanuel *2.8.1691, Stephan *23.12.1692, Emanuel *18.8.1696 und Johann Moritz *22.9.1707 †28.4.1731; in Leukerbad liessen sie 1690 den Sohn Ignaz taufen (Zumofen, Leukerbad, S. 103).² ∞ 2.3.1734 Weibel Peter Julier von Varen.

75. Relicta qd. Hans Wisso Margreta Meichtri chr.+.

76. Hinc ascendendo ad dexteram: magister Peter Weger¹, zimmerman, chr.+ †29.3.1722; uxor Christina Briand chr.+ †25.5.1711.¹ ∞ 17.6.1687 Christina Briand.77. Thomas Schullier¹ senex chr.+ †25.10.1719; filia Christina chr.+ *24.12.1682.¹ ∞ 6.10.1681 Maria Crechtold †25.2.1704.

78. Stephanus Andry, Inden [s. Inden, Nr. 25].

Officina fabri etc.

[Summa] 17 /S. 569 (Fol. 25r)/

Laudabilis communitas et pagus Inden¹

¹ Die kleine Siedlung Inden ist im Jahre 1741 mit Ausnahme der Kapelle und eines Wohnhauses aus dem Jahre 1642 völlig abgebrannt. Das Dorf wurde in den Jahren 1742-1745 wieder neu aufgebaut. Die meisten erhaltenen Häuser stammen denn auch aus dieser Zeit (s. K. ANDEREGG, Siedlungsgebiet und Siedlungsbild von Inden, Visp 1975, Mskr.; Bernard SCHNYDER, Paul HELDNER, 750 Jahre Inden, Susten [1992], S. 36 u. 100-112).

Sacellum sancti Antonii Abbatis¹.

¹ Die Antoniuskapelle aus dem 17. Jahrhundert blieb beim Dorfbrand im Jahre 1741 verschont. Das querrechteckige Schiff ist wohl spätmittelalterlich. Der beachtliche Barockaltar wurde laut Inschrift 1670 von der Gemeinde Inden gestiftet (B. SCHNYDER, P. HELDNER, 750 Jahre Inden, S. 136). – Die Kapelle wurde 1998-99 mit Hilfe der kantonalen Denkmalpflege restauriert.

Domus laudabilis communitatis¹.

¹ Das Gemeindehaus fiel dem Dorfbrand von 1741 zum Opfer. Es wurde 1742 an gleicher Stelle wieder aufgebaut (B. SCHNYDER, P. HELDNER, 750 Jahre Inden, S. 101-102).

1° In infimo pagi: haeredes qd. probi et divitis viri Joannis Maienset, requiescat in pace; dominus castellanus Joannes Maiense[t]¹ †28.4.1745; domina uxor Catharina Willa² †12.11.1730 et filia Catharina ex priore uxore Lucia Plasc[hi] †6.11.1689.

¹ Notar, Kastlan des Zendens Leuk 1703-1704, nach längerer Krankheit hochbetagt gestorben, Wohltäter der Sakraments-Bruderschaft, vermachte eine Dublone; 1.∞ 31.5.1688 Luzia Plascchi; beide von Varen oder Inden; 2.∞ 27.11.1703 Katharina Willa von Albinen; sie taufte in Leuk: Johann Stephan *14.10.1704, Maria *13.8.1706.

² Wohltäterin.

2. D[omus] maioris [Nicolai] Grand L.b. [s. Leuk, Loye, Nr. 43].

3. Domus minorum Morenci Varon[ae].

4. Senex Theodorus Maienset chr.+ †30.5.1704.¹

¹ Starb als frommer Greis, Wohltäter der Kirche.

5. Michael Maienset¹ chr.+; uxor Maria Plaschin chr.+; famulus Petrus Noe Jaggier chr.+.

¹ ∞ 7.2.1695 Maria Plaschin; sie taufte in Leuk Maria *3.1.1702.

6. Superiore parte Stephani Maienset notati Varonae [s. Varen, Nr. 16].

7. Magister Hanß Maienset¹, murarius chr.+; uxor Barbara Plaschin chr.+ †23.2.1710; filii: Joannes 7 *13.3.1697, Stephanus 2 *24.8.1702; filiola Maria Cathrina 4.

¹ ∞ 16.5.1695 Barbara Plaschin; sie hatten nachweislich 4 Kinder: die Obgenannten und Joseph Michael *17.5.1707.

8. Peter Buecher chr.+ liber solitarius.

9. Ignatius Plaschin Varonae [s. Varen, Nr. 71].

INDEN

10. Dominus castellanus senex Joannes Plaschin¹ chr.+ [*ca. 1621], †15.1.1711; uxor Catharina Baiard chr.+; filius Joannes Plaschin studiosus² *21.1.1690, †1.5.1742, et Stephanus 7 [!] *14.9.1695; filiolae: Catharina³ 8 [!] *1.11.1693, †19.4.1760, Anna Maria 4 *13.4.1700; deinde Josephus Plaschin *26.5.1675, †21.7.1704 filius ex priore uxore qd. Anna Nicut †12.4.1688. Famulus Stephaus Noe Jacquier chr.+.

¹ *Kastlan von Leuk, starb 90jährig, 1. ∞ Anna Nicut; sie taufte in Leuk 9 Kinder: den obgenannten Joseph und Johann *10.10.1657, Maria *1.12.1659, Barbara *6.7.1661, Anton *19.8.1663, Jakob *31.5.1665, Emanuel *6.3.1668, Maria Christina *13.8.1669, Ignaz *7.6.1671; 2. ∞ 21.11.1688 Katharina Baiard, Tochter des Meiers Stefan Baiard von Varen; sie taufte in Leuk 5 Kinder: die Obgenannten und Maria Katharina *25.11.1691.*

² *Johann (Joseph Alex) wurde Priester und starb zu Leuk, nachdem er während 22 Jahren Pfarrer von Leukerbad und während 4 Jahren Vikar von Leuk gewesen war. Er war ein sehr beliebter und eifriger Seelsorger und wurde vor dem Muttergottes-Altar bestattet (Pfa Leuk, G 8, S. 121; vgl. LAUBER, Verzeichnis, in: BWG, V/2(1915/1917), S. 164).*

³ ∞ 20.2.1727 in Sitten Matthäus Meichtri †30.7.1762, von Leukerbad.

11. Christianus Borter liber solus, textor, chr.+.

12. Discretus Stephanus Maienset chr.+ †15.4.1712¹; uxor Anna Willa chr.+; filiola Maria Barbara aetatis 1ⁱ anni *16.8.1703.

¹ *Starb nach einem Schlaganfall, ∞ 8.1.1703 Anna Willa von Albinen; sie taufte in Leuk 4 Kinder: die obgenannte Maria Barbara sowie Johann Joseph *10.4.1706, Stephan Michael *24.12.1708, Anna Maria *16.6.1711. Stephan Michael ist vor 1782 als Priester gestorben (LAUBER, Verzeichnis, in: BWG, III/4(1905), S. 315-316).*

13. Senex Hanß Maienset chr.+ senex liber [*ca. 1643], †7.2.1713¹, devotus rosarii cultor.

¹ *Starb 70jährig, sehr fromm.*

14. Barbara Maienset, libera filia benefactrix chr.+.

15. Senex Petrus Maienset¹ chr.+ [*ca. 1605], †1.5.1705 viduus qd. Christinae Schulier †14.4.1678; filius Thomas chr.+ *17.8.1667; filiae: Barbara chr.+ *9.11.1658 et Maria chr.+ *9.3.1663 adulti.

¹ *Von Varen, starb fast 100jährig, ∞ Christina Schulier; sie taufte in Leuk 5 Kinder: die Obgenannten sowie Barbara *27.8.1651 und Anton *Januar 1653.*

[Summa] 20 [?]

Sequentes vide folio abhinc 5, f. 29 2 facie^a. /S. 578 (Fol. 29v)/

N.B. Continuatio pagi Inden supra n[otati] [folio] 25^a.

^a *Die Fortsetzung für Inden ist in der Tat auf Fol. 29 verso.*

16. Domus Hans Schulier ex Varona¹.

¹ *vgl. Varen, zer Sagen, Nr. 6, Nr. 13 und 39.*

17. Christian Maienset senex liber chr.+ †21.1.1710.

18. Honestus vir Stephanus Schuliens chr.+; filius Stephanus adultus chr.+; filia Margareta chr.+; famulus Hanß Noe Jacquiers chr.+.

19. Casparus Andri¹ senex vir viduus qd. Christinae Plaschi chr.+; filia Maria Christina pia chr.+ *4.9.1672.

¹ †27.9.1705, ∞ Christina Plaschi †1.9.1694 [?]; sie taufte in Leuk 3 Kinder: die Obgenannte sowie Barbara *27.3.1657 †19.11.1676 und Johann Kaspar *4.9.1672.

20. Michel Meichtri chr.+; filius Joseph adultus chr.+.

21. Domi castellani Morenci: Hanß Eister¹ chr.+ *15.8.1644, †28.11.1721²; sorores Elisabetha chr. *27.10.1646 et Barbara adulti chr.+ *28.10.1649, †27.2.1711³.

¹ Eltern der drei Geschwister: Johann Eister alias Schuomacher von Adelboden, wohnhaft in Inden, ∞ Magdalena Carli von Sibenthal [=Simmental] †18.5.1683 als Witwe; sie taufte in Leuk 4 Kinder: die Obgenannten und Maria *29.3.1652.

² Einwohner von Inden, arm, starb ledig.

³ Starb ledig.

22. Domus qd. capitanei desenalis d[omini] Joannis Ogier¹ [*ca. 1640], †19.1.1717 Sarqueni nunc commorantis: Domina uxor Catharina Zuber; filii: Stephanus *3.12.1686, Franciscus Ignatius *6.7.1689; filiae: Catharina *11.11.1671 et Maria Christina *10.1.1680.

¹ Notar, Zenden-Kastlan 1674, Zendenhauptmann 1681-1702 (abgesetzt), Kastlan von Löttschen 1682, Zendenmeier 1688-1690, 1. ∞ Katharina Zuber; sie taufte in Leuk 8 Kinder: die Obgenannten sowie Johann *16.10.1667, Maria Barbara *23.10.1669, Anton Maria *5.5.1678, Joseph *26.10.1683. – Alt Zendenhauptmann Johann Oggier vermählte sich am 9. November 1710, schon 70jährig und kaum verwitwet, in der Hauskapelle des Bischofs von Sitten, um 10 Uhr nachts, mit dem jungen Mädchen (juvencula) Anna Maria, Tochter des Fähnrichs und Leuker Burgers Anton Im Steinhaus.

23. Relicta Hanß Ogier¹ †4.10.1700² parve senis Margreta Maienset³ *8.11.1665, soror Michaelis³ *9.9.1663 chr.+ , et filiola Barbara 5 *20.9.1699.

¹ Witwer, ∞ 5.5.1698 Margaretha Maienset.

² Starb nicht versehen, aus Nachlässigkeit der Ehefrau wurde kein Priester gerufen.

³ Kinder des Michael †14.4.1692, ∞ 17.5.1660 Katharina Rotschi †29.4.1686.

24. Theodorus Plaschi dives liber chr.+ [*ca. 1642], †12.5.1722.¹

¹ Ledig, reich, aber trotzdem fromm gelebt und gut gestorben; beim Tod 80jährig.

25. Relicta Antonii Andri¹ †19.9.1698: Catharina Andri chr.+; filius Stephanus chr.+ *17.2.1664; filia Maria chr.+ *5.8.1674.

¹ ∞ Katharina Andri; sie taufte in Leuk 8 Kinder: die Obgenannten und Katharina *16.2.1659, Barbara *10.11.1661, Christina *24.9.1666, Anton *13.1.1669, Johann *2.5.1671, Christian *1.1.1679.

26. Christianus *20.6.1672 filius qd. Christiani Ruffiner¹ chr.+ et mater eius Ursula Rotschi †27.12.1715 et soror Maria chr.+.

¹ ∞ 19.4.1671 Ursula Rotschi; sie taufte in Leuk den obgenannten Christian und Barbara *3.10.1679.

ALBINEN

27. Haeredes qd. Petri Rotschier: Barbara chr.+ †5.6.1719¹ et Maria chr.+ †26.5.1719².

¹ *Schwester der Maria, ledig.*

² *Ledig.*

28. Christina Rotschier textrix chr.+ †26.8.1708¹ et Catharina Maienset libera filia chr.+.

¹ *Ledig, betagt.*

29. Joanna Rieder filia qd. Petri ex Alsatia pauper solitaria chr.+.

30. Stephanus Ogier¹ pridem iudex Thermarum chr.+ †10.1.1711; uxor Cathrina Andri chr.+ †10.11.1719; filii: Petrus *25.10.1683, Joannes + *11.2.1688, Josephus *25.9.1692, Theodorus *9.6.1695; filiae: Christina + *27.1.1686, Barbara *26.8.1697; ex priore uxore Barbara Schuliers †4.6.1681 habuit filium Stephanum chr.+ *29.3.1674 et filias Margaretam chr.+ *22.10.1669, Christinam chr.+ Mariam chr.+ *12.9.1677.

¹ *Starb als Greis, 1.∞ Barbara Schuliers von Inden; sie hatten nachweislich 6 Kinder: die Obgenannten sowie Barbara *16.10.1667 und Katharina *10.6.1672; 2.∞ 21.10.1683 in Leuk Katharina Andri; sie taufte in Leuk 7 Kinder: die Obgenannten und Anna Barbara *6.7.1690.*

[31.] Ad Dalam relicta Hans Biffigers notata Albin[en] [s. Albinen, Nr. 66].

[Die Summe fehlt] /S. 570 (Fol. 25v)/

Laudabilis communitas seu pagus Arbignoni¹

¹ *Stattliches Haufendorf in steiler Hanglage mit vielen eng aneinander gebauten Blockbauten aus dem 17. und 18. Jahrhundert. Es würde sich lohnen, die Inschriften auf den Binden der alten Holzstuben systematisch zu sammeln. Gewiss könnten so einige der hier im Status animarum erwähnten Ehepaare als Bauherren ausfindig gemacht werden. Vgl. Erwin Niklaus MATHIEU, Albinen. Ein Walliser Bergdorf und seine Geschichte, Visp 2003; Kurt METRY, Metry von Albinen, Emmenbrücke 1996.*

Die 26 februarii 1704.

1. Sacellum Beatae Mariae Virginis et sanctae Barbarae.

2. Domus laudabilis communitatis¹.

¹ *Das Gemeindehaus (Blockbau auf Mauersockel), am untern Rand des Dorfes Albinen, stammt aus dem Jahre 1532. Es ist eines der ältesten erhaltenen Gemeindehäuser des Zentrums Leuk. In der grossen Holzstube im ersten Stock, in der heute die Primarschule untergebracht ist, steht auf einer der beiden Binden in grossen, prächtigen gotischen Minuskeln: Jh[esu]s Maria hoc opus fecit fieri tota co[m]mu[n]itas mo[n]tis de Arbignon anno d[omi]ni m° ccccc° xxxii° et die xxiii jullii. (Jesus Maria. Dieses Haus hat die ganze Gemeinde des Berges Albinen bauen lassen im Jahre des Herrn 1532, den 23. Juli.)*

- *Auf der Innenseite derselben Binde steht in kleineren gotischen Buchstaben: Anthoni[us] Chattelar, artifex hui[us] structure. Joh[ann]es Ogier et Steph[anus] Magistri tutores edificii. (Anton Chattelar, Baumeister. Johann Ogier und Stephan Magistri, Bauvögte.) – Der zweite Stock des Gemeindehauses wurde erst im Jahre 1861 zu Schulzwecken hinzugefügt.*

Inchoando a summo pagi:

3. Domi qd. capitanei desenalis Ogier¹ in inferiore parte Hanß Willa.

¹ vgl. *Inden*, Nr. 22.

4. Supra relicta not[arii Joannis] Martin¹ Anna Willa, Goutet; ibidem relicta Laurentii Andri² †20.9.1702, Christina Willa chr.+; parum in hieme manet Petrus Wis Sarquensis [...?].

¹ s. *Guttet*, Nr. 18.

² *Von Varen*, ∞ 3.5.1667 Christina Willa von Albinen; sie taufte in Leuk 5 Kinder: Joseph *1.11.1668, Johann Stephan *1.1.1670, Christina *31.7.1672, Peter *22.10.1673, Maria *5.9.1677.

5. Sub relicta Joannis Willa¹ claudi et filia Stephani Martinet² ex Schiniere Anna chr.+ *10.7.1649, †6.9.1728³; filius Joannes chr.+ *9.4.1684; filiae: Barbara chr.+ *6.1.1682, Margareta chr.+ *27.6.1686, Maria + *15.8.1689.

¹ ∞ 9.2.1677 Anna Martinet; sie taufte in Leuk 6 Kinder: die Obgenannten sowie Anna *28.7.1678 und Johann *15.10.1679.

² ∞ Margaretha Schurio; sie taufte in Leuk 10 Kinder: die obgenannte Anna sowie Stephan *8.11.1639, Barbara *20.11.1640, Peter *15.3.1642, Maria *19.8.1643, Katharina *13.6.1645, Margaretha *6.1.1648, Stephan *5.8.1650, Christina *29.12.1651, Christian *29.8.1660.

³ Nach längerer Krankheit gestorben.

6. Supra Stephanus Willa maxime iuvenis filius Stephani chr.+.

7. Stephanus Montani Varonae [s. *Varen*, zer Sagen, Nr. 4].

8. Stephnaus Willa¹ minor filius qd. Theoduli chr.+; uxor Anna Meichtri² [*ca. 1641], †27.11.1731, relicta qd. Stephani Meyer³ †6.9.1695, chr.+ et filia uxoris Maria Meier chr.+ *14.9.1685.

¹ *Badrichter*, ∞ 27.8.1697 Witwe Anna Meichtri.

² Anna starb fast 90jährig.

³ Starb nicht versehen, weil die Nachricht zu spät kam; als der Priester dann mit der Wegzehrung zu ihm unterwegs war, kam ihm ein anderer entgegen und meldete den Tod; ∞ Ende Oktober 1673 Anna Meichtri; sie taufte in Leuk die obgenannte Maria sowie Anna *9.3.1679 und Margaretha *13.10.1681.

9. Sub Theodorus Briand¹ chr.+; uxor Barbara Willa chr.+ †20.6.1732².

¹ ∞ 1.11.1702 Barbara Willa von Albinen.

² Vermachte dem Heiligen Grab 37 [?].

10. Hans Zum Hoffen¹ vulgo Balo senex lignarius, viduus, chr.+ †24.12.1706; filiae: Sara *7.4.1678, Christina chr.+ *4.11.1666, A[nna] Susanna chr.+ *10.8.1681.

¹ Auch Hoffer genannt, starb als Greis, ∞ Barbara Crechtold †11.1.1698; beide Einwohner von Leuk; sie taufte in Leuk 8 Kinder: die Obgenannten sowie Barbara *8.2.1663, Katharina *7.5.1665, Anna Maria *22.6.1670, Johann Peter *6.12.1672, Christian *29.4.1675.

[Summa] 15 /S. 571 (Fol. 26r)/

ALBINEN

11. Stephanus Briand chr.+; uxor Christina Petrig chr.+ †17.5.1719.
12. Supra magna domus qd. castellani Petri Ogier scripti Gouttet [*s. Guttet, Nr. 10*].
13. In superiore parte Christina Willa, relicta Laurentii Andri, supra scripta [*s. Albinen, Nr. 4*].
14. Christianus Mathieu chr.+ filius qd. Joannis; sorores: Catharina chr.+ et Anna chr.+; et Nicolaus¹ *7.9.1687 filius Nicolai Briand² +.
- ¹ Von kleiner Statur; ∞ 3.2.1706 als Neunzehnjähriger die schon sehr alte Maria Loretan.
² ∞ 11.2.1676 Christina Kalbermatter von Albinen, die am 13.6.1688 durch einen Sturz getötet wurde; sie taufte in Leuk 4 Kinder: den Obgenannten sowie Nikolaus *18.12.1676, Johann *23.12.1679, Barbara *17.5.1683.
15. Domus binae Morenziorum in summo pagi ad occidentem, ibi manet senex Fridericus Schillig¹ vasorum factor †11.4.1710.
- ¹ Von Goms [?], Einwohner von Albinen, starb als Geis.
16. Hans Briand¹ chr.+ et uxor Margareta Willa chr.+; filius Joannes aetatis 11 *26.4.1692; filiae: Maria simplex aetatis 13 *8.6.1690, Barbara 8 *20.10.1695 et Anna Christina *18.1.1701.
- ¹ Junior, ∞ 15.2.1689 Margaretha Willa; sie taufte in Leuk 6 Kinder: die Obgenannten sowie Margaretha *2.9.1704 und Maria *28.2.1707.
17. Stephanus Mathieu filius Mathaei.
18. Christianus Martinet¹ chr.+; uxor Christina Zuber chr.+; filia Maria chr.+ *15.9.1687.
- ¹ ∞ 21.11.1684 Christina Zuber; sie taufte in Leuk die Obgenannte sowie Maria *17.8.1686.
19. Hanß Gottet¹ filius qd. Stephani² chr.+ *1.9.1669; uxor Maria Gottet *23.3.1659, †13.1.1728 filia Theodori³ chr.+; filius Stephanus 3 *20.2.1701; filioli 6 [annorum] Maria⁴ *8.9.1697, †10.3.1743.
- ¹ ∞ Maria Gottet; sie taufte in Leuk 3 Kinder: die Obgenannten und Maria Christina *11.3.1699.
² s. Albinen, Nr. 28.
³ ∞ Barbara Schurio †6.2.1688; sie taufte in Leuk 4 Kinder: die obgenannte Maria sowie Barbara *4.10.1652, Johann *2.7.1657 und Stephan *20.12.1661.
⁴ ∞ 28.5.1720 – gegen den Willen des Vaters – Johann Georg Hermann, Müller, von Sachseln, Unterwalden, Einwohner von Leuk, †30.5.1762.
20. Christianus Zen Hoffen¹ chr.+; uxor Barbara Mathieu chr.+; filioli: Hans Christli aetatis 3 *7.3.1701; Joannes 1ⁱ *6.1.1704.
- ¹ ∞ 17.11.1698 Barbara Mathieu; sie taufte in Leuk 5 Kinder: die Obgenannten und Anna Barbara *7.4.1707, Johann Stephan *14.9.1713, Anna Maria Johanna *23.6.1717.
21. Joannes Zum Offen¹ chr.+; uxor Anna Baiard chr.+ †17.2.1707².
- ¹ ∞ 10.11.1697 Anna Baiard; sie taufte in Leuk: Johann *27.2.1702, Johann Joseph *10.2.1707.
² Bald nach dem Wochenbett gestorben.

22. Hanß Mathieu¹ seeligen kinder: Mathias chr.+ *27.8.1680 et Maria chr.+ *19.11.1674 et Margaretha *30.7.1685 sorores.

¹ ∞ 11.1.1667 Maria Martinet †6.11.1699; sie taufte in Leuk 6 Kinder: die Obgenannten und Johann *10.2.1671, Maria *20.10.1672, Stephan *3.1.1677.

23. Barbara filia qd. Michaelis Meichtri.

[Summa] 22 /S. 572 (Fol. 26v)/

24. Hans Meichtri¹ filius Petri ex Thermis chr.+; uxor Barbara Zum Offen chr.+; filiola Catharina aetatis 6 *20.10.1697.

¹ ∞ 27.1.1693 in Leukerbad Barbara, Tochter des Nikolaus Zum Ofen (Ehebuch von Leukerbad, S. 2). Siehe auch Feschel, Nr. 15.

25. Infra descendendo Stephanus Metri¹ *25.9.1664 chr.+ et uxor Catharina Crechtol chr.+; filiulus Joannes Stephanus aetatis 1ⁱ anni *26.5.1703; tenent Joannem filium qd. Hans Biffiger.

¹ ∞ Katharina Crechtol von Albinen; sie taufte in Leuk 7 Kinder: den obgenannten Johann Stephan sowie Maria Katharina *8.12.1698, Stephan *1.4.1700, Stephan *26.4.1702, Maria Katharina *12.12.1705, Johann *12.12.1707, Maria Barbara *2.3.1710. – Evtl. identisch mit dem Witwer Stephan Metri, der am 7.2.1726 Christina, Tochter des Johann Briand, heiratete, mit der er am 15.8.1728 in Leuk den Sohn Johann Stephan taufen liess (vgl. Kurt METRY, Metry von Albinen, S. 63).

26. Domus vacans qd. senis Hans Ogier.

27. Domus vacans Hans Mathieu.

28. Haeredes qd. Petri Baiard.

Hinc directe versus orientem: Relicta qd. honesti viri Stephani Gottet¹ †20.1.1704: Margareta Zum Offen² chr.+ [*ca. 1637], †24.8.1727; filii: Stephanus chr.+ *12.11.1687, Nicolaus³ chr.+ *22.6.1683; filiae: Margareta chr.+ *19.10.1660 et Barbara⁴ chr.+ *15.4.1672, †23.4.1731 et Anna chr.+ *4.3.1676.

¹ Badrichter, ∞ Margaretha Zum Offen; sie taufte in Leuk 12 Kinder: die Obgenannten und Stephan *22.5.1663, Johann *28.11.1665, Maria *8.2.1667, Johann *1.9.1669, Matthäus *23.12.1674, Nikolaus *14.2.1679, Anton *7.4.1681.

² Sie starb 90jährig.

³ ∞ 25.11.1704 Maria Baiard von Leuk †11.3.1733.

⁴ ∞ 25.11.1704 Anton Baiard von Leuk; starb als Wohltäterin der Sakraments-Bruderschaft und vermachte ihr zehn Pfund.

29. Relicta qd. Joannis Briand¹ Barbara Mathieu chr.+; filii: Mathias chr.+ *18.3.1682, Christianus chr.+ *13.11.1685; filia Barbara 12 *13.8.1692.

¹ †31.1.1693, ∞ 6.5.1674 Barbara Mathieu; sie taufte in Leuk 6 Kinder: die Obgenannten und Nikolaus *11.11.1675, Theodul *24.1.1679, Barbara *9.1.1690.

30. Discretus dominus Stephanus Plaschin ex Indes.

ALBINEN

31. Prius notandus Mathias Briand¹ chr.+ *5.6.1674; uxor Christina Willa chr.+ †8.2.1724; filius Mathias 5 *1.10.1698 et filiola Maria Christina aetatis 1ⁱ *12.3.1703.

¹ ∞ 16.11.1694 Christina Willa.

32. In superiore contingnatione Maria Schulier¹ [*ca. 1620], †1.6.1710, mater praedicti chr.+.

¹ Sie starb 90jährig; 1.∞ Theodul Willa von Albinen; sie taufte in Leuk 7 Kinder: Theodul *September 1656, Maria *17.11.1657, Johann *29.7.1659, Barbara *14.7.1661, Margaretha *3.12.1663, Johann *11.4.1667, Stephan *2.3.1671; 2.∞ 22.11.1672 Matthias Briand von Albinen.

[Summa] 15 /S. 573 (Fol. 27r)/

33. Filiae qd. Stephani Willa ob dem Trog: Maria chr.+ et Barbara chr.+.

34. Inferius contingit relictia Joannis Empho †15.4.1702 Maria Mathieu chr.+ et filia Maria chr.+; filia prioris mariti Petri Gortei.

35. Ante sacellum senex Stephanus Willa¹ [*ca. 1615], †27.10.1715 et filia Christina +.

¹ Stephan starb 100jährig.

36. Supra domum communitatis dominus castellanus Joannes Maienset¹ et uxor Catharina Willa Varonae; ibidem Stephanus filius qd. Theodori Willa divitis chr.+ fratris qd. domini bandereti [Joannis] Willa².

¹ s. Inden, Nr. 1.

² s. Leuk, Loye, Nr. 39.

37. Hanß Creistoll¹ chr.+; uxor Barbara Willa chr.+.

¹ ∞ 22.11.1690 Barbara Willa.

38. Domus dominorum Willa manet Anna Ackerman textrix chr.+.

* 39. Honestus vir Joannes Meichtri¹ chr.+; weibel, ante sacellum supra et uxor Maria Zum Offen chr.+ †14.8.1707; ancilla Anna Maria Germane [?] chr.+.

¹ Von Feschel, ∞ 3.2.1671 Maria Zum Offen.

40. Supra redeundo ad sinistram Barbara Zum Offen¹ senex filia libera chr.+ *2.3.1635 [?] †5.2.1713 et cognata Barbara Barra chr.+ obiit †14.7.1704.

¹ Von Albinen; starb gemäss Beerdigungsregister 80jährig, ledig.

41. Nicolaus Zum Offen¹ iunior et faber chr.+; uxor Anna Willa, filia qd. Petri, chr.+ †31.10.1719.

¹ ∞ 5.2.1692 Anna Willa.

42. Maria filia qd. Petri Loretang filia libera.

43. Relicta qd. Nicolai Zum Offen¹, Nicolet vulgo: Margareta Briand chr.+ †29.11.1709²; filius Joannes chr.+ *29.11.1666; filiae: Magdalena *27.7.1662 et Margreta ambae in servitio.

¹ ∞ Margaretha Briand; sie hatten nachweislich 4 Kinder: die Obgenannten sowie Christina *30.5.1672.

² Starb betagt.

[Summa] 17 /S. 574 (Fol. 27v)/

44. Joannes Metri¹ iunior *5.2.1662 chr.+; uxor Catharina de Castellione chr.+; filii: Joannes chr.+ *16.10.1686, Joannes Michael 12 *25.9.1691, Stephanus 8, Josephus aetatis 6 [!] *18.12.1696; filiulae: Maria Catharina aetatis 5 [!] *14.3.1700 et Maria 1½ *13.9.1702.

¹ Burger von Leuk, von Albinen, ∞ 22.1.1686 Katharina de Castellione von Varen; sie hatten nachweislich 10 Kinder: die Obgenannten sowie Stephan *14.10.1688, Christian Joachim *19.3.1705, Anna Barbara *25.4.1707 und Johann Stephan *25.11.1709 (vgl. K. METRY, Metry von Albinen, S. 63). – Das Ehepaar Metri-de Castellione besass auch ein Haus in Varen (Varen, Nr. 65), wo sie zeitweise wohnten.

45. Hans Schurio liber chr.+ †15.11.1722 et soror eius Barbara chr.+ †25.9.1714.

46. Haeredes qd. divitis Francisci¹ et deinde filii eius Antonii Zum Offen: Nicolaus procurator communitatis chr.+ et Antonius Sarqueni; soror eorum Christina chr.+.

¹ Wohl identisch mit Franz de Furno oder Zum Ofen, der sich im Jahre 1636 nicht unweit der heutigen Pfarrkirche ein neues Holzhaus bauen liess, das vom derzeitigen Besitzer Sasha Tsakhim als Gaststube benutzt wird. In der grossen Stube des ersten Stockes ist folgende Inschrift zu lesen: H[ONESTUS] FRANCISCVS DEFVRNO COADIVTRICE CONIVGE SVA CHRISTINA MEICHTRI TVGVRIVM HOC IN DEI HONOREM IN SVI ET AMICORVM VTILETATEM EXSTRVI CVRAVIT ANNO 1636, DIE [leer; es folgt etwas höher] MEI I. Mor. – Auf der Hausfassade unter der Fensterbank ist in drei getrennten Teilen zu lesen: JH[ESU]S MARIA IM IAR 1636 / HAT FRANTZ ZVM OFEN DIES HVS / MIT GOTES HILF GEBVWEN (s. Abb. 18).

47. Honestus vir Nicolaus Zum Offen¹ procurator chr.+ viduus; filii: Theodolus, sartor, chr.+ *7.11.1657, Joannes chr.+ *30.3.1670; filiae: Margaretha chr.+ *29.2.1660 et Maria devota chr.+ *8.9.1672; ancilla Margreta Haaß Luc[ernensis] chr.+.

¹ ∞ Barbara Oggier †20.8.1694; sie taufte in Leuk 8 Kinder: die Obgenannten sowie Barbara *27.10.1662, Maria *10.7.1665, Katharina *14.8.1667, Anna *7.7.1675.

48. Supra domus vac[ans] haeredum qd. Stephani Gottet etc.

49. Barbara †6.5.1712¹, filia qd. Joannis Magnioz² †7.6.1698, chr.+.

¹ Ledig.

² Von Albinen.

50.^a Relicta qd. Petri Bechler¹ Magdalena filia qd. Stephani Willa chr.+; filius Joannes 14 [!] aetatis *18.12.1688.

^a Pfarrer Inderkummen schreibt hier fälschlicherweise 30 und zählt so weiter bis zum Schluss des Dorfes Albinen (56). Wir korrigieren dieses Versehen, fahren also mit 50 weiter und schliessen mit 76 ab.

ALBINEN

¹ *Einwohner von Albinen, ∞ [Margaretha] Willa.*

51. Jodro Briand¹ chr.+; uxor Margareta Meichtri chr.+; filiae qd. Christiani Andrez² et Margaretæ Briand †25.9.1688: Barbara chr.+ *19.10.1686 et Maria + *20.6.1688.

¹ ∞ *Margaretha Meichtri; sie taufte in Leuk: Theodul* *6.10.1639, *Barbara* *8.10.1642.

² ∞ 30.10.1684 *Margaretha Briand; beide von Albinen.*

52. Domus Magdalenaë Chrectol¹, filiae qd. Joannis et mater [!] reverendi domini Baiard² Varonaë.

¹ *s. Varen, Nr. 59.*

² *Es handelt sich um den Geistlichen Johannes Bayard von Varen* *28.5.1673, *Sohn des Badrichters Johannes und Neffe des Thomas Bayard, Meier von Leuk 1690-1692. Student in Wien 1693-1696, Rektor des Kollegiums von Sitten 1702-1707, Vikar in Leuk 1707-1710 und 1711-1713, Pfarrer von Leukerbad 1710-1711, Titulardomherr 1712, residierender Domherr 1713, Dekan von Valeria 1749-1757. Johannes Bayard starb in Sitten am 18.12.1757 im Alter von 84 Jahren. – s. auch Varen, Nr. 59. Vgl. Helvetia sacra, I/5, S. 439.*

53. Relicta qd. Joannis Mathieu¹ senioris Barbara Chrectol chr.+ †22.4.1704; filii: Joannes chr.+ *12.1.1673 et Stephanus chr.+ *18.2.1685; filiae: Barbara chr.+ *28.3.1669 et Christina chr.+ *14.2.1671 et Margareta chr. *28.4.1682.

¹ ∞ 22.2.1667 *Barbara Chrectol von Dorben; sie taufte in Leuk 7 Kinder: die Obgenannten sowie Margaretha* *21.3.1676 und *Anna* *1.11.1679.

[Summa] 23 /S. 575 (Fol. 28r)/

Hinc descendendo:

54. Hans Crechtols huß.

55. Haeredes qd. Joannis Ogier¹ et Mariae Gottet †August 1691²: filius Joannes chr.+ *20.8.1664 egreg[us] liber juvenis et procurator sacelli; soror libera Christina *21.6.1669 virgo pia et frater Theodorus³ chr.+ *3.7.1672 cum uxore Anna Zum Offen chr.+ *7.7.1675, †28.2.1716⁴ filia Nicolai⁵, mei hospites visitantis.

¹ ∞ 30.1.1661 *Maria Gottet; sie taufte in Leuk 9 Kinder: die Obgenannten und Johann und Stephan* *3.11.1661, *Johann* *11.10.1663, *Stephan* *3.8.1667, *Barbara* *9.11.1675, *Stephan* *23.9.1678.

² *Ihr Mann ist ihr im Tod vorausgegangen.*

³ ∞ 28.1.1704 in *Albinen Anna Zum Offen; sie taufte in Leuk: Johann Faustin* *15.2.1706, *Anna Barbara* *18.4.1709.

⁴ *Starb im Wochenbett, das Kind wurde von der Hebamme getauft.*

⁵ *s. Albinen, Nr. 47.*

56. Honestus vir senex Stephanus Mathieu¹ chr.+ [*ca. 1626], †21.7.1716 venerabilis [?] viduus qd. Barbaræ Briand †15.9.1690; filii adulti: Joannes chr.+ *28.8.1673, Stephanus chr.+ *13.6.1681, Christianus chr.+ *31.8.1685; filia Barbara chr. *10.11.1665 insensata; item Anna *19.9.1692 filia Francisci Ogier² †17.4.1702 et Magdalenaë Mathieu †17.4.1702 filiae praedicti senis.

¹ *Starb fast 90jährig, ∞ 26.11.1663 Barbara Briand; sie taufte in Leuk 7 Kinder: die Obgenannten und Katharina* *13.2.1668, *Anna* *4.3.1671, *Maria* *26.4.1677.

² *Von Varen, ∞ 4.4.1690 Magdalena Mathieu; sie taufte in Leuk 5 Kinder: die obgenannte*

Anna sowie *Maria Magdalena* *3.1.1691, *Johann* *3.10.1694, *Anton* *25.4.1699, *Matthias* *24.2.1702; Eintrag im *Leuker Bestattungsregister*: *Eheleute, aus e i n e m Ehebett, in e i n Grab*; s. auch *Albinen*, Nr. 64.

57. *Honestus vir senex Hanß Metri*¹ chr.+ [*ca. 1618], †10.10.1718; uxor *Barbara Chrectol* chr.+; filii: *Joannes* chr.+ *4.4.1684, *Josephus* 7 [?], *Christianus adultus* chr.+; filiae: *Barbara* chr.+ *10.3.1686, *Maria* + *13.2.1688 et *Anna* 12 *21.4.1691.

¹ *Burger von Leuk, starb 1718 fast 100jährig, im Alter den Sinn verloren, ∞ 30.5.1683 Barbara Chrectol; sie hatten nachweislich 7 Kinder: die Obgenannten sowie Anna *18.11.1689 (vgl. K. METRY, Metry von Albinen, S. 64).*

58. *Supra haeredes qd. Christiani Ogier manet Christina Ogier eius soror* chr.+.

59. *Domus relict[a] Mathiae Mathi[e]u*¹ †28.5.1702: *Barbara Varnier* chr.+; filii: *Mathis* chr.+ *20.2.1685, *Stephanus* 7 *5.3.1696; filiae: *Barbara* chr.+ *16.5.1678, *Maria* 10 [!] *2.9.1692.

¹ ∞ 7.2.1673 *Barbara Varnier*; sie taufte in *Leuk* 10 Kinder: die Obgenannten und *Johann* *23.6.1674, *Matthias* *20.1.1681, *Margaretha* *21.4.1682, *Stephan* *12.3.1688, *Maria* *8.9.1689, *Maria* *7.5.1691.

60. *Relicta Stephani Cretol*¹ *Christina Mathieu* chr.+; *Stephanus Mathieu*² chr.+ maritus filiae *Christinae* chr.+ *25.7.1675.

¹ *Senior, ∞ 23.10.1674 Christina Mathieu; sie taufte in Leuk 4 Kinder: die obgenannte Christina sowie Maria *18.10.1676, Barbara *16.6.1679, Stephan *18.5.1681.*

² ∞ *Christina Cretol; sie taufte in Leuk Kaspar Nikolaus *6.1.1715.*

61. *Infra domus superior Stephani Mathi[e]u cognati.*

62. *Domus vacans Jodro Ogier.*

63. *Domus vacans Nicolai Zum Offen et filiorum Christiani Andrez.*

[Summa] 22 /S. 576 (Fol. 28v)/

64. *Domus vacans qd. Francisci Ogier et Magdalенаe Mathi[e]u*¹ spectat ad *2.

¹ *Vgl. oben, Nr. 56.*

² *Es wird nicht ersichtlich, auf welchen Eintrag das Sternchen verweist. Handelt es sich etwa um die Nummer 69?*

65. *Domus morativa senis The[o]dori Ogier*¹ chr.+ †11.9.1709; uxoris *Mariae Willa* chr.+; filii: *Joannes aetatis 11* *10.10.1692, *Theodorus* 7 *8.3.1697.

¹ ∞ 3.6.1687 *Maria Willa*; sie taufte in *Leuk* 3 Kinder: die Obgenannten und *Theodul* *9.3.1689.

66. *Superior pars: relict[a] Hans Biffigers*¹ *Christina Cretol* chr.+; filia *Maria* *23.4.1702.

¹ ∞ 2.3.1699 *Christina Cretol*; sie taufte in *Leuk* die obgenannte *Maria* und *Johann* *20.12.1699; s. auch *Inden*, Nr. 31.

67. *Domus Margretae Martinet, Schiniere* [s. *Tschingeren*, Nr. 2], et *Hans Zum*

ALBINEN

Offen.

68. Jodro Willa¹ aedituus chr.+; uxor Barbara Tavernier †1.2.1727²; filii: Antonius 10 *29.1.1695 et Theodulus 7 *30.11.1697.

¹ ∞ 20.4.1694 Barbara Tavernier; sie taufte in Leuk 4 Kinder: die Obgenannten sowie Johann *23.3.1699 und Theodul *13.7.1700.

² Ihr Mann ist ihr im Tod vorausgegangen.

* 69. Martin Briand¹ chr.+; Maria Ritter †17.6.1719², Grangolensis; filii: Nicolaus 8, Theodorus [Jodro] 6 *30.12.1697; Maria 14 [!] *24.6.1688³, Catharina⁴ 9 *12.9.1694, Christina 3 *20.1.1701 et alia Maria +.⁵

¹ Von Albinen, ∞ 20.11.1693 in Stalden Maria Ritter; sie hatten nachweislich 7 Kinder: die Obgenannten sowie Johann *1.11.1695.

² Ihr Mann ist ihr im Tod vorausgegangen.

³ Vorehelich.

⁴ ∞ 11.1.1733 Witwer Theodul Briand.

⁵ Es folgt am Schluss des Status, S. 596, praktisch der genau gleiche Eintrag, es fehlt einzig die zweite Maria.

70. Stephanus Willa filius Mathiae supra notatus.

71. Inferior pars est Annae Willa uxoris Petri Schina Sarqueni.

72. Senex Theodorus Gottet¹ chr.+ et Stephanus² eius filius chr.+ †29.12.1731; uxor Barbara Ogier chr.+ †6.4.1731 et filia Maria chr.+ *14.8.1685 manca etc.

¹ Wohl identisch mit Theodul Gouttet, der am 25.2.1718 als Hundertjähriger in Leuk beerdigt wurde.

² Lang und gross genannt, der Lange genannt, ∞ 20.11.1684 Barbara Ogier.

73. Thomae Schuliars Varonae¹ et filiae qd. Christiani Ogiers² et Mariae Chrectol [!] Maria chr.+ *24.5.1667 et Christina *24.12.1682 Thomae filia.

¹ s. Varen, Nr. 77.

² Von Varen, ∞ 20.11.1660 Maria Chrectol; sie taufte in Leuk 6 Kinder: die obgenannte Maria sowie Christian *25.11.1664, Barbara und Theodul *4.5.1670, Barbara *22.6.1672, Stephan *22.3.1676.

74. Stephanus Ogier¹ chr.+; uxor Anna Meier chr.+.

¹ ∞ 16.1.1703 in Albinen Anna Meier; von Varen und Albinen; sie taufte in Leuk 4 Kinder: Barbara *21.9.1704, Anna Maria *8.6.1706, Johann Stephan *3.3.1709, Maria Christina *6.3.1712.

75. Locumtenens Christianus Zum Offen¹ chr.+; uxor Catharina Willa chr. et filia Maria 11 *16.8.1692; et soror uxoris Anna Willa nigra chr.+.

¹ ∞ 6.2.1685 Katharina Willa; sie taufte in Leuk 6 Kinder: die obgenannte Maria sowie Maria *25.3.1686, Katharina *25.1.1688, Stephan *10.3.1689, Christian *1.3.1690, Anna Katharina *5.11.1697.

[Summa] 17 /S. 577 (Fol. 29r)/

76. Ultima domus Stephani Kalbermatter¹ chr.+ viduus [!] qd. Antoniae Meichtri †12.3.1688² sororis Petri ex Thermis et matris praedicti de Furno [=Zum Ofen].

¹ ∞ 27.1.1681 Antonia Meichtri, Antilia genannt.

² *Durch eine Schneelawine getötet.*

Multi aliquo tempore hiemis manent in pagulo dicto **Dorbon**¹.

¹ *Seit vielen Jahren verlassener Weiler in abgesehenem Tobel.*

Ex Arbignione descendendo:

Pagulus **Scheniere** [*Tschingeren*]:

1. Nicolaus Wullio¹ senex chr.+ [**ca. 1626*], †22.3.1706; uxor Barbara Martinet² chr.+ et Maria Vuliermet filia uxoris chr.+ *28.3.1683.

¹ *Starb 80jährig, ∞ 1.7.1687 Witwe Barbara Martinet; sie taufte in Leuk Nikolaus *17.4.1689.*

² *∞ 27.4.1677 Johann Vuliermet; sie taufte in Leuk 4 Kinder: die obgenannte Maria sowie Johann Stephan *20.2.1678, Johann *21.12.1679, Maria *3.7.1683.*

2. Sub via: Margreta Martinet chr.+ †8.8.1705¹ [*s. Albinen, Nr. 67*].

¹ *Starb als fromme betagte Jungfrau.*

3. Barbara filia qd. Theodoli Wulio chr.+ et simplex quaedam Maria Creta; Theodulus eius frater servit Tortmaniae chr.+ et soror Maria servit chr.+.

4. Sacellum Beatae Mariae Virginis de sancta pietate¹.

¹ *Kapelle aus dem 17. Jahrhundert, mit schönem Barockaltar (um 1730-40) und Pietà aus dem beginnenden 17. Jahrhundert. 1991 wurde die Kapelle mit Hilfe der kantonalen Denkmalpflege fachgerecht restauriert.*

5. Domus vacans Nicolai et Theoduli Vulio.

6. Domus Stephani Vuliermet¹ chr.+; uxor Barbara Vulio chr.+ †2.10.1707 Dorbon.

¹ *∞ 5.11.1697 Barbara Vulio.*

7. Domus Petri Rotzi et fratrum Leucaae [*s. Leuk, Tschable, Nr. 40^A*].

8. Filiae adultae qd. Christiani Grux¹ †1.6.1698; Maria chr.+ *8.2.1664, Catharina chr.+ *24.1.1667, †22.5.1719² et Anna chr.+ *7.1.1674.

¹ *Auch Grou/Gru, von Tschingeren, ∞ Maria Bero/Berro/Bären von Lötschen †12.8.1679; sie taufte in Leuk 5 Kinder: die Obgenannten sowie Christian *27.7.1670 und Christian *17.5.1672.*

² *Ledig gestorben.*

9. Domus Christinae Mater †12.2.1728, relictæ qd. Petri Jeiziner¹ †9.3.1683 Leucaae.

¹ *∞ 30.10.1679 Christina Mater; sie taufte in Leuk: Maria Christina *24.9.1680, Anna Barbara *6.3.1682.*

10. Margret Grux pauper chr.+ †16.5.1713 solitaria libera.

11. Honestus vir Joseph Martinet¹ chr.+ et uxor Anna Mathieux chr.+ †31.5.1728.

¹ *∞ 21.10.1694 Anna Mathieux; sie taufte in Leuk: Maria Christina *13.1.1710 [nach 15 Jah-*

GUTTET

ren Ehe] und Anna Maria *10.2.1712.

12. qd. Theodori Barra¹ haeredes: Maria chr.+ *5.7.1665.

¹ Bei der Dala, ∞ Barbara Briand †23.3.1689; sie taufte in Leuk 11 Kinder: die obgenannte Maria sowie Johann *22.9.1661, Barbara *9.7.1663, Barbara *18.7.1667, Theodul *8.7.1669, Christian *6.3.1671, Stephan *22.3.1673, Barbara *14.8.1675, Matthäus *29.9.1677, Katharina *19.9.1679, Margaretha *7.5.1683.

13. Hic manet quaedam netrix Moriza [?] chr.+ et eius discipula chr.

14. Supra relicta qd. Joannis Schurio¹ Maria Crechtol chr.+; filius Joannes² chr.+ *29.7.1674 et uxor eius Barbara Briant chr.+ , manent saepe in Dorbon.

¹ ∞ 5.5.1665 Maria Crechtol; sie taufte in Leuk 4 Kinder: den Obgenannten und Maria *30.7.1667, †25.11.1708, Barbara *24.2.1669, Margaretha *14.7.1671.

² ∞ 2.10.1703 Barbara Briant; sie taufte in Leuk 7 Kinder: Anna Maria *19.2.1708, Johann Stephan *12.10.1710, Johann Joseph *8.9.1713, Anna Barbara *17.11.1716, Theodul *18.2.1720, Anna Maria Katharina *1.5.1723, Margaretha Barbara *13.1.1726.

[Die Zahl der Summe ist abgeschnitten] /S. 578 (Fol. 29v)

NB Continuatio pagi Inden [siehe weiter oben !]. /S. 579 (Fol. 30r)

Pagus Gouttet¹

¹ Das Bergdorf Guttet weist noch eine Reihe alter Blockbauten mit Giltsteinöfen aus dem 17. und 18. Jahrhundert auf, deren Inschriften der Lokalhistoriker Remo Kuonen in dankenswerter Weise gesammelt hat (s. Remo KUONEN, Guttet und seine Geschichte, Visp 1987, S. 37-53).

1. Domus vacans Hanß Meic[h]tri.

2. Domus Mariae Hisier chr.+ †20.1.1705¹, relictæ qd. Joannis Schmitt.

¹ Starb als Greisin.

3. Domus vacans Stephani Martin j[udicis] Th[ermarum] quam emit a Stephano Steinhuser L.b. [s. Leuk, Tschable, Nr. 28].

4. Domus qd. Nicolai Briand, manet in Albinen [s. Albinen, Nr. 14].

5. Domus Hanß Martin chr.+ iuvenis.

6. Antonius Heldner chr.+ †12.8.1726¹; uxor Maria Meichtri chr.+ †12.10.1740; filiolæ: Maria Christina aetatis 4 *14.5.1700, Maria Barbara aetatis 2 *4.12.1701; item Maria *18.12.1685 ex alia uxore.

¹ Starb einige Tage nachdem er vom Kirschbaum gefallen war, 1. ∞ Maria Mejezett; 2. ∞ Maria Meichtri; sie taufte in Leuk 5 Kinder: die Obgenannten und Anton *16.12.1704, Maria Katharina *8.10.1706, Maria Katharina *2.7.1711.

7^m. Joannes Meichtri¹ ex Vesil chr.+; uxor Maria Heldner chr.+ †13.7.1716; filii:

Joannes aetatis 11 *21.4.1692, Petrus 8 [!] *13.9.1693, Joannes Antonius² 1 anni *7.3.1703, †28.8.1782; filiolae: Christina 8 *15.9.1695, Margreta 6 [!] *27.2.1697, Catharina 3 *6.4.1701.

¹ Junior, ∞ 1.3.1688 Maria Heldner; sie taufte in Leuk 9 Kinder: die Obgenannten und Maria *23.11.1688, Johann *15.7.1690, Theodul *2.11.1698.

² War die letzten 15 Jahre seines Lebens blind, ∞ September 1733 Maria Meichtri †23.2.1769; beide von Feschel.

8. Stephanus Ogier judex Thermarum ex Inden [s. Inden, Nr. 30].

9. Hanß Meichtri dit. [?] ex Ersch et Vesil.

10. Supra hanc relicta castellani Petri Ogier¹ †21.7.1694: Maria Grand chr.+ †15.1.1713; filiae: Maria² chr.+ *19.12.1683 et Catharina³ chr.+ *11.7.1686.

¹ Kastlan des Zendens Leuk, ∞ 11.1.1678 Maria Grand de Clavibus, von Albinen; sie taufte in Leuk 7 Kinder: die Obgenannten und Peter *7.12.1678, Stephan *4.8.1680, Johann Peter *11.10.1681, Anna Margaretha *15.5.1689, Johann *24.8.1692.

² ∞ 6.5.1704 Johann Michael Martin von Guttet, Sohn des Badrichters Stephan; s. Guttet, Nr. 15.

³ ∞ 28.4.1705 Johann Zumofen.

11. Nicolaus Hugo¹ chelista chr.+; uxor Catharina Heldner chr.+; filii: Joannes aetatis 12 *4.9.1691, Petrus 9 *26.1.1695, Stephanus 8 *21.2.1696, Nicolaus 3 *9.5.1701; filiolae: Maria 11 *8.7.1693, Catharina 6 *26.1.1698, Christina 5 *9.6.1699, Maria Barbara 1 *24.5.1703.

¹ ∞ 21.4.1687 Katharina Heldner von Erschmatt; sie taufte in Leuk 12 Kinder: die Obgenannten und Johann Anton *14.3.1688, Maria *15.7.1689, Johann Christian *24.4.1706, Anna *24.1.1709.

* Ibidem quidam germanus Hans Caspar Flieler chr.+; uxor Anna Maria Guot; filii: Hans Jacob chr.+; Melcher 12; filiae: Maria Clara chr.+; Elisabeth 14.

[Summa] 17^a [?] /S. 580 (Fol. 30v)/

^a Unterer Seitenrand beschnitten; von den beiden Zahlen ist nur der obere Teil erhalten.

12. Petrus Martin¹ senior chr.+ cum defuncta uxore Christina Inderkummen habuit

filium cuius nomen Joannes chr.+ *28.7.1681; filiae: Christina chr.+ *27.3.1679, Maria chr.+ *6.12.1683, Catharina chr.+ *3.9.1686.

¹ ∞ 28.1.1676 Christina Inderkummen von Erschmatt; sie taufte in Leuk 7 Kinder: die Obgenannten und Christian *11.11.1676, Margaretha *9.9.1688, Peter *17.2.1692.

13. Petrus Martin¹ iunior chr.+ et uxor Barbara Zum Stein chr.+ et soror Margareta Martin + et frater Joseph +^a.

^a chr. gestrichen.

¹ ∞ 30.1.1703 in Guttet Barbara Zum Stein; sie taufte in Leuk 8 Kinder: Peter *7.6.1704, Barbara *13.10.1705, Katharina Margaretha *30.4.1707, Christian *16.2.1709, Maria 10.10.1710, Johann 7.3.1712, Johann Joseph *31.1.1715, Maria *21.4.1717.

GUTTET

14. Stephanus Heldner¹ chr.+ †20.5.1740, uxor Christina Scheinfrid chr.+ †23.4.1710; filius Joannes aetatis 15 [!] chr.+ *28.9.1681, Stephanus simplex *22.9.1678; filiae: Maria chr.+ *28.11.1675, Christina² chr.+ *21.8.1684, †7.8.1759.

¹ Einwohner von Leuk, starb als Mann von 89 Jahren, ∞ 27.11.1674 Christina Scheinfrid.

² ∞ 10.2.1711 Joseph Martin; ihr Mann ist ihr im Tod vorausgegangen.

Ascendendo ad fontem supra:

15. Relicta qd. Stephani Martin¹ judicis Thermarum †22.6.1703; Margareta Ogier chr.+ †15.4.1710; filii: Joannes Michael² chr.+ *14.11.1674 et Joannes Stephanus aetatis 19 [!] *8.3.1682 et Joseph + *5.11.1688; filiae: Maria³ chr.+ *10.10.1678, †8.6.1722 et Barbara chr.+ *12.9.1685.

¹ ∞ Margaretha Oggier von Varen; sie taufte in Leuk 7 Kinder: die Obgenannten und Stephan *7.12.1669, Stephan *8.2.1672. – Das Ehepaar Martin-Oggier liess etwas westlich des Gemeindehauses ein neues Wohnhaus in massivem Blockbau errichten. Auf der Stubenbinde im ersten Stock sind die Jahrzahl 1693 und die Initialen der Eigentümer S[tephan] M[artin] M[margareta] O[ggier], Initialen, die 1704 nur zu diesen Eheleuten passen (s. R. KUONEN, Guttet, S. 44).

² ∞ 6.5.1704 Maria Oggier; s. Guttet, Nr. 10.

³ ∞ 17.2.1705 Johann Martin.

16. Eiusdem domus nova.

17. Supra Christianus Hugo, Ersch [s. Erschmatt, Nr. 6].

18. Relicta notarii [Joannis] Martin¹ †4.6.1696: Anna Willa chr.+ †1.1.1705; filiae: Christina chr.+ *18.11.1679 et Catharina² chr.+ *2.5.1682.

¹ Badrichter, Familiaris des Meiers, ∞ 27.8.1676 Anna Willa von Feschel; sie taufte in Leuk 4 Kinder: die Obgenannten sowie Anna *27.1.1678 und Maria *17.2.1685.

² ∞ 24.2.1705 Matthias Mathieu von Albinen.

19. Haeredes Michaelis Grand.

20. Domus laudabilis communitatis¹.

¹ Laut Inschrift auf der Fassade unterhalb der Fensterbank stammen die ältesten Teile des Gemeindehauses im oberen Dorfzentrum von Guttet aus dem Jahr 1630. Der obere Teil des Blockbaus wurde gemäss einer zweiten Inschrift im Jahre 1779 erneuert oder ausgebessert (s. R. KUONEN, Guttet, S. 37).

21. Stephanus Schnider¹ chr.+ †4.3.1727, uxor Margareta Meichtri chr.+ †29.3.1729²; filiulae: Maria aetatis 12 [!] *18.4.1693, Barbara 9 *28.1.1695, Catharina³ 8 *6.1.1697, Margareta 1ⁱ anni *26.8.1703; item soror uxoris Barbara Meichtri chr.+ †9.5.1719, relictas qd. Nicolai Briand⁴.

¹ Badrichter, ∞ 20.11.1692 Margaretha Meichtri von Bratsch.

² Wohltäterin der Sakraments-Bruderschaft, vermachte ihr 5 Pfund und 5 Pfund für das Heilige Grab.

³ ∞ 23.5.1726 Witwer Badrichter Stephan Julier von Varen †17.1.1742.

⁴ ∞ 10.5.1689 Barbara Meichtri.

22. Senex Hans Schmitt; filiae filia Maria Heinrich supra signata [s. *Leuk, Tschable, Nr. 57*].

23. Domus Antonii B... [?] et Hans Matters Leucaae [s. *Leuk, Tschable, Nr. 26*].

[In summa] 26 /S. 581 (Fol. 31r)/

24. Domus qd. Stephani Severs nunc relictæ Petri Sever¹ Margretæ Schuliers Varonæ et Petri Varni [?].

¹ s. *Varen, Nr. 51*.

25. Domus Hans Meichtris uff der Biri vulgo Vesil [s. *Feschel, Nr. 2*].

Hinc descendendo sub via:

26. Senex Hans Sever¹ L.b. chr.+ †28.9.1710, uxor Catharina Meichtri chr.+ †16.10.1717; filius Joannes adultus chr.+ *1.3.1677, Stephanus chr.+ *29.1.1679, Petrus *21.10.1681, Antonius chr.+ *13.6.1684.

¹ ∞ 29.1.1676 *Katharina Meichtri; sie taufte in Leuk 5 Kinder: die Obgenannten und Joseph *31.10.1689.*

27. Domus vacans haeredum qd. Nicolai Kuonen.

28. Relicta Joannis Meichtri¹ †8.5.1702: Barbara Udret chr.+ †26.6.1721; filius Joannes aetatis 11 [!] *13.2.1691 et Petrus aetatis 4 *8.3.1700; filiae: Maria chr.+ *31.8.1686 et Christina aetatis 7 [!] *3.12.1695.

¹ ∞ 10.1.1684 *Barbara Udret; sie taufte in Leuk 6 Kinder: die Obgenannten sowie Maria *24.10.1684 und Christian *27.8.1694.*

29. Domus fender Schniders, Bradsch [s. *Bratsch, Nr. 19*].

30. Christianus Hugo¹ chr.+, uxor Maria Schnider chr.+ †6.5.1745².

¹ *Von Erschmatt, ∞ 7.2.1702 Maria Schnider von Guttet. – Die Eheleute Christian Hugo und Maria Schnyder liessen sich im nordöstlichen Teil des Dorfes im Jahr 1721 ein neues Haus errichten, auf dessen Stubenbinde die Jahrzahl 1721 und die Namen der Eigentümer zu lesen sind (s. R. KUONEN, Guttet, S. 46).*

² *Ihr Mann ist ihr im Tod vorausgegangen.*

31. Senex Antonius Schnider chr.+.

32. Stephan Kuono¹ chr., uxor Anna Zuber chr.+; filiae: Catharina aetatis 17 chr.+ *12.11.1686 et Maria aetatis 11 [!] *9.3.1692.

Manent pler[u]mqe in Ersch.

¹ *Von Guttet und Erschmatt, ∞ 8.2.1684 Anna Zuber von Erschmatt; sie taufte in Leuk 4 Kinder: die Obgenannten sowie Christian *29.10.1684 und Maria *1.4.1689.*

33. Peter Meichtri¹ chr.+ der jung, uxor Maria Meichtri chr.+ †22.7.1733; filii: Petrus aetatis 3 *1.2.1701, Joannes Michel 1 *30.12.1703; filiola Barbara aetatis 6 *5.12.1698.

¹ *Von Feschel und Guttet, ∞ 17.5.1695 Maria Meichtri von Guttet; sie taufte in Leuk 5 Kinder: die Obgenannten sowie Maria Christina *8.1.1706 und Johann Anton *1.3.1711.*

Domus nova eiusdem vacat.
34. qd. Nicolai Kuono domus vacans.

35. Domus qd. Nicolai Vulio nunc est Barbarae Udret seu Hans Meichtry [*s. Guttet, Nr. 28*].

In infimo pagi:

36. Christianus Aman¹ chr.+ †25.3.1729 et Catharina Schmitt chr.+; filiolus Joannes Christianus 1 anni *21.11.1702.

¹ *Auch Amman geschrieben, ∞ 22.11.1701 Katharina Schmid, von Guttet; sie taufte in Leuk den obgenannten Christian und Maria Katharina *1.1.1707.*

Hinc redeundo et iterum ascendendo:

37. Joannes Aman¹ chr.+ †1.3.1729, uxor Catharina Zur Zuben² chr.+ †25.3.1729; uxoris soror Margaretha [Zur Zuben] chr.+ et eius filia illegitima ex Stephano Tenut³ Christina + *23.6.1688.

¹ *Am 31.5.1699 vermählte sich Johann Amman von Erschmatt mit Katharina Zum Offen [!] von Guttet.*

² *Im Bestattungsregister von Leuk (Pfa Leuk, G 8, S. 106) nennt sie der Pfarrer Catharina de Furno [zum Ofen] vulgo Zerzuben, relicta Joannis Aman.*

³ *Vor einiger Zeit hierher geflüchtet; hatte oft vor ehrbaren Zeugen und den Paten gestanden, der Vater des Kindes zu sein; wegen der Armut der beiden Eltern konnte kein Bürge gefunden werden; das Kind hatte aber doch getauft werden müssen; das Naturrecht erfordert es, der Mutter das Kind zur Erziehung zu geben und zur Unterweisung in den christlichen Sitten; auch die Paten versprechen dazu allen christlichen Beistand; er möge Genugtuung leisten für sein Delikt beim Bischof.*

[Summa] 20 /S. 582 (Fol. 31v)/

Pagus Vexill [Feschel]¹

¹ *Das charaktervolle Bergdörfchen Feschel liegt in einsamer Talenge am rechten Ufer des Feschelbachs. Trotz der Feuersbrunst im Jahre 1904, die den östlichen Teil des Dorfes in Mitleidenschaft zog, sind mehrere Wohnhäuser aus dem 17. und 18. Jahrhundert erhalten geblieben. Vgl. Klaus ANDEREGG, Siedlungsgebiet und Siedlungsbild von Feschel, Visp 1976, Mskr; Remo KUONEN, Feschel und seine Geschichte, Gampel-Steg, o.J.*

Sacellum sancti Antonii¹.

¹ *Die Kapelle St. Antonius Eremita stammt wohl aus dem Jahr 1619 und enthält einen schönen Barockaltar aus der 2. Hälfte des 17. Jahrhunderts. Sie ist an der Stirnseite mit dem Gemeindehaus zusammenggebaut. Schon am Ende des 15. Jahrhunderts ist eine Kapelle in Feschel bezeugt.*

1. Domus laudabilis communitatis¹.

¹ *Das westlich an die Antoniuskapelle angebaute Gemeindehaus von Feschel stammt aus dem*

Jahr 1664. Es ist ein typischer Blockbau auf gemauertem Kellersockel mit zwei stichbogigen Eingängen. Das Gebäude wurde von Nikolaus Grand de Clavibus Junior im Auftrag der Gemeinde Feschel erbaut. Dies verrät die Inschrift auf dem Bindenbalken der Burgerstube im ersten Stock: IHS. HOC OPVS FIERI FECIT LAV[dabilis] COM[munitas] DE VEXYL N[icolaus] G[randis] D[e] C[lavibus] IVNIOR PROCV[rator] 1664 (Jesus. Diesen Bau liess die löbliche Gemeinde von Feschel errichten, Nikolaus Grand de Clavibus der Jüngere, Gewalthaber, 1664) (s. Abb. 17). – Auf dem runden Giltsteinofen stehen die Initialen N[icolaus] G[randis] D[e] C[lavibus] und die Jahrzahl 1666. – Derselbe Nikolaus Grand de Clavibus, Burger von Leuk, und seine Gattin liessen sich zwei Jahre später wenig östlich des Gemeindehauses ein neues Wohnhaus bauen (s. Feschel, Nr. 7).

2. Hanß Meichtri¹ vulgo auff der Biri chr.+, uxor Christina Schmitt chr.+; filiulus Joannes Christianus aetatis 2 *25.12.1701.

¹ ∞ 23.11.1698 Christina Schmitt; beide von Guttet; sie taufte in Leuk 6 Kinder: den obgenannten Johann Christian sowie Johann *22.10.1699, Johann *14.5.1704, Maria Josepha *19.3.1706, Maria Christina *28.8.1708 und Anna Maria *24.10.1712.

3. Domus Nicolai Jaggin L.b. scripti: manent in hyeme etc. [s. Leuk, Tschable, Nr. 49].

Domus 1^a ad viam supra veniendo.

4. Supra hanc Margreta Grand chr.+.

Hinc ascendendo ad sinistram:

5. Theodulus Andri¹ chr.+, uxor Anna Chrichting chr.+; ancilla Maria Grand soror praedictae domus incolae chr.+.

¹ ∞ 8.6.1693 Anna Chrichting von Getwing, Niedergampel.

Hinc descendendo ad sinistram:

6. Hanß Kuonen¹ chr.+, uxor Maria Andri chr.+; filiulus Joannes Stephanus aetatis 4 *21.4.1700 et Joannes Josephus aetatis 2 *18.7.1702; soror uxoris Christina Andri chr.+.

¹ Von Guttet, ∞ 27.1.1699 Maria Andri von Feschel; sie taufte in Leuk 3 Kinder: die Obgenannten und Christian *2.1.1705.

7. Domus qd. domini castellani Nicolai Grandis¹, manet in hyeme Michael Grand L.b. [s. Leuk, Tschable, Nr. 18].

¹ de Clavibus, Junior, Burger und Kastlan von Leuk 1670, ∞ Margaretha Schmidt †9.8.1676; sie verfügten auch in Leuk über ein eigenes Haus, s. Leuk, Tschable, Nr. 4^A. – Das Ehepaar Grand-Schmidt liess sich 1666 an der Dorfasse von Feschel östlich der Kapelle ein zwei-stöckiges Holzhaus bauen, das sich heute im Besitz von Odilo Schnyder befindet. Auf der Binde der Wohnstube ist zu lesen: IHS. HOC OPVS DEI AVXILIO EXTRVXERVNT DIS[cretus] VIR NICOLAVS GRANDIS D[e] C[lavibus] BVRG[ensis] L[euca] ET MARGARETA SCHMIT CONIVGES ANNO D[omi]NI 1666, DIE XXV MAI. (Jesus. Dieses Haus haben mit Hilfe Gottes erbauen lassen der weise Mann Nikolaus Grand de Clavibus, Burger von Leuk, und Margareta Schmit, Eheleute, im Jahr des Herrn 1666, den 25. Mai.) (s. Abb. 19).

8. Hic dominus maior Nicolaus Grand [s. Leuk, Loye, Nr. 43].

Hinc progrediendo ad sinistram supra viam:

9. Der Steinern hauß: manent in hyeme Antonius Schnider, Peter Steiner und Nicolaus und Joannes Steiner.

10. Domus Christiani Lochers et Joannis Meichtri, Ersch.

11. Domus haeredum qd. senis Hanß Meichtri auffm Biel sc. Vesil.

12. Antonius Meichtri¹ chr.+, uxor Maria Schmitt chr.+ †5.9.1731; filiulus Joannes Christianus aetatis 8 [!] *14.10.1694; filiae: Maria Juliana chr.+ et Maria Christina aetatis 6 *5.3.1698; et soror mariti Christina chr.+.

¹ Senior, ∞ 25.4.1689 Maria Schmitt; sie hatten nachweislich 5 Kinder: die Obgenannten sowie Maria *6.10.1689 und Johann *25.6.1692.

13. Sub via redeundo: Domus qd. senis Stephani Witsard nunc senis Petri Meichtri manent [...?] eius filii Stephanus et Joannes.

14. Relicta Joannis Meichtri¹ Anna Lochers chr.+ †23.6.1709; filius Michael chr.+ *23.2.1682 et Antonius chr.+ *21.8.1684 et filia filiae Maria Siesß aetatis 7.

¹ ∞ 15.4.1670 Anna Lochers; beide von Guttet und Feschel; sie taufeten in Leuk 8 Kinder: die Obgenannten sowie Christina *20.5.1671, Johann *2.3.1673, Joseph *28.12.1675, Anna *13.1.1678, Barbara *13.2.1680 und Theodul *9.6.1688.

[Summa] 15 /S. 583 (Fol. 32r)/

15. Domus honesti senis Petri Meichtri¹ Thermensis chr.+; filius Christianus chr.+; filiae: Catharina chr.+ et Barbara chr.+.

¹ Von Albinen und Leukerbad, †14.9.1710 in Leukerbad; ∞ Katharina Stalder †1679. Zwischen 1660 und 1674 liessen sie in Leukerbad 5 Kinder taufen, worunter auch die Obgenannten: Katharina *1660, Christian *1662, Peter *1665, Stephan *1668 und Barbara *1674 (nach Angaben von B. Zumofen, vgl. derselbe, Leukerbad, S. 189). In Leuk taufeten sie zuvor Maria *2.4.1656 und Peter *27.6.1658. – Der Sohn Johann, dessen Taufdatum wir nicht kennen, ehelichte am 27.1.1693 Barbara, Tochter des Nikolaus Zum Ofen (s. Albinen, Nr. 24).

16. Domus domini salteri Joannis Grand Leucaae scripti [s. Leuk, Tschable, Nr. 50], manent hic aliquando.

17. Discretus Martinus Meichtri¹ chr.+ †10.4.1713 et uxor Christina chr.+; filiulus Martinus aetatis 1½ *7.9.1702; filiola Anna Margreta aetatis 4 *15.3.1700.

¹ Wachtmeister [excubiarum magister] 1708, ∞ 15.2.1689 Christina Andri; sie taufeten in Leuk 3 Kinder: die Obgenannten und Maria Christina *23.3.1708.

18. Petrus Meichtri der jung von Gouttet [s. Guttet, Nr. 33].

Supra hanc:

19. Michael Grand der jung chr.+ L.b., Leucaae notati [!] [s. Leuk, Tschable, Nr. 18].

20. Domus vacans Stephani Martin Seduni matrimonio dati.

21. Domus Theodori Jaggi L.b., ibi notati [s. *Leuk, Tschable, Nr. 48*].
 22. Eiusdem pars superior Nicolai Schmit fabri Ventonaea^a, nunc Stephani Schmit junioris [s. *Erschmatt, Nr. 23*] etc.

^a *Es folgt gestrichen manent.*

23. Domus senis Stephani Schmitt¹ chr.+ et Annae Jaggin chr.+; filius Joannes chr.+ *27.2.1680; filia Christina chr.+ *13.2.1676.

¹ *1.8.1637 [?], am 9.2.1733 als 90jähriger [!] in Leuk begraben, ∞ 4.5.1670 Anna Jaggin; sie taufte in Leuk 4 Kinder: die Obgenannten sowie Stephan *27.10.1672 und Anna Maria *2.1.1684.

Zr Ottafen und z'Brunnen refugia foeni manent aliqui parum in hieme.

Pagus Ersch¹

¹ *Erschmatt, charaktvolles Haufendorf auf einer Sonnenterrasse (auf 1230 m) mit zahlreichen Holzhäusern des 17. und 18. Jahrhunderts, deren Inschriften noch systematisch zu sammeln sind. Ein guter Anfang ist bereits gemacht von Paul Heldner. Zur Siedlung und Geschichte Erschmatts s. Peter JOSSEN, Erschmatt, Bratsch und Niedergampel im Zenden Leuk, St-Maurice 1970; Klaus ANDEREGG, Siedlungsgebiet und Siedlungsbild von Erschmatt, Visp 1976, Mskr.*

1. Sacellum sancti Stephani¹.

¹ *Eine Stephanskapelle gibt es seit langem nicht mehr in Erschmatt. Im Jahre 1469 ist dort eine dem hl. Johannes dem Täufer geweihte Kapelle nachgewiesen, die sich an gleicher Stelle befand, wo heute die Pfarrkirche steht (P. JOSSEN, Erschmatt, Bratsch und Niedergampel, S. 38-40). Hat diese Kapelle im Laufe der Zeit ihr Patrozinium gewechselt?*

2. Domus laudabilis communitatis¹.

¹ *Das heutige Gemeindehaus stammt gemäss Bindenschrift aus dem Jahre 1862; der Giltsteinofen ohne Wappen trägt allerdings die Jahreszahlen 1625 und 1864 (Renovation).*

3. Hanß Sever cum fratre Ignatio [s. auch Erschmatt, Nr. 49].

4. Nicla[u]s Hugo notatus Goutet [s. Guttet, Nr. 11].

5. et Casparus Schallbeter chr.+ et Maria Hugo chr.+ †13.12.1711; filius Joannes 5^{ennis} *26.3.1699.

6. Christianus Hugo¹ chr.+ modernus procurator, uxor Cathrina Meichtri chr.+.

¹ ∞ 20.2.1689 Katharina Meichtri.

6. [!] Domus Antonii Aman et Christiani Zuber.

[Summa] 16 /S. 584 (Fol. 32v)/

7. Relicta Stephani Belwald¹ Anna Steiner chr.+; filius Joannes chr.+ *5.1.1671; filiae: Christina chr.+ *19.10.1665, Catharina chr.+ , Anna chr.+ *26.7.1674 servit Seduni.

ERSCHMATT

¹ ∞ Anna Zum Stein; sie hatten nachweislich 6 Kinder: die Obgenannten sowie Maria *13.3.1667 und Martin *2.3.1678.

8. Peter Locher, Bratsch.

9. Christian Zuber filius Stephani qd. chr.+ et^a patris soror chr.+.

^a Es folgt gestrichen Maria Zuber. – Eine betagte (senex) ledige Maria Zuber von Erschmatt wurde am 6.3.1703 in Leuk zu Grabe getragen.

10. Infra Stephan Zuber¹ chr.+ et Maria Brumat chr.+.

¹ ∞ 15.2.1665 Maria Brumat; sie taufte in Leuk 10 Kinder: Tochter *Mai 1665, Johann *31.12.1666, Christian *26.12.1668, Peter *18.11.1670, Anna *27.7.1672, Peter *17.11.1675 †8.12.1709, Anton *6.6.1678, Maria *28.6.1679, Maria *15.5.1681, Anton *1.6.1684.

11. Peter Zuber, Obergampel.

Sub sacello:

12. Hanß Meichtri¹ der älter, blaterdupffig, chr.+, uxor Catharina Hugo chr.+ †6.11.1709;

ancilla Anna Steiner.

¹ ∞ 9.11.1683 Katharina Hugo.

13. Qd. Nicolai Hugo senis haeredes: Hanß Hugo chr.+ liber et Michael chr.+; soror Anna chr.+.

14. Stephanus Kuono scriptus Gouttet [s. Guttet, Nr. 32].

15. Haeredes qd. Petri Steiner L.b., Leucaae notati [s. Leuk, Loye, Nr. 11].

16. qd. Stephani Brumat¹ †23.12.1690 relicta Chatarina Inderkummen chr.+; filii: Joannes chr.+ *9.11.1684, Antonius chr.+ *30.1.1687, Petrus + *30.5.1688.

¹ ∞ Katharina Inderkummen von Niedergampel; sie taufte in Leuk 5 Kinder: die Obgenannten sowie Stephan *29.5.1683 und Katharina *9.11.1690.

Sub hac:

17. Magister Petrus Chrichtig¹ chr.+, uxor Catharina Hugo chr.+.

¹ Von Niedergampel, ∞ 21.2.1689 Katharina Hugo von Getwing; sie taufte in Leuk Johann Stephan *12.10.1690.

18. Magister Nicolaus Zuber¹ sartor senex chr.+ †15.4.1710; uxor Barbara Gruober chr.+; filius Petrus chr.+ *25.9.1670; filiae: Maria² chr.+ *1.11.1677, †6.5.1750, Christina³ chr.+ *16.8.1674; uxoris nepos Joseph Gruober aetatis 11.

¹ ∞ Anfang Juli 1669 Barbara Gruober von Niedergampel; sie taufte in Leuk 5 Kinder: die Obgenannten sowie Christian *17.6.1681 und Katharina *30.5.1684.

² Fromme Frau, ∞ 10.5.1707 Anton Kuonen von Guttet.

³ ∞ 29.5.1710 Johann Egerter.

Statthalter Inderkummen seelgen stadl [?].

19. Christina Schmit filia qd. Petri chr.+ aegra.
[Summa] 21 /S. 585 (Fol. 33r)/

20. Cathrina Blater chr.+ , Steg.

21. Antonius Blatter¹ chr.+; uxor Maria Inderkummen chr.+; filii: Joannes Jacobus aetatis 9 *25.7.1695, Joannes aetatis 2 *24.6.1702; filiae: Maria chr.+ , Catharina chr.+ *11.1.1688, Christina aetatis 10 [!] *15.3.1691, Barbara aetatis 6 *14.2.1698.

Manent saepe zum Steg.

¹ ∞ Maria Inderkummen; sie hatten nachweislich 10 Kinder: die Obgenannten sowie Johann *10.7.1689, Johann *4.10.1693, Anna Maria *14.1.1701 und Anna Maria *16.3.1706.

22. Hanß Hugo¹ chr.+; uxor Maria Blatter chr.+; filii: Joannes chr.+ *8.2.1685, Christianus *21.7.1688; filiae: Christina chr.+ *21.12.1678 et Maria chr.+ *28.4.1681.

¹ ∞ 21.2.1677 Maria Blatter; sie taufte in Leuk 6 Kinder: die Obgenannten und Katharina *5.3.1683, Johann Peter *20.6.1691.

23. In eadem domo Stephanus Schmit¹ iunior chr.+; uxor Christina Schmitt chr.+; filiulus Stephanus aetatis 2 *28.11.1702; filiola Maria aetatis 4 *14.5.1700.

¹ Von Feschel, ∞ 27.5.1698 Christina Schmitt, im 4. Grad verwandt; die Eheleute sind bald von Feschel, bald von Erschmatt genannt; sie taufte in Leuk 5 Kinder: die Obgenannten und Johann *11.1.1705, Johann Peter *13.7.1707, Andreas *19.10.1710.

Supra sacellum:

24. qd. Stephani Hugo¹ vel Passerund filius solitarius Joannes chr.+ *3.9.1667.

¹ Von Erschmatt und Niedergampel, ∞ Katharina Rossier †28.5.1673; sie taufte in Leuk 5 Kinder: den Obgenannten und Maria *14.9.1659, Anna *11.3.1662, Stephan *9.11.1664, Peter *15.3.1671.

25. Petrus Hugo¹ vel Passerot chr.+; uxor Christina Locher chr.+; filii: Petrus aetatis 11 [!] *7.12.1690, Antonius 5 *25.1.1699; filiae: Christina chr.+ *9.1.1682, Catharina chr.+ *8.10.1683, Barbara chr.+ *6.5.1686, Maria + *13.12.1688, Anna 9 [!] *27.1.1693.

¹ Von Erschmatt und Bratsch, ∞ Christina Locher; sie taufte in Leuk 8 Kinder: die Obgenannten und Anton *11.9.1695.

26. Ante hanc et superiorem domus Petri Steiner, Bratsch [s. Bratsch, Nr. 10].

27. Domus Nicolai Steiner, Bratsch [s. Bratsch, Nr. 11].

28. Hanß Locher¹ chr.+; uxor Maria Meichtri chr.+; filii: Joannes aetatis 9 *12.7.1695, Christianus aetatis 6 *12.2.1698; filiae: Maria + *13.8.1689, Barbara aetatis 10 [!] *7.8.1692.

¹ ∞ 9.11.1688 Maria Meichtri; sie taufte in Leuk 8 Kinder: die Obgenannten und Katharina *1.11.1690, Stephan *10.6.1700, Maria Katharina *9.8.1701, Christina *22.9.1704.

ERSCHMATT

29. Hanß Zuber¹ senex chr.+; uxor Catharina Hugo vel Passeraut chr.+.

¹ ∞ 18.5.1681 Katharina Hugo.

30. Honestus vir Stephanus Hugo¹ chr.+; uxor Christina Zuber chr.+ †11.8.1707; filii: Martinus chr.+ *12.11.1684, Stephanus chr.+ *12.11.1681; filia Maria chr.+ *2.8.1678.

¹ ∞ 21.2.1677 Christina Zuber.

[Summa] 29 /S. 586 (Fol. 33v)/

31. Relicta qd. Stephani Hugo¹ †16.3.1689; Christina Locher chr.+; filii: Joannes chr.+ *26.5.1686, Stephanus + *25.3.1689, Christina chr.+ *26.7.1683, Maria chr.+ *20.10.1684.

¹ Schmied, ∞ 23.11.1682 Christina Locher; sie taufte in Leuk die obgenannten 4 Kinder; das letzte Kind wurde nach dem Tod des Vaters geboren.

32. Peter Locher iunior, Bradsch, domi Christiani Locher senioris.

33. Magister Martinus Belwald¹ faber chr.+; uxor Christina Locher filia senis Stephani Locher chr.+; filiola Maria Ursula aetatis 1ⁱ anni *21.10.1703.

¹ Von Erschmatt, ∞ 11.11.1702 in Erschmatt Christina Locher; sie taufte in Leuk die obgenannte Maria Ursula und Johann Matthias *24.2.1706.

33. [!] Christianus Locher¹ iunior filius Stephani chr.+; uxor Maria Hugo vel Passeraut chr.+; filii: Christianus 6 *13.1.1698, Stephanus 3 [!] *11.9.1699; filiola Maria 7 *17.5.1696.

¹ ∞ 24.1.1696 Maria Hugo.

34. Ascendendo ad qu[am]druplum domum in superiori [parte ?] domus et pagi: Petrus Schnider¹ filius fender Schnider chr.+; uxor Maria Hugo filia qd. Nicolai chr.+.

¹ ∞ 7.11.1702 in Bratsch Maria Hugo; beide von Bratsch; sie taufte in Leuk 4 Kinder: Maria Katharina *7.1.1707, Stephan und Christian *25.12.1708, Peter *6.3.1713.

35. Ex alia parte huius hypocausti: Balthasar Gruober¹ chr. †16.11.1730; uxor Margaretha Clavio² chr.+ †15.6.1705; filii: Joseph 5, Michael 2 *28.9.1702; filia Maria 7 *25.8.1697; et uxoris filius Franciscus Schulliers + *11.11.1689.

¹ Von Niedergampel und Erschmatt, ∞ 26.1.1694 Margaretha Clavio von Varen; sie hatten nachweislich 4 Kinder: die obgenannten Joseph, Michael und Maria sowie Peter *1.3.1696.

² 1. ∞ Nikolaus Schulliers †31.1.1693, von Varen; sie taufte in Leuk 4 Kinder: den obgenannten Franz sowie Margaretha *6.8.1684, Maria *2.5.1686 und Maria Barbara *26.10.1692.

36. Eiusdem domus parte inferiore: Haeredes qd. Antonii Inderkummen¹ et Catharinae Steiners: Christianus Inderkummen² chr.+; uxor Maria Zuber chr.+; filioli: Christianus 3 *28.9.1701 et Joannes Antonius 1ⁱ anni *20.4.1703 et

¹ ∞ August 1657 Katharina Steiners von Gampel; sie taufte in Leuk: Barbara *7.11.1659,

*Maria *Oktober 1661.*

² ∞ 2.11.1698 *Maria Zuber; sie taufte in Leuk 5 Kinder: die Obgenannten und Christian *22.1.1699, Maria *7.5.1705, Peter *2.1.1708.*

37. Christianus Zuber¹ filius Joannis senis chr.+; uxor Christina Inderkummen chr.+; filiulus Christianus aetatis 1 *12.4.1703.

¹ *Einwohner von Leuk, ∞ 10.4.1701 in Erschmatt Christina Inderkummen; sie taufte in Leuk 6 Kinder: den obgenannten Christian sowie Christina *6.1.1702, Johann Joseph *15.11.1705, Maria Christina *1.10.1707, Johann *30.1.1710, Johann Peter *22.6.1711.*

38. Haeredes qd. senis Joannis Zum Stein; filiae: Maria chr.+ et Catharina chr.+ honestae et divites filiae adultae liberae.

39. Petrus Meichtri¹ chr.+; uxor Barbara Meichtri chr.+; filii: Petrus 5 *12.3.1699, Joannes 2 *Oktober 1702; filiola Maria 8 *12.9.1695.

¹ ∞ 16.11.1694 in Erschmatt Barbara Meichtri von Guttet; sie taufte in Leuk 6 Kinder: die Obgenannten und Barbara *12.4.1706, Stephan *28.7.1709, Johann Christian *22.8.1711.

[Summa] 23 /S. 587 (Fol. 34r/)

40. Hanß Meichtri¹ dives iunior chr.+; uxor Margaretha Martin chr.+; filia Christina aetatis 11 *13.3.1693.

¹ *Von Feschel, ∞ 12.2.1686 Margaretha Martin von Guttet; sie taufte in Leuk 4 Kinder: die obgenannte Christina sowie Maria *22.4.1687, Johann *11.10.1688 und Christina *12.2.1690.*

41. Honestus vir Christianus Locher¹ chr.+ filius qd. Christiani; uxor Catharina Meichtri chr.+ soror prioris; filius Christianus *14.1.1692; filiulae: Catharina + *26.9.1689, Maria 9 *18.2.1695, Margareta 6 *14.3.1698.

¹ ∞ 9.11.1688 *Katharina Meichtri; sie taufte in Leuk 6 Kinder: die Obgenannten sowie Christina *7.4.1701 und Anna Maria *14.8.1706.*

42. Senex Stephanus Locher¹ chr.+ †26.3.1705; uxor Christina Locher chr.+; filii [!] Stephanus chr.+ *29.12.1665; filia Maria chr.+ *14.10.1668.

¹ ∞ 27.2.1661 *Christina Locher; beide von Bratsch; sie taufte in Leuk 5 Kinder: die Obgenannten und Michael *28.9.1671, Peter *21.9.1675, Christina *4.1.1679.*

43. Senex Hanß Zum Stein^a chr.+ et uxor Christina Brummat¹ chr.+; filius Joannes chr.+ *30.8.1681; filiae: Christina chr.+ *8.4.1663, Anna chr.+ *2.1.1670, Catharina chr.+ *26.1.1679.

^a *Korrigiert aus Steiners.*

¹ ∞ 18.4.1662 *Christina Brummat; sie taufte in Leuk 9 Kinder: die Obgenannten und Maria *18.1.1667, Johann *7.7.1673, Barbara *28.11.1674, Johann *14.9.1677, Christian *9.7.1684.*

44. Domus vetus qd. honesti viri Laurentii Inderkummen¹ mei avunculi; supra domus nova eius filii Christiani² notarii et Petri Martin.

¹ ∞ *Elisabeth Beicher; sie taufte in Leuk 3 Kinder: Maria *28.3.1646, Christina *30.11.1647, Nikolaus *14.9.1651.*

² *Badrichter, ∞ 12.5.1704 in Gampel Maria Locher von Bratsch.*

45. Domus nova qd. Nicolai Hugo est haeredum Joannis et [...]a.

^a *Leer, ohne Fortsetzung.*

46. Peter Zuber¹ chr.+ iunior filius Joannis; uxor Maria Hugo chr.+ filia qd. Joannis.

¹ ∞ 17.2.1699 *Maria Hugo; sie taufte in Leuk 4 Kinder: Maria *9.10.1700, Christian *2.8.1702, Peter *28.9.1706, Christian *5.4.1710.*

47. Domus Petri Locher von Bratz.

Descendendo ad dextram:

48. Notarius Christianus Inderkummen ex Gampelio et Petrus Martin [*s. oben, Nr. 44*].

49. Hanß Sever et frater Ignatius, Gampelii [*s. oben, Nr. 3*].

50. Stephanus Meichtri¹ chr.+; uxor Catharina Locher chr.+ †17.4.1704; filioli: Joannes 3 [!] *25.2.1700, Petrus 1 *23.2.1703; filiola Catharina 10 [!] *20.10.1691.

¹ ∞ 17.2.1688 *Katharina Locher; sie taufte in Leuk 5 Kinder: die Obgenannten sowie Stephan *20.10.1694 und Stephan *15.4.1697.*

51. Mathis Tscherr, Getwing [*s. Getwing, Nr. 4*].

52. Domus vetus vacans Stephani Bellwald.

[Summa] 18 /S. 588 (Fol. 34v)/

53. Hans Sever¹ chr.+ inferior under dem Hengert; uxor Christina Zuber chr.+; filioli ex priore uxore Catharina Zuber †23.1.1701²: Joannes 9 *26.8.1695, Christianus 5 *20.11.1698; filiola Catharina 7 *13.4.1697; filiola modernae uxoris Maria 2 *25.3.1702.

¹ 1. ∞ 16.11.1694 *Katharina Zuber*; 2. ∞ 3.5.1701 *Christina Zuber; sie taufte in Leuk 4 Kinder: die obgenannte Maria sowie Johann Stephan *25.12.1704, Johann Joseph *1.11.1707, Christina *2.5.1711.*

² *Starb nicht versehen, weil aus Sorglosigkeit und Nachlässigkeit des Ehemannes kein Geistlicher von Leuk gerufen wurde.*

54. Relicta qd. Joannis Hugo¹ dicta Barbara Ruffiner chr.+ †14.4.1705; filius Christianus chr.+; filia Catharina aetatis 18 *20.9.1686.

¹ *Von Niedergampel, ∞ Barbara Ruffiner; sie hatten nachweislich 6 Kinder: die Obgenannten sowie Christina *7.7.1675, Johann Nikolaus *8.12.1676, Anna Maria *15.8.1684 und Anna *2.10.1689.*

Redeundo versus sacellum:

55. Domus Hans Steiners, Bratsch [*s. Bratsch, Nr. 17*].

56. Relicta Melchioris Rotzer¹ Christina Zuber chr.+; filius Joannes Melchior chr.+ *18.2.1676; filiae: Barbara chr.+ *8.3.1674, Christina chr.+ *30.10.1671, Maria chr.+ *18.2.1679, Anna² chr.+ *26.1.1681, †20.7.1748, Catharina chr.+

*18.8.1683, Ursula + *8.4.1686.

¹ Johann Melchior, Junior, Schmied, Hufschmied, Meister, von Gampel, 1. ∞ Katharina Prumatt von Erschmatt †28.12.1669; sie taufte in Leuk Maria *25.11.1668 und Christina *18.12.1669; 2. ∞ 15.4.1670 Christina Zuber von Erschmatt; sie taufte in Leuk 9 Kinder: die Obgenannten sowie Maria *8.3.1674 und Matthäus *21.9.1677. – Die Eheleute Rotzer-Zuber liessen sich 1686 ein neues Haus bauen, das in späterer Zeit vergrössert wurde und heute bei der Kirche noch steht. Auf der Stubenbinde des ersten Stockes ist zu lesen: DISES HVS HAT LASEN BVWEN M[eister] HANS MELCHER ROZER VN[d] SEIN HVSFRVWEN CHRISTINA ZVBER ANNO 1686 (frdl. Mitteilung von Paul Heldner).

² Wohltäterin der Sakraments-Bruderschaft, ∞ 2.11.1705 Christian Metri von Albinen und Leuk (s. Leuk, Loye, Nr. 32).

In Engers und Brentschion manent morantur [!] in hieme illi ex Ersch et Bratsch.

Pagus Bratsch¹

¹ Malerisches Haufendorf mit zahlreichen altertümlichen Blockbauten, deren Inschriften auf den Deckenbalken noch systematisch zu sammeln sind. Zur Siedlung und Geschichte von Bratsch s. Peter JOSSEN, Erschmatt, Bratsch und Niedergampel im Zenden Leuk, St-Maurice 1970; Klaus ANDEREGG, Siedlungsgebiet und Siedlungsbild von Bratsch, Visp 1976, Mskr.

1. Sacellum Jesus, Maria, Joseph vel Beatae Virginis septem gaudiorum¹.

¹ Kapelle der Heiligen Familie oder der Sieben Freuden Mariae; hübscher Barockaltar von 1690 mit Inschrift der Namen der damaligen Gemeindeprokuratoren Christian Steiner und Peter Locher. Der ursprüngliche Bau aus dem 17. Jahrhundert wurde 1970 durch einen brei-tern Trakt nach Westen erweitert (P. JOSSEN, Erschmatt, Bratsch und Niedergampel, S. 43-49).

2. Domus laudabilis communitatis¹.

¹ Bürgerhaus im Quartier «Hienderdorf». Gemäss Inschrift auf dem Bindenbalken 1648 erbaut; für Bürgerhäuser typischer Blockbau über hohem Kellersockel aus Bruchstein. Die grosse Versammlungsstube weist eine nachträglich angebrachte siebenteilige Fensterreihe auf. Der Giltsteinofen datiert von 1649. Das Gebäude wurde im 19. Jh. an der hinteren Giebelwand gegen die Bergseite erweitert. Das alte Bürgerhaus wurde zwischen 1974 und 1982 mit Hilfe der kantonalen Denkmalpflege restauriert (s. Abb. 14/15).

In summo pagi:

3. Petrus Locher¹ chr.+ filius Stephani senis; uxor Anna Schnider filia fendersch chr.+ †9.4.1709; filiulus Petrus 8 *8.6.1696; filia Maria 4 *11.5.1700.

¹ ∞ 11.8.1693 Anna Schnider.

4. Stephan Chrichting¹ chr.+; sutor; uxor Maria Locher chr.+; filii: Petrus + *27.6.1689, Christianus² + *3.11.1690, Stephanus aetatis 10 [!] *1.2.1693; filiola Maria aetatis 1 *25.9.1703.

¹ ∞ 10.11.1687 Maria Locher von Niedergampel; sie taufte in Leuk 6 Kinder: die Obgenannten sowie Anton *7.6.1695 und Maria *17.6.1697.

² Wohl identisch mit Christian Grichting 1690-1744, von Getwing und Leukerbad, der sich in 1. Ehe am 26.8.1716 in Leuk mit Maria Brunner 1692-1725, Tochter des Nikolaus Brunner von Leukerbad vermählte, in 2. Ehe am 24.2.1727 in Leuk mit Maria Meichtry *1697, Tochter des

BRATSCH

Anton Meichtry von Leukerbad (ZUMOFEN, Leukerbad, S. 114-115). – Unter Mittelgetwing ist nach Nr. 6 eine nicht näher bezeichnete Haushaltung Grichting aufgeführt. Mehrere Familien Grichting führten bis ins 20. Jahrhundert ein Nomadenleben zwischen Leukerbad und Getwing unterhalb Niedergampel.

Nova domus vacans Antonii Schnider liberi.

5. Maria Locher solitaria chr.+.

6. Hanß Locher¹ filius Stephani procurator chr.+; uxor Maria Lochers chr.+^a.

^a *Zuunterst der Seite steht in kleiner Schrift, gestrichen: N.B. promisit vaccam [?] 5 bats.*

¹ ∞ 3.5.1694 Maria Lochers.

[Summa] 22 /S. 589 (Fol. 35r)/

7. Hanß Steiner¹ chr.+; uxor Maria Zuber chr.+; filii: Joannes sutor chr.+ *17.12.1678, Christianus chr.+ *10.7.1687, Petrus 10 *13.7.1693, Nicolaus aetatis 1ⁱ anni *7.6.1703; filiae: Maria chr.+ *20.6.1681 et Christina *21.8.1696.

¹ ∞ 24.2.1677 Maria Zuber; *sie taufte in Leuk 8 Kinder: die Obgenannten sowie Peter *29.6.1684 und Christina *6.3.1690.*

8. Joannes Schnider¹, Obergampel, chr.+; uxor Ursula Locher chr.+; frater Stephanus Locher chr.+.

¹ *Von Gampel, ∞ Ursula Locher; sie taufte in Leuk Christian *11.2.1703.*

9. Margreta Martin solitaria, filia qd. Jodro Marti¹, chr.+ *5.9.1643.

¹ ∞ Christina Zuber; *sie taufte in Leuk die Obgenannte und Stephan *30.11.1662.*

10. Peter Steiner¹ chr.+; uxor Cathrina Locher chr.+; filiae²: Christina + *3.9.1684, Catharina aetatis 10 *22.8.1694.

¹ 1. ∞ 30.5.1683 Barbara Locher; *sie taufte in Leuk 5 Kinder: die Obgenannten und Anna *1.1.1688, Johann *15.11.1690, Peter *12.6.1693; 2. ∞ 27.5.1696 Katharina Locher.*

² *Aus erster Ehe.*

11. Nicolaus Steiner¹ chr.+; uxor Maria Zum Stein chr.+; filius Nicolaus aetatis 11 *8.12.1694; filiae: Catharina aetatis 6 *20.2.1699, Maria 3 *24.5.1701, Barbara aetatis 1 *23.6.1703, Christina 8 *16.2.1697.

¹ ∞ 17.2.1694 in Bratsch Maria Zum Stein; *beide von Bratsch und Erschmatt; sie taufte in Leuk 7 Kinder: die Obgenannten sowie Johann Christian *10.6.1706 und Johann Joseph *18.3.1709.*

12. Petrus Hugo vel Passeraut, Ersch [s. Erschmatt, Nr. 25].

13. Petrus Belwald¹ vasorum lignariorum factor chr.+; uxor Catharina Aman chr.+; filius Laurentius² chr.+ *11.8.1684, †25.11.1751, Martinus³ chr.+ *11.11.1686; filiola Maria 7 *1.4.1697.

¹ ∞ 7.11.1683 Katharina Ammann von Erschmatt; *sie taufte in Leuk 7 Kinder: die Obgenann-*

ten und Nikolaus *13.5.1689, Maria *8.10.1691, Maria *17.8.1693, Johann 10.10.1695.

² Von Bratsch und Erschmatt, 1. ∞ 16.11.1711 Maria Marti von Agarn †22.1.1721, beide wohnhaft in Agarn; 2. ∞ Maria Barbara Imfeld, beide Einwohner von Agarn.

³ ∞ 7.1.1726 Katharina Locher.

14. Petrus Locher¹ senior filius qd. Petri chr.+; uxor Christina Martin chr.+; filii: Christianus chr.+; Joannes +, Antonius aetatis 10.

¹ Locher-Martin Peter und Christina: es gibt zwei Familien; 1. ∞ 8.2.1667 und 2. ∞ 8.11.1678. In Leuk getaufte Kinder: Christina *10.2.1669, Katharina *18.8.1671, Christian *23.3.1674, Peter *25.11.1676, Johann *18.8.1679, Christian *19.6.1682, Johann *25.12.1685, Christina *7.6.1688, Anton *21.4.1690, Anton *17.7.1691, Maria *26.6.1692, Anton *3.9.1693.

15. Hinc redeundo ad sinistram versus novum sacel[lum]^a: Antonius Schnider chr.+ filius Stephani Schnider liber; eius soror Anna Schnider chr.+; Maria chr.+.

^a Rand beschnitten.

16. Ibidem relicta qd. Joannis Schnider¹ Maria Wis chr.+; filioli: Joannes 9 *29.12.1694, Petrus 6, Maria 5 *24.9.1699.

¹ ∞ Maria Wis; sie hatten nachweislich 5 Kinder: die Obgenannten sowie Johann *5.10.1693 und Barbara *5.12.1701; das letzte Kind wurde nach dem Tod des Vaters geboren.

Redeundo a novo sacello ad sinistram sub via:

17. Domus senis Hantz [!] Steiner, Ersch¹ [s. Erschmatt, Nr. 55].

¹ Am 18. 12. 1710 wurde in Leuk der siebzigjährige Greis Johann Steiner aus der Gemeinde Erschmatt zu Grabe getragen.

18. Domus vacans Ackerman.

19. Fender Christianus Schnider senex chr.+ viduus; filia Christina chr.+.

[Summa] 28 /S. 590 (Fol. 35v)/

20. Nicolaus Zuber sartor, Ersch [s. Erschmatt, Nr. 18].

21. Antonius Locher liber chr.+; famula Maria Ogier Varonensis.

Zur Millin Dörfflin:

22. Hanß Zuber und Christians, Ersch.

Ob dem Weg:

23. Antonius Aman¹ chr.+; uxor Cathrina Locher chr.+; filius Josephus aetatis 12 [!] *16.2.1691; filiae: Anna + *28.7.1688, †3.6.1714, Maria 8 [!] *5.3.1695.

¹ ∞ 2.11.1683 Katharina Locher; sie taufte in Leuk 6 Kinder: die Obgenannten und Christian *20.11.1684, Joseph *15.3.1687, Maria *25.9.1693.

Ad latus:

BRATSCH

24. qd. wachtmeister Antonii Zuber sohn: Christianus Zuber¹ +, uxor Christina Locher +, iuvenes coniugati manent cum patre sponsae Petro Locher sene.

¹ *Fänner*; ∞ Februar 1703 in Erschmatt Christina Locher; sie taufte in Leuk: Maria Christina *23.8.1710, Katharina *12.12.1712.

Supra:

25. Stephan Locher der alt, Ersch [*s. Erschmatt, Nr. 42*].

Sub via ad dextram:

26. Stephan Meichtri, Ersch [*s. Erschmatt, Nr. 50*].

27. Antonius Schnider¹ des fenders sohn chr.+ , viduus; cum Maria Steiner uxore defuncta †3.2.1704² habuit filios: Joannem + *9.3.1686, Nicolaum 12 *20.7.1692, Stephanum 8 [!] *22.10.1694, Petrum 4 *24.6.1700; filias: Christinam + *13.12.1688, Maria[m] aetatis 1ⁱ anni *22.1.1704.

¹ *Von Bratsch und Enggersch*, ∞ 4.3.1685 Maria Steiner von Bratsch; sie taufte in Leuk 10 Kinder: die Obgenannten und Peter *27.7.1687, Maria *21.7.1690, Maria *5.1.1697, Peter *14.8.1698.

² *Plötzlich gestorben einige Tage nach dem Wochenbett.*

28. Relicta qd. Petri Lochers Barbara Locher senex chr.+ †30.6.1707; cum ea manet^a Petrus Locher¹ pulcher dictus chr.+ , uxor eius Maria Locher chr.+ filia Caspari filii dicti Petri, eorum filiulus Christianus aetatis 1ⁱ *23.5.1703.

^a *Cum ea manet steht über der Zeile; darunter gestrichen:* filius.

¹ *Von Erschmatt*, ∞ 3.6.1696 Maria Locher; sie taufte in Leuk den obgenannten Christian und Johann Andreas *30.11.1708.

29. Joseph Jacquier¹ sutor chr.+ ex Ventona; uxor Maria Locher chr.+ filia qd. Stephani Locher; filii: Joseph aetatis 10, Joannes 5, Christianus aetatis 1/2 *18.12.1702; filia Maria Christina 7.

¹ ∞ Maria Locher; sie hatten nachweislich 5 Kinder: die Obgenannten und Christina *3.5.1707.

30. Relicta qd. Stephani Locher¹ et wachtm[eister] Antonii Zuber²: Catharina^a Martin chr.+; filiae: Anna chr.+ *30.4.1677 servit Seduni et Maria chr.+ *25.2.1680 servit Leucaei [...?] goldsch[mied ?] ex Flandria.

^a *Nach gestrichen:* Christin[a].

¹ *Von Bratsch*, ∞ 21. 1. 1674 Katharina Martin; sie taufte in Leuk 4 Kinder: die Obgenannten sowie Christian *1.2.1675 und Anton *18.12.1684.

² ∞ 13.11.1698 Witwe Katharina Martin.

31. Nicolaus Locher¹ chr.+; uxor Catharina Weber chr.+; filiulus Antonius 5 *26.3.1699 et Nicolaus aetatis 1ⁱ anni *22.7.1703; filiola Catharina 2 *12.6.1702.

¹ ∞ Katharina Weber; sie taufte in Leuk 7 Kinder: die Obgenannten und Maria *29.7.1700, Maria Christina *12.2.1705, Maria Ursula *21.10.1706, Johann *25.11.1708.

[Summa] 20 /S. 591 (Fol. 36r)/

32. Relicta Petri Am Acker dicta Anna Schmitt vom Steg chr.+; filii: Petrus 8 [!] *16.12.1694, Antonius 6 *7.1.1698; filiolae: Christina 4, Maria 2.

33. Peter Schnider, Ersch [s. *Erschmatt*, Nr. 34].

34. Senex viduus Hans Locher¹ chr.+; relictus Annae Schnider †29.10.1691, et filia Maria chr.+ *21.2.1675.

¹ Von Bratsch und Erschmatt, ∞ 8.2.1667 Anna Schnider von Bratsch; sie taufen in Leuk die Obgenannte und Katharina *25.11.1667.

Hinc descendendo **zen Metien** manent aliqui ex Ersch und Bratsch in fine hiemis.

Hinc descendendo ad planum:

Pagus Gamepeli inferioris¹

[Niedergampel] versus Gampelium superius

¹ Niedergampel war damals noch weitgehend eine Temporärsiedlung, hauptsächlich für Leute von Erschmatt. Vgl. Peter JOSSEN, *Erschmatt, Bratsch und Niedergampel im Zenden Leuk, St-Maurice 1970*; Peter JOSSEN, *Niedergampel-Getwing und seine Heilig-Geist-Bruderschaft, Brig 1981*. Der Weiler Baljen im Untern Getwing gehört zum Territorium von Leuk, was erklärt, dass schon damals die dortigen Häuser im Besitz von Leuker Burgern waren.

Am Saum:

1. Hans Riedi chr.+; uxor Margareta Zuber von Terbil chr.+; filii: Jacob + et Joannes chr.+; filia Maria aetatis 3.

2. Haeredes qd. Hans Blatter: filii: Nicolaus chr.+; Christianus; filiae: Maria chr.+; Anna simplex.

3. Michael Locher¹ chr.+; uxor Barbara Blatter chr.+.

¹ Von Bratsch, ∞ 3.2.1700 Barbara Blatter.

Zen Burcketen und Getwing:

4. Niclaus Chrichtig¹ chr.+; uxor Maria^a Gutheil vom Ussrenberg chr.+ †5.8.1741²; filius Antonius 8 [!] *21.8.1693; filiae: Maria 12 *17.6.1691, Barbara 6 *21.2.1698 et Ursula 3.

^a Es folgt gestrichen: Heiß.

¹ ∞ 15.11.1688 Maria Gutheil; von Niedergampel/Getwing; sie hatten nachweislich 8 Kinder: die Obgenannten sowie Maria *27.12.1689, Katharina *23.11.1695, Matthias *28.1.1701 und Stephan *9.1.1703.

² Ihr Mann ist ihr im Tod vorausgegangen.

Zum Schloß:

NIEDERGAMPEL

5. Stephan Brummath haeredes, Ersch [*s. Erschmatt, Nr. 16*].

In pago:

Sacellum sancti Theoduli;
sub eo:

6. Christianus Locher et fratres ejus [?], Ersch.

Rursus supra sacellum:

7. Stephan Hugo, Ersch [*s. Erschmatt, Nr. 30*].

8. Relicta Hanß Hugo¹ Barbara Rufiner chr.+; filius Christianus chr.+; filia Catharina chr.+.

¹ *s. Erschmatt, Nr. 54.*

9. Hanß Gruber chr.+ *4.9.1680 filius qd. Joannis¹ †8.5.1695 et Mariae Blater †17.7.1692, frater Christianus chr.+; liberi.

¹ ∞ 15.2.1678 Maria Blater; sie taufte in Leuk 4 Kinder: den obgenannten Johann sowie Christina *15.5.1679, Johann Peter *8.4.1689 und Joseph *21.4.1692.

[Summa] 18 /S. 592 (Fol. 36v)/

10. Balthasar Gruber sutor, Ersch [*s. Erschmatt, Nr. 35*].

Hinc descendendo ad dex[tram]:

11. Domus Christiani Locher et fratres [!], Ersch [*s. oben, Nr. 6*].

12. Petri Martin, Goutet [*s. Guttet, Nr. 12 oder 13*].

13. Domus Stephani Brumath, Ersch [*s. Erschmatt, Nr. 16*].

14. Christian Hugo, Ersch [*s. Erschmatt, Nr. 6*].

15. Haeredes Nicolai Hugo: Hanß chr.+ et Michael chr.+ et Anna chr.+; Ersch notati [*s. Erschmatt, Nr. 13*].

16. Stephanus Egerder chr.+; Joannes Egerder chr.+; soror Catharina chr.+.

17. Stephanus Hugo vel Passeraut in alto Ersch^a [*s. Erschmatt, Nr. 30*].

^a *Es folgt in der Zwischenzeile gestrichen: sub via.*

* 18. Nicolai Zuber sartoris, Ersch [*s. Erschmatt, Nr. 18*].

Supra viam:

19. Honestus vir Joannes Hugo¹ ex Ersch chr.+; uxor Maria Blatter chr.+; filii: Joannes chr.+; Christianus +; filiae: Christina chr.+; Maria chr.+.

¹ s. *Erschmatt*, Nr. 22.

Supra per gradus:

20. Hanß Tscherr¹ senex chr.+; uxor Anna Blatter chr.+; filii: Christianus chr.+ *17.3.1673 et Martinus chr.+ *7.11.1676; filiae: Anna chr.+ *29.8.1671, Cathrina chr.+ *18.11.1682, Christina chr.+ *19.12.1679, Ursula + *29.8.1688.

¹ ∞ 18.11.1670 *Anna Blatter von Getwing*; sie taufte in Leuk 8 Kinder: die Obgenannten sowie Johann *26.11.1674 und Anton *15.1.1678.

Redeundo ex summo, sub via:

* deinde

21. Stephanus Friand¹ viduus qd. Cathrinae Indergassen chr.+; filii: Hans chr.+; Christianus + *26.12.1667, Simon simplex surdus *28.10.1682.

¹ Von *Bratsch und Agarn*, ∞ *Katharina Indergassen*; sie hatten nachweislich 6 Kinder: die Obgenannten sowie einen Sohn NN *12.2.1665, Christina *5.10.1670 und Maria *22.7.1678.

Sub huc:

22. Caspar Friand viduus qd. Ursulae Kalbermatter †8.12.1691¹; filii: Laurentius chr.+ et Thomas chr.+.

¹ Von *Leuk*.

23. Honestus vir Jacobus Guthans alias Weltscho †16.6.1716¹; uxor Maria Lehner. Hic manet cum eo: Petrus filius avunculi Christiani Inderkummen, Obergampel, uxor eius Maria Guthans *4.9.1675 filia Jacobi, filiulus Joannes Petrus 2.

¹ Versehen durch den Pfarrer von Gampel; ∞ *Maria Lehner von Lötschen*; sie taufte in Leuk die obgenannte Maria und Christina *28.11.1677.

[Summa] 26 /S. 593 (Fol. 37r)/

Zum ober Dorff Getwing:

1. Caspar Schallbetter¹ chr.+; uxor Maria Hugo chr.+; filius Joannes 5; soror eius Catharina chr.+.

¹ s. *Erschmatt*, Nr. 5.

2. Christianus Friand¹ piscator chr.+; cum uxore defuncta Catharina Blater habuit filios: Christianus chr.+ *11.2.1681, Joannes chr.+ *3.8.1683, Thomas 10; filiae: Catharina + *1.11.1686, Maria 8 [!] *26.4.1694. Uxor eius moderna Maria Biner chr.+; filiulus aetatis anno 1°.

¹ 1. ∞ 30.4.1680 *Katharina Blater*, beide von *Niedergampel*, sie hatten nachweislich 7 Kinder: die Obgenannten sowie Maria *30.9.1685 und Johann Jakob *7.10.1689; 2. ∞ 18.6.1702

GETWING

Maria Biner von Raron.

3. C[h]ristianus Zen Gaffinen¹ chr.+; uxor Catharina Sever chr.+; filiae: Christina 11 [!] *30.1.1690, Maria 8 *5.12.1695.

¹ Von Niedergampel, ∞ Katharina Sever.

4. **Zum Mittel Getwing Capell.**

Mathis Tscherrri¹ chr.+ *15.7.1675, †12.3.1744, Joannes chr.+ *3.6.1681, Antonius chr.+ *27.10.1684; filia Maria chr.+ *11.2.1678.²

¹ Senior, von Guttet, ∞ März 1707 in Erschmatt Maria Meichtri.

² Es handelt sich hier um die vier Kinder des Anton Tscherrri von Niedergampel-Getwing und der Margaretha Grichting †23.11.1702; ihr Mann ist ihr im Tod vorausgegangen.

5. Antoni Zuber L.b., ibi notatus [s. *Leuk, Loye, Nr. 47*].

6. Niclaus Chrichting suprascriptus [s. *Niedergampel, Nr. 4*].

Supra viam:

Domus^a Jodro Andris [s. *Feschel, Nr. 5*] et Chrichting etc.

^a Ohne Nummer.

Zum undren Getwing:

7. Petrus Martineth L.b., ibi notatus [s. *Leuk, Galdinen, Nr. 25*].

8. Domus salteri [Joannis] Grand L.b. [s. *Leuk, Tschable, Nr. 50*].

9. In fine versus Leucam domus diruta qd. Petri Am Bort¹ et cuiusdam Clavio etc.

¹ Im Untern Getwing stand bis in die zweite Hälfte des 20. Jahrhunderts ein kleines Holzhaus, auf dessen Stubenbinde Paul Heldner folgende Inschrift lesen konnte: HOC OPVS FIERI FECIT HONEST[us] V[i]R PETRVS AMBORT ET VXOR CATARINA IEITZINER ANNO 1671 (Dieses Haus haben bauen lassen der ehrsame Mann Peter Ambort und seine Gattin Katharina Jeitziner im Jahre 1671). Die beschriftete Stubenbinde befindet sich nun im Neubau, der inzwischen am gleichen Ort entstanden ist (s. Peter JOSSEN, *Niedergampel-Getwing, S. 71-72*).

Hinc rursus Leucam versus.

[Anhang:]

N.B. 1704 [es folgt gestrichen: foci 600 circiter].

In toto communicantes 1440 circiter.

A Paschate dicti anni [23.3.1704] usque ad Pascha [12.4.] 1705: defuncti 30¹, ad 1^{am} communionem admissi 20.

¹ Wir zählten im Sterbebuch von Leuk für die gleiche Zeit 33 Beerdigungen von Erwachsenen.

² Wir fanden für die gleiche Zeit 24 Bestattungen von erwachsenen Personen.

[Von hier weg andere Hand:]

Ab [12.4.] 1705 ad [4.4.] 1706 defuncti adulti 25, ad 1^{am} communionem admissi 28.

Ab anno [4.4.] 1706 usque [24.4.] 1707 defuncti adulti 28, ad 1^{am} communionem admissi 33.

Ab anno [24.4.] 1707 ad [8.4.] 1708 defuncti adulti 22², tot communicantes.

Ab anno [1.1.-31.12.] 1708 defuncti 14³, communicantes prima vice 18.

Ab anno 1709 35 [defuncti] adulti.

Ab anno 1710 31 [defuncti] adulti⁴.

[Summa] 14 /S. 594 (Fol. 37v)/

Ab anno 1711⁵ [defuncti] adulti 25.

Ab anno 1712 44 [defuncti] adulti⁶.

Ab anno 1713 [defuncti] adulti 37⁷.

Ad communionem admissos, cum ab administratore reverendo domino praedecessore meo⁸ notati non sint, nescio.

Anno autem, quo ego Alexius Werra⁹ indignus parochus electus sum [1714], circiter 53¹⁰ ad 1^{mam} communionem admissi sunt.

[Am Schluss des Status animarum (S. 594-595) folgen fünf Einträge von Taufen von Konvertiten aus den Jahren 1760, 1768, 1808, 1810 und 1811.]

³ Wir zählten 15 Beisetzungen von Erwachsenen. Von jetzt an wurde jeweils ab dem 1. Januar gezählt.

⁴ Wir zählten 32 Beerdigungen von Erwachsenen.

⁵ Georg Moritz Lerjen trat im März 1711 die Nachfolge des verstorbenen Pfarrers Inderkummen an; er schloss die Kinder fortan nicht nur aus der Zählung aus, sondern erfasste sie im Sterbepuch überhaupt nicht mehr. Zu seiner Person s. Leuk, Tschable, Nr. 2.

⁶ Wir zählten für das Jahr 1712 43 Erwachsene, die bestattet wurden.

⁷ Wir kamen auf die Zahl 40.

⁸ Es schreibt hier Pfarrer Franz Alex Werra.

⁹ Franz Alex Werra *25.1.1689, Sohn des Zendenhauptmanns Hans Gabriel und der Christina Kuntschen; nach dem Theologiestudium in Wien Kaplan von Leuk 1713-1714, Pfarrer von Leuk 1714-1753, Dekan 1719, Titulardomherr 1724, †27.12.1753 (LAUBER, Verzeichnis, in: BWG, VII/4(1934), S. 421, und J. SCHALLER, Verzeichnis der Geistlichen von Leuk, in: Blätter aus der Geschichte von Leuk, 3(1952), S. 46-47). – Von Franz Alex Werra heisst es im Bestattungsregister (PfA Leuk, G 9, S. 18), dass er während seiner fast vierzigjährigen Tätigkeit als Pfarrer von Leuk 1397 Kinder getauft, 1441 Menschen beerdigt und 556 Ehen eingeseget hat.

¹⁰ Über der Zeile nachgetragen für die gestrichene Zahl 39.

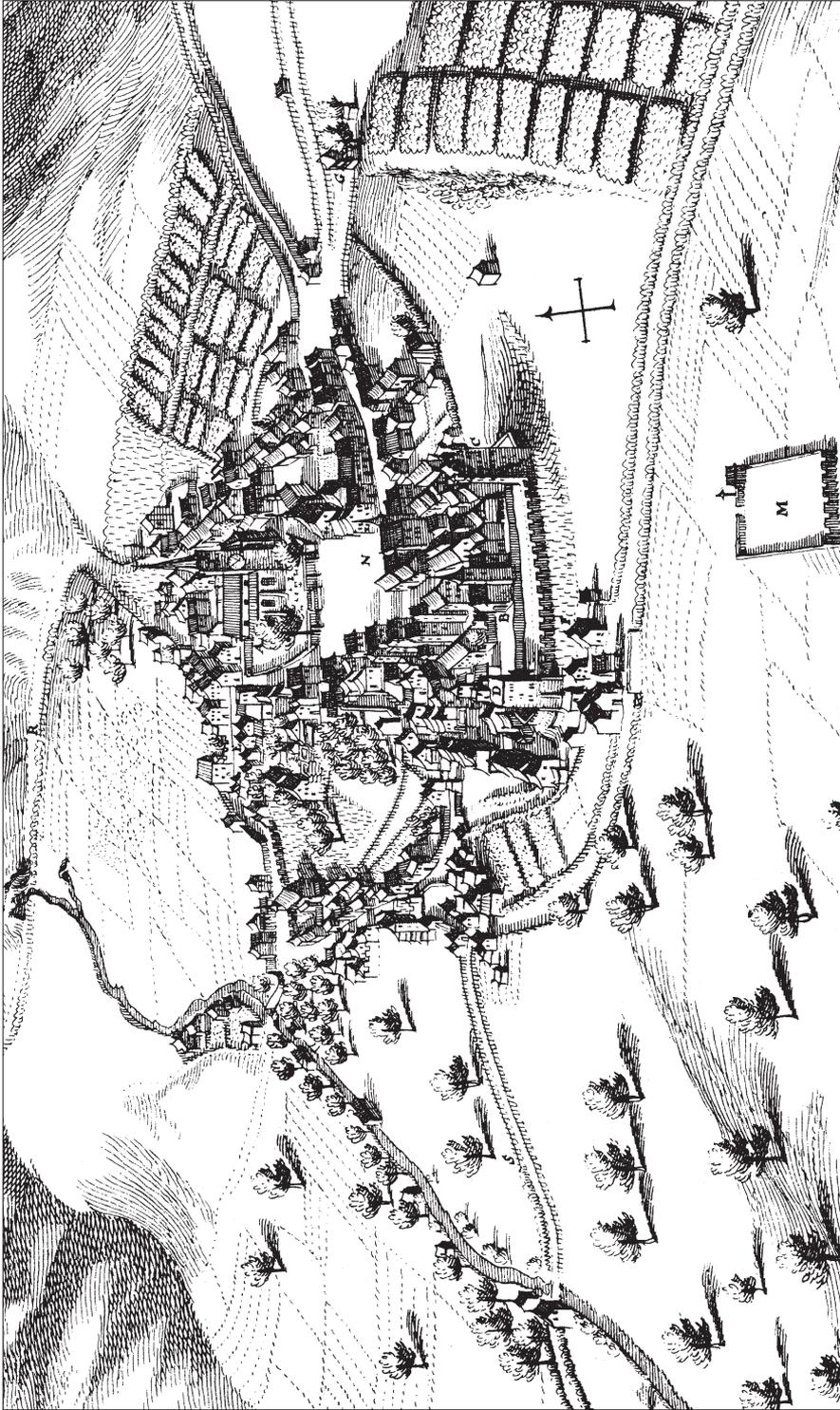


Abb. 13: Burgschaft Leuk, 1654, nach Matthäus Merian, Topographia Helvetiae, Rhaetiae et Valesiae... Faksimile der Ausgabe Frankfurt 1654, Bärenreiter-Verlag, Kassel und Basel 1960. Zu erkennen sind die drei Drittel: *Tschablö* mit Pfarrkirche (A), Pfarrhaus, Schule (E); *Löye* mit St. Peterskirche (B), Rathaus (C), Bischofsschloss (D); links das Wirtschaftsdrittel *Galdinen* mit dem Ursprung des Martinsbrunnens, dem Tschambong und den vielen Mühlen. – Rechts aussen gut erkennbar die Schützenlaube (G), im Bildvordergrund der Spittel (F) und der ummauerte Pestfriedhof auf dem Ringsacker (M).

Glossar

Da die hier edierte Quelle nicht nur den lateinkundigen Geschichtsforscher, sondern auch den allgemein interessierten Leser anspricht, haben wir es für nützlich erachtet, die wichtigsten lateinischen Ausdrücke zu übersetzen. Damit wollen wir Nichtlateinern, Amateurhistorikern und Familienforschern eine Hilfe bieten, den Text leichter zu verstehen. Dies ist umso angebrachter, als Ausdrücke für Berufe, Handwerk, öffentliche Ämter, Körpergebrechen, Krankheiten usw. in herkömmlichen Wörterbüchern nicht immer zu finden sind. Genitivendungen und Genus werden nur dann angegeben, wenn sie nicht ohne weiteres aus der Nominativendung erkennbar sind oder wenn Zweifel bezüglich des Genitivs oder des Geschlechts auftauchen könnten.

Die Worterklärungen wurden hauptsächlich folgenden Nachschlagewerken entnommen:

- Johannes FRISIUS, *Doctionarium bilingue: latino-germanicum et germanico-latinum*, Zürich 1734.
- Edwin HABEL, Friedrich GRÖBEL, *Mittellateinisches Glossar*, Nachdruck der 2. Auflage 1959, Paderborn, München, Wien, Zürich 1989.
- Albert SLEUMER, *Kirchenlateinisches Wörterbuch*, 2. Nachdruck der Ausgabe Limburg a. d. Lahn 1926, Hildesheim, Zürich, New York 1996.
- Wilhelm WEIDLER und Paul A. GRUN, *Latein I und II für den Sippenforscher (Grundriss der Genealogie Bd. 2 und 3)*, 2. Auflage, Limburg a. d. Lahn 1965 und 1969.

A

a, ab *von, von ... her*

abbas, -atis *Abt, Mönchsvater*

abeunte *hinuntergehend*

ab hinc *von hier aus*

ad *nach, zu, gegen*

adiacens *angrenzend*

adiunctus, -a *anschliessend*

adiutor, -oris *Gehilfe, Helfer*

adstat *steht da*

adsunt *sind da*

adultus, -a *erwachsen*

adverso *gegenüber*

aedificatus, -a *erbaut*

aedituus *Sakristan, Sigrist*

aeger, -gra *krank, erschöpft*

aetas, -tis f. *Alter; aetatis 1ⁱ anni im Alter von*

1 Jahr

Agareni *von Agarn, Agarner*

Aganum, -i *Saint-Maurice d'Agaune*

Albinensis *von Albinen, Albiner*

albus, -a *weiss*

alias *auch (genannt), oder, sonst*

aliquando *einst, manchmal*

aliquis, -qua *jemand, irgendein, ein gewisser;*

aliqui einige

aliquoties *öfter*

alius, -a *ein anderer, eine andere; alii andere*

allutaria *Weissgerberei*

allutarius *Weissgerber*

Alsatia *Elsass*

ambo, -ae *beide (zusammen)*

ancilla *Magd*

angulus *Ecke, Winkel; in angulo an der Ecke, um die Ecke*

anima, *Seele*

annexa *angefügt, verbunden*

Annivisii *von Anniviers*

annuatim *jährlich*

annuntiatio *Verkündigung [Mariae]*

annus, -i, m. *Jahr; annorum von ... Jahren*

ante *vor*

anterior *der vordere*

apud *bei*

aquaeductus *Wasserleite, Suon*

Aragensis *von Ernen, Erner*

Arbignoni *von Albinen, Albiner*

archisignifer *Bannerherr*

arcularius *Kastenmacher, Tischler, Schreiner*

Argessa *Ergisch*

ars, -tis, f. *Kunst, Handwerk, Fertigkeit*

ascendendo *Weg aufwärts*

aula *Saal*

autem *aber*

autumnus *Herbst*; in autumno *im Herbst*
avunculus, -i *Onkel, Oheim*

B

Baden *Leukerbad*
bal[li]vus *Landeshauptmann*
bandereta *Frau des Bannerherrn, Bannerherrin*
banderetus *Bannerherr*
beatus, -a *selig, heilig*
benefactrix *Wohltäterin*
Bernensis *von Bern, Berner*
biennis *zweijährig*
binus, -a *zwei, Doppel*
bonus, -a, -um, *gut, gute*
Brades *Bratsch*
Bundoliensis *von Binn, Binner*
burgensis *Burger*
burgesia *Burgschaft*

C

caecus, -a *blind*
Caldanae *in/von Galdinen, Leuk*
caldarius *Kesselflicker*
Campiniaci *in/von Gampinen*
canalis *Kanal, Wasserfuhre*
canonicus *Domherr*
capitaneus desenalís *Zendenhauptmann*
capitaneus *Hauptmann*
castellanus, -i *Kastlan (Richter)*
charitas, caritas *Barmherzigkeit, werktätige Nächstenliebe, Wohltätigkeit*
chelista *Geiger, Spielmann*
Christae *in/von Grechten*
chirurgus *Wundarzt*
civis *Burger*
claudus *lahm*
cocles, cochles, -itis *blind*
coecus, -a, s. caecus
coelebs, caelebs *Junggeselle, ledig, unvermählt*
coemeterium *Friedhof*
cognatus, -a *blutsverwandt*
colligit (se colligit, recolligunt) *vereint [leben zusammen mit]*
colonus *Bauer, Zinsmann, Pächter*
combustus, -a *verbrannt, abgebrannt*
commorans, -tis *wohnhaft*
communitas, -tis *Gemeinde, Gemeinwesen*
confratria *Bruderschaft*
coniugati *vermählt, verheiratet*
coniunctus *verbunden*
consors, -ortis *Teilhhaber, Geteile, Genosse*
contignatio, -onis f. *Stockwerk*
contingere *berühren, angrenzen*; contingit *er/sie/es grenzt an*
continuatio *Fortsetzung*
contra *gegen, hin*

conversus, -a *Konvertit, Konvertitin*
coqua *Köchin*
corbiarius *Korbmacher, Korbflechter [von corbis, -is der Korb]*
crux, crucis f. *Kreuz*
cuius dessen, Gen. *von qui, quae*
cuiusdam *eines gewissen ...*
cultor *Verehrer; Liebhaber*; devotus cultor
rosarii *frommer Rosenkranzbeter*
cum *mit*
cura, s. domus curae
curialis *Kurial, Gerichtsschreiber*

D

de *von*
decimus, -a, -um *zehnter*
dedit *er/sie hat gegeben, geschenkt*
defunctus, -a *verstorben*
deinde *hierauf, alsdann*
descendere *hinuntergehen*; descendendo
beim/im Hinuntergehen
descensus, -us m. *Abstieg, das Niedersteigen*;
per descensum *beim Abstieg/Hinuntergehen*
desenalís *Zenden-, zum Zenden gehörend*
desertus, -a, -um *verlassen*
devotus, -a *fromm*
dexter, -tera u. tra *rechts*; ad dexteram *auf der rechten Seite*; a dexteris *zur Rechten*
dictus, -a *der/die Genannte, genannt*
dies, -ei m. u. f. *Tag*; die *am Tag*
directe *gerade hin/zu*
dirutus, -a *zerstört, niedrigerissen*
discipula *Schülerin, Lehrtochter*
discretus *bescheiden, besonnen, weise, klug*
dispersae *verstreute*
ditio, -ionis, f. *Gebiet, Herrschaftsgebiet*
diu *lange*
dives, -itis *reich*
domestica, -ae *Magd*
domina, -ae *Frau, Frau vornehmen Geschlechts oder Gattin eines Beamten oder Ratsherrn*
dominus, -i *Herr [bei Geistlichen, Ratsherren, Gelehrten]*
domus, -us, f. *Haus*; domi *im Haus*; domus morativa *Wohnhaus*
domus curae *Pfarrhaus*
ducere [hospitium] *führen, betreiben*
duo *zwei*; cum duobus/duabus *mit zwei*
duplex, -icis *doppelt*

E

ea *sie*; cum ea *mit ihr*
eadem, in eadem domo *in demselben Haus*
eant, s. ire
ecclesia, -ae *Kirche*
egregius, -a *vortrefflich, ausgezeichnet*

eius, eiusdem *deren, ihr, dessen, sein*
 emere *kaufen*; emit *er/sie hat gekauft*; [domus]
 empta *gekauft*
 Emesa *Ems*
 eo *dahin*
 eorum *deren, ihr*
 ephippiarius *Sattler*
 erat *war*
 Ersch *Erschmatt*
 est *ist*
 etiam *ebenfalls, auch*
 ex *aus, von*
 excellentissimus *höchst ausgezeichnet, höchst*
vortrefflich [zum Titel gehörende Bezeichnung,
Seine Excellenz]
 eximius *vortrefflich, ausgezeichnet*
 expedit *kommt zustatten*
 extremus, -a, -um *das äusserste, letzte*; in
 extremo [loco] *am äussersten [Ort]*

F

faber, -bri *Schmied*
 faber ferrarius *Eisenschmied*
 faber lignarius *Zimmermann*
 fabrica *Werkstatt*
 factor *Hersteller*
 factor vasorum *Geschirr-, Gefässerhersteller*;
 factor vasorum lignariorum *Holz-*
geschirrmacher, Möbelhersteller
 famula *Magd*
 famulus *Diener, Knecht*
 Fayeties *Feithieren*
 fenestra *Fenster*
 filatrix *Näherin, Spinnerin, Zwirnerin*
 filia, -ae *Tochter*
 filiola *Töchterlein*
 filiulus *Söhnchen*
 filius, -i *Sohn*; filiorum *der Söhne*
 fine *am Ende*
 Fingii *in Pfyn, von Pfyn*
 finitur *wird beendet*
 Flandria *Flandern*
 focus *Feuerstätte, Herd, Haushaltung*
 foenum *Heu*
 fons, -tis m. *Brunnen, Quelle*
 fornix, -icis, m. *Gewölbe, Schwibbogen*
 frater, -tris *Bruder*; fratrum *der Brüder*
 Friburgensis *von Freiburg, Freiburger*
 fuit *ist gewesen*
 futura *die zukünftige*

G

gallice *auf Französisch*
 Gampeliensis *von Gampel*
 Gampelii inferioris *aus Niedergampel*
 Gampelium *Gampel*; Gampelii, ex Gampelio

von Gampel
 Gampelium superius *Gampel*
 gaudium, -i *Freude, Vergnügen*
 gemini *Zwillinge*
 gener, -eri, m. *1. Schwiegersohn, 2. Schwager*
 germanice *auf Deutsch*
 Germanus, -i *aus deutschen Landen, aus der*
deutschen Schweiz
 Gomesia *Goms*
 Gomesius *Gommer, von Goms*
 gradiendo *hinaufgehend*
 gradus, -us, m., per gradus *über die Stiege, Treppe*
 grangia *Scheune*
 Grangiarum *von Granges*
 Grangolensis *von Grengiols*
 gubernator, -oris *Landvogt*

H

habere *haben, besitzen*; habuit *er/sie hat gehabt*
 habitare *bewohnen, wohnen*
 haeres, -edis m. u. f. *Erbe, Erbin*; haeredes *die*
Erben
 Helvetus *Schweizer*
 hic *hier*
 hic, haec, hoc *dieser, diese, dieses*
 hiems, -is f. *Winter*; in hieme *im Winter*
 hinc *von hier*
 honestus, -a *ehrbar, ehrenhaft*
 hospes, -itis *Gast*
 hospitalaria, -ae *Vorsteherin des Spitals,*
Spittlerin
 hospitale, -is *pauperum Armenspital,*
Armenspittel
 hospitare *gastlich aufnehmen*; hospitatur *bleibt*
zu Gast, wohnt
 hospitium *Herberge*
 huc *hierher*
 huius *deren/dessen*
 hybernare *überwintern*
 hyeme, s. hiems
 hypocaustum, -i n. *Stube, geheizter Raum*

I

ianua *Eingang, Türe*
 ibi *dort, daselbst*
 ibidem, ibique *ebendort*
 ille, illa, illud *jener, jene, jenes*; illi *jene*
 illegitimus, -a *unehelich*
 illustris *berühmt*
 in quo *wo*
 inchoare *anfangen*; inchoando *anfangend*
 incola *Einwohner*
 incolare *bewohnen, wohnen*
 incolat *er wohnt*
 inde *von dort*
 Indes *Inden*

infans, -tis *Kind*
 inferior *der/die/das untere*
 inferius *weiter unten*
 infeudata *mit der Verpflichtung versehen*
 infimus, -a *der unterste; pars infima der unterste Teil; in infimo pagi zuunterst des Dorfes*
 infirmus, -a *schwach, krank*
 infra *unten, unter*
 infrascriptus *unten verzeichnet*
 inhabitare *bewohnen*
 insensatus, -a *unvernünftig*
 ire *gehen; ut eant dass sie gehen*
 iste, ista, istud *dieser/diese/dieses da*
 istius, *Gen. von iste*
 Italus *Italiener*
 item *ferner*
 iterum *wiederum, erneut*
 iudex *Therमारum Badrichter [in Leukerbad]*
 iuncta *verbunden*
 iure *mit Recht, rechtmässig*
 iuxta *bei*

J

junior, -oris *der/die Jüngere*
 juvenis *jung, Jüngling, Jungeselle*

L

labor, oris m. *Arbeit, Werk; in labore vinearum beim Rebwerk*
 laboravit *hat gearbeitet*
 latus, -eris n. *Seite, Weg- oder Strassenseite; ex alio latere auf der anderen Seite; ad latus zur Seite*
 laudabilis *loblich, ehrbar, ehrsam*
 Leucae *von/in Leuk*
 L.b. = Leucae burgensis *Burger von Leuk*
 leviticus *Priester*
 liber, -a *ledig, ungebunden*
 liber, -bri m. *Buch*
 liberi *Kinder*
 lignarius *Zimmermann, Tischler, s. faber lignarius*
 loco dicto *am Ort genannt*
 locumtenens, -entis *Statthalter*
 Lucernensis *von Luzern, Luzerner*

M

magister *Meister*
 magnus, -a *gross*
 maior *grösser*
 maior, -oris m. *Meier (Zendenrichter)*
 maiorissa *Frau des Meiers (Zendenrichters)*
 mancus, -a *gebrechlich, gelähmt, verkrüppelt*
 manere *bleiben, wohnen; manet er/sie wohnt; manent sie wohnen; manebunt sie wohnen;*
 mansit *hat gewohnt*
 maritus *Ehemann, Gatte*

mater, -tris *Mutter*
 matrimonium *Ehe; matrimonio datus zur Ehe gegeben*
 maxime *sehr; überaus*
 medicus *Arzt*
 medium *Mitte; in medio in der Mitte*
 medius *halb*
 mei *meiner (Gen. Sing.)*
 mendicus *Bettler*
 meorum *meiner (Gen. Pl.)*
 mercator *Kaufmann, Handelsmann*
 meus, mea *mein, meine*
 miles, -itis *Ritter, Soldat*
 minor *der Jüngere*
 mirabilis *wunderbar, sonderbar, erstaunlich*
 modernus, -a *jetzt lebend, jetziger/jetzige, amtierend*
 molendinum *Mühle*
 monendi *(sie sind) zu ermahnen*
 monoculus *einäugig*
 Montheoli *von Monthey*
 morari *sich aufhalten; moratur er/sie hält sich auf; morantur sie halten sich auf*
 morativa, s. domus
 mortuus, -a *verstorben*
 mox natus *kaum/vor kurzem geboren*
 mulier, -eris *Frau*
 multi *viele*
 murarius *Maurer*

N

Natriensis *von Naters, Natischer*
 natus, -a *geboren*
 nempe *nämlich*
 Nendae *von Nendaz*
 nepos, -otis m. *Neffe*
 neptis, -is f. *Nichte; neptis ex sorore der Schwester Tochter, Nichte von Schwesters Seite*
 netrix, -cis *Näherin, Spinnerin*
 niger, -gra *schwarz, dunkelfarbig*
 nobilis *vornehm, edel*
 nomen, -inis n. *Name*
 nomine *im Namen, namens*
 nondum *noch nicht*
 notare *verzeichnen, vermerken; notandus der Einzuschreibende; notatus verzeichnet*
 notarius *Notar; notarius publicus öffentlicher Notar*
 novitius *Lehrling, Neuling*
 novus, -a, -um *neu; domus nova das neue Haus*
 nunc *jetzt*
 nuper *neulich*

O

obire *sterben; obiit er/sie ist gestorben*
 obstetrix, -cis, f. *Hebamme*

occidens, -tis m. *Westen*; ad occidentem *im/gegen Westen*
 occupat *besitzt, gehört*
 octavus *der achte*
 officarius pauperum *Armenfürsorger*
 officina *Werkstatt*
 officium *Gottesdienst*
 omnes *alle*
 operarius, operaria *Handarbeiter, Tagelöhner, auch Handwerker*
 organoedus *Organist*
 oriens, -tis m. *Osten*; versus orientem *gegen Osten*
 ornatus, -us m. *Schmuck*; pro ornatu ecclesiae *für den Schmuck der Kirche*

P

pagulus *Dörfchen, Weiler*
 pagus *Dorf*
 palatium *Palast, Residenz*
 parentes, -um m. *die Eltern*
 parochus *Pfarrer*
 pars *Teil*; ex parte *von Seiten*; ex alia parte *auf der anderen Seite*
 pars inferior *unten, der untere Teil*
 pars infima *der unterste Teil*
 pars superior *oben, der obere Teil*
 partitus, -a *geteilt, aufgeteilt*
 parum *etwas, ein wenig, eine Zeit lang*
 parvus, -a *klein, wenig*
 parve *ein wenig*
 pater, -ris *Vater*
 patrinus *der Pate*; patrini *die Paten*
 pauper *arm*
 pax, -cis f. *Friede*
 per *durch, hindurch*
 perilluster *sehr berühmt, angesehen*
 phiscus *Fiskal(prokurator)*
 phiscalis [procurator] *Fiskalprokurator*
 pietas, -atis *Frömmigkeit, Milde, Güte*
 piscator *Fischer*
 pistor, -oris *Bäcker, Pfister*
 pius, pia *fromm*
 planum *Ebene*
 plerumque *meistens*
 ponenda *gelegen*
 pons, -tis *Brücke*
 possidere (-sedi, -sessum) *besitzen*
 praecipuus *hervorragend, vornehm*
 praeclara [domus] *angesehen, berühmt, vortrefflich*
 praedictus, -a *der/die Vorgenannte*
 praegnans *schwanger*
 precedens *vorausgehend*
 presbiter, -eri m. *Priester*
 pridem *vor Zeiten, ehemals, früher*

primus *der Erste*; ex primis *unter/von den Ersten*
 prior, -oris *der/die vordere, frühere*; ex priore marito *vom vorderen Ehemann*; ex priore uxore *von der vorderen Gattin*
 prius *früher, eher*
 pro *für*
 probus *rechtschaffen*
 procurator *Prokurator, Gewalthaber, Rechtsvertreter*
 profugus, -a *flüchtig, von zu Hause ausgezogen*
 progrediens, progrediendo *weitergehend, fortschreitend*
 proles, -is f. *Sprössling, Kind, Nachkommenschaft, Nachwuchs*
 promittere *versprechen*; promisit *er/sie hat versprochen*
 prope *nahe bei*
 protomartyr, -is *Protomärtyrer, erster Blutzeuge (= hl. Stephanus)*
 proveniens *herkommend*
 proxime *sehr nahe*
 puella *Mädchen*
 puer, -eri m. *Knabe*; pueri *Knaben, Kinder*
 puerulus, -i *Knäblein*
 pulcher *schön*
 pupillus *Waise, Mündel*

Q

Quadragesima, -ae f. *die vierzigstägige Fastenzeit vor Ostern*
 quadripulus, -a, -um *vierfach, vierteilig*
 quartus *der vierte*
 qui, quae *welcher, welche*
 quidam, quaedam *ein gewisser, irgendeiner, irgendeine*
 quintus *der fünfte*
 quondam *tot, verstorben, einst*

R

raro *selten*
 reascendo *wieder hinaufgehend*
 rector *Schulherr, Vikar*
 redeundo *rückwärtsgehend, zurückgehend*
 refugia foeni *Heuschaber, Scheune*
 relicta *Witwe*
 relictus *Witwer*
 requiescere *ruhen*; requiescat in pace *er/sie möge ruhen in Frieden*; requiescant *sie mögen ruhen*
 restiarius *Seiler*
 retrahit *hat sich zurückgezogen*
 retro *hinten, dahinter, rückwärts*
 reverendus *ehrwürdig, hochwürdig*
 rursus *wiederum, rückwärts, zurück*

S

Sabaudia *Savoyen*
 Sabaudus *Savoyer, aus Savoyen*
 sacellum, i n. *Kapelle*
 sacerdos, -otis m. *Priester*
 saepe *oft*
 salterus, -i *Weibel*; salterus desenalis
Zendenweibel
 sanctus, -a *heilig*
 Sarqueni *von/in Salgesch*
 Sarquensis *von Salgesch, Salgescher*
 sartor, -oris *Schneider*
 Schiniere *Tschingeren, Albinen*
 schola *Schule*
 scilicet *nämlich*
 sclopetarius *Büchschmied*
 scriptus, -a *verzeichnet, eingeschrieben*
 sculptor, -toris *Bildhauer, Schnitzer*
 secretarius *Schreiber, Schriftführer*
 secundus, -a, -um *der/die/das zweite*
 Sedunensis *von Sitten*
 Seduni *in Sitten*
 senex *alt, bejährt, Greis*
 senior, -oris *der Ältere*
 senis = senex
 senissimi *die Ältesten*
 septem *sieben*
 septimus *der siebte*
 septuagenarius, -a *70 Jahre alt, siebzigjährig*
 sequens [domus] *das folgende [Haus]*
 sequentes *die folgenden*
 sequitur *es folgt*
 serra *Säge*
 serrarius *Säger*
 servire *dienen*; servit *er/sie dient*; serviunt *sie dienen*
 servitium *Dienst*; in servitio *im Dienst*
 seu *oder*
 sextarius, -i m. *Sester (Hohlmass)*
 sextus *der sechste*
 sicut *wie*
 signare *bezeichnen, eintragen*; signata
eingetragen
 signifer *terti Drittelsfänger*
 simplex, simplices (Pl.) *beschränkt*
 sinister *links*; ad sinistram *zur Linken, links*
 Sirrensis *von Siders*
 sive *oder*
 socius *Geselle, Teilhaber*
 solitarius, -a *alleinstehend*
 solus *allein*
 soror, -oris f. *Schwester*
 spectabilis *ansehnlich, angesehen, vornehm*
 spectare *gehören*
 spiritus, -us m. *Geist*
 sponsa, -ae *Gattin, Braut*

stat *steht*
 statim *sofort*
 strumosus, -a *mit einem Kropf*
 studiosus *Student*
 sub *unter*
 subsequens *nachfolgend*
 subsignifer *Unterfänger*
 summa *Summe*
 summus *der Höchste, der Oberste*; summo/in
 summo *zuoberst*; a summo *von zuoberst*
 sunt *sind*
 superior *der/die/das obere*; superior pars *der obere Teil, oben*; superiore parte, in superiori parte *im oberen Teil*
 superius *darüber, oberhalb*
 supra *ob, oben*
 supremus, in supremo *zuoberst*
 surdus, -a *taub*
 Susta *Susten, Leuk*
 sutor, oris m. *Schuster, Schuhmacher*
 suus, -a *sein, seine*

T

tempus, -oris n. *Zeit*; tempore *zur Zeit*
 tenere *halten*; tenent *sie halten, erziehen*
 tertium, -i *Drittel*
 textor *Weber*
 textrix *Weberin*
 Thermae, -arum; ex Thermis *von Leukerbad*
 Thermensis *von Leukerbad*
 Tirolensis *aus Tirol, Tiroler*
 titularis *Titular-*; canonicus *titularis*
 Titulardomherr
 torrens, -ntis m. *Bach*
 Tortmaniae *in/von Turtmann*
 toto *ganz*
 tres, tria *drei*
 triennis *dreijährig*
 trinus *dreifach*; trina [domus] *das dreiteilige [Haus]* Tugiensis *von Zug, Zuger*
 turbatus spiritu *geistesgestört*
 turricula, -ae *kleiner Turm, Türmchen*
 turris, -is f. *Turm*

U

ubi *wo*
 ultimus, -a, -um *der/die/das letzte*
 Unterwaldensis *von Unterwalden, Unterwaldner*
 unus, una, unius, uno *ein, eine, eines, einem*
 ut *dass, damit*
 utraque *beide*
 utuntur *werden benützt*
 uxor, -oris f. *Gattin, Ehefrau*; ex alia uxore *von einer anderen Gattin*; ex prima uxore *von der ersten Frau*; a/lex futura/priore uxore *von der zukünftigen/früheren Gattin*

V

vac[c]aria *Küherin, Kuhhirtin*
 vac[c]arius *Küher, Kuhhirt*
 vacans *unbesetzt, unbewohnt*
 vacare *leerstehen; vacat steht leer, ist unbewohnt; vacans leerstehend*
 vacuus, -a *leer*
 Varonae *aus/von Varen*
 Varonensis *Varner, von Varen*
 vasa, -orum *Geschirr; factor vasorum Geschirr-, Gefässmacher; factor vasorum lignariorum Holzgeschirrmacher*
 vel *oder*
 vendere *verkaufen; vendidit er/sie hat verkauft*
 venerabilis *ehrenwert, verehrungswürdig*
 veniendo *beim Kommen*
 Ventona *Venthône; Ventonae, ex Ventona von Venthône*
 ver, -ris n. *Frühling; in vere im Frühling*
 vero *aber*
 verrent *sie kehren, wischen*
 versus *gegen, hin, nach*
 versus *sedem curiae gegen das Pfarrhaus*

vertendo *im Umdrehen*
 Vesil *Feschel*
 Vespianensis *von Visp, Visper*
 vetus, -eris *alt*
 Vexill *Feschel*
 via *Weg*
 vicarius *Vikar*
 vicinus *Nachbar*
 vicus *Dorf*
 vide *siehe*
 vidua *Witwe*
 viduus *Witwer*
 victor *Küfer*
 vinum, -i n. *Wein*
 vir, -i *Mann*
 virgo, -inis *Jungfrau*
 visitans, -antis *besuchend*
 visitatio *Visitation, Besuch*
 visum visu *vis-à-vis, gegenüber*
 vocabatur *wurde genannt*
 vulgo *allgemein, im Volksmund, in der Umgangssprache*



Abb. 14/15: Bratsch, Gemeindehaus von 1648, vor und nach der Restauration (vgl. Edition, Bratsch, Nr. 2).

(Fotos: Kantonale Denkmalpflege)

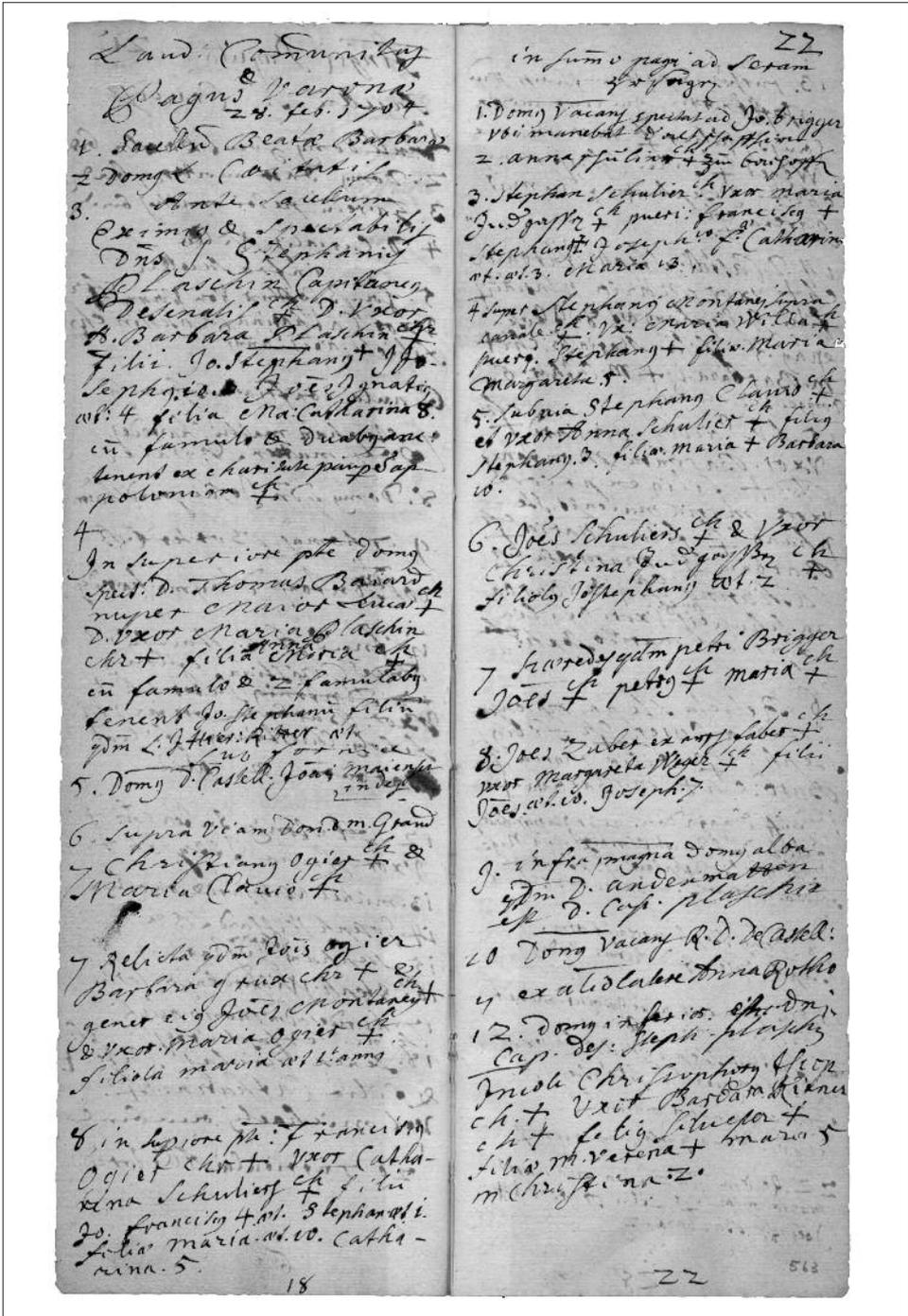


Abb. 16: Schriftprobe des Pfarrers Johann Inderkummen aus dem Status animarum; Seelenzählung im Dorf Varen am 28. Februar 1704 (PfA Leuk, G 3, S. 562-563).

(Foto: Staatsarchiv Wallis)

Namenregister

Das nachstehende alphabetische Verzeichnis enthält die gemäss heutiger Schreibung normalisierten Namen der im *Status animarum* genannten lebenden Personen, mit Verweis auf die betreffende Ortschaft. Angaben zu Alter, Beruf, Amt usw. stammen teils von Pfarrer Johann Inderkummen selbst (in Normalschrift wiedergegeben), teils wurden sie von den Bearbeitern an Hand der Leuker Pfarrbücher ermittelt (*durch Kursivschrift gekennzeichnet*). Die explizit als verstorben bezeichneten Personen sind nur ausnahmsweise berücksichtigt (z. B. bei Nennung verstorbener Hausbesitzer ohne Aufzählung von Bewohnern). Gattinnen und Witwen werden unter dem Familiennamen ihres Ehemanns unter Hinzufügung ihres Mädchennamens aufgeführt. Da einzelne Familien an verschiedenen Orten über ein Haus oder eine Wohnung verfügten (temporärer Wohnsitz), können gewisse Individuen im nachfolgenden Verzeichnis mehrmals vorkommen.

Abkürzungen:

d = des; Ee = Erwachsene; Ef = Ehefrau; Em = Ehemann; Er = Erwachsener; illeg. = illegitim; J. = Jahr/Jahre; L = Leuk; N'gampel = Niedergampel; N.N. = nomen nescio (den Namen weiss ich nicht); S = Sohn; T = Tochter; We = Witwe; Wr = Witwer

Nr.	Ort	Name	Vorname	Alter	Stand	Weitere Angaben
38.	Albinen	Ackermann	Anna	-	Ee	Weberin
18.	Bratsch	Ackermann	N.N.	-	-	
17.	L, Loye	Aebersold	Maria	-	Ee	arm
39.	L, Tschable	Albertin	Anna	-	Ee	
01.	L, Loye	Albertin	Bartholomäus	-	Wr	
01.	L, Loye	Albertin	N.N., Enkeltochter d. Bartholomäus	-	-	
01.	L, Loye	Albertin	N.N., Tochter d. Bartholomäus	-	-	
71.	L, Tschable	Albertin	Vinzenz	-	-	verstorben
30.	L, Loye	Allet	Angelina	33 J.	Ee	
30.	L, Loye	Allet	Anna Elia	29 J.	Ee	
39.	L, Galdinen	Allet	Anna Maria	01 J.	T	
30.	L, Loye	Allet	Anna Maria	-	T	
32.	L, Loye	Allet	Anna Maria	02 J.	T	
39.	L, Galdinen	Allet	Franz Joseph	05 J.	S	
29.	L, Loye	Allet	Jakob	-	-	Bannerherr
65.	L, Loye	Allet	Johann Anton	01 J.	S	
32.	L, Loye	Allet	Johann Franz	-	Em	Landvogt, Zendenmeier
32.	L, Loye	Allet	Johann Franz	-	S	Student
65.	L, Loye	Allet	Johann Joseph	06 J.	S	
76.	L, Tschable	Allet	Johann Michael	-	Em	Fänner in Frank- reich, Hauptm.
04.	Susten	Allet	Johann Michael	-	-	
39.	L, Galdinen	Allet	Johann Stephan	-	Em	Bannerh., Meier
65.	L, Loye	Allet	Joseph	34 J.	Em	
76.	L, Tschable	Allet	Joseph Ignaz	03 J.	S	
32.	L, Loye	Allet	Maria Barbara	01 J.	T	
32.	L, Loye	Allet	Maria Christina	08 J.	T	
32.	L, Loye	Allet	Maria Katharina	10 J.	T	

32.	L, Loye	Allet	Marianne	18 J.	Ee	
20.	Pfyn	Allet	N.N.	-	-	Allet-Türmchen
30.	L, Loye	Allet	Sara	27 J.	Ee	
39.	L, Galdinen	Allet-Blatter	Katharina	-	Ef	
76.	L, Tschable	Allet-Brunner	Maria Margaretha	-	Ef	
65.	L, Loye	Allet-Hornig	Maria	-	Ef	
32.	L, Loye	Allet-Kalbermatter	Anna Katharina	-	Ef	
32.	Bratsch	Amacker	Anton	06 J.	S	
32.	Bratsch	Amacker	Christina	04 J.	T	
32.	Bratsch	Amacker	Maria	02 J.	T	
32.	Bratsch	Amacker	Peter	08 J.!	S	
32.	Bratsch	Amacker-Schmidt	Anna	-	We	
16.	L, Galdinen	Ambiel	Anna Barbara	14 J.	T	
15.	L, Tschable	Ambiel	Barbara	23 J.	Ee	
16.	L, Galdinen	Ambiel	Joh. Bartholomäus	08 J.	S	
16.	L, Galdinen	Ambiel	Johann Christian	10 J.!	S	
16.	L, Galdinen	Ambiel	Johann Gabriel	26 J.	Er	
15.	L, Tschable	Ambiel	Joseph	20 J.	Er	
16.	L, Galdinen	Ambiel	Joseph	22 J.	Er	
16.	L, Galdinen	Ambiel	Maria Christina	07 J.	T	
16.	L, Galdinen	Ambiel	Maria Katharina	05 J.	T	
16.	L, Galdinen	Ambiel	Michael	-	Em	Burgerweibel
16.	L, Galdinen	Ambiel	Michael	24 J.	Er	
18.	L, Galdinen	Ambiel	Michael	-	-	
18.	Pfyn	Ambiel	Michael	-	-	
16.	L, Galdinen	Ambiel	Peter	19 J.	Er	
16.	L, Galdinen	Ambiel	Stephan	16 J.	Er	
15.	L, Tschable	Ambiel-Meichtry	Christina	-	We	
16.	L, Galdinen	Ambiel-Monderessi	Katharina	-	Ef	
23.	L, Tschable	Ambort	Hans Stephan	-	Em	
23.	L, Tschable	Ambort	Maria	01 J.	T	
09.	Getwing	Ambort	Peter	-	-	Untergetwing
23.	L, Tschable	Ambort-Bayard	Maria	-	Ef	
53.	L, Tschable	Amherd	Maria	-	Ee	Magd
23.	Bratsch	Ammann	Anna	16 J.	T	
06. ^A	Erschmatt	Ammann	Anton	-	-	
23.	Bratsch	Ammann	Anton	-	Em	
36.	Guttet	Ammann	Christian	-	Em	
37.	Guttet	Ammann	Johann	-	Em	
36.	Guttet	Ammann	Johann Christian	01 J.	S	
23.	Bratsch	Ammann	Joseph	12 J.!	S	
23.	Bratsch	Ammann	Maria	08 J.!	T	
23.	Bratsch	Ammann-Locher	Katharina	-	Ef	
36.	Guttet	Ammann-Schmidt	Katharina	-	Ef	
37.	Guttet	Ammann-Zerzuben	Katharina	-	Ef	
34. ^A	Varen	Andenmatten	N.N.	-	-	Hauptmann
51.	Albinen	Andres	Barbara	18 J.	Ee	
63.	Albinen	Andres	Christian, Söhne	-	-	
51.	Albinen	Andres	Maria	16 J.	T	
39.	L, Galdinen	Andri	Anna B.	-	Ee	Magd
06.	Feschel	Andri	Christina	-	Ee	
68.	Varen	Andri	Jodro	-	-	
06. ^A	Getwing	Andri	Jodro	-	-	Mittelgetwing
19.	Inden	Andri	Kaspar	Greis	Wr	
52.	Varen	Andri	Lorenz	-	-	
66.	L, Loye	Andri	Maria	-	Ee	

25.	Inden	Andri	Maria	30 J.	Ee	
19.	Inden	Andri	Maria Christina	32 J.	Ee	
78.	Varen	Andri	Stephan	-	-	
25.	Inden	Andri	Stephan	40 J.	Er	
05.	Feschel	Andri	Theodul	-	Em	
25.	Inden	Andri-Andri	Katharina	-	We	
05.	Feschel	Andri-Grichting	Anna	-	Ef	
04.	Albinen	Andri-Willa	Christina	-	We	
13.	Albinen	Andri-Willa	Christina	-	We	
30. ^A	L, Loye	Augustin	Christian	-	-	Kaufmann
30. ^A	L, Loye	Augustin	Johann Christian	-	Er	
30. ^A	L, Loye	Augustin	Peter Anton	-	Er	Wirt, Kaufmann
50.	Albinen	Bächler	Johann	14 J.!	S	
50.	Albinen	Bächler-Willa	Magdalena	-	We	
33.	L, Loye	Balet	Franz Joseph	03 J.	S	
33.	L, Loye	Balet	Johann Christian	-	Em	Notar, Meier, Kastlan
33.	L, Loye	Balet	Maria Theresia Judith	01 J.	T	
33.	L, Loye	Balet-Mageran	Maria Theresia	31 J.	Ef	
04.	Oberems	Balli	Anna	08 J.!	T	Am Bort
29.	Oberems	Balli	Anna	-	T	Zum Steinhaus
04.	Oberems	Balli	Anton	-	Em	Am Bort
04.	Oberems	Balli	Anton	07 J.	S	Am Bort
09.	Oberems	Balli	Anton	-	Em	Bodmen
09.	Oberems	Balli	Anton	12 J.	S	Bodmen, Student
20.	Oberems	Balli	Anton	01 J.	S	Bodmen
37.	Oberems	Balli	Anton	-	-	Widenbrunnen
06.	Unterems	Balli	Christian	-	-	Zen Schmiden
16.	L, Loye	Balli	Christian	22 J.	Er	einfältig, arm
28.	Oberems	Balli	Christian	-	Em	Zer Platten
03.	Oberems	Balli	Christina	30 J.	Ee	Am Bort
28.	Oberems	Balli	Johann Christian	11 J.	S	Zer Platten
28.	Oberems	Balli	Johann Joseph	02 J.	S	Zer Platten
21.	Oberems	Balli	Johann Peter	08 J.	S	Bodmen
16.	L, Loye	Balli	Joseph	18 J.	Er	einfältig, arm
03.	Oberems	Balli	Katharina	39 J.	Ee	Am Bort
21.	Oberems	Balli	Katharina	01 J.	T	Bodmen
28.	Oberems	Balli	Katharina	05 J.	T	Zer Platten
04.	Oberems	Balli	Maria	12 J.	T	einfältig, Am Bort
21.	Oberems	Balli	Maria	09 J.!	T	Bodmen
28.	Oberems	Balli	Maria	08 J.	T	Zer Platten
29.	Oberems	Balli	Maria	-	T	Zum Steinhaus
16.	L, Loye	Balli	Peter	25 J.	Er	einfältig, arm
04.	Unterems	Balli	Peter	-	-	Zen Lampertigen
21.	Oberems	Balli	Peter	-	Em	Bodmen
05. ^A	Oberems	Balli	Stephan	-	-	Im Ebnet
20.	Oberems	Balli	Stephan	-	Em	Bodmen
04.	Oberems	Balli-Bregy	Anna	-	Ef	Am Bort
20.	Oberems	Balli-Bregy	Barbara	-	Ef	Bodmen
09.	Oberems	Balli-Bregy	Maria	-	Ef	Bodmen
16.	L, Loye	Balli-Grand	Anna	62 J.	We	arm
29.	Oberems	Balli-Hischier	Maria	-	We	Zum Steinhaus
21.	Oberems	Balli-Magnin	Maria	-	Ef	Bodmen
28.	Oberems	Balli-Zwald	Maria	-	Ef	Zer Platten
40.	Albinen	Barra	Barbara	-	Ee	

12.	Tschingeren	Barra	Maria	39 J.	Ee	
39.	Oberems	Baumann	Christian	-	Em	Widenbrunnen
39.	Oberems	Baumann	Johann	02 J.	S	Widenbrunnen
39.	Oberems	Baumann	Katharina	03 J.!	T	Widenbrunnen
39.	Oberems	Baumann	Maria	07 J.	T	Widenbrunnen
39.	Oberems	Baumann-Hischier	Katharina	-	Ef	Widenbrunnen
24.	L, Tschable	Bayard	Anna Maria	01 J.	T	
61.	L, Tschable	Bayard	Anna Maria	07 J.	T	
04.	Varen	Bayard	Anna Maria	17 J.	Ee	
47.	Varen	Bayard	Anna Maria	07 J.	T	
62.	L, Tschable	Bayard	Anton	-	Er	
21.	L, Loye	Bayard	Anton	-	-	
51.	L, Loye	Bayard	Anton	-	Em	
51.	L, Loye	Bayard	Anton	13 J.	S	
15.	Varen	Bayard	Barbara	27 J.	Ee	
51.	L, Loye	Bayard	Christian	08 J.	S	
16.	L, Tschable	Bayard	Christoph	-	Er	
20.	L, Tschable	Bayard	Christoph	-	-	
74.	Varen	Bayard	Emanuel	-	Em	
15.	Varen	Bayard	Jakob	65 J.	Em	Hufschmied
24.	L, Tschable	Bayard	Johann	-	Em	Metzger
02.	L, Loye	Bayard	Johann	-	-	Schneider
-	L, ob der Brücke	Bayard	Johann	-	Em	Schneider
71.	L, Tschable	Bayard	Johann Christoph	-	Em	Chirurg
71.	L, Tschable	Bayard	Johann Gabriel	03 J.	S	
24.	L, Tschable	Bayard	Johann Ignaz	04 J.	S	
47.	Varen	Bayard	Johann Joseph	01 J.	S	
58.	Varen	Bayard	Johann Joseph	04 J.	S	
63.	Varen	Bayard	Johann Joseph	-	Em	Notar, Kastlan
61.	L, Tschable	Bayard	Johann Peter	02 J.	S	
05.	L, Tschable	Bayard	Joseph	10 J.	S	
61.	L, Tschable	Bayard	Joseph	10 J.	S	
63.	L, Tschable	Bayard	Joseph	-	Er	
51.	L, Loye	Bayard	Joseph	06 J.	S	
47.	Varen	Bayard	Joseph	42 J.	Em	der Lahme
15.	Varen	Bayard	Katharina	18 J.	Ee	
17.	L, Loye	Bayard	Margaretha	-	Ee	arm
15.	Varen	Bayard	Margaretha	24 J.	Ee	
05.	L, Tschable	Bayard	Maria	06 J.!	T	
62.	L, Tschable	Bayard	Maria	-	Ee	
51.	L, Loye	Bayard	Maria	21 J.	Ee	
15.	Varen	Bayard	Maria	28 J.	Ee	
58.	Varen	Bayard	Maria	02 J.	T	
64.	Varen	Bayard	Maria	35 J.	Ee	
63.	Varen	Bayard	Maria Christina	05 J.	T	
74.	Varen	Bayard	Maria Esther	04 J.!	T	
71.	L, Tschable	Bayard	Maria Katharina	01 J.	T	
47.	Varen	Bayard	Maria Katharina	04 J.	T	
74.	Varen	Bayard	Maria Katharina	03 J.	T	
21	L, Loye	Bayard	N.N., Töchter d. Anton	-	-	
05	L, Tschable	Bayard	Nikolaus	-	Em	
05	L, Tschable	Bayard	Nikolaus	15 J.	S	
10.	Feithieren	Bayard	Nikolaus	-	-	
61.	L, Tschable	Bayard	Peter	-	Em	Junior
51.	L, Loye	Bayard	Peter	17 J.	Er	
15.	Varen	Bayard	Stephan	22 J.	Er	

58.	Varen	Bayard	Stephan	07 J.	S	
74.	Varen	Bayard	Stephan	07 J.	S	
04.	Varen	Bayard	Thomas	-	Em	Notar, Meier
02.	L, Loye	Bayard-Albertin	N.N., Söhne d. Anton	-	-	
63.	Varen	Bayard-Allet	Maria Katharina	46 J.	Ef	
59.	Varen	Bayard-Crechtold	Magdalena	-	We	
52.	Albinen	Bayard-Crechtold	Magdalena	-	-	
47.	Varen	Bayard-Heinen	Verena	-	Ef	
-	L, ob der Brücke	Bayard-Huot	Margaretha	-	Ef	
58.	Varen	Bayard-Indergassen	Maria	-	We	
71.	L, Tschable	Bayard-Indertisteren	Maria	-	Ef	
61.	L, Tschable	Bayard-Mageran	Anna Maria	-	Ef	
51.	L, Loye	Bayard-Martin	Katharina	-	Ef	
46.	Varen	Bayard-Meschler	Maria	-	We	
15.	Varen	Bayard-Montani	Barbara	-	Ef	
04.	Varen	Bayard-Plaschy	Maria	-	Ef	
74.	Varen	Bayard-Plaschy	Maria Christina	-	Ef	
24.	L, Tschable	Bayard-Schmidt	Barbara	-	Ef	
57.	Varen	Bayard-Willa	Barbara	-	We	
05.	L, Tschable	Bayard-Zen Ruffinen	Christina	-	Ef	
07.	Erschmatt	Bellwald	Anna	30 J.	Ee	Magd in Sitten
07.	Erschmatt	Bellwald	Christina	39 J.	Ee	
07.	Erschmatt	Bellwald	Johann	34 J.	Er	
07.	Erschmatt	Bellwald	Katharina	-	Ee	
13.	Bratsch	Bellwald	Lorenz	20 J.	Er	
13.	Bratsch	Bellwald	Maria	07 J.	T	
33.	Erschmatt	Bellwald	Maria Ursula	01 J.	T	
33.	Erschmatt	Bellwald	Martin	-	Em	Schmied
13.	Bratsch	Bellwald	Martin	18 J.	Er	
13.	Bratsch	Bellwald	Peter	-	Em	Holz- geschirrmacher
52.	Erschmatt	Bellwald	Stephan	-	-	
13.	Bratsch	Bellwald-Amman	Katharina	-	Ef	
33.	Erschmatt	Bellwald-Locher	Christina	-	Ef	
07.	Erschmatt	Bellwald-Zumstein	Anna	-	We	
22.	Unterems	Berthod alias Heymo	Anna	-	Ee	Zen Gasneren
19.	Agarn	Bertschen	Joseph	-	Er	
19.	Agarn	Bertschen	Maria	-	Ee	
16.	Oberems	Bertschen	Maria	-	-	Bodmen
30. ^B	L, Loye	Besson	Ludwig	Greis	Er	Kaufmann, Kesselmacher
30. ^B	L, Loye	Besson	Michael	-	Er	Kesselmacher
80.	L, Tschable	Besson	Peter	-	Er	Kaufmann
70.	Varen	Bieler	Barbara	-	Ee	
42.	Varen	Bieler	Johann	37 J.	Er	Sigrist
70.	Varen	Bieler	Margaretha	-	Ee	
70.	Varen	Bieler	Maria	-	Ee	
42.	Varen	Bieler-Briand	Barbara	Greisin	We	
21.	L, Tschable	Biffiger	Christina	-	Ee	
25.	Albinen	Biffiger	Johann	-	S	
66.	Albinen	Biffiger	Maria	02 J.	T	
66.	Albinen	Biffiger-Crechtold	Christina	-	We	
31.	Inden	Biffiger-Crechtold	Christina, Witwe d. Hans	-	-	
48.	L, Loye	Blatter	Anna	-	Ee	
02.	N'gampel	Blatter	Anna	-	T	einfältig, Am Saum

21.	Erschmatt	Blatter	Anton	-	Em	
21.	Erschmatt	Blatter	Barbara	06 J.	T	
02.	N'gampel	Blatter	Christian	-	S	Am Saum
21.	Erschmatt	Blatter	Christina	10 J.!	T	
09. ^A	Agarn	Blatter	Hans	-	Em	
19.	Feithieren	Blatter	Hans	-	-	Unter Ritinen
21.	Erschmatt	Blatter	Johann	02 J.	S	
21.	Erschmatt	Blatter	Johann Jakob	09 J.	S	
48.	L, Loye	Blatter	Katharina	-	Ee	
20.	Erschmatt	Blatter	Katharina	-	Ee	
21.	Erschmatt	Blatter	Katharina	16 J.	Ee	
21.	Erschmatt	Blatter	Maria	-	Ee	
02.	N'gampel	Blatter	Maria	-	Ee	Am Saum
02.	N'gampel	Blatter	Nikolaus	-	Er	Am Saum
64. ^A	L, Tschable	Blatter	Wilhelm	-	Em	
21.	Erschmatt	Blatter-Inderkummen	Maria	-	Ef	
64. ^A	L, Tschable	Blatter-Jeitziner	Maria	-	Ef	
09. ^A	Agarn	Blatter-Summermatter	Maria	-	Ef	
27.	L, Tschable	Blättler	Maria Katharina	-	Ee	Magd
08.	Feithieren	Borter	Anna Barbara	01 J.	T	
11.	Feithieren	Borter	Anna Maria	09 J.!	T	
35.	Oberems	Borter	Anton	-	Em	Schuhmacher, Widenbrunnen
35.	Oberems	Borter	Anton	01 J.	S	Widenbrunnen
47.	Oberems	Borter	Anton	31 J.	Er	Ahoren
49.	Oberems	Borter	Anton	-	-	Junior, Ahoren
08.	Feithieren	Borter	Anton	-	Em	
07.	Unterems	Borter	Barbara	07 J.!	T	Zen Schmiden
13.	L, Tschable	Borter	Christian	-	-	Senior
04.	Unterems	Borter	Christian	-	-	Feldishaus
07.	Unterems	Borter	Christian	-	Em	Zen Schmiden
21.	Unterems	Borter	Christian	-	Em	Zen Gasneren
21.	Unterems	Borter	Christian	12 J.	S	Zen Gasneren
19.	Oberems	Borter	Christian	-	Em	Senior, Bodmen
43.	Oberems	Borter	Christian	-	Er	Zen Cuginen
44.	Oberems	Borter	Christian	-	-	Senior, Ahoren
11.	Inden	Borter	Christian	-	Er	Weber
24.	Unterems	Borter	Christina	21 J.	Ee	Zen Gasneren
19.	Oberems	Borter	Christina	16 J.	Ee	Bodmen
38.	Oberems	Borter	Christina	20 J.	Ee	Widenbrunnen
30.	L, Galdinen	Borter	Hans, lahm	-	-	
19.	Oberems	Borter	Johann	-	Er	Bodmen
38.	Oberems	Borter	Johann	17 J.	Er	Widenbrunnen
11.	Feithieren	Borter	Johann	-	Em	lahm
11.	Feithieren	Borter	Johann	07 J.!	S	
08.	Feithieren	Borter	Johann Anton	05 J.	S	
11.	Feithieren	Borter	Johann Joseph	01 J.	S	
08.	Feithieren	Borter	Johann Michael	03 J.	S	
11.	Feithieren	Borter	Johanna Maria	02 J.	T	
21.	Unterems	Borter	Joseph	09 J.	S	Zen Gasneren
07.	Unterems	Borter	Katharina	04 J.!	T	Zen Schmiden
19.	Oberems	Borter	Katharina	20 J.	Ee	Bodmen
38.	Oberems	Borter	Katharina	26 J.	Ee	Widenbrunnen
27.	L, Galdinen	Borter	Margaretha	-	Ee	taub, arm
17.	L, Loye	Borter	Margaretha	-	Ee	arm
07.	Unterems	Borter	Maria	-	Ee	Magd, Zen

						Schmiden
24.	Unterems	Borter	Maria	16 J.	T	Zen Gasneren
35.	Oberems	Borter	Maria	04 J.	T	Widenbrunnen
23.	L, Galdinen	Borter	Maria Barbara	10 J.	T	einfältig
23.	L, Galdinen	Borter	Maria Christina	01 J.	T	
11.	Feithieren	Borter	Maria Christina	06 J.	T	
11.	Feithieren	Borter	Maria Katharina	04 J.!	T	
47.	Oberems	Borter	Peter	Greis	Em	Ahoren
47.	Oberems	Borter	Peter	23 J.	Er	Ahoren
81.	L, Tschable	Borter	Theodor	-	Er	arm
19.	Oberems	Borter	Theodor	22 J.	Er	Bodmen
23.	L, Galdinen	Borter	Thomas	-	Em	Weibel
23.	L, Galdinen	Borter	Thomas	05 J.!	S	
09.	Pfyn	Borter	Thomas	-	-	
72.	Varen	Borter [?]	Anna Maria	-	Ee	
38.	Oberems	Borter [?]	Barbara	06 J.	T	Widenbrunnen
18.	Oberems	Borter-Balli	Maria	-	-	Bodmen
38.	Oberems	Borter-Balli	Maria	59 J.	We	Widenbrunnen
34.	Oberems	Borter-Borter	Anna	Greisin	We	Widenbrunnen
47.	Oberems	Borter-Borter	Maria	-	Ef	Ahoren
21.	Unterems	Borter-Bregy	Anna	-	Ef	Zen Gasneren
35.	Oberems	Borter-Bregy	Christina	-	Ef	Widenbrunnen
08.	Feithieren	Borter-Feiro	Margaretha	-	Ef	
11.	Feithieren	Borter-Hischier	Anna	-	Ef	
30.	Oberems	Borter-Imboden	Katharina	-	-	Zum Steinhaus
19.	Oberems	Borter-Magnin	Maria	-	Ef	Bodmen
07.	Unterems	Borter-Matter	Barbara	-	Ef	Zen Schmiden
24.	Unterems	Borter-Schmidt	Margaretha	58 J.	We	Zen Gasneren
36. ^A	Oberems	Borter-Schmidt	Margaretha	-	-	Widenbrunnen
23.	L, Galdinen	Borter-Witschard	Barbara	43 J.	Ef	
03.	Unterems	Bregy	Anna	-	-	Zen Lampertigen
17.	Agarn	Bregy	Anton	29 J.	Em	
14.	Oberems	Bregy	Anton	Greis	Em	Gewalthaber, Bodmen
48.	Oberems	Bregy	Anton	-	-	Ahoren
02.	Unterems	Bregy	Christian	33 J.	Er	Bergfänner, Zer Hoffstatt
41.	Oberems	Bregy	Christian	-	-	Zum undren Hus
14.	Oberems	Bregy	Christina	12 J.!	T	Bodmen
32.	Oberems	Bregy	Hans	-	-	Auf der Fluo
11.	Oberems	Bregy	Joseph	03 J.	S	Bodmen
11.	Oberems	Bregy	Kaspar	-	Wr	Bodmen
11.	Oberems	Bregy	Kaspar	12 J.	S	Bodmen
31.	Oberems	Bregy	Kaspar	-	-	Auf der Fluo
11.	Oberems	Bregy	Maria	06 J.	T	Bodmen
14.	Oberems	Bregy	Maria	17 J.	Ee	Bodmen
02.	Unterems	Bregy	Peter	22 J.	Er	Zer Hoffstatt
17.	Agarn	Bregy-Bannwart	Magdalena	-	Ef	
14.	Oberems	Bregy-Borter	Anna	-	Ef	Bodmen
02.	Unterems	Bregy-Furrer	Barbara	-	We	Zer Hoffstatt
17.	Agarn	Bregy-Hischier	Maria	-	We	
82.	L, Tschable	Brenner	Johann	-	Em	
82.	L, Tschable	Brenner-Egerter	Maria	-	Ef	
16.	Albinen	Briand	Anna Christina	03 J.	T	
16.	Albinen	Briand	Barbara	08 J.	T	
29.	Albinen	Briand	Barbara	12 J.	T	

29.	Albinen	Briand	Christian	19 J.	Er	
69.	Albinen	Briand	Christina	03 J.	T	
16.	Albinen	Briand	Hans	-	Em	<i>Junior</i>
51.	Albinen	Briand	Jodro	-	Em	
16.	Albinen	Briand	Johann	11 J.	S	
69.	Albinen	Briand	Katharina	09 J.	T	
16.	Albinen	Briand	Maria	13 J.	T	einfältig
69.	Albinen	Briand	Maria	14 J.!	T	
31.	Albinen	Briand	Maria Christina	01 J.	T	
60.	Varen	Briand	Martin	-	-	
69.	Albinen	Briand	Martin	-	Em	
29.	Albinen	Briand	Matthias	22 J.	Er	
31.	Albinen	Briand	Matthias	30 J.	Em	
31.	Albinen	Briand	Matthias	05 J.	S	
14.	Albinen	Briand	Nikolaus	17 J.	Er	
69.	Albinen	Briand	Nikolaus	08 J.	S	
04.	Guttet	Briand	Nikolaus	-	-	
11.	Albinen	Briand	Stephan	-	Em	
09.	Albinen	Briand	Theodor	-	Em	
69.	Albinen	Briand	Theodor	06 J.	S	
32.	Albinen	<i>Briand-Julier</i>	Maria	84 J.	-	
29.	Albinen	Briand-Mathieu	Barbara	-	We	
21.	Guttet	Briand-Meichtry	Barbara	-	We	
51.	Albinen	Briand-Meichtry	Margaretha	-	Ef	
11.	Albinen	Briand-Petrig	Christina	-	Ef	
69.	Albinen	Briand-Ritter	Maria	-	Ef	
09.	Albinen	Briand-Willa	Barbara	-	Ef	
31.	Albinen	Briand-Willa	Christina	-	Ef	
16.	Albinen	Briand-Willa	Margaretha	-	Ef	
01. ^A	Varen	Brigger	Johann	-	-	
07. ^B	Varen	Brigger	Johann	31 J.	Er	
07. ^B	Varen	Brigger	Maria	38 J.	Ee	
07. ^B	Varen	Brigger	Peter	26 J.	Er	
55.	L, Loye	Brunner	Anna	17 J.	Ee	
34.	L, Tschable	Brunner	Anton	-	-	
52.	L, Tschable	Brunner	Anton	-	Em	Schneider
11.	L, Galdinen	Brunner	Barbara	25 J.	Ee	
52.	L, Tschable	Brunner	Christian Anton	02 J.	S	
11.	L, Galdinen	Brunner	Elisabeth	19 J.	Ee	
55.	L, Loye	Brunner	Ignaz	03 J.	S	
55.	L, Loye	Brunner	Johann	11 J.	S	
55.	L, Loye	Brunner	Joseph	-	Em	<i>Gerber</i>
55.	L, Loye	Brunner	Joseph	13 J.	S	
55.	L, Loye	Brunner	Margaretha	06 J.	T	
52.	L, Tschable	Brunner	Maria	07 J.	T	
11.	L, Galdinen	Brunner	Maria	21 J.	Ee	
55.	L, Loye	Brunner	Maria	-	Ee	
11.	L, Galdinen	Brunner	Nikolaus	29 J.	Er	
52.	L, Tschable	Brunner	Sara	04 J.	T	
37.	Varen	Brunner	Ulrich	-	-	
55.	L, Loye	Brunner-Grand	Anna	-	Ef	
52.	L, Tschable	Brunner-Matter	Christina	-	Ef	
11.	L, Galdinen	Brunner-Steinmann	Elisabeth	-	We	
08.	Inden	Bucher	Peter	-	Er	
04.	Susten	Burnier	Claude	-	-	
02.	L, Galdinen	Camecini	Bartholomäus	-	S	

02.	L, Galdinen	Camecini	Johann	-	S	
02.	L, Galdinen	Camecini	Joseph Kaspar	-	Er	
02.	L, Galdinen	Camecini-Ritz	Anna Katharina	-	We	
03. ^A	Unterems	Caspar	Anna Maria	21 J.	Ee	Schwarzacker
03. ^A	Unterems	Caspar	Jodro	-	Em	ulgo Zer Pletschen
03. ^A	Unterems	Caspar	Johann Joseph	09 J.	S	Schwarzacker
03. ^A	Unterems	Caspar	Johann Wilhelm	03 J.	S	Schwarzacker
18.	L, Galdinen	Caspar	Maria	-	Ee	arm
03. ^A	Unterems	Caspar-Tenud	Maria	-	Ef	Schwarzacker
69.	L, Tschable	Chalomel	Anna Christina	06 J.	T	
69.	L, Tschable	Chalomel	Anna Maria Magdalena	01 J.	T	
69.	L, Tschable	Chalomel	Johann Stephan	06 J.!	S	
69.	L, Tschable	Chalomel	Maria Elisabeth	02 J.	T	
69.	L, Tschable	Chalomel	Maria Jakoba	-	T	
69.	L, Tschable	Chalomel	Maria Josepha	08 J.	T	
69.	L, Tschable	Chalomel	Stephan	-	Em	Kaufmann
69.	L, Tschable	Chalomel-Longue	Georgia Ursula	-	Ef	
71.	Albinen	Cina-Willa	Anna	-	Ef	
50.	Varen	Clavioz	Anton	32 J.	Er	
05. ^A	Varen	Clavioz	Barbara	10 J.	T	
34.	Varen	Clavioz	Barbara	12 J.	T	taub
34.	Varen	Clavioz	Ignaz	06 J.!	S	
50.	Varen	Clavioz	Johann	37 J.	Er	
34.	Varen	Clavioz	Margaretha	21 J.	Ee	
05. ^A	Varen	Clavioz	Maria	15 J.	T	
34.	Varen	Clavioz	Maria	09 J.!	T	
09.	Getwing	Clavioz	N.N.	-	-	Untergetwing
34.	Varen	Clavioz	Peter	Greis	Em	
50.	Varen	Clavioz	Peter	28 J.	Er	
05. ^A	Varen	Clavioz	Stephan	-	Em	
05. ^A	Varen	Clavioz	Stephan	03 J.	S	
05. ^A	Varen	Clavioz-Julier	Anna	-	Ef	
50.	Varen	Clavioz-Julier	Maria	-	We	
34.	Varen	Clavioz-Montani	Margaretha	-	Ef	
03.	Agarn	Clement	Andreas	-	Em	
03.	Agarn	Clement	Barbara	21 J.	Ee	einfältig
03.	Agarn	Clement	Christina	14 J.	T	einfältig
14.	Feithieren	Clement	Hans	-	-	
03.	Agarn	Clement	Johann	26 J.	Er	
14.	Feithieren	Clement	Johann	-	S	einfältig
03.	Agarn	Clement	Katharina	17 J.	Ee	einfältig
14.	Feithieren	Clement	Maria	-	T	einfältig
03.	Agarn	Clement-Dalliard	Barbara	-	Ef	
45. ^A	L, Tschable	Cliodi oder Sterro	Jakob	-	-	
33.	L, Loye	Courten	Maria Margaretha	-	-	
60.	Albinen	Crechtold	Christina	29 J.	Ee	
37.	Albinen	Crechtold	Hans	-	Em	
54.	Albinen	Crechtold	Hans	-	-	
60.	Albinen	Crechtold-Mathieu	Christina	-	We	
37.	Albinen	Crechtold-Willa	Barbara	-	Ef	
03.	Tschingeren	Crettaz	Maria	-	T	einfältig
78.	L, Tschable	De Castellione	Franz	01 J.	S	
78.	L, Tschable	De Castellione	Ignaz	12 J.	S	
10.	Varen	De Castellione	Johann	-	-	Geistlicher
78.	L, Tschable	De Castellione	Johann Stephan	-	Em	

78.	L, Tschable	De Castellione	Johann Stephan	08 J.	S	
78.	L, Tschable	De Castellione	Joseph	05 J.!	S	
78.	L, Tschable	De Castellione	Maria Salome	06 J.	T	
78.	L, Tschable	De Castellione-Ritter	Maria Salome	-	Ef	
36.	L, Loye	De Riedmatten	Franz	-	-	Landvogt
29.	L, Loye	De Riedmatten	Johann Franz	26 J.	Er	Bildhauer
42.	L, Loye	De Riedmatten	Johann Franz	-	Em	Landvogt, Meier
29.	L, Loye	De Riedmatten	Johann Joseph Benedikt	06 J.	S	
29.	L, Loye	De Riedmatten	Johann Michael	-	S	
29.	L, Loye	De Riedmatten	Kaspar	-	Wr	Notar, Kastlan, Hauptmann
29.	L, Loye	De Riedmatten	Maria Katharina	23 J.	Ee	
29.	L, Loye	De Riedmatten	Maria Klara	18 J.	Ee	
42.	L, Loye	De Riedmatten-Werra	Maria	-	Ef	
03.	L, Tschable	De Turin alias d' Aymo	Karl Anton	-	Er	Rektor
03.	L, Tschable	De Turin alias d' Aymo	Maria	-	Ee	Magd d. Rektors
30. ^C	L, Loye	Deymo	Anton	-	-	
10.	Pfyn	Deymo	Anton, Erben	-	-	
01.	Susten	Deymo	Johann	23 J.	Er	Wirt
30. ^C	L, Loye	Deymo	Joseph	20 J.	S	
30. ^C	L, Loye	Deymo	Maria	-	-	
16.	Feithieren	Dorner	Joseph	-	Er	Zimmermann
39.	L, Galdinen	Egerter	Hans	-	Er	Knecht, einfältig
16.	N'gampel	Egerter	Johann	-	Er	Dorf
25.	L, Loye	Egerter	Kaspar	-	Er	Knecht
16.	N'gampel	Egerter	Katharina	-	Ee	Dorf
16.	N'gampel	Egerter	Stephan	-	Er	Dorf
67.	L, Tschable	Egger	Margaretha	-	Ee	
17.	L, Galdinen	Eggo	Anna Maria	21 J.	Ee	
59.	L, Loye	Eggo	Anna Maria	40 J.	Ee	Näherin
21.	L, Galdinen	Eggo	Anton	-	Er	
35.	L, Galdinen	Eggo	Christian	-	-	
17.	L, Galdinen	Eggo	Christina	-	Ee	
59.	L, Loye	Eggo	Ignatia	33 J.	Ee	
17.	L, Galdinen	Eggo	Theodor	-	Er	
04.	Susten	Eggo	Theodor	-	-	
17.	L, Galdinen	Eggo-Ambiel	Christina	-	We	
33.	L, Loye	Egli	Joseph	-	Er	Knecht
21.	Inden	Eigster	Barbara	55 J.	Ee	
21.	Inden	Eigster	Elisabeth	58 J.	Ee	
21.	Inden	Eigster	Hans	60 J.	Er	
47.	L, Tschable	Eigster	Johann Jakob	-	Em	Chirurg
47.	L, Tschable	Eigster	Johann Jakob	01 J.	S	
47.	L, Tschable	Eigster	Maria Brigitta	02 J.	T	
47.	L, Tschable	Eigster	N.N., Töchterchen d. Johann Jakob	-	T	
47.	L, Tschable	Eigster-Imfeld	Maria Margaretha	-	Ef	
34.	Albinen	Empho-Mathieu	Maria	-	We	
33.	L, Loye	Farnej	Peter	-	Er	Küher
07.	Feithieren	Feiro	Anna Christina	03 J.	T	
07.	Feithieren	Feiro	Johann Peter	09 J.	S	
07.	Feithieren	Feiro	Johann Wilhelm	05 J.	S	
07.	Feithieren	Feiro	Maria	10 J.!	T	
08.	Feithieren	Feiro	Maria	-	Ee	
07.	Feithieren	Feiro	Peter	-	Em	
07.	Feithieren	Feiro-Borter	Christina	-	Ef	

01.	Oberems	Feliser	Anton	01 J.	S	Zwilling, Mittlems
02.	Oberems	Feliser	Anton	-	-	In der Kumme
18.	Agarn	Feliser	Christian	-	Em	
18.	Agarn	Feliser	Christian	15 J.	S	
01.	Oberems	Feliser	Christian	-	Em	Schmied, Mittlems
01.	Oberems	Feliser	Christian	01 J.	S	Zwilling, Mittlems
16.	Oberems	Feliser	Christian	-	-	Bodmen
05.	Agarn	Feliser	Johann	-	Wr	
18.	Agarn	Feliser	Johann	19 J.	Er	
06.	Oberems	Feliser	Johann	-	-	Bodmen
18.	Agarn	Feliser	Johann Nikolaus	01 J.	S	
18.	Agarn	Feliser	Johann Stephan	09 J.	S	
18.	Agarn	Feliser	Joseph	12 J.	S	
05.	Agarn	Feliser	Maria	33 J.	Ee	
01.	Oberems	Feliser	Maria	06 J.	T	Mittlems
18.	Agarn	Feliser	Peter	04 J.	S	
01.	Oberems	Feliser-Balli	Maria	-	Ef	Mittlems
18.	Agarn	Feliser-Porter	Katharina	-	Ef	
68.	L, Tschable	Fendler	Maria	-	Ee	
68.	L, Tschable	Fendler-Huot	Anastasia	-	We	
11.	Guttet	Flieler	Elisabeth	14 J.	T	
11.	Guttet	Flieler	Hans Jakob	-	Er	
11.	Guttet	Flieler	Hans Kaspar	-	Em	
03.	L, Loye	Flieler	Maria Katharina	-	Ee	Witwe?
03.	L, Loye	Flieler	Maria Katharina	06 J.	T	
11.	Guttet	Flieler	Maria Klara	-	Ee	
11.	Guttet	Flieler	Melchior	12 J.	S	
11.	Guttet	Flieler-Guot	Anna Maria	-	Er	
17.	Varen	Florin	Johann Stephan	-	S	
17.	Varen	Florin	Joseph Anton	-	Er	
17.	Varen	Florin	Maria Margaretha	11 J.	T	einfältig
17.	Varen	Florin	Maria Ursula	08 J.	T	
17.	Varen	Florin-Niggeli	Anna	-	We	
41.	L, Galdinen	Fricard	Anna Maria	11 J.	T	
41.	L, Galdinen	Fricard	Beat Jakob	-	Er	
41.	L, Galdinen	Fricard	Johann Joseph	-	Em	Küfer
41.	L, Galdinen	Fricard	Maria Jakoba	-	Ee	
41.	L, Galdinen	Fricard-Furrer	Maria	-	Ef	
21.	N'gampel	Fryand	Christian	37 J.	Er	Dorf
02.	Getwing	Fryand	Christian	-	Em	Fischer, Obergetwing
02.	Getwing	Fryand	Christian	23 J.	Er	Obergetwing
21.	N'gampel	Fryand	Hans	-	Er	Dorf
02.	Getwing	Fryand	Johann	21 J.	Er	Obergetwing
22.	N'gampel	Fryand	Kaspar	-	Wr	Dorf
02.	Getwing	Fryand	Katharina	18 J.	Ee	Obergetwing
22.	N'gampel	Fryand	Lorenz	-	Er	Dorf
02.	Getwing	Fryand	Maria	08 J.!	T	Obergetwing
02.	Getwing	Fryand	N.N.	01 J.	S	Obergetwing
21.	N'gampel	Fryand	Simon	22 J.	Er	einfältig, taub, Dorf
21.	N'gampel	Fryand	Stephan	-	Wr	Dorf
22.	N'gampel	Fryand	Thomas	-	Er	Dorf

02.	Getwing	Fryand	Thomas	10 J.	S	Obergetwing
02.	Getwing	Fryand-Biner	Maria	-	Ef	Obergetwing
12.	L, Galdinen	Furrer	Anna	-	Ee	Magd
50.	Oberems	Fussen	Anton	-	Em	Zer undren Platen
50.	Oberems	Fussen	Anton	01 J.	S	Zer undren Platen
52.	Oberems	<i>Fussen</i>	Anton	-	-	Zen Ritinen
46.	Oberems	Fussen	Christian	-	Em	Ahoren
45.	Oberems	Fussen	Christina	-	Ee	Ahoren
46.	Oberems	Fussen	Christina	05 J.	T	einfältig, Ahoren
45.	Oberems	Fussen	Maria	10 J.	T	Ahoren
50.	Oberems	Fussen-Borter	Maria	-	Ef	Zer undren Platen
46.	Oberems	Fussen-Bregy	<i>Barbara</i>	-	Ef	Ahoren
53.	L, Tschable	Gasner	Adrian	-	Em	Leutnant in Frank- reich, Hauptm., Kastlan
27.	Agarn	Gasner	Adrian	-	-	Zun Burgeren
16.	Unterems	Gasner	Anna Katharina	06 J.!	T	Zen Feliseren
16.	Unterems	Gasner	Anton	Greis	Em	Zen Feliseren
16.	Unterems	Gasner	Anton	-	Er	Zen Feliseren
22.	Unterems	Gasner	Anton	-	Er	Zen Gasneren
52.	Oberems	Gasner	Anton	-	-	Zen Ritinen
53.	L, Tschable	Gasner	Augustin	-	Er	
16.	Unterems	Gasner	Barbara	11 J.	T	Zen Feliseren
18.	Unterems	Gasner	Christian	-	Em	Zen Feliseren
10.	Unterems	Gasner	Christina	11 J.	T	Zen Feliseren
27.	Oberems	Gasner	Christina	11 J.	T	Zer Platten
10.	Unterems	Gasner	Emanuel	07 J.!	S	Zen Feliseren
24. ^A	Oberems	Gasner	Jodro	-	-	Potschhüs
10.	Unterems	Gasner	Johann	-	Em	Zen Feliseren
10.	Unterems	Gasner	Johann	15 J.	S	Zen Feliseren
27.	Oberems	Gasner	Johann Christian	02 J.	S	Zer Platten
53.	L, Tschable	Gasner	Johann Franz	03 J.	S	
66.	L, Loye	Gasner	Johann Joseph	-	Er	Notar
10.	Unterems	Gasner	Katharina	03 J.	T	Zen Feliseren
10.	Unterems	Gasner	Maria	13 J.	T	Zen Feliseren
16.	Unterems	Gasner	Maria	12 J.!	T	einfältig, Zen Feliseren
16.	Unterems	Gasner	Maria	08 J.	T	Zen Feliseren
10.	Oberems	Gasner	Maria	11 J.	T	Bodmen
27.	Oberems	Gasner	Maria	07 J.	T	Zer Platten
06.	Unterems	Gasner	Nikolaus	-	-	Zen Lampertigen
19.	Unterems	Gasner	Nikolaus	-	Em	Gewalthaber, Zen Feliseren
19.	Unterems	Gasner	Nikolaus	09 J.!	S	Zen Feliseren
08.	Oberems	Gasner	Nikolaus	alt	Em	arm, Bodmen
27.	Oberems	Gasner	Theodor	-	Em	Zer Platten
10.	Oberems	Gasner-Balli	Maria	-	We	Bodmen
16.	Unterems	Gasner-Gasner	Christina	-	Ef	Zen Feliseren
10.	Unterems	Gasner-Hischier	Christina	-	Ef	Zen Feliseren
27.	Oberems	Gasner-Hischier	Christina	-	Ef	Zer Platten
08.	Oberems	Gasner-Hischier	Maria	alt	Ef	arm, Bodmen
18.	Unterems	Gasner-Kalbermatter	Anna	-	Ef	Zen Feliseren
19.	Unterems	Gasner-Kalbermatter	Anna	-	Ef	Zen Feliseren
53.	L, Tschable	Gasner-Sterren	Maria Christina	-	Ef	
29.	L, Loye	Geren	Elisabeth	-	Ee	
39.	Albinen	Germane	Anna Maria	-	Ee	Magd

02.	Susten	Germanus	N.N.	-	-	
25.	Unterems	Gerster	Anna	11 J.!	T	Zen Gasneren
25.	Unterems	Gerster	Barbara	11 J.!	T	Zen Gasneren
05. ^A	Unterems	Gerster	Jodro	-	-	Zen Schmiden
25.	Unterems	Gerster	Joseph	-	Er	Zen Gasneren
25.	Unterems	Gerster	Maria	24 J.	Ee	Zen Gasneren
25.	Unterems	Gerster	Peter	21 J.	Er	Zen Gasneren
25.	Unterems	Gerster	Theodor	-	Em	Zen Gasneren
25.	Unterems	Gerster-Schmidt	Maria	-	Ef	Zen Gasneren
39.	L, Galdinen	Gertschen	Anna	-	Ee	Magd
36. ^A	L, Tschable	Glodio	N.N.	-	-	
34.	Albinen	Gortei	Maria	-	Ee	
28.	Albinen	Gottet	Anna	28 J.	Ee	
28.	Albinen	Gottet	Barbara	32 J.	Ee	
19.	Albinen	Gottet	Hans	34 J.	Em	
28.	Albinen	Gottet	Margaretha	44 J.	Ee	
19.	Albinen	Gottet	Maria	06 J.	T	
72.	Albinen	Gottet	Maria	19 J.	Ee	schwächlich, verkrüppelt
28.	Albinen	Gottet	Nikolaus	21 J.	Er	
19.	Albinen	Gottet	Stephan	03 J.	S	
28.	Albinen	Gottet	Stephan	17 J.	Er	
72.	Albinen	Gottet	Stephan	-	Em	<i>der Lange</i>
48.	Albinen	Gottet	Stephan, Erben	-	-	
72.	Albinen	Gottet	Theodor	Greis	-	
19.	Albinen	Gottet-Gottet	Maria	45 J.	Ef	
72.	Albinen	Gottet-Oggier	Barbara	-	Ef	
28.	Albinen	Gottet-Zumofen	Margaretha	67 J.	We	
14.	L, Tschable	Grand	Adrian	15 J.	S	
04. ^A	L, Tschable	Grand	Anna Maria	31 J.	Ee	
18.	L, Tschable	Grand	Anna Maria	-	Ee	
35.	L, Loye	Grand	Anna Maria	-	Ee	
12.	Agarn	Grand	Anna Maria	01 J.	T	
25.	Agarn	Grand	Anna Maria	12 J.	T	
30.	L, Tschable	Grand	Anton	16 J.	S	
44.	L, Loye	Grand	Christian	-	Er	Schneider
10.	L, Tschable	Grand	Christina	18 J.	Ee	<i>Zwilling</i>
50.	L, Tschable	Grand	Hieronymus	10 J.!	S	
14.	L, Tschable	Grand	Ignaz	11 J.	S	
01.	Agarn	Grand	Ignaz	16 J.	S	einfältig
25.	L, Tschable	Grand	Johann	31 J.	Er	arm
50.	L, Tschable	Grand	Johann	-	Em	Zendenweibel
60.	L, Loye	Grand	Johann	-	-	
16.	Feschel	Grand	Johann	-	-	Weibel
08.	Getwing	Grand	<i>Johann</i>	-	-	Weibel, Untergetwing
50.	L, Loye	Grand	Johann Joseph	-	S	
50.	L, Loye	Grand	Johann Michael	-	S	
31.	L, Galdinen	Grand	Johann Stephan	-	-	Kastlan
25.	Agarn	Grand	Johann Stephan	-	Em	Kastlan
25.	Agarn	Grand	Johann Stephan	06 J.	S	
25.	Agarn	Grand	Johanna Christina	08 J.!	T	
30.	L, Tschable	Grand	Joseph	20 J.	Er	
02. ^A	L, Tschable	Grand	Josua	-	-	
08.	Pfyn	Grand	Josua, Erben	-	-	
35.	L, Loye	Grand	Katharina	23 J.	Ee	

50.	L, Loye	Grand	Katharina	-	-	Spittlerin
10.	L, Tschable	Grand	Margaretha	22 J.	Ee	
04.	Feschel	Grand	Margaretha	-	Ee	
10.	L, Tschable	Grand	Maria	18 J.	Ee	Zwilling
25.	L, Tschable	Grand	Maria	41 J.	Ee	arm
25.	L, Tschable	Grand	Maria	-	T	illeg., arm
22.	L, Galdinen	Grand	Maria	-	Ee	mit Kropf
33.	L, Loye	Grand	Maria	Greisin	Ee	blind
05.	Feschel	Grand	Maria	-	Ee	Magd
01.	Agarn	Grand	Maria Christina	25 J.	Ee	
25.	Agarn	Grand	Maria Christina	03 J.	T	
18.	L, Tschable	Grand	Maria Margaretha	-	T	
30.	L, Tschable	Grand	Maria Sara	18 J.	Ee	
60.	L, Tschable	Grand	Maria Sara	25 J.	Ee	Magd
10.	L, Tschable	Grand	Michael	24 J.	Er	
18.	L, Tschable	Grand	Michael	-	Em	
18.	L, Tschable	Grand	Michael	10 J.!	S	
05.	Briannen	Grand	Michael	-	-	
07.	Feschel	Grand	Michael	-	-	
19.	Feschel	Grand	Michael	-	-	der Junge
19.	Guttet	Grand	Michael, Erben	-	-	
06.	Varen	Grand	N.N.	-	-	Meier
30.	L, Tschable	Grand	Nikolaus	12 J.	S	
43.	L, Loye	Grand	Nikolaus	-	Em	Meier, Notar, Gerichtsschreiber
02.	Inden	Grand	Nikolaus	-	-	Meier
08.	Feschel	Grand	Nikolaus	-	-	Meier
12.	Agarn	Grand	Thaddäus	-	Em	
46.	L, Tschable	Grand	Wilhelm	-	-	Weibel
01.	Agarn	Grand	Wilhelm	28 J.	Er	
30.	L, Tschable	Grand-Ambiel	Katharina	-	We	Hebamme
01.	Agarn	Grand-Brotin	Margaretha	57 J.	We	
25.	Agarn	Grand-Gasner	Maria Christina	-	Ef	
18.	L, Tschable	Grand-Indertisteren	Maria	-	Ef	
35.	L, Loye	Grand-Lauber	Christina	-	We	
25.	L, Tschable	Grand-Metry	Barbara	78 J.	We	arm
43.	L, Loye	Grand-Oggier	Anna Maria	-	Ef	
12.	Agarn	Grand-Savioz	Anna	-	Ef	
14.	L, Tschable	Grand-Zuber	Christina	-	We	
50.	L, Tschable	Grand-Zuber	Maria	-	Ef	
04.	N'gampel	Grichting	Anton	08 J.!	S	Zen Burketen
04.	N'gampel	Grichting	Barbara	06 J.	T	Zen Burketen
04.	Bratsch	Grichting	Christian	14 J.	S	
04.	Bratsch	Grichting	Maria	01 J.	T	
04.	N'gampel	Grichting	Maria	12 J.	T	Zen Burketen
06. ^A	Getwing	Grichting	N.N.	-	-	Mittelgetwing
04.	N'gampel	Grichting	Nikolaus	-	Em	Zen Burketen
06.	Getwing	Grichting	Nikolaus	-	-	Mittelgetwing
17.	Erschmatt	Grichting	Peter	-	Em	
04.	Bratsch	Grichting	Peter	15 J.	S	
04.	Bratsch	Grichting	Stephan	-	Em	Schuhmacher
04.	Bratsch	Grichting	Stephan	10 J.!	S	
04.	N'gampel	Grichting	Ursula	03 J.	T	Zen Burketen
04.	N'gampel	Grichting-Gutheil	Maria	-	Ef	Zen Burketen
17.	Erschmatt	Grichting-Hugo	Katharina	-	Ef	
04.	Bratsch	Grichting-Locher	Maria	-	Ef	

35.	Erschmatt	Gruber	Balthasar	-	Em	
10.	N'gampel	Gruber	Balthasar	-	-	Schuhmacher
09.	N'gampel	Gruber	Christian	-	Er	Dorf
09.	N'gampel	Gruber	Hans	24 J.	Er	Dorf
18.	Erschmatt	Gruber	Joseph	11 J.	S	
35.	Erschmatt	Gruber	Joseph	05 J.	S	
35.	Erschmatt	Gruber	Maria	07 J.	T	
35.	Erschmatt	Gruber	Michael	02 J.	S	
35.	Erschmatt	Gruber-Clavioz	Margaretha	-	Ef	
08.	Tschingeren	Grux	Anna	30 J.	Ee	
08.	Tschingeren	Grux	Katharina	37 J.	Ee	
10.	Tschingeren	Grux	Margaretha	-	Ee	arm
08.	Tschingeren	Grux	Maria	40 J.	Ee	
23.	N'gampel	Guthans	Jakob	-	Em	Dorf
23.	N'gampel	Guthans-Lehner	Maria	-	Ef	Dorf
47.	Albinen	Haas	Margaretha	-	Ee	Magd
06.	L, Galdinen	Heinrich	Barbara	-	Ee	
26.	L, Galdinen	Heinrich	Hans	-	Er	
26.	Agarn	Heinrich	Hans	-	-	
57.	L, Tschable	Heinrich	Maria	14 J.	T	
22.	Guttet	Heinrich	Maria	-	-	
57.	L, Tschable	Heinrich	Stephan	11 J.	S	
57.	L, Tschable	Heinrich-Schmidt	Margaretha	-	We	
06.	Guttet	Heldner	Anton	-	Em	
14.	Guttet	Heldner	Christina	20 J.	Ee	
14.	Guttet	Heldner	Johann	15 J.!	Er	
06.	Guttet	Heldner	Maria	19 J.	Ee	
14.	Guttet	Heldner	Maria	29 J.	Ee	
06.	Guttet	Heldner	Maria Barbara	02 J.	T	
06.	Guttet	Heldner	Maria Christina	04 J.	T	
14.	Guttet	Heldner	Stephan	53 J.	Em	
14.	Guttet	Heldner	Stephan	26 J.	Er	einfältig
06.	Guttet	Heldner-Meichtry	Maria	-	Ef	
14.	Guttet	Heldner-Schönfrid	Christina	-	Ef	
02. ^A	L, Tschable	Hengen	Anna	64 J.	Ee	
57.	L, Loye	Hengen	Barbara	-	Ee	
02. ^A	L, Tschable	Hengen	Johann	-	Er	Maurer
04.	L, Tschable	Heymo	Anna Maria	04 J.	T	
04.	L, Tschable	Heymo	Christina	-	Ee	Weberin
04.	L, Tschable	Heymo	Joseph	11 J.	S	
04.	L, Tschable	Heymo	Maria Christina	01 J.	T	
04.	L, Tschable	Heymo	Wilhelm	-	Em	Sigrist
04.	L, Tschable	Heymo-Oggier	Christina	-	Ef	
07.	Agarn	Hischier	Anton	-	Em	
23.	Unterems	Hischier	Anton	-	Em	Zen Gasneren
07.	Oberems	Hischier	Anton	17 J.	Er	Bodmen
24.	Oberems	Hischier	Anton	-	Em	Potschhüs
25.	Oberems	Hischier	Anton	-	Wr	Potschhüs
12.	L, Tschable	Hischier	Christian	-	-	
07.	Oberems	Hischier	Christian	21 J.	Er	Bodmen
17. ^B	Oberems	Hischier	Christian	-	-	Bodmen
22.	Oberems	Hischier	Christian	Greis	Em	Bodmen
05.	Oberems	Hischier	Johann	30 J.	Er	Am Bort
23.	Oberems	Hischier	Johann	05 J.	S	Bodmen
12.	Unterems	Hischier	Joseph	-	Er	Tagelöhner, arm, Zen Feliseren

15.	Oberems	Hischier	Joseph	-	S	Waise, Bodmen
22.	Oberems	Hischier	Joseph	21 J.	Er	Bodmen
23.	Unterems	Hischier	Katharina	04 J.	T	Zen Gasneren
05. ^A	Oberems	Hischier	Kathrin	-	-	Im Ebnet
15.	Agarn	Hischier	Maria	Greisin	Ee	
23.	Unterems	Hischier	Maria	01 J.	T	Zen Gasneren
05.	Oberems	Hischier	Maria	22 J.	Ee	Am Bort
07.	Oberems	Hischier	Maria	19 J.	Ee	Bodmen
22.	Oberems	Hischier	Maria	34 J.	Ee	Bodmen
06.	Agarn	Hischier	Nikolaus	-	Em	
06.	Agarn	Hischier	Peter	09 J.	S	
12.	Unterems	Hischier	Peter	-	Em	Zen Feliseren
05.	Oberems	Hischier	Peter	25 J.	Er	Am Bort
23.	Oberems	Hischier	Thomas	-	-	«Ritter», Bodmen
49.	Oberems	Hischier	Thomas	-	-	Ahoren
05.	Oberems	Hischier-Balli	Katharina	-	We	Am Bort
23.	Unterems	Hischier-Borter	Katharina	-	Ef	Zen Gasneren
07.	Oberems	Hischier-Bregy	Anna	-	We	Bodmen
42.	Oberems	Hischier-Bregy	Anna	-	-	Zum undren Hus
12.	Unterems	Hischier-Gasner	Maria	-	Ef	Zen Feliseren
24.	Oberems	Hischier-Hischier	Maria	-	Ef	Potschhüs
22.	Oberems	Hischier-Kalbermatter	Katharina	-	Ef	Bodmen
07.	Agarn	Hischier-Schörer	Elisabeth	-	Ef	
06.	Agarn	Hischier-Sterren	Anna	-	Ef	
43.	Varen	Hofer	Anna	-	Ee	
33.	L, Loye	Hofer	Anna Christina	-	Ee	Magd
05.	Pfyn	Hofer	Anna Maria	01 J.	T	
05.	Pfyn	Hofer	Hans	-	Em	
43.	Varen	Hofer	Nikolaus	-	Er	
05.	Pfyn	Hofer-Plaschy	Katharina	-	Ef	
23.	Agarn	Holzer	Anna Maria	02 J.	T	
23.	Agarn	Holzer	Johann Peter	05 J.	S	
23.	Agarn	Holzer	Joseph	03 J.	S	
23.	Agarn	Holzer	Katharina	-	Ee	
23.	Agarn	Holzer	Peter	-	Em	
23.	Agarn	Holzer-Anderlegin	Margaretha	-	Ef	
58.	L, Loye	Huber	Christoph	-	Em	Seiler
13.	Feithieren	Huber	Joseph	01 J.	S	illeg.
58.	L, Loye	Huber	N.N., Sohn d. Christoph	-	-	
58.	L, Loye	Huber	N.N., Sohn d. Christoph	-	-	
58.	L, Loye	Huber-Giger	Magdalena	-	Ef	
13.	Erschmatt	Hugo	Anna	-	Ee	
25.	Erschmatt	Hugo	Anna	09 J.!	T	
15.	N'gampel	Hugo	Anna	-	-	Dorf
25.	Erschmatt	Hugo	Anton	05 J.	S	
25.	Erschmatt	Hugo	Barbara	18 J.	Ee	
17.	Guttet	Hugo	Christian	-	-	
30.	Guttet	Hugo	Christian	-	Em	
06.	Erschmatt	Hugo	Christian	-	Em	Gewalthaber
22.	Erschmatt	Hugo	Christian	16 J.	S	
54.	Erschmatt	Hugo	Christian	-	Er	
14.	N'gampel	Hugo	Christian	-	-	Dorf
11.	Guttet	Hugo	Christina	05 J.	T	
22.	Erschmatt	Hugo	Christina	26 J.	Ee	
25.	Erschmatt	Hugo	Christina	22 J.	Ee	
31.	Erschmatt	Hugo	Christina	21 J.	Ee	

13.	Erschmatt	Hugo	Hans	-	Er	
22.	Erschmatt	Hugo	Hans	-	Em	
15.	N'gampel	Hugo	Hans	-	-	Dorf
11.	Guttet	Hugo	Johann	12 J.	S	
22.	Erschmatt	Hugo	Johann	19 J.	Er	
24.	Erschmatt	Hugo	Johann	37 J.	Er	
31.	Erschmatt	Hugo	Johann	18 J.	Er	
19.	N'gampel	Hugo	Johann	-	-	Dorf
11.	Guttet	Hugo	Katharina	06 J.	T	
25.	Erschmatt	Hugo	Katharina	21 J.	Ee	
54.	Erschmatt	Hugo	Katharina	18 J.	Ee	
11.	Guttet	Hugo	Maria	11 J.	T	
22.	Erschmatt	Hugo	Maria	23 J.	Ee	
25.	Erschmatt	Hugo	Maria	16 J.	T	
30.	Erschmatt	Hugo	Maria	26 J.	Ee	
31.	Erschmatt	Hugo	Maria	20 J.	Ee	
11.	Guttet	Hugo	Maria Barbara	01 J.	T	
30.	Erschmatt	Hugo	Martin	20 J.	Er	
13.	Erschmatt	Hugo	Michael	-	Er	
15.	N'gampel	Hugo	Michael	-	-	Dorf
11.	Guttet	Hugo	Nikolaus	-	Em	Geiger
11.	Guttet	Hugo	Nikolaus	03 J.	S	
04.	Erschmatt	Hugo	Nikolaus	-	-	
45.	Erschmatt	Hugo	Nikolaus, Erben	-	-	
11.	Guttet	Hugo	Peter	09 J.	S	
25.	Erschmatt	Hugo	Peter	-	Em	
25.	Erschmatt	Hugo	Peter	11 J./	S	
12.	Bratsch	Hugo	Peter	-	-	
11.	Guttet	Hugo	Stephan	08 J.	S	
30.	Erschmatt	Hugo	Stephan	-	Em	
30.	Erschmatt	Hugo	Stephan	23 J.	Er	
31.	Erschmatt	Hugo	Stephan	15 J.	S	
07.	N'gampel	Hugo	Stephan	-	-	Dorf
17.	N'gampel	Hugo	Stephan	-	-	Dorf
22.	Erschmatt	Hugo-Blatter	Maria	-	Ef	
11.	Guttet	Hugo-Heldner	Katharina	-	Ef	
25.	Erschmatt	Hugo-Locher	Christina	-	Ef	
31.	Erschmatt	Hugo-Locher	Christina	-	We	
06.	Erschmatt	Hugo-Meichtry	Katharina	-	Ef	
54.	Erschmatt	Hugo-Ruffiner	Barbara	-	We	
08.	N'gampel	Hugo-Ruffiner	Barbara	-	-	Dorf
30.	Guttet	Hugo-Schnyder	Maria	-	Ef	
30.	Erschmatt	Hugo-Zuber	Christina	-	Ef	
22.	L, Tschable	Huot	Johann Joseph	05 J.	S	
22.	L, Tschable	Huot	Johann Stephan	01 J.	S	
22.	L, Tschable	Huot	Joseph	-	Em	
22.	L, Tschable	Huot	Maria Katharina	02 J.	T	
22.	L, Tschable	Huot-Schmidt	Barbara	-	Ef	
26.	L, Loye	Im Steinhaus	Anna Maria	-	T	
26.	L, Loye	Im Steinhaus	Anton	-	Em	Drittelsfänner
27.	Agarn	Im Steinhaus	Anton	-	-	Zun Burgeren
11.	Pfyn	Im Steinhaus	Anton	-	-	Fänner
26.	L, Loye	Im Steinhaus	Johann Anton	16 J.	Er	
26.	L, Loye	Im Steinhaus	Johann Franz	14 J.	S	
26.	L, Loye	Im Steinhaus	Maria Barbara	07 J.	T	
26.	L, Loye	Im Steinhaus	Maria Katharina	12 J.	T	

01.	L, Tschable	Im Steinhaus	Nikolaus	-	-	alias de Domo lapidea
26.	L, Loye	Im Steinhaus	Peter Moritz	03 J.	S	
26.	L, Loye	Im Steinhaus-Gasner	Anna Katharina	-	Ef	
27.	L, Loye	Imboden	Christian	79 J.	Er	Schlosser, Greis
29.	L, Loye	Imhof	Maria	-	Ee	Magd
44.	Varen	Indergassen	Anna Katharina	-	Ee	
49.	Varen	<i>Indergassen</i>	Barbara	57 J.	Ee	
48.	Varen	Indergassen	Johann	43 J.	Em	
49.	Varen	<i>Indergassen</i>	Margaretha	56 J.	Ee	
44.	Varen	Indergassen	Maria	20 J.	Ee	
44.	Varen	Indergassen	Stephan	23 J.	Er	
48.	Varen	Indergassen-Julier	Anna	-	Ef	
44.	Varen	Indergassen-Oggier	Margaretha	-	We	
80.	L, Tschable	Inderkummen	Anna	-	Ee	Magd
25.	L, Loye	Inderkummen	Anna	-	Ee	
21.	Agarn	Inderkummen	Anna	27 J.	Ee	
21.	Agarn	Inderkummen	Anna Katharina	32 J.	Ee	
21.	Agarn	Inderkummen	Barbara	25 J.	Ee	<i>die Bucklige</i>
08.	L, Galdinen	Inderkummen	Christian	-	-	
20.	L, Loye	Inderkummen	Christian	-	Em	Hufschmied
25.	L, Loye	Inderkummen	Christian	57 J.	Em	<i>Burgerweibel</i>
03. ²	Gampinen	Inderkummen	Christian	-	-	Weibel
36.	Erschmatt	Inderkummen	Christian	-	Em	
36.	Erschmatt	Inderkummen	Christian	03 J.	S	
44.	Erschmatt	Inderkummen	Christian	-	-	Notar
48.	Erschmatt	Inderkummen	Christian	-	-	Notar
07.	L, Tschable	Inderkummen	Johann	31 J.	Er	
49.	L, Loye	Inderkummen	Johann	-	-	Pfarrer
01.	Grechten	Inderkummen	Johann	-	-	Priester
01.	L, Tschable	Inderkummen	Johann	51 J.	Er	Pfarrer, alias Decumbis
36.	Erschmatt	Inderkummen	Johann Anton	01 J.	S	
20.	L, Loye	Inderkummen	Johann Christian	01 J.	S	
25.	L, Loye	Inderkummen	Johann Christian	10 J.	S	
23.	N'gampel	Inderkummen	Johann Peter	02 J.	S	Dorf
07.	L, Tschable	Inderkummen	Maria	21 J.	Ee	
21.	Agarn	Inderkummen	Maria	35 J.	Ee	
07.	L, Tschable	Inderkummen	Peter	-	Er	
03. ³	Gampinen	Inderkummen	Peter	-	-	Meier
23.	N'gampel	Inderkummen	Peter	-	Em	Dorf
25.	L, Loye	Inderkummen	Peter Joseph	02 J.	S	
03.	Gampinen	Inderkummen	Peter, Erben	-	-	Weibel und Statthalter
07.	L, Tschable	Inderkummen	Wilhelm	29 J.	Er	
20.	L, Loye	Inderkummen	Wilhelm	-	Er	Knecht
07.	L, Tschable	Inderkummen-Grand	Maria	-	We	
20.	L, Loye	Inderkummen-Grichting	Katharina	-	Ef	
23.	N'gampel	Inderkummen-Guthans	Maria	29 J.	Ef	Dorf
25.	L, Loye	Inderkummen-Monderessi	Maria Barbara	-	Ef	
36.	Erschmatt	Inderkummen-Zuber	Maria	-	Ef	
20.	L, Tschable	Inderkummen-Indertisteren	Andreas	<i>Greis</i>	-	
03.	Susten	Inderkummen-Indertisteren	Andreas	-	Em	

03.	Susten	Indertisteren	Andreas	12 J.	S	
84.	L, Tschable	Indertisteren	Emanuel	05 J.!	S	
55.	L, Tschable	Indertisteren	Franz	41 J.	Em	Weibel
55.	L, Tschable	Indertisteren	Franz	05 J.	S	
20.	Feithieren	Indertisteren	Hans	-		Ober Ritinen
84.	L, Tschable	Indertisteren	Johann	-	Em	
03.	Susten	Indertisteren	Johann Franz	10 J.	S	
84.	L, Tschable	Indertisteren	Johann Joseph	04 J.	S	
03.	Susten	Indertisteren	Johann Michael	06 J.!	S	
03.	Susten	Indertisteren	Johann Wilhelm	05 J.	S	
55.	L, Tschable	Indertisteren	Joseph Ignaz	03 J.	S	
03.	Susten	Indertisteren	Maria	13 J.!	T	
83.	L, Tschable	Indertisteren	Maria Barbara	01 J.	T	
55.	L, Tschable	Indertisteren	Maria Katharina	0? J.	T	
83.	L, Tschable	Indertisteren	Maria Katharina	03 J.	T	
03.	Susten	Indertisteren	Maria Katharina	03 J.	T	
83.	L, Tschable	Indertisteren	Peter	30 J.	Em	
06.	Briannen	Indertisteren	Peter	-	-	
55.	L, Tschable	Indertisteren-Locher	Maria	26 J.?	Ef	
83.	L, Tschable	Indertisteren-Meschler	Esther	22 J.	Ef	
03.	Susten	Indertisteren-Meschler	Maria	-	Ef	
84.	L, Tschable	Indertisteren-Witschard	Christina	-	Ef	
29.	Bratsch	Jacquier	Christian	0? J.	S	
18.	Inden	Jacquier	Hans Noe	-	Er	Knecht
29.	Bratsch	Jacquier	Johann	05 J.	S	
29.	Bratsch	Jacquier	Joseph	-	Em	Schuhmacher
29.	Bratsch	Jacquier	Joseph	10 J.	S	
29.	Bratsch	Jacquier	Maria Christina	07 J.	T	
05.	Inden	Jacquier	Peter Noe	-	Er	Knecht
10.	Inden	Jacquier	Stephan Noe	-	Er	Knecht
29.	Bratsch	Jacquier-Locher	Maria	-	Ef	
11.	L, Tschable	Jaggi	Bartholomäus	-	Em	Maurer
11.	L, Tschable	Jaggi	Christian	-	Er	einfältig
11.	L, Tschable	Jaggi	Elisabeth	-	Ee	einfältig
48.	L, Tschable	Jaggi	Emanuel	22 J.	Er	
48.	L, Tschable	Jaggi	Johann	12 J.	S	
49.	L, Tschable	Jaggi	Katharina	10 J.	T	
11.	L, Tschable	Jaggi	Magdalena	-	Ee	einfältig
49.	L, Tschable	Jaggi	Margaretha	06 J.	T	
49.	L, Tschable	Jaggi	Maria	12 J.	T	
11.	L, Tschable	Jaggi	Maria Katharina	-	Ee	
49.	L, Tschable	Jaggi	Nikolaus	-	Em	
03.	Feschel	Jaggi	Nikolaus	-	-	
21.	Feschel	Jaggi	Theodor	-	-	
48.	L, Tschable	Jaggi	Theodul	-	Em	
48.	L, Tschable	Jaggi-Bayard	Maria	-	Ef	
49.	L, Tschable	Jaggi-Grand	Katharina	-	Ef	
11.	L, Tschable	Jaggi-Studer	Maria	-	Ef	
72.	L, Tschable	Jakob	Anna Maria	04 J.	T	
72.	L, Tschable	Jakob	Johann Nikolaus	-	Em	Arzt
72.	L, Tschable	Jakob-Schmidt	Maria Barbara	-	Ef	
09.	L, Tschable	Jeitziner	Anton	38 J.	Er	taub
04.	L, Galdinen	Jeitziner	Katharina	-	Ee	
04.	L, Galdinen	Jeitziner	Maria	-	Ee	
56.	L, Loye	Jeitziner	N.N.	-	We	
09.	Tschingeren	Jeitziner-Matter	Christina	-	We	

74.	L, Tschable	Jenner	Annemarie	24 J.	Ee	
74.	L, Tschable	Jenner	Johann Jakob	25 J.	Er	
42.	L, Loye	Jordo	Anna	-	Ee	Küherin
23.	L, Galdinen	Jost	Anna	18 J.	Ee	einfältig
21.	L, Tschable	Jost	Maria	-	Ee	
23.	L, Galdinen	Jost	Maria	15 J.	T	
21.	L, Tschable	Jost	Maria Katharina	01 J.	T	
21.	L, Tschable	Jost	Maria Salome	03 J.	T	
21.	L, Tschable	Jost-Schuhmacher	Maria	-	We	
66.	Varen	Juliet	Hans	-	-	
02. ^A	Varen	Julier	Anna	-	Ee	
40.	Varen	Julier	Anna Barbara	05 J.	T	
32.	Varen	Julier	Anna Maria	-	T	
25.	Varen	Julier	Anton	31 J.	Er	
32.	Varen	Julier	Anton	-	Wr	
32.	Varen	Julier	Anton	-	S	
15.	Varen	Julier	Barbara	08 J.	T	
32.	Varen	Julier	Barbara	-	T	
13.	Varen	Julier	Christian	19 J.	Er	
77.	Varen	Julier	Christina	22 J.	Ee	
73.	Albinen	Julier	Christina	21 J.	Ee	
03. ^A	Varen	Julier	Franz	20 J.	Er	
35.	Erschmatt	Julier	Franz	15 J.	S	
13.	Varen	Julier	Hans	-	Em	
39.	Varen	Julier	Hans	-	Em	Senior
16.	Inden	Julier	Hans	-	-	
06. ^A	Varen	Julier	Johann	-	Em	Junior
40.	Varen	Julier	Johann	12 J.	S	
06. ^A	Varen	Julier	Johann Stephan	02 J.	S	
03. ^A	Varen	Julier	Joseph	10 J.	S	
13.	Varen	Julier	Joseph	16 J.	S	
32.	Varen	Julier	Joseph	07 J.	S	
03. ^A	Varen	Julier	Katharina	03 J.	T	
25.	Varen	Julier	Katharina	14 J.	T	einfältig
13.	Varen	Julier	Margaretha	27 J.	Ee	
32.	Varen	Julier	Margaretha	-	Ee	
40.	Varen	Julier	Margaretha	02 J.	T	
18.	Inden	Julier	Margaretha	-	Ee	
03. ^A	Varen	Julier	Maria	13 J.	T	
25.	Varen	Julier	Maria	33 J.	Ee	
31.	L, Galdinen	Julier	Stephan	-	Er	Geselle
03. ^A	Varen	Julier	Stephan	-	Em	
03. ^A	Varen	Julier	Stephan	26 J.	Er	
24.	Varen	Julier	Stephan	-	-	
32.	Varen	Julier	Stephan	-	Er	
37.	Varen	Julier	Stephan	-	-	
40.	Varen	Julier	Stephan	-	Em	
40.	Varen	Julier	Stephan	15 J.	S	
45.	Varen	Julier	Stephan	-	-	
18.	Inden	Julier	Stephan	-	-	
18.	Inden	Julier	Stephan	-	Er	
77.	Varen	Julier	Thomas	Greis	Wr	
06. ^A	Varen	Julier-Indergassen	Christina	-	Ef	
03. ^A	Varen	Julier-Indergassen	Maria	-	Ef	
45.	Varen	Julier-Indergassen	Maria	-	-	
39.	Varen	Julier-Julier	Maria	-	Ef	

40.	Varen	Julier-Montani	Barbara	-	Ef	
13.	Varen	Julier-Weger	Maria	-	Ef	
25.	Varen	Julier-Willa	Margaretha	-	We	
45.	Albinen	Jurio	Barbara	-	Ee	
45.	Albinen	Jurio	Hans	-	Er	
14.	Tschingeren	Jurio	Johann	30 J.	Em	
14.	Tschingeren	Jurio-Briand	Barbara	-	Ef	
14.	Tschingeren	Jurio-Crechtold	Maria	-	We	
88.	L, Tschable	Kalbermatter	Agnes	-	Ee	
38.	L, Loye	Kalbermatter	Anna	-	Ee	
18.	Unterems	<i>Kalbermatter</i>	Anton	-	Er	Zen Feliseren
25.	Unterems	Kalbermatter	Anton	-	-	Zen Gasneren
58.	L, Tschable	Kalbermatter	Barbara	-	Ee	einfältig
17.	L, Tschable	Kalbermatter	Christian	Greis	Er	Schuhmacher
12.	Oberems	Kalbermatter	Christian	-	Em	Bodmen
12.	Oberems	Kalbermatter	Christian	12 J.	S	Bodmen
17.	Oberems	Kalbermatter	Christian	-	Em	Bodmen
17.	Oberems	Kalbermatter	Christian	07 J.	S	Bodmen
58.	L, Tschable	Kalbermatter	Christina	-	Ee	Weberin
17.	Oberems	Kalbermatter	Christina	11 J.	T	Bodmen
17. ^A	Oberems	<i>Kalbermatter</i>	Christina	-	Ee	Bodmen
12.	Oberems	Kalbermatter	Johann	08 J.	S	Bodmen
12.	Oberems	Kalbermatter	Joseph	04 J.!	S	Bodmen
70.	L, Tschable	Kalbermatter	Kaspar	-	-	
58.	L, Loye	<i>Kalbermatter</i>	<i>Kaspar</i>	-	-	
09.	L, Tschable	Kalbermatter	Katharina	-	Ee	
88.	L, Tschable	Kalbermatter	Maria	-	Ee	die Schwarze
09.	Agarn	Kalbermatter	Maria	18 J.	Ee	einfältig
12.	Oberems	Kalbermatter	Maria	20 J.	Ee	Bodmen
17.	Oberems	Kalbermatter	Maria	04 J.	T	Bodmen
17. ^A	Oberems	<i>Kalbermatter</i>	Maria	-	Ee	Bodmen
07.	L, Loye	Kalbermatter	Maria Christina	12 J.	T	
12.	Oberems	Kalbermatter	Nikolaus	02 J.	S	Bodmen
88.	L, Tschable	Kalbermatter	Peter	-	Er	
18.	Unterems	<i>Kalbermatter</i>	Peter	-	Er	einfältig, Zen Feliseren
09.	Agarn	Kalbermatter	Stephan	-	Em	
09.	Agarn	Kalbermatter	Stephan	14 J.!	S	einfältig
15.	Oberems	Kalbermatter	Stephan	-	-	Bodmen
40.	Oberems	Kalbermatter	Stephan	-	-	Zen Bielen
76.	Albinen	Kalbermatter	Stephan	-	Wr	
14.	L, Galdinen	Kalbermatter	Kaspar	-	Em	
		oder Auff der Saagen				
17.	Oberems	Kalbermatter-Balli	Katharina	-	Ef	Bodmen
12.	Oberems	Kalbermatter-Balli	Maria	-	Ef	Bodmen
07.	L, Loye	Kalbermatter-Bortis	Maria	-	We	
01.	Unterems	Kalbermatter-Bregy	Peter, Erben	-	-	Zer Hoffstatt
14.	L, Galdinen	Kalbermatter-Julier	Barbara	-	Ef	
09.	Agarn	Kalbermatter-Martig	Agnes	-	Ef	
01.	Pfyn	Karlen	Hans	-	-	
32.	L, Galdinen	Kilchnos-Feiro	Katharina	-	We	
06.	Feschel	Kuonen	Hans	-	Em	
06.	Feschel	Kuonen	Johann Joseph	02 J.	S	
06.	Feschel	Kuonen	Johann Stephan	04 J.	S	
32.	Guttet	Kuonen	Katharina	17 J.	E	
32.	Guttet	Kuonen	Maria	11 J.!	T	

34.	Guttet	Kuonen	Nikolaus	-	-	
27.	Guttet	Kuonen	Nikolaus, Erben	-	-	
32.	Guttet	Kuonen	Stephan	-	Em	
14.	Erschmatt	Kuonen	Stephan	-	-	
06.	Feschel	Kuonen-Andri	Maria	-	Ef	
32.	Guttet	Kuonen-Zuber	Anna	-	Ef	
29.	L, Tschable	Last	Johann Christian	-	S	
29.	L, Tschable	Last	Thomas	-	Em	Büchenschmied
29.	L, Tschable	Last-Nater	Maria Magdalena	-	Ef	
03.	L, Galdinen	Lauber	Anna Katharina	-	T	
42.	L, Tschable	Lauber	Anton	18 J.	Er	
42.	L, Tschable	Lauber	Barbara	21 J.	Ee	
42.	L, Tschable	Lauber	Hans	-	Em	
42.	L, Tschable	Lauber	Johann	19 J.	Er	
86.	L, Tschable	Lauber	Kaspar	-	Em	
86.	L, Tschable	Lauber	Kaspar	07 J.	S	
42.	L, Tschable	Lauber-Lehner	Anna	-	Ef	
86.	L, Tschable	Lauber-Schwarz	Christina	-	Ef	
02.	L, Tschable	Lergien	Georg Moritz	-	Er	Vikar
39.	L, Loye	Locher	Anna	-	Ee	Magd
30.	Bratsch	Locher	Anna	27 J.	Ee	Magd in Sitten
14.	Bratsch	Locher	Anton	10 J.	S	
21.	Bratsch	Locher	Anton	-	Er	
31.	Bratsch	Locher	Anton	05 J.	S	
28.	Erschmatt	Locher	Barbara	10 J.!	T	
43.	L, Tschable	Locher	Christian	-	Em	
43.	L, Tschable	Locher	Christian	10 J.	S	
10.	Feschel	Locher	Christian	-	-	
28.	Erschmatt	Locher	Christian	06 J.	S	
32.	Erschmatt	Locher	Christian	Greis	-	
33. ^A	Erschmatt	Locher	Christian	-	Em	Junior
33. ^A	Erschmatt	Locher	Christian	06 J.	S	
41.	Erschmatt	Locher	Christian	-	Em	
41.	Erschmatt	Locher	Christian	12 J.	S	
14.	Bratsch	Locher	Christian	-	Er	
28.	Bratsch	Locher	Christian	01 J.	S	
06.	N'gampel	Locher	Christian	-	-	Dorf
11.	N'gampel	Locher	Christian u. Brüder	-	-	Dorf
55.	L, Tschable	Locher	Christina	-	Ee	illeg.
05.	L, Galdinen	Locher	Hans	-	Er	
28.	Erschmatt	Locher	Hans	-	Em	
06.	Bratsch	Locher	Hans	-	Em	
34.	Bratsch	Locher	Hans	Greis	Wr	
43.	L, Tschable	Locher	Johann	08 J.	S	
28.	Erschmatt	Locher	Johann	09 J.	S	
14.	Bratsch	Locher	Johann	-	S	
41.	Erschmatt	Locher	Katharina	15 J.	T	
31.	Bratsch	Locher	Katharina	02 J.	T	
41.	Erschmatt	Locher	Margaretha	06 J.	T	
43.	L, Tschable	Locher	Maria	06 J.	T	
79.	L, Tschable	Locher	Maria	-	Ee	arm, blind
80.	L, Tschable	Locher	Maria	-	Ee	
28.	Erschmatt	Locher	Maria	15 J.	T	
33. ^A	Erschmatt	Locher	Maria	07 J.	T	
41.	Erschmatt	Locher	Maria	09 J.	T	
42.	Erschmatt	Locher	Maria	36 J.	Ee	

03.	Bratsch	Locher	Maria	04 J.	T	
05.	Bratsch	Locher	Maria	-	Ee	
30.	Bratsch	Locher	Maria	24 J.	Ee	Magd in Leuk
34.	Bratsch	Locher	Maria	29 J.	Ee	
43.	L, Tschable	Locher	Maria Christina	03 J.	T	
55.	L, Tschable	Locher	Michael	Greis	Wr	
03.	N'gampel	Locher	Michael	-	Em	Am Saum
06.	N'gampel	Locher	N.N.	-	-	Dorf
06.	N'gampel	Locher	N.N.	-	-	Dorf
31.	Bratsch	Locher	Nikolaus	-	Em	
31.	Bratsch	Locher	Nikolaus	01 J.	S	
08.	Erschmatt	Locher	Peter	-	-	
32.	Erschmatt	Locher	Peter	-	-	Junior
47.	Erschmatt	Locher	Peter	-	-	
03.	Bratsch	Locher	Peter	-	Em	
03.	Bratsch	Locher	Peter	08 J.	S	
14.	Bratsch	Locher	Peter	-	Em	Senior
24.	Bratsch	Locher	Peter	alt	Wr	
28.	Bratsch	Locher	Peter	-	Em	
42.	L, Loye	Locher	Stephan	-	Er	Knecht
33. ^A	Erschmatt	Locher	Stephan	03 J./	S	
42.	Erschmatt	Locher	Stephan	Greis	Em	
42.	Erschmatt	Locher	Stephan	39 J.	Er	
08.	Bratsch	Locher	Stephan	-	Er	
25.	Bratsch	Locher	Stephan	-	-	der Alte
06.	L, Tschable	Locher	Vinzenz	Greis	Em	
43.	L, Tschable	Locher	Wilhelm	-	Er	
03.	N'gampel	Locher-Blatter	Barbara	-	Ef	Am Saum
33. ^A	Erschmatt	Locher-Hugo	Maria	-	Ef	
28.	Bratsch	Locher-Locher	Barbara	Greisin	We	
42.	Erschmatt	Locher-Locher	Christina	-	Ef	
06.	Bratsch	Locher-Locher	Maria	-	Ef	
28.	Bratsch	Locher-Locher	Maria	-	Ef	
14.	Bratsch	Locher-Martin	Christina	-	Ef	
30.	Bratsch	Locher-Martin	Katharina	-	We	
06.	L, Tschable	Locher-Meichtry	Anna	-	Ef	
41.	Erschmatt	Locher-Meichtry	Katharina	-	Ef	
28.	Erschmatt	Locher-Meichtry	Maria	-	Ef	
03.	Bratsch	Locher-Schnyder	Anna	-	Ef	
31.	Bratsch	Locher-Weber	Katharina	-	Ef	
43.	L, Tschable	Locher-Zen Hofen	Barbara	-	Ef	
57.	Varen	Loret	Johann	-	Em	
57.	Varen	Loret-Bayard	Maria	40 J.	Ef	
66.	L, Loye	Loretan	Anton	-	Er	Knecht
01.	L, Tschable	Loretan	Barbara	-	Ee	Pfarmagd
38.	Varen	Loretan	Barbara	-	Ee	
38.	Varen	Loretan	Barbara, Tochter d. Stephan	05 J./	T	bei †Johann Loretan
39.	L, Galdinen	Loretan	Christian	-	Er	Knecht
38.	Varen	Loretan	Christina	20 J.	Ee	
05.	L, Galdinen	Loretan	Hans	-	Er	
56.	Varen	Loretan	Hans	-	Wr	
56.	Varen	Loretan	Johann	11 J.	S	
38.	Varen	Loretan	Margaretha	-	Ee	
62.	Varen	Loretan	Margaretha	05 J.	T	
52.	L, Loye	Loretan	Maria	13 J.	T	

42.	Albinen	Loretan	Maria	-	Ee	
52.	L, Loye	Loretan	Maria Katharina	09 J.!	T	
31.	L, Tschable	Loretan	Peter	-	Em	
44.	L, Tschable	Loretan	Peter	-	-	
52.	L, Loye	Loretan	Peter	03 J.!	S	
52.	L, Loye	Loretan	Stephan	-	Em	
42. ^A	L, Tschable	Loretan	Peter	-	-	5 Personen
38.	Varen	Loretan-Bieler	Margaretha	-	We	
31.	L, Tschable	Loretan-Indertisteren	Barbara	69 J.	Ef	
52.	L, Loye	Loretan-Miller	Maria	45 J.	Ef	
40.	L, Loye	Lucy	Johann Melchior	-	Er	
40.	L, Loye	Lucy	Maria Anna	-	Ee	
40.	L, Loye	Lucy	Maria Elisabeth	-	Ee	
40.	L, Loye	Lucy-Willa	Juliana	-	We	
34.	L, Loye	Mageran	Johann Michael	-	-	
-	<i>Susten, zer</i>	Mageran	<i>Michael</i> , Erben	-	-	
	neiuwen Scheir					
72.	L, Tschable	Mageran	N.N.	-	-	
15.	Oberems	Magnin	Christian	-	Em	Bodmen
15.	Oberems	Magnin	Maria	10 J.!	T	Bodmen
15.	Oberems	Magnin-Hischier	Maria	-	Ef	Bodmen
37.	L, Tschable	Magnio	Anna	-	Ee	
37.	L, Tschable	Magnio	Christina	-	Ee	
37.	L, Tschable	Magnio	Katharina	-	Ee	
37.	L, Tschable	Magnio	Margaretha	-	Ee	
49.	Albinen	Magnioz	Barbara	-	Ee	
45. ^B	L, Tschable	Magnioz	Peter	-	-	
49.	L, Loye	Marbach	Maria	-	Ee	Magd
31.	L, Loye	Marbacher	Verena	-	Ee	Magd
24.	L, Loye	Martin	Anton	-	-	
08.	Agarn	Martin	Barbara	14 J.	T	
15.	Guttet	Martin	Barbara	19 J.	Ee	
12.	Guttet	Martin	Christina	25 J.	Ee	
18.	Guttet	Martin	Christina	25 J.	Ee	
05.	Guttet	Martin	Hans	-	Er	
12.	Guttet	Martin	Johann	23 J.	Er	
15.	Guttet	Martin	Johann Michael	30 J.	Er	
15.	Guttet	Martin	Johann Stephan	19 J.!	Er	
13.	Guttet	Martin	Joseph	-	Er	
15.	Guttet	Martin	Joseph	16 J.	S	
12.	Guttet	Martin	Katharina	18 J.	Ee	
18.	Guttet	Martin	Katharina	22 J.	Ee	
13.	Guttet	Martin	Margaretha	-	T	
09.	Bratsch	Martin	Margaretha	61 J.	Ee	
12.	Guttet	Martin	Maria	21 J.	Ee	
15.	Guttet	Martin	Maria	26 J.	Ee	
08.	Agarn	Martin	Maria Katharina	-	Ee	
08.	Agarn	Martin	Peter	-	Em	
12.	Guttet	Martin	Peter	-	Wr	Senior
13.	Guttet	Martin	Peter	-	Em	Junior
44.	Erschmatt	Martin	Peter	-	-	
48.	Erschmatt	Martin	Peter	-	-	
12.	N'gampel	Martin	Peter	-	-	Dorf
03.	Guttet	Martin	Stephan	-	-	Badrichter
20.	Feschel	Martin	Stephan	-	-	
30.	Varen	Martin	Stephan, Erben	-	-	Badrichter

08.	Agarn	Martin-Imhof	Maria	-	Ef	
15.	Guttet	Martin-Oggier	Margaretha	-	We	
16.	Guttet	Martin-Oggier	Margaretha	-	We	
23.	Varen	Martin-Oggier	Maria	-	We	
04.	Albinen	Martin-Willa	Anna	-	-	
18.	Guttet	Martin-Willa	Anna	-	We	
13.	Guttet	Martin-Zumstein	Barbara	-	Ef	
24.	L, Galdinen	Martinet	Barbara	17 J.	Ee	
18.	Albinen	Martinet	Christian	-	Em	
33.	L, Galdinen	Martinet	Christina	22 J.	Ee	
11.	Tschingeren	Martinet	Joseph	-	Em	
39.	L, Loye	Martinet	Margaretha	-	Ee	Küherin
67.	Albinen	Martinet	Margaretha	-	-	
02.	Tschingeren	Martinet	Margaretha	-	Ee	
24.	L, Galdinen	Martinet	Maria	18 J.	Ee	
33.	L, Galdinen	Martinet	Maria	29 J.	Ee	
18.	Albinen	Martinet	Maria	17 J.	Ee	
25.	L, Galdinen	Martinet	Peter	-	Em	
07.	Getwing	Martinet	Peter	-	-	Untergetwing
24.	L, Galdinen	Martinet-Martinet	Barbara	-	We	
11.	Tschingeren	Martinet-Mathieu	Anna	-	Ef	
25.	L, Galdinen	Martinet-Meichtry	Katharina	-	Ef	
18.	Albinen	Martinet-Zuber	Christina	-	Ef	
81.	L, Tschable	Marx	N.N.	-	Er	arm
14.	Albinen	Mathieu	Anna	-	Ee	
53.	Albinen	Mathieu	Barbara	35 J.	Ee	
56.	Albinen	Mathieu	Barbara	39 J.	Ee	ohne Sinn
59.	Albinen	Mathieu	Barbara	26 J.	Ee	
14.	Albinen	Mathieu	Christian	-	Er	
56.	Albinen	Mathieu	Christian	19 J.	Er	
53.	Albinen	Mathieu	Christina	33 J.	Ee	
27.	Albinen	Mathieu	Hans	-	-	
53.	Albinen	Mathieu	Johann	31 J.	Er	
56.	Albinen	Mathieu	Johann	31 J.	Er	
14.	Albinen	Mathieu	Katharina	-	Ee	
22.	Albinen	Mathieu	Margaretha	19 J.	Ee	
53.	Albinen	Mathieu	Margaretha	22 J.	Ee	
26.	L, Loye	Mathieu	Maria	-	Ee	Magd
22.	Albinen	Mathieu	Maria	30 J.	Ee	
59.	Albinen	Mathieu	Maria	10 J.!	T	
31.	L, Loye	Mathieu	Matthias	-	Er	Knecht
22.	Albinen	Mathieu	Matthias	24 J.	Er	
59.	Albinen	Mathieu	Matthias	19 J.	Er	
17.	Albinen	Mathieu	Stephan	-	-	
53.	Albinen	Mathieu	Stephan	19 J.	Er	
56.	Albinen	Mathieu	Stephan	Greis	Wr	
56.	Albinen	Mathieu	Stephan	23 J.	Er	
59.	Albinen	Mathieu	Stephan	07 J.	S	
60.	Albinen	Mathieu	Stephan	-	Er	
61.	Albinen	Mathieu	Stephan	-	-	
53.	Albinen	Mathieu-Crechtold	Barbara	-	We	
59.	Albinen	Mathieu-Varonier	Barbara	-	We	
03.	Pfyn	Mathis	Peter	-	-	
32.	L, Tschable	Matter	Barbara	17 J.	Ee	
51.	L, Tschable	Matter	Emanuel	-	Em	
06.	L, Loye	Matter	Emanuel	-	-	

36.	L, Galdinen	Matter	Eva	32 J.	Ee	
26.	L, Tschable	Matter	Hans	-	Em	
05.	L, Galdinen	Matter	Hans	-	Er	
23.	Guttet	Matter	Hans	-	-	
36.	L, Galdinen	Matter	Hans Gabriel	41 J.	Er	
37.	L, Galdinen	Matter	Johann	-	Er	
07.	Pfyn	Matter	Johann	-	-	
26.	Varen	Matter	Johann	-	-	
36.	L, Galdinen	Matter	Johann Anton	37 J.	Er	
36.	L, Galdinen	Matter	Johann Stephan	-	Er	
26.	L, Tschable	Matter	Maria	11 J.	T	
32.	L, Tschable	Matter	Maria	28 J.	Ee	
36.	L, Galdinen	Matter	Maria Christina	-	Ee	
32.	L, Tschable	Matter	Maria Ursula	24 J.	Ee	
02.	Pfyn	Matter	N.N.	-	-	
51.	L, Tschable	Matter	N.N., Sohn d. Emanuel	-	S	
51.	L, Tschable	Matter	N.N., Tochter d. Emanuel	-	T	
32.	L, Tschable	Matter	Stephan	-	Em	Maurer
32.	L, Tschable	Matter	Stephan	27 J.	Er	
32.	L, Tschable	Matter-Graf	Maria Ursula	-	Ef	
26.	L, Tschable	Matter-Imhof	Christina	-	Ef	
51.	L, Tschable	Matter-Schönfrid	Barbara	-	Ef	
22.	Varen	Mayenzet	Anton	14 J.!	S	
16.	Varen	Mayenzet	Barbara	27 J.	Ee	
22.	Varen	Mayenzet	Barbara	02 J.	T	
41.	Varen	Mayenzet	Barbara	42 J.	-	
14.	Inden	Mayenzet	Barbara	-	Ee	
15.	Inden	Mayenzet	Barbara	46 J.	Ee	
26.	Oberems	Mayenzet	Christian	-	S	Zum Tahn
17.	Inden	Mayenzet	Christian	-	Er	
07.	Inden	Mayenzet	Hans	-	Em	Maurer
13.	Inden	Mayenzet	Hans	Greis	Er	
05.	Varen	Mayenzet	Johann	-	-	Kastlan
22.	Varen	Mayenzet	Johann	08 J.	S	
01.	Inden	Mayenzet	Johann	-	Em	Zenden-Kastlan
07.	Inden	Mayenzet	Johann	07 J.	S	
38.	L, Galdinen	Mayenzet	Johann Christian	05 J.	S	
38.	L, Galdinen	Mayenzet	Katharina	08 J.	T	
01.	Inden	Mayenzet	Katharina	-	T	
28.	Inden	Mayenzet	Katharina	-	Ee	
38.	L, Galdinen	Mayenzet	Maria	13 J.	T	
16.	Varen	Mayenzet	Maria	29 J.	Ee	
15.	Inden	Mayenzet	Maria	41 J.	Ee	
16.	Varen	Mayenzet	Maria Barbara	15 J.	T	
12.	Inden	Mayenzet	Maria Barbara	01 J.	T	
07.	Inden	Mayenzet	Maria Katharina	04 J.	T	
05.	Inden	Mayenzet	Michael	-	Em	
67.	Varen	Mayenzet	Peter	alt	-	
15.	Inden	Mayenzet	Peter	fast 100 J.	Wr	Greis
16.	Varen	Mayenzet	Stephan	32 J.	Er	
41.	Varen	Mayenzet	Stephan	36 J.	-	
06.	Inden	Mayenzet	Stephan	-	-	
07.	Inden	Mayenzet	Stephan	02 J.	S	
12.	Inden	Mayenzet	Stephan	-	Em	
04.	Inden	Mayenzet	Theodor	Greis	-	
15.	Inden	Mayenzet	Thomas	37 J.	Er	

26.	Oberems	Mayenzet-Balli	Anna	-	We	Zum Tahn
16.	Varen	Mayenzet-Oggier	Maria	-	We	
22.	Varen	Mayenzet-Oggier	Maria	-	We	
07.	Inden	Mayenzet-Plaschy	Barbara	-	Ef	
05.	Inden	Mayenzet-Plaschy	Maria	-	Ef	
12.	Inden	Mayenzet-Willa	Anna	-	Ef	
01.	Inden	Mayenzet-Willa	Katharina	-	Ef	
13.	Unterems	Meder	Katharina	46 J.	Ee	Näherin, Zen Feliseren
13.	Unterems	Meder-Gasner	Christina	Greisin	We	Zen Feliseren
17.	Feschel	Meichtry	Anna Margaretha	04 J.	T	
12.	Feschel	Meichtry	Anton	-	Em	Senior
14.	Feschel	Meichtry	Anton	20 J.	Er	
23.	Albinen	Meichtry	Barbara	-	Ee	
33.	Guttet	Meichtry	Barbara	06 J.	T	
15.	Feschel	Meichtry	Barbara	-	Ee	
15.	Feschel	Meichtry	Christian	-	Er	
07.	Guttet	Meichtry	Christina	08 J.	T	
28.	Guttet	Meichtry	Christina	07 J.!	T	
12.	Feschel	Meichtry	Christina	-	Ee	
40.	Erschmatt	Meichtry	Christina	11 J.	T	
22.	L, Tschable	Meichtry	Hans	-	-	
73.	Varen	Meichtry	Hans	-	-	
24.	Albinen	Meichtry	Hans	-	Em	
01.	Guttet	Meichtry	Hans	-	-	
09.	Guttet	Meichtry	Hans	-	-	
25.	Guttet	Meichtry	Hans	-	-	uf der Biri vulgo Feschel
35.	Guttet	Meichtry	Hans	-	-	
02.	Feschel	Meichtry	Hans	-	Em	
12.	Erschmatt	Meichtry	Hans	-	Em	«blaterdupffig», der Ältere
40.	Erschmatt	Meichtry	Hans	-	Em	Junior
11.	Feschel	Meichtry	Hans, Erben	-	-	
39.	Albinen	Meichtry	Johann	-	Em	Weibel
07.	Guttet	Meichtry	Johann	-	Em	Junior
07.	Guttet	Meichtry	Johann	11 J.	S	
28.	Guttet	Meichtry	Johann	11 J.!	S	
10.	Feschel	Meichtry	Johann	-	-	
13.	Feschel	Meichtry	Johann	-	-	
39.	Erschmatt	Meichtry	Johann	02 J.	S	
50.	Erschmatt	Meichtry	Johann	03 J.!	S	
07.	Guttet	Meichtry	Johann Anton	01 J.	S	
02.	Feschel	Meichtry	Johann Christian	02 J.	S	
12.	Feschel	Meichtry	Johann Christian	08 J.!	S	
33.	Guttet	Meichtry	Johann Michael	01 J.	S	
20.	Inden	Meichtry	Joseph	-	Er	
24.	Albinen	Meichtry	Katharina	06 J.	T	
07.	Guttet	Meichtry	Katharina	03 J.	T	
15.	Feschel	Meichtry	Katharina	-	Ee	
50.	Erschmatt	Meichtry	Katharina	10 J.!	T	
07.	Guttet	Meichtry	Margaretha	06 J.!	T	
20.	L, Loye	Meichtry	Maria	-	Ee	Magd
28.	Guttet	Meichtry	Maria	18 J.	Ee	
39.	Erschmatt	Meichtry	Maria	08 J.	T	
12.	Feschel	Meichtry	Maria Christina	06 J.	T	

12.	Feschel	Meichtry	Maria Juliana	-	Ee	
17.	Feschel	Meichtry	Martin	-	Em	<i>Wachtmeister</i>
17.	Feschel	Meichtry	Martin	01? J.	S	
20.	Inden	Meichtry	Michael	-	-	
14.	Feschel	Meichtry	Michael	22 J.	Er	
07.	Guttet	Meichtry	Peter	08 J.!	S	
28.	Guttet	Meichtry	Peter	04 J.	S	
33.	Guttet	Meichtry	Peter	-	Em	der Junge
33.	Guttet	Meichtry	Peter	03 J.	S	
15.	Feschel	Meichtry	Peter	Greis	-	
18.	Feschel	Meichtry	Peter	-	-	der Junge
39.	Erschmatt	Meichtry	Peter	-	Em	
39.	Erschmatt	Meichtry	Peter	05 J.	S	
50.	Erschmatt	Meichtry	Peter	01 J.	S	
13.	Feschel	Meichtry	Stephan	-	-	
50.	Erschmatt	Meichtry	Stephan	-	Em	
26.	Bratsch	Meichtry	Stephan	-	-	
17.	Feschel	Meichtry- <i>Andri</i>	Christina	-	Ef	
07.	Guttet	Meichtry-Heldner	Maria	-	Ef	
12.	Erschmatt	Meichtry-Hugo	Katharina	-	Ef	
14.	Feschel	Meichtry-Locher	Anna	-	We	
50.	Erschmatt	Meichtry-Locher	Katharina	-	Ef	
40.	Erschmatt	Meichtry-Martin	Margaretha	-	Ef	
39.	Erschmatt	Meichtry-Meichtry	Barbara	-	Ef	
33.	Guttet	Meichtry-Meichtry	Maria	-	Ef	
02.	Feschel	Meichtry-Schmidt	Christina	-	Ef	
12.	Feschel	Meichtry-Schmidt	Maria	-	Ef	
28.	Guttet	Meichtry-Udret	Barbara	-	We	
35.	Guttet	Meichtry-Udret	Barbara	-	-	
24.	Albinen	Meichtry-Zumofen	Barbara	-	Ef	
29.	Albinen	Meichtry-Zumofen	Maria	-	Ef	
01.	L, Tschable	Meschler	Anna Barbara	15 J.	T	Pfarrmagd
51.	L, Tschable	<i>Meschler</i>	Anna Maria	22 J.	Ee	
30. ^D	L, Loye	Meschler	Anna Maria	11 J.	T	
43.	L, Loye	Meschler	Anna Maria	-	T	
83.	L, Tschable	Meschler	Franz	-	S	
30. ^D	L, Loye	Meschler	Johann Nikolaus	07 J.	S	
30. ^D	L, Loye	Meschler	Joseph	-	Em	Notar, <i>Weibel</i>
04.	Susten	Meschler	Joseph	-	-	
51.	L, Tschable	<i>Meschler</i>	Maria Katharina	16 J.	T	
30. ^D	L, Loye	Meschler	Maria Katharina	09 J.	T	
03.	Unterems	Meschler	Samuel	-	Er	Meier, Zr Bueßinen
30. ^D	L, Loye	Meschler-Grand	Anna Maria	-	Ef	
03. ¹	Gampinen	Meschler-Inderkummen	Barbara	-	-	
33.	L, Loye	Meschler-Mageran	Anna Juliana	30 J.	Ef	
57.	Albinen	Metry	Anna	12 J.	T	
57.	Albinen	Metry	Barbara	18 J.	Ee	
32.	L, Loye	Metry	Christian	-	Er	Knecht
57.	Albinen	Metry	Christian	-	Er	
65.	Varen	Metry	Hans	-	-	
57.	Albinen	Metry	Hans	Greis	Em	
44.	Albinen	Metry	Johann	-	Em	Junior
44.	Albinen	Metry	Johann	18 J.	Er	
57.	Albinen	Metry	Johann	20 J.	Er	
44.	Albinen	Metry	Johann Michael	12 J.	S	

25.	Albinen	Metry	Johann Stephan	01 J.	S	
44.	Albinen	Metry	Joseph	06 J.!	S	
57.	Albinen	Metry	Joseph	07 J.?	S	
44.	Albinen	Metry	Maria	01? J.	T	
57.	Albinen	Metry	Maria	16 J.	T	
44.	Albinen	Metry	Maria Katharina	05 J.!	T	
25.	Albinen	Metry	Stephan	-	Em	
44.	Albinen	Metry	Stephan	08 J.	S	
57.	Albinen	Metry-Crechtold	Barbara	-	Ef	
25.	Albinen	Metry-Crechtold	Katharina	-	Ef	
65.	Varen	Metry-De Castellione	Katharina	-	-	
44.	Albinen	Metry-De Castellione	Katharina	-	Ef	
17.	L, Tschable	Meyer	Anna Maria	-	Ee	
17.	L, Tschable	Meyer	Franz Karl	-	Er	Schneider
08.	Albinen	Meyer	Maria	19 J.	Ee	
18.	Oberems	Meyer	Stephan	-	-	Bodmen
07. ^A	Unterems	Michlig	Anna	17 J.	Ee	Zen Feliseren
07. ^A	Unterems	Michlig	Anton	09 J.!	S	Zen Feliseren
53.	L, Loye	Michlig	Christian	-	-	
15.	Unterems	Michlig	Christian	07 J.!	S	Zen Feliseren
07. ^A	Unterems	Michlig	Ignaz	14 J.	S	Zen Feliseren
07. ^A	Unterems	Michlig	Johann	-	Em	Badrichter, Schuhmacher, Zen Feliseren
07. ^A	Unterems	Michlig	Johann	25 J.	Er	Zen Feliseren
08.	Unterems	Michlig	Johann	-	-	Zen Feliseren
07. ^A	Unterems	Michlig	Maria	23 J.	Ee	Zen Feliseren
15.	Unterems	Michlig	Maria	16 J.	T	Zen Feliseren
09.	Unterems	Michlig	Stephan	-	-	Zen Feliseren
14.	Unterems	Michlig	Stephan	-	-	Zen Feliseren
15.	Unterems	Michlig	Stephan	-	Em	Zen Feliseren
15.	Unterems	Michlig	Stephan	19 J.	Er	Zen Feliseren
15.	Unterems	Michlig-Gasner	Maria	-	Ef	Zen Feliseren
07. ^A	Unterems	Michlig-Oggier	Maria	-	Ef	Zen Feliseren
45.	L, Tschable	Miller	Andreas	06 J.	S	
36.	L, Tschable	Miller	Christian	-	-	
45.	L, Tschable	Miller	Christian	-	Em	Hufschmied
52.	L, Loye	Miller	Christina	34 J.	Ee	
45.	L, Tschable	Miller	Johann Christian	05 J.	S	
45.	L, Tschable	Miller	Maria Katharina	02 J.	T	
45.	L, Tschable	Miller-Huot	Katharina	-	Ef	
87.	L, Tschable	Ming	Anna Katharina	-	Ee	
87.	L, Tschable	Ming	Johann Melchior	-	Er	Müller
87.	L, Tschable	Ming	Maria Franziska	-	Ee	
87.	L, Tschable	Ming-Torner	Maria Margaretha	-	We	Hebamme
85.	L, Tschable	Monderessi	Joseph	32 J.	Em	
02.	Pletschen	Monderessi	Joseph	-	-	
85.	L, Tschable	Monderessi-	Katharina	-	Ef	
		Inderkummen				
08.	L, Tschable	Monier Miller	Barbara	-	Ee	
62.	Varen	Montani	Barbara	24 J.	Ee	
69.	Varen	Montani	Hans	-	-	
07. ^A	Varen	Montani	Johann	-	Em	
62.	Varen	Montani	Katharina	21 J.	Ee	
04. ^A	Varen	Montani	Margaretha	05 J.	T	
07. ^A	Varen	Montani	Maria	01 J.	T	

04. ^A	Varen	Montani	Maria	11 J.!	T	
62.	Varen	Montani	Maria Christina	18 J.	Ee	
04. ^A	Varen	Montani	Stephan	-	Em	
04. ^A	Varen	Montani	Stephan	15 J.	S	
07.	Albinen	Montani	Stephan	-	-	
62.	Varen	Montani-Bayard	Barbara	-	We	
07. ^A	Varen	Montani-Oggier	Maria	-	Ef	
04. ^A	Varen	Montani-Willa	Maria	-	Ef	
05.	Unterems	Morency	N.N., mit Magd	-	Er	Kastlan, Zen Lampertigen
28.	Varen	Morency	N.N.	-	-	Hauptmann
03.	Inden	Morency	N.N.	-	-	
21.	Inden	Morency	N.N.	-	-	Kastlan
15.	Albinen	Morency	N.N.	-	-	
18.	Varen	Morency	Stephan	-	-	
13.	Tschingeren	Moriza	N.N.	-	Ee	Näherin
35.	L, Loye	Moser-Esther	Elisabeth	-	We	arm
33.	Varen	Mühlemann	Hans Heinrich	-	Em	
33.	Varen	<i>Mühlemann</i>	Nikolaus	-	Er	
04.	Briannen	Mühlemann	Peter	27 J.	Er	einfältig
04.	Briannen	Mühlemann-Bregy	Maria	-	We	
33.	Varen	Mühlemann-Christan	Anna Maria	-	Ef	
32.	L, Loye	N.N. bei Allet Johann Franz	N.N.	-	Ee	Magd
32.	L, Loye	N.N. bei Allet Johann Franz	N.N.	-	Ee	Magd
04.	Varen	N.N. bei Bayard Thomas	N.N.	-	Er	Knecht
04.	Varen	N.N. bei Bayard Thomas	N.N.	-	Ee	Magd
04.	Varen	N.N. bei Bayard Thomas	N.N.	-	Ee	Magd
69.	Albinen	N.N. bei Briand Martin	Maria	-	T	
52.	L, Tschable	N.N. bei Brunner Anton	Margaretha	-	Ee	einfältig
01.	Susten	N.N. bei Deymo Johann	N.N.	-	Ee	Magd
01	Susten	N.N. bei Deymo Johann	N.N.	-	Ee	Magd
12.	Unterems	N.N. bei Hischier Peter	Stephan	-	Er	einfältig, Bettler, Zen Feliseren
39.	Varen	N.N. bei Julier Hans	N.N.	-	Ee	Magd
09.	Agarn	N.N. bei Kalbermatter Stephan	Peter	-	-	einfältig
38.	Varen	N.N. bei Loretan Johann	Christian	-	Er	
31.	L, Tschable	N.N. bei Loretan Peter	Christina	-	Ee	
52.	L, Loye	N.N. bei Loretan Stephan	N.N.	-	Er	Schmied
52.	L, Loye	N.N. bei Loretan Stephan	N.N.	-	Ee	Magd
52.	L, Loye	N.N. bei Loretan Stephan	N.N.	-	Ee	arm
37.	L, Tschable	N.N. bei Magnio	Christina	-	T	

03.	Unterems	N.N. bei Meschler Samuel	N.N.	-	Ee	Magd, Zr Bueßinen
13.	Tschingeren	N.N. bei Moriza	N.N.	-	Ee	Lehrtochter
54.	L, Tschable	N.N. bei Petrig Bartholomäus	N.N.	-	Er	Knecht
03.	Varen	N.N. bei Plaschy Johann Stephan	Appolonia	-	Ee	arm
03.	Varen	N.N. bei Plaschy Johann Stephan	N.N.	-	Er	Knecht
03.	Varen	N.N. bei Plaschy Johann Stephan	N.N.	-	Ee	Magd
03.	Varen	N.N. bei Plaschy Johann Stephan	N.N.	-	Ee	Magd
27.	L, Tschable	N.N. bei Ursler Viktor Benedikt	N.N.	-	Er	Knecht
27.	L, Tschable	N.N. bei Ursler Viktor Benedikt	N.N.	-	Er	Knecht
27.	L, Tschable	N.N. bei Ursler Viktor Benedikt	N.N.	-	Er	Knecht
43.	Varen	N.N. bei Weger Balthasar	Katharina	-	T	
64.	L, Loye	N.N. bei Willa Johann	Maria Ursula	-	Ee	Magd, Küherin
03. ^A	L, Tschable	N.N. bei Witschard Hans	N.N.	-	Ee	Magd
28.	L, Loye	N.N. bei Witschard Theoduld	Maria Katharina, Schwester v. N.N.	-	Ee	
54.	L, Loye	N.N. bei Zumthurm Balthasar	N.N.	-	Er	Knecht
54.	L, Loye	N.N. bei Zumthurm Balthasar	N.N.	-	Er	Knecht
54.	L, Loye	N.N. bei Zumthurm Balthasar	N.N.	-	Er	Knecht
80.	L, Tschable	Nessier	Maria	24 J.	Ee	einfältig
41.	L, Tschable	Noth	Christian	-	Em	Weber
41.	L, Tschable	Noth	Christian	19 J.	Er	
41.	L, Tschable	Noth	Johann Christoph	-	Er	
41.	L, Tschable	Noth	Maria	21 J.	Ee	
41.	L, Tschable	Noth-Scur	Maria	-	Ef	
40. ^A	L, Tschable	Offner	Barbara	-	Ee	Magd
56.	Albinen	Oggier	Anna	12 J.	T	
01.	L, Tschable	Oggier	Barbara	42 J.	Ee	Pfarrmagd
61.	Varen	Oggier	Barbara	41 J.	Ee	
23.	Inden	Oggier	Barbara	05 J.	T	
30.	Inden	Oggier	Barbara	07 J.	T	
07.	Varen	Oggier	Christian	-	Em	
20.	Varen	Oggier	Christina	-	-	
30.	Inden	Oggier	Christina	18 J.	Ee	
30.	Inden	Oggier	Christina	-	Ee	
55.	Albinen	Oggier	Christina	35 J.	Ee	
58.	Albinen	Oggier	Christina	-	Ee	
08.	Varen	Oggier	Franz	-	Em	
27.	Varen	Oggier	Franz	-	Em	Schmied
27.	Varen	Oggier	Franz	07 J.!	S	
53.	Varen	Oggier	Franz	-	-	
61.	Varen	Oggier	Franz	34 J.	Er	
22.	Inden	Oggier	Franz Ignaz	15 J.	S	

26.	Albinen	Oggier	Hans	Greis	-	
62.	Albinen	Oggier	Jodro	-	-	
35.	Varen	Oggier	Johann	20 J.	Er	
30.	Inden	Oggier	Johann	16 J.	S	
55.	Albinen	Oggier	Johann	40 J.	Er	Kapellenvogt
65.	Albinen	Oggier	Johann	11 J.	S	
08.	Varen	Oggier	Johann Franz	04 J.	S	
62.	L, Loye	Oggier	Johann Quirin	34 J.	Er	
23.	Varen	Oggier	Johann Stephan	11 J.	S	
27.	Varen	Oggier	Johann Stephan	02 J.	S	
30.	Inden	Oggier	Joseph	12 J.	S	
62.	L, Loye	Oggier	Katharina	41 J.	Ee	
08.	Varen	Oggier	Katharina	05 J.!	T	
22.	Inden	Oggier	Katharina	33 J.	Ee	
10.	Guttet	Oggier	Katharina	18 J.	Ee	
30.	Inden	Oggier	Margaretha	35 J.	Ee	
62.	L, Loye	Oggier	Maria	-	Ee	
08.	Varen	Oggier	Maria	10 J.	T	
35.	Varen	Oggier	Maria	16 J.	T	
61.	Varen	Oggier	Maria	28 J.	Ee	
30.	Inden	Oggier	Maria	27 J.	Ee	
73.	Albinen	Oggier	Maria	37 J.	Ee	
10.	Guttet	Oggier	Maria	21 J.	Ee	
21.	Bratsch	Oggier	Maria	-	Ee	Magd
22.	Inden	Oggier	Maria Christina	24 J.	Ee	
35.	Varen	Oggier	Peter	23 J.	Er	
30.	Inden	Oggier	Peter	21 J.	Er	
12.	Albinen	Oggier	Peter	-	-	Kastlan
08.	Varen	Oggier	Stephan	01 J.	S	
19.	Varen	Oggier	Stephan	-	-	Badrichter
29.	Varen	Oggier	Stephan	-	-	Kastlan
35.	Varen	Oggier	Stephan	-	Er	
22.	Inden	Oggier	Stephan	18 J.	Er	
30.	Inden	Oggier	Stephan	Greis	Em	Badrichter
30.	Inden	Oggier	Stephan	30 J.	Er	
74.	Albinen	Oggier	Stephan	-	Em	
08.	Guttet	Oggier	Stephan	-	-	Badrichter
30.	Inden	Oggier	Theodor	09 J.	S	
55.	Albinen	Oggier	Theodor	32 J.	Em	
65.	Albinen	Oggier	Theodor	Greis	Em	
65.	Albinen	Oggier	Theodor	07 J.	S	
61.	Varen	Oggier	Thomas	72 J.	Wr	
30.	Inden	Oggier-Andri	Katharina	-	Ef	
07.	Varen	Oggier-Clavioz	Maria	-	Ef	
10.	Guttet	Oggier-Grand	Maria	-	We	
07. ^A	Varen	Oggier-Grux	Barbara	-	We	
08.	Varen	Oggier-Julier	Katharina	-	Ef	
64.	Albinen	Oggier-Mathieu	Franz u. Magdalena	-	-	
35.	Varen	Oggier-Mathy	Maria	-	We	
27.	Varen	Oggier-Mayenzet	Anna	-	Ef	
23.	Inden	Oggier-Mayenzet	Margaretha	39 J.	We	
74.	Albinen	Oggier-Meyer	Anna	-	Ef	
65.	Albinen	Oggier-Willa	Maria	-	Ef	
62.	L, Loye	Oggier-Zen Ruffinen	Barbara	-	We	
22.	Inden	Oggier-Zuber	Katharina	-	We	
55.	Albinen	Oggier-Zumofen	Anna	29 J.	Ef	

80.	L, Tschable	Pelissier	Maria Juliana	-	Ee	
18.	L, Loye	Perretang	Johanna	-	Ee	arm, <i>die Bucklige</i>
18.	L, Loye	Perretang	Peter	-	Er	arm
51.	Oberems	Peter	Anna	alt	Ee	Zer undren Platen
36.	L, Galdinen	Peter	Christina	-	T	einfältig
12.	L, Galdinen	Peter genannt Miller	Anton	72 J.	Em	<i>Müller</i>
12.	L, Galdinen	Peter-Bürcher	Anna	71 J.	Ef	
54.	L, Tschable	Petrig	Bartholomäus	-	Em	Schuhmacher
54.	L, Tschable	Petrig	Christian	01 J.	S	
54.	L, Tschable	Petrig-Heinrich	Maria	-	Ef	
57.	Varen	Philippin	Joseph	-	Em	
57.	Varen	Philippin	Joseph	07 J.	S	
57.	Varen	Philippin	Maria Christina	05 J.	T	
57.	Varen	Philippin	Maria Katharina	02 J.	T	
57.	Varen	Philippin-Bayard	Anna	35 J.	Ef	
10.	Inden	Plaschy	Anna Maria	04 J.	T	
71.	Varen	Plaschy	Ignaz	-	Em	
71.	Varen	Plaschy	Ignaz	02 J.	S	
09.	Inden	Plaschy	Ignaz	-	-	
31.	Varen	Plaschy	<i>Johann</i>	-	-	Kastlan
10.	Inden	Plaschy	Johann	83 J.	Em	<i>Viztum, Zenden-</i> Kastlan, Greis
10.	Inden	Plaschy	Johann	14 J.	S	Student
03.	Varen	Plaschy	Johann Ignaz	04 J.!	S	
03.	Varen	Plaschy	Johann Joseph	10 J.	S	
03.	Varen	Plaschy	Johann Stephan	-	Em	<i>Kastlan v. Löt-</i> <i>schen, Zenden-</i> hauptmann
03.	Varen	Plaschy	Johann Stephan	11 J.	S	
09.	Varen	Plaschy	<i>Johann Stephan</i>	-	-	Kastlan
27.	L, Tschable	Plaschy	Joseph	-	Er	arm
10.	Inden	Plaschy	Joseph	29 J.	Er	
10.	Inden	Plaschy	Katharina	08 J.!	T	
55.	L, Tschable	Plaschy	Margaretha	-	We	
03.	Varen	Plaschy	Maria Katharina	08 J.	T	
12.	Varen	Plaschy	Stephan	-	-	Zendenhauptm.
10.	Inden	Plaschy	Stephan	07 J.!	S	
30.	Albinen	Plaschy	Stephan	-	-	
24.	Inden	Plaschy	Theodor	-	Er	
17.	Pfyn	Plaschy	Thomas, Erben	-	-	
10.	Inden	Plaschy-Bayard	Katharina	-	Ef	
71.	Varen	Plaschy-Julier	Maria	-	Ef	
03.	Varen	Plaschy-Plaschy	Anna Barbara	-	Ef	
16.	Erschmatt	Prumatt	Anton	17 J.	Er	
16.	Erschmatt	Prumatt	Johann	20 J.	Er	
16.	Erschmatt	Prumatt	Peter	16 J.	S	
13.	N'gampel	Prumatt	Stephan	-	-	Dorf
05.	N'gampel	Prumatt	Stephan, Erben	-	-	Zum Schloss
16.	Erschmatt	Prumatt-Inderkummen	Katharina	-	We	
49.	L, Loye	Rebolder	Anna Maria	11 J.	T	
49.	L, Loye	Rebolder	Peter	-	Em	Pächter, Zimmermann
49.	L, Loye	Rebolder-Gander	Margaretha	-	Ef	Konvertitin
01.	L, Galdinen	Retenbach	Anna Katharina	01 J.	T	
01.	L, Galdinen	Retenbach	Dominik	07 J.	S	
01.	L, Galdinen	Retenbach	Gertrud	-	T	

01.	L, Galdinen	Retenbach	Johann	-	Er	Müller
01.	L, Galdinen	Retenbach	Johann Joseph	08 J.	S	
01.	L, Galdinen	Retenbach	Maria Ursula	04 J.	T	
01.	L, Galdinen	Retenbach	Stephan	10 J.	S	
01.	L, Galdinen	Retenbach	Thomas	16 J.	S	
01.	L, Galdinen	Retenbach-Schens	Katharina	-	We	Konvertitin
01. ^A	L, Tschable	Richard	Johanna Maria	34 J.	Ee	
01. ^A	L, Tschable	Richard	Joseph	26 J.	Er	
01. ^A	L, Tschable	Richard	Konrad	73 J.	Wr	Schlosser, Hufschmied
29.	Inden	Rieder	Johanna	-	Ee	arm
01.	N'gampel	Riedin	Hans	-	Em	Am Saum
01.	N'gampel	Riedin	Jakob	-	S	Am Saum
01.	N'gampel	Riedin	Johann	-	Er	Am Saum
01.	N'gampel	Riedin	Maria	03 J.	T	Am Saum
01.	N'gampel	Riedin-Zuber	Margaretha	-	Ef	Am Saum
79.	L, Tschable	Ritter	Anna Katharina	06 J.!	T	
79.	L, Tschable	Ritter	Franz Joseph	03 J.	S	
14.	L, Loye	Ritter	Jakob	-	Em	
22.	Agarn	Ritter	Jakob	-	-	
79.	L, Tschable	Ritter	Johann	12 J.!	S	
14.	L, Loye	Ritter	Johann Stephan	02 J.	S	
04.	Varen	Ritter	Johann Stephan	11 J.	S	
30.	L, Tschable	Ritter	Katharina	-	Ee	arm, mit Kropf
14.	L, Loye	Ritter	Maria Barbara	08 J.	T	
79.	L, Tschable	Ritter	Maria Christina	09 J.!	T	
14.	L, Loye	Ritter	Maria Christina	05 J.	T	
79.	L, Tschable	Ritter	Maria Katharina	12 J.	T	
14.	L, Loye	Ritter-Im Steinhaus	Margaretha	-	Ef	
79.	L, Tschable	Ritter-Indertisteren	Katharina	-	We	
14.	Agarn	Ritter-Martin	Eva, Erben	-	-	
41.	L, Loye	Ritter-Willa	Katharina	-	-	Frau Fännerin
39.	L, Loye	Rogier	Bartholomäus	-	Er	Knecht
77.	L, Tschable	Rollat	Jakob Franz	-	Em	Kaufmann
77.	L, Tschable	Rollat	Joseph	07 J.	S	
77.	L, Tschable	Rollat-Prumatt	Anna Katharina	-	Ef	
11.	Varen	Rothen	Anna	-	-	
29.	L, Galdinen	Rothen	Johann	-	-	
27.	Inden	Rotschi	Barbara	-	Ee	
28.	Inden	Rotschi	Christina	alt	Ee	Weberin
04.	L, Loye	Rotschi	Johann Michael	06 J.	S	
27.	Inden	Rotschi	Maria	-	Ee	
04.	L, Loye	Rotschi	Maria Christina	08 J.	T	
04.	L, Loye	Rotschi	Michael	-	Em	Armenfürsorger
33.	L, Tschable	Rotschi	Peter	-	-	
40. ^A	L, Tschable	Rotschi	Peter	-	Wr	
09.	L, Loye	Rotschi	Vinzenz	-	Em	
04.	L, Loye	Rotschi-Barra	Maria	-	Ef	
09.	L, Loye	Rotschi-Zuber	Katharina	-	Ef	
76.	L, Tschable	Rotzer	Anna	-	Ee	Magd
56.	Erschmatt	Rotzer	Anna	23 J.	Ee	
56.	Erschmatt	Rotzer	Barbara	30 J.	Ee	
56.	Erschmatt	Rotzer	Christina	33 J.	Ee	
56.	Erschmatt	Rotzer	Johann Melchior	28 J.	Er	
19.	L, Galdinen	Rotzer	Katharina	-	Ee	Magd
56.	Erschmatt	Rotzer	Katharina	21 J.	Ee	

61.	L, Tschable	Rotzer	Maria	-	Ee	Magd
56.	Erschmatt	Rotzer	Maria	25 J.	Ee	
56.	Erschmatt	Rotzer	Ursula	18 J.	Ee	
56.	Erschmatt	Rotzer-Zuber	Christina	-	We	
07.	Tschingeren	Rotzi	Peter u. N.N., Brüder	-	-	
36.	L, Loye	Roula	Guarinus	-	Em	Kaufmann, Wirt
36.	L, Loye	Roula	Noe	-	Er	Socius
36.	L, Loye	Roula-Trefenix	Maria	-	Ef	
40.	L, Tschable	Ruffiner	Christian	-	Er	
26.	Inden	Ruffiner	Christian	32 J.	Er	
26.	Inden	Ruffiner	Maria	-	Ee	
26.	Inden	Ruffiner-Rotschi	Ursula	-	We	
13.	Feithieren	Sager	Anna Maria	-	Ee	
13.	Feithieren	Sager	Joseph	-	Er	Holz hacker
64. ^A	L, Loye	Savioz	Anna Christina	30 J.	Ee	
10.	Agarn	Savioz	Anna Maria	16 J.	T	
46.	L, Loye	Savioz	Anton	-	Em	
63.	L, Loye	Savioz	Christian	-	Em	Schneider
10.	Agarn	Savioz	Christina	22 J.	Ee	
10.	Agarn	Savioz	Johann	18 J.	Er	
74.	L, Tschable	Savioz	Johann Joseph	11 J.	S	
10.	Agarn	Savioz	Johann Joseph	20 J.	Er	
74.	L, Tschable	Savioz	Johann Stephan	07 J.	S	
42.	L, Loye	Savioz	Juliana	-	Ee	Magd
13.	L, Loye	Savioz	Katharina	-	Ee	
64. ^A	L, Loye	Savioz	Maria	43 J.	Ee	
64. ^A	L, Loye	Savioz	Maria Katharina	32 J.	Ee	
10.	Agarn	Savioz	Maria Katharina	13 J.	T	Zwilling
10.	Agarn	Savioz	Peter Anton	14 J.	S	
10.	Agarn	Savioz	Stephan	12 J.!	S	Zwilling
63.	L, Loye	Savioz-Bischoff	Margaretha	-	Ef	Konvertitin
74.	L, Tschable	Savioz-Jenelten	Maria	-	We	
10.	Agarn	Savioz-Mathlig	Anna Maria	-	We	
46.	L, Loye	Savioz-Rotschi	Margaretha	-	Ef	
05.	Erschmatt	Schalbetter	Johann	05 J.	S	
05.	Erschmatt	Schalbetter	Kaspar	-	Em	
01.	Getwing	Schalbetter	Kaspar	-	-	Obergetwing
01.	Getwing	Schalbetter	Katharina	-	Ee	Obergetwing
05.	Erschmatt	Schalbetter-Hugo	Maria	-	Ef	
02.	L, Tschable	Schaller	Maria	40 J.	Ee	Magd d. Vikars, <i>illeg.</i>
63.	Varen	Schauben	Elisabeth	-	Ee	Magd
11.	Oberems	Schauben	Katharina	-	Ee	Magd, Bodmen
15.	Albinen	Schillig	Friedrich	Greis	-	Geschirrmacher
55.	L, Tschable	Schlechter	Johann	-	-	
31.	L, Tschable	Schlösser oder Zen Ruffinen	Barbara	-	Ee	
55.	L, Tschable	Schlösser oder Zen Ruffinen	Peter	-	Er	Knecht
31.	L, Galdinen	Schmelz	Jakob	54 J.	Er	Konvertit
04.	Agarn	Schmid	Anna	-	Ee	
13.	Agarn	Schmid	Anna	-	Ee	Magd
49.	Oberems	Schmid	Anton	-	-	Ahoren
04.	Agarn	Schmid	Christian	29 J.	Er	
16.	Agarn	Schmid	Johann Andreas	05 J.!	S	
13.	Agarn	Schmid	Johann Anton	11 J.	S	

16.	Agarn	Schmid	Johann Stephan	12 J.	S	
04.	Agarn	Schmid	Joseph	27 J.	Er	
16.	Agarn	Schmid	Maria Christina	01 J.	T	
12.	Feithieren	Schmid	N.N., Tochter d. Peter	-	Ee	
12.	Feithieren	Schmid	N.N., Tochter d. Peter	-	Ee	
13.	Agarn	Schmid	Peter	-	Em	Senior
16.	Agarn	Schmid	Peter	25 J.	Er	
16.	Agarn	Schmid	Peter Anton	09 J.	S	
22.	Feschel	Schmid	Stephan	-	-	Junior
16.	Agarn	Schmid-Blantschen	Christina	-	We	
13.	Agarn	Schmid-Im Steinhaus	Katharina	-	Ef	
20.	Agarn	Schmidt	Anton	-	-	
26.	Unterems	Schmidt	Bartholomäus	64 J.	Wr	Greis, Zen Gasneren
26.	Unterems	Schmidt	Christian	05 J.	S	Zen Gasneren
23.	Feschel	Schmidt	Christina	28 J.	Ee	
19.	Erschmatt	Schmidt	Christina	-	Ee	krank
22.	Guttet	Schmidt	Hans	-	Wr	
20.	Unterems	Schmidt	Johann	-	Em	Zen Feliseren
23.	Feschel	Schmidt	Johann	24 J.	Er	
73.	L, Tschable	Schmidt	Johann Gabriel	Greis	Wr	Chirurg, Barbier, Scherer
25.	Agarn	Schmidt	Maria	-	Ee	Magd
23.	Erschmatt	Schmidt	Maria	04 J.	T	
26.	Unterems	Schmidt	Peter	37 J.	Em	Zen Gasneren
23.	Feschel	Schmidt	Stephan	Greis	Em	
23.	Erschmatt	Schmidt	Stephan	-	Em	Junior
23.	Erschmatt	Schmidt	Stephan	02 J.	S	
02.	Guttet	Schmidt-Hischier	Maria	Greisin	We	
23.	Feschel	Schmidt-Jaggi	Anna	-	Ef	
26.	Unterems	Schmidt-Kalbermatter	Christina	-	Ef	Zen Gasneren
23.	Erschmatt	Schmidt-Schmidt	Christina	-	Ef	
20.	Unterems	Schmidt-Venez	Anna Maria	-	Ef	Zen Feliseren
15.	Bratsch	Schnyder	Anna	-	Ee	
31.	Guttet	Schnyder	Anton	Greis	-	
09.	Feschel	Schnyder	Anton	-	-	
15.	Bratsch	Schnyder	Anton	-	Er	
27.	Bratsch	Schnyder	Anton	-	Wr	
06 ^A	Bratsch	Schnyder	Anton, Kinder	-	-	
21.	Guttet	Schnyder	Barbara	09 J.	T	
29.	Guttet	Schnyder	Christian	-	-	Fänner
19.	Bratsch	Schnyder	Christian	Greis	Wr	Fänner
19.	Bratsch	Schnyder	Christina	-	Ee	
27.	Bratsch	Schnyder	Christina	16 J.	T	
08.	Bratsch	Schnyder	Johann	-	Em	
16.	Bratsch	Schnyder	Johann	09 J.	S	
27.	Bratsch	Schnyder	Johann	18 J.	Er	
21.	Guttet	Schnyder	Katharina	08 J.	T	
21.	Guttet	Schnyder	Margaretha	01 J.	T	
21.	Guttet	Schnyder	Maria	12 J.!	T	
15.	Bratsch	Schnyder	Maria	-	Ee	
16.	Bratsch	Schnyder	Maria	05 J.	T	
27.	Bratsch	Schnyder	Maria	01 J.	T	
27.	Bratsch	Schnyder	Nikolaus	12 J.	S	
34.	Erschmatt	Schnyder	Peter	-	Em	
16.	Bratsch	Schnyder	Peter	06 J.	S	

27.	Bratsch	Schnyder	Peter	04 J.	S	
33.	Bratsch	Schnyder	Peter	-	-	
21.	Guttet	Schnyder	Stephan	-	Em	<i>Badrichter</i>
27.	Bratsch	Schnyder	Stephan	08 J.	S	
15.	L, Tschable	Schnyder-Ambiel	Christina	27 J.	Ef	
34.	Erschmatt	Schnyder-Hugo	Maria	-	Ef	
08.	Bratsch	Schnyder-Locher	Ursula	-	Ef	
21.	Guttet	Schnyder-Meichtry	Margaretha	-	Ef	
16.	Bratsch	Schnyder-Wyss	Maria	-	We	
03.	Briannen	Schönfrid	Barbara	-	Ee	
51.	L, Tschable	Schönfrid	Nikolaus	-	-	Scheinfrid
07.	Agarn	Schörer	Wolfgang	<i>Greis</i>	-	<i>arm, Korbmacher</i>
38.	L, Loye	Schrack	Maria Margaretha	02 J.	T	
38.	L, Loye	Schrack-Asserment	Benedikta	-	We	Konvertitin
09.	L, Galdinen	Schuhmacher	Katharina	-	Ee	Magd, arm
45.	L, Loye	Schwarz	Anna Katharina	-	Ee	
45.	L, Loye	Schwarz	Hans	-	Er	Maurer
06.	L, Tschable	Schwarz	Maria Katharina	25 J.	Ee	
22.	L, Loye	Schwizer	Maria	-	Ee	Näherin
05.	Grechten	Seematter	Barbara	-	Ee	einfältig
05.	Grechten	Seematter	Hans	-	Em	
36.	Varen	Seematter	Stephan	-	Er	Knecht
05.	Grechten	Seematter-Tenud	Katharina	-	Ef	
12.	L, Loye	Selin od. Zen Gaffinen	Peter	-	-	
26.	Guttet	Sewer	Anton	20 J.	Er	
53.	Erschmatt	Sewer	Christian	05 J.	S	
35.	L, Tschable	Sewer	Hans	-	-	
26.	Guttet	Sewer	Hans	<i>Greis</i>	Em	
03.	Erschmatt	Sewer	Hans	-	-	
49.	Erschmatt	Sewer	Hans	-	-	
53.	Erschmatt	Sewer	Hans	-	Em	
03.	Erschmatt	Sewer	Ignaz	-	-	
49.	Erschmatt	Sewer	Ignaz	-	-	
26.	Guttet	Sewer	Johann	27 J.	Er	
53.	Erschmatt	Sewer	Johann	09 J.	S	
53.	Erschmatt	Sewer	Katharina	07 J.	T	
51.	Varen	Sewer	Maria	19 J.	Ee	
53.	Erschmatt	Sewer	Maria	02 J.	T	
26.	Guttet	Sewer	Peter	23 J.	Er	
26.	Guttet	Sewer	Stephan	25 J.	Er	
51.	Varen	Sewer-Julier	Margaretha	-	We	
24.	Guttet	Sewer-Julier	Margaretha	-	We	
26.	Guttet	Sewer-Meichtry	Katharina	-	Ef	
53.	Erschmatt	Sewer-Zuber	Christina	-	Ef	
14.	Feschel	Siess	Maria	07 J.	T	
07.	L, Galdinen	Sigrist-Bayard	Maria	-	We	
10.	L, Galdinen	Staub	Johann	-	Em	Müller
23.	L, Loye	Staub	Johann Baptist	-	Er	Knecht
23.	L, Loye	Staub	Johann Christian	-	Em	Holzarbeiter, Schreiner
10.	L, Galdinen	Staub	Johann Joseph	01 J.	S	
23.	L, Loye	Staub	Kaspar Joseph Ignaz	-	S	
10.	L, Galdinen	Staub-Zimmermann	Anna Maria	-	Ef	
23.	L, Loye	Staub-Zimmermann	Maria Barbara	-	Ef	
12.	Erschmatt	Steiner	Anna	-	Ee	Magd
11.	Bratsch	Steiner	Barbara	01 J.	T	

07.	Bratsch	Steiner	Christian	17 J.	Er	
11.	L, Loye	Steiner	Christina	28 J.	Ee	einfältig
07.	Bratsch	Steiner	Christina	08 J.	T	
10.	Bratsch	Steiner	Christina	20 J.	Ee	
11.	Bratsch	Steiner	Christina	08 J.	T	
11.	L, Loye	Steiner	Hans	33 J.	Er	
55.	Erschmatt	Steiner	Hans	-	-	
07.	Bratsch	Steiner	Hans	-	Em	
17.	Bratsch	Steiner	Hans	Greis	-	
09.	Feschel	Steiner	Johann	-	-	
07.	Bratsch	Steiner	Johann	26 J.	Er	Schuhmacher
43.	L, Loye	Steiner	Katharina	-	Ee	Magd
10.	Bratsch	Steiner	Katharina	10 J.	T	
11.	Bratsch	Steiner	Katharina	06 J.	T	
11.	L, Loye	Steiner	Margaretha	18 J.	Ee	
11.	L, Loye	Steiner	Maria	36 J.	Ee	
07.	Bratsch	Steiner	Maria	23 J.	Ee	
11.	Bratsch	Steiner	Maria	03 J.	T	
09.	Feschel	Steiner	Nikolaus	-	-	
27.	Erschmatt	Steiner	Nikolaus	-	-	
07.	Bratsch	Steiner	Nikolaus	01 J.	S	
11.	Bratsch	Steiner	Nikolaus	-	Em	
11.	Bratsch	Steiner	Nikolaus	11 J.	S	
09.	Feschel	Steiner	Peter	-	-	
26.	Erschmatt	Steiner	Peter	-	-	
07.	Bratsch	Steiner	Peter	10 J.	S	
10.	Bratsch	Steiner	Peter	-	Em	
15.	Erschmatt	Steiner	Peter, Erben	-	-	
10.	Bratsch	Steiner-Locher	Katharina	-	Ef	
07.	Bratsch	Steiner-Zuber	Maria	-	Ef	
11.	Bratsch	Steiner-Zumstein	Maria	-	Ef	
28.	L, Tschable	Steinhuser	Anton	10 J.	S	
28.	L, Tschable	Steinhuser	Johann	08 J.	S	
28.	L, Tschable	Steinhuser	Joseph	02 J.	S	
28.	L, Tschable	Steinhuser	Nikolaus	06 J.	S	
28.	L, Tschable	Steinhuser	Stephan	-	Em	
28.	L, Tschable	Steinhuser	Stephan	13 J.	S	
15.	Pfyn	Steinhuser	Stephan	-	-	
03.	Guttet	Steinhuser	Stephan	-	-	
28.	L, Tschable	Steinhuser-Indertisteren	Christina	-	Ef	
16.	L, Tschable	Steinmann	Joseph	-	Em	Schneider
66.	L, Tschable	Steinmann	N.N., Tochter d. Johann	-	Ee	
			Adam			
66.	L, Tschable	Steinmann-Oswald	Katharina	-	We	
16.	L, Tschable	Steinmann-Richard	Barbara	-	Ef	Näherin
02.	Grechten	Sterren	Hans	-	-	
01.	Pletschen	Sterren	Hans	-	Em	
02.	Grechten	Sterren	Jakob	-	-	
09.	Feithieren	Sterren	Johann Jakob	-	Em	
01.	Pletschen	Sterren	Johann Stephan	03 J.	S	
09.	Feithieren	Sterren	Katharina	04 J.	T	
09.	Feithieren	Sterren	Maria	02 J.	T	
01.	Pletschen	Sterren	Maria Katharina	01 J.	T	
03.	Grechten	Sterren	Peter	-	Em	
03.	Grechten	Sterren-Biderbost	Maria	-	Ef	
01.	Pletschen	Sterren-Clemens	Katharina	-	Ef	

09.	Feithieren	Sterren-Kilchgnos	Anna	-	Ef	
06. ^A	Briannen	Summermatter	Anna	-	Ee	
06. ^A	Briannen	Summermatter	<i>Anna Barbara</i>	07 J.	T	
13.	Oberems	Summermatter	Hans	-	Em	Bodmen
18.	Feithieren	Summermatter	Hans	-	-	Unter Ritinen
04.	Grechten	Summermatter	Hans	-	-	
36.	Varen	Summermatter	Hans	Greis	Em	<i>Pächter</i>
06. ^A	Briannen	Summermatter	Johann	-	Em	
13.	Oberems	Summermatter	Johann Joseph	06 J.!	S	Bodmen
06. ^A	Briannen	Summermatter	<i>Katharina</i>	05 J.	T	
13.	Oberems	<i>Summermatter</i>	Margaretha	11 J.	T	einfältig, Bodmen
06. ^A	Briannen	Summermatter	<i>Maria Barbara</i>	11 J.	T	
13.	Oberems	Summermatter	Maria Katharina	03 J.	T	Bodmen
03.	Pletschen	Summermatter	Peter	-	Em	Zen Puligen
13.	Oberems	Summermatter-Balli	Margaretha	-	Ef	Bodmen
03.	Pletschen	Summermatter-Blatter	Maria	-	Ef	Zen Puligen
36.	Varen	Summermatter-Fux	Katharina	-	Ef	
06. ^A	Briannen	Summermatter-Sterren	Maria	-	Ef	
22.	L, Loye	Sur	Maria Barbara	-	Ee	Weberin
12.	Pfyn	Suter	Anton	-	Em	
11.	Pfyn	Suter	Barbara	05 J.	T	
11.	Pfyn	Suter	Christian	-	Em	Pächter
11.	Pfyn	Suter	Christian	08 J.	S	
18.	Pfyn	Suter	Katharina	-	Ee	
11.	Pfyn	Suter	<i>Maria Barbara</i>	01 J.	T	
18.	Pfyn	Suter	Nikolaus	Greis	-	
12.	Pfyn	Suter-Ittig	Anna	-	Ef	
11.	Pfyn	Suter-Loretan	Barbara	-	Ef	
37.	Guttet	Tenud	Christina	16 J.	T	illeg.
03.	L, Galdinen	Tenud	Johann	-	Er	Knecht
59.	L, Tschable	Tenud	Johann Joseph	04 J.	S	
59.	L, Tschable	Tenud	Johann Stephan	06 J.	S	
59.	L, Tschable	Tenud	Maria	02 J.	T	
59.	L, Tschable	Tenud	Stephan	-	Em	
59.	L, Tschable	Tenud-Kalbermatter	Maria	-	Ef	
08.	L, Tschable	Toldner	Barbara	40 J.	Ee	
08.	L, Tschable	Toldner	Katharina	35 J.	Ee	
36.	Oberems	Troger	Hans	-	-	Widenbrunnen
45. ^A	Oberems	Troger	Hans	-	-	Zem Stadel
09.	L, Galdinen	Truffer	Anton	79 J.	Wr	Müller, <i>Greis</i>
09.	L, Galdinen	Truffer	Anton	-	Em	
09.	L, Galdinen	<i>Truffer</i>	Christina	-	Ee	
09.	L, Galdinen	Truffer	Maria Barbara	03 J.	T	
09.	L, Galdinen	Truffer	Maria Christina	01 J.	T	
09.	L, Galdinen	Truffer-Bieler	Barbara	-	Ef	
54.	L, Tschable	Trutschardi	<i>Peter</i>	-	-	Notar
20.	N'gampel	Tscherry	Anna	33 J.	Ee	Dorf
04.	Getwing	Tscherry	Anton	20 J.	Er	Mittelgetwing
20.	N'gampel	Tscherry	Christian	31 J.	Er	Dorf
20.	N'gampel	Tscherry	Christina	25 J.	Ee	Dorf
20.	N'gampel	Tscherry	Hans	Greis	Em	Dorf
04.	Getwing	Tscherry	Johann	23 J.	Er	Mittelgetwing
20.	N'gampel	Tscherry	Katharina	22 J.	Ee	Dorf
04.	Getwing	Tscherry	Maria	26 J.	Ee	Mittelgetwing
20.	N'gampel	Tscherry	Martin	28 J.	Er	Dorf

51.	Erschmatt	Tscherry	Matthias	-	-	
04.	Getwing	Tscherry	Matthias	29 J.	Er	Mittelgetwing
20.	N'gampel	Tscherry	Ursula	16 J.	T	Dorf
20.	N'gampel	Tscherry-Blatter	Anna	-	Ef	Dorf
12.	Varen	Tschopp	Christoph	-	Em	
12.	Varen	Tschopp	Maria	05 J.	T	
12.	Varen	Tschopp	Maria Christina	02 J.	T	
12.	Varen	Tschopp	Maria Verena	-	T	
12.	Varen	Tschopp	Silvester	-	S	
12.	Varen	Tschopp-Kiener	Barbara	-	Ef	
27.	L, Tschable	Ursler	Viktor Benedikt	-	Em	Schuhmacher
27.	L, Tschable	Ursler-Andermatt	Maria Klara	-	Ef	
17.	Varen	Varnis	Peter	-	-	
14.	Varen	Varonier	Johann Joseph	05 J.!	S	
14.	Varen	Varonier	Johann Stephan	08 J.!	S	
14.	Varen	Varonier	Maria Barbara	10 J.!	T	
14.	Varen	Varonier	Maria Christina	18 J.	Ee	
14.	Varen	Varonier	Maria Katharina	06 J.	T	
14.	Varen	Varonier	Stephan	-	Em	Notar, Kastlan
14.	Varen	Varonier-Plaschy	Maria	-	Ef	
07. ²	Unterems	Venez	Barbara	-	-	Zen Lampertigen
81.	L, Tschable	Vogler	Anna Maria	13 J.	T	einfältig
81.	L, Tschable	Vogler	Franz Jonas	15 J.	S	
02.	Briannen	Vogler	Jakob	-	Em	
81.	L, Tschable	Vogler	Johann Wilhelm	-	Em	Weber
81.	L, Tschable	Vogler	Joseph	09 J.	S	einfältig
81.	L, Tschable	Vogler	Margaretha	05 J.!	T	einfältig
02.	Briannen	Vogler	Maria Anna	05 J.	T	
02.	Briannen	Vogler-Gasser	Margaretha	-	Ef	Weberin
81.	L, Tschable	Vogler-Zenzünen	Katharina	-	Ef	
41.	L, Loye	Walker	Maria	-	Ee	Näherin
64.	L, Tschable	Walter	Elisabeth	-	Ee	Weberin, illeg.
43.	Varen	Weger	Anna	19 J.	Ee	
43.	Varen	Weger	Balthasar	-	Em	
43.	Varen	Weger	Barbara	18 J.	Ee	
43.	Varen	Weger	Margaretha	11 J.!	T	
76.	Varen	Weger	Peter	-	Em	Zimmermann
76.	Varen	Weger-Briand	Christina	-	Ef	
43.	Varen	Weger-Hofer	Katharina	-	Ef	
23.	Varen	Wegmann	Hans	33 J.	Er	
50.	L, Tschable	Wenger	Anton	Greis	-	Knecht
43.	L, Loye	Wenger	Anton	-	Er	Knecht
50.	L, Tschable	Wenger	Barbara	25 J.	Ee	Magd
24.	L, Tschable	Wenger	Maria	-	Ee	Magd
05. ^A	Oberems	Werlen	Hans	-	-	Im Ebnet
54	L, Tschable	Werra	Maria	-	-	Frau (domina)
15.	L, Galdinen	Werra	Matthäus	-	Er	
15.	L, Galdinen	Werra	N.N., Schwester d. Matthäus	-	Ee	
15.	L, Galdinen	Werra	N.N., Schwester d. Matthäus	-	Ee	
27.	L, Loye	Wieland	Christina	-	We	
59.	Varen	Willa	Anna	-	Ee	
75.	Albinen	Willa	Anna	-	Ee	die Schwarze
39.	L, Loye	Willa	Anna Maria	06 J.	T	
68.	Albinen	Willa	Anton	10 J.	S	

05.	Albinen	Willa	Barbara	22 J.	Ee	
33.	Albinen	Willa	Barbara	-	Ee	
35.	Albinen	Willa	Christina	-	T	
39.	L, Loye	Willa	Franz Joseph	01 J.	S	
64.	L, Loye	Willa	Franz Joseph	03 J.	S	
03.	Albinen	Willa	Hans	-	-	
55.	Varen	Willa	Jodro	-	-	
68.	Albinen	Willa	Jodro	-	Em	Sigrist
77.	L, Tschable	Willa	Johann	-	-	Kurial
64.	L, Loye	Willa	Johann	-	Em	Zendenweibel, Gerichtsschreiber
01.	Gampinen	Willa	Johann	-	-	Kurial
04.	Pfyn	Willa	Johann	-	-	Gerichtsschreiber
05.	Albinen	Willa	Johann	20 J.	Er	
39.	L, Loye	Willa	Johann Franz	-	Em	Notar, Kastlan, Landvogt, Poet
02.	Gampinen	Willa	Johann Franz	-	-	Kastlan
64.	L, Loye	Willa	Johann Ignaz	14 J.	S	
31.	L, Loye	Willa	Johann Joseph Ignaz	17 J.	Er	
31.	L, Loye	Willa	Johann Matthias	05 J.!	S	
05.	Albinen	Willa	Margaretha	18 J.	Ee	
21.	Varen	Willa	Maria	-	Ee	
05.	Albinen	Willa	Maria	15 J.	T	
33.	Albinen	Willa	Maria	-	Ee	
64.	L, Loye	Willa	Maria Barbara	19 J.	Ee	
64.	L, Loye	Willa	Maria Katharina	11 J.	T	
31.	L, Loye	Willa	Maria Rosa	03 J.	T	
16.	Feithieren	Willa	Matthias	-	-	Meier
31.	L, Loye	Willa	Matthias	-	Em	Goldschmied, Meier
54.	Varen	Willa	Michael	-	-	
38.	Albinen	Willa	N.N.	-	-	die Herren
64.	L, Loye	Willa	Nikolaus	17 J.	Er	
21.	Varen	Willa	Stephan	-	Em	
21.	Varen	Willa	Stephan	05 J.	S	
06.	Albinen	Willa	Stephan	-	Er	
08.	Albinen	Willa	Stephan	-	Em	Badrichter
35.	Albinen	Willa	Stephan	Greis	-	
36.	Albinen	Willa	Stephan	-	Er	
70.	Albinen	Willa	Stephan	-	-	
68.	Albinen	Willa	Theodul	07 J.	S	
39.	L, Loye	Willa-Courten	Judith	-	Ef	
05.	Albinen	Willa-Martin	Anna	55 J.	We	
08.	Albinen	Willa-Meichtry	Anna	-	Ef	
21.	Varen	Willa-Oggier	Katharina	-	Ef	
64.	L, Loye	Willa-Ritter	Maria Christina	-	Ef	
68.	Albinen	Willa-Tavernier	Barbara	-	Ef	
31.	L, Loye	Willa-Venetz	Anna Maria Christina	-	Ef	
39.	L, Loye	Witschard	Anna	-	Ee	arm
28.	L, Galdinen	Witschard	Anna Barbara	03 J.	T	
19.	L, Galdinen	Witschard	Anna Maria	03 J.	T	
15.	L, Loye	Witschard	Anna Maria	13 J.	T	
20.	L, Galdinen	Witschard	Barbara	-	Ee	arm
03. ^A	L, Tschable	Witschard	Hans	Greis	Em	der Weisse
84.	L, Tschable	Witschard	Johann	-	Er	Knecht
03.	L, Galdinen	Witschard	Johann	-	Em	Müller

01.	Briannen	Witschard	Johann	-	-	der Weisse
15.	L, Loye	Witschard	Johann Anton	06 J.!	S	
15.	L, Loye	Witschard	Johann Christian	04 J.	S	
10.	L, Galdinen	Witschard	Johann Heinrich	07 J.	S	
03.	L, Galdinen	Witschard	Johann Joseph	08 J.	S	
19.	L, Galdinen	Witschard	Johann Joseph	06 J.	S	
28.	L, Loye	Witschard	Johann Joseph	01 J.	S	
28.	L, Galdinen	Witschard	Johann Michael	06 J.	S	
03. ^A	L, Tschable	Witschard	Joseph	-	Er	
60.	L, Tschable	Witschard	Joseph	-	Em	
14.	Pfyn	Witschard	Joseph	-	-	
15.	L, Loye	Witschard	Maria	13 J.?	T	
25.	Agarn	Witschard	Maria	-	Ee	Magd
28.	L, Galdinen	Witschard	Maria Barbara	09 J.	T	
28.	L, Galdinen	Witschard	Michael	-	Em	
13.	Pfyn	Witschard	Michael	-	-	
15.	L, Loye	Witschard	Peter	-	Em	
15.	L, Loye	Witschard	Peter	16 J.	S	
20.	Feithieren	Witschard	Peter	-	-	Ober Ritinen
10.	L, Galdinen	Witschard	Stephan	-	Em	Müller, Bäcker
10.	L, Galdinen	Witschard	Stephan	08 J.!	S	
19.	L, Galdinen	Witschard	Stephan	66 J.	Em	Greis
16.	Pfyn	Witschard	Stephan	Greis	-	
28.	L, Loye	Witschard	Theodul	-	Em	
60.	L, Tschable	Witschard-Grand	Barbara	31 J.	Ef	
15.	L, Loye	Witschard-Im Steinhaus	Anna Maria	-	Ef	
28.	L, Galdinen	Witschard-Loretan	Anna	-	Ef	
03. ^A	L, Tschable	Witschard-Martin	Christina	-	Ef	
28.	L, Loye	Witschard-Meschler	Anna Margaretha	-	Ef	
03.	L, Galdinen	Witschard-Schmidt	Maria	-	Ef	
10.	L, Galdinen	Witschard-Steinmann	Margaretha	-	Ef	
19.	L, Galdinen	Witschard-Zuber	Maria	26 J.	Ef	
65.	L, Tschable	Wolf	N.N.	-	-	Kastlan
01.	Tschingeren	Wulliermet	Maria	21 J.	Ee	
06.	Tschingeren	Wulliermet	Stephan	-	Em	
06.	Tschingeren	Wulliermet-Wullio	Barbara	-	Ef	
03.	Tschingeren	Wullio	Barbara	-	Ee	
03.	Tschingeren	Wullio	Maria	-	Ee	in Diensten
01.	Tschingeren	Wullio	Nikolaus	78 J.	Em	Greis
05.	Tschingeren	Wullio	Nikolaus	-	-	
03.	Tschingeren	Wullio	Theodul	-	Er	in Turtmann in Diensten
05.	Tschingeren	Wullio	Theodul	-	-	
01.	Tschingeren	Wullio-Martinet	Barbara	-	Ef	
13.	L, Galdinen	Wyss	Joachim	24 J.	Er	Organist
04.	Albinen	Wyss	Peter	-	-	im Winter hier
75.	Varen	Wyss-Meichtry	Margaretha	-	We	
13.	L, Galdinen	Wyss-Steiner	Margaretha	-	We	
25.	Unterems	Zbrun	Stephan	-	-	Zen Gasneren
16. ^A	Oberems	Zbrun-Feliser	Anton, Katharina	-	-	Bodmen
20.	L, Galdinen	Zehnder	Antonia	-	Ee	
05. ^A	Oberems	Zem Trog (Troger)	Hans	-	-	Im Ebnet
10.	Albinen	Zen Hofen	Anna Susanna	23 J.	Ee	
34.	L, Galdinen	Zen Hofen	Balthasar	-	Em	
20.	Albinen	Zen Hofen	Christian	-	Em	
10.	Albinen	Zen Hofen	Christina	38 J.	Ee	

42.	L, Galdinen	Zen Hofen	Hans	-	-	vulgo Balo
10.	Albinen	Zen Hofen	Hans, vulgo Balo	Greis	Wr	Holzarbeiter
20.	Albinen	Zen Hofen	Hans Christian	03 J.	S	
20.	Albinen	Zen Hofen	Johann	01 J.	S	
42.	L, Loye	Zen Hofen	Sara	-	Ee	Magd
10.	Albinen	Zen Hofen	Sara	26 J.	Ee	
20.	Albinen	Zen Hofen-Mathieu	Barbara	-	Ef	
34.	L, Galdinen	Zen Hofen-Matter	Barbara	-	Ef	
02.	Agarn	Zen Ruffinen	Barbara	09 J.	T	
02.	Agarn	Zen Ruffinen	Christina	27 J.	Ee	
05.	L, Tschable	Zen Ruffinen	Franz	-	Er	
02.	Agarn	Zen Ruffinen	Johann Jakob	13 J.	S	
02.	Agarn	Zen Ruffinen	Johann Joseph	24 J.	Er	
02.	Agarn	Zen Ruffinen	Maria	22 J.	Ee	
02.	Agarn	Zen Ruffinen	Maria Katharina	08 J.!	T	
02.	Agarn	Zen Ruffinen	Peter	18 J.	Er	
03.	Getwing	Zengaffinen	Christian	-	Em	Obergetwing
03.	Getwing	Zengaffinen	Christina	11 J.!	T	Obergetwing
03.	Getwing	Zengaffinen	Maria	08 J.	T	Obergetwing
03.	Getwing	Zengaffinen-Sewer	Katharina	-	Ef	Obergetwing
19.	L, Loye	Zerläder	Johann Albrecht	-	Em	Küfer, Konvertit
19.	L, Loye	Zerläder-Hofer	Elisabeth	-	Ef	Konvertitin
37.	Guttet	Zerzuben	Margaretha	-	Ee	
21.	Varen	Zeschg	Anna	-	Ee	arm
10.	L, Galdinen	Zimmerman	Hans Melchior	Greis	Wr	Müller
47.	L, Loye	Zuber	Anton	-	Em	
20.	Feithieren	Zuber	Anton	-	-	Ober Ritinen
05.	Getwing	Zuber	Anton	-	-	Mittelgetwing
06. ^A	Erschmatt	Zuber	Christian	-	-	
09.	Erschmatt	Zuber	Christian	-	Er	
37.	Erschmatt	Zuber	Christian	-	Em	
37.	Erschmatt	Zuber	Christian	01 J.	S	
22.	Bratsch	Zuber	Christian	-	-	
24.	Bratsch	Zuber	Christian	-	Em	Fänner
47.	L, Loye	Zuber	Christina	04 J.!	T	
18.	Erschmatt	Zuber	Christina	30 J.	Ee	
29.	Erschmatt	Zuber	Hans	Greis	Em	
22.	Bratsch	Zuber	Hans	-	-	
08. ^A	Varen	Zuber	Johann	-	Em	Schmied, Junior
08. ^A	Varen	Zuber	Johann	10 J.!	S	
47.	L, Loye	Zuber	Johann Nikolaus	06 J.!	S	
08. ^A	Varen	Zuber	Joseph	07 J.!	S	
47.	L, Loye	Zuber	Katharina	01 J.	T	
85.	L, Tschable	Zuber	Maria	-	Ee	Magd
11.	L, Loye	Zuber	Maria	-	Ee	blind
47.	L, Loye	Zuber	Maria	11 J.!	T	
18.	Erschmatt	Zuber	Maria	27 J.	Ee	
09.	Erschmatt	Zuber	N.N., Schwester	-	Ee	
			d. Stephan			
18.	Erschmatt	Zuber	Nikolaus	Greis	Em	Schneider
20.	Bratsch	Zuber	Nikolaus	-	-	
18.	N'gampel	Zuber	Nikolaus	-	-	Schneider, Dorf
11.	Erschmatt	Zuber	Peter	-	-	
18.	Erschmatt	Zuber	Peter	34 J.	Er	
46.	Erschmatt	Zuber	Peter	-	Em	Junior
05.	L, Loye	Zuber	Stephan	-	-	

10.	Erschmatt	Zuber	Stephan	-	Em	
18.	Erschmatt	Zuber-Gruber	Barbara	-	Ef	
29.	Erschmatt	Zuber-Hugo	Katharina	-	Ef	
46.	Erschmatt	Zuber-Hugo	Maria	-	Ef	
37.	Erschmatt	Zuber-Inderkummen	Christina	-	Ef	
24.	Bratsch	Zuber-Locher	Christina	-	Ef	
10.	Erschmatt	Zuber-Prumatt	Maria	-	Ef	
08. ^A	Varen	Zuber-Weger	Margaretha	-	Ef	
47.	L, Loye	Zuber-Witschard	Maria	-	Ef	
46.	Albinen	Zumofen	Anton	-	Er	
40.	Albinen	Zumofen	Barbara	Greisin	Ee	
75.	Albinen	Zumofen	Christian	-	Em	Statthalter
46.	Albinen	Zumofen	Christina	-	Ee	
67.	Albinen	Zumofen	Hans	-	-	
21.	Albinen	Zumofen	Johann	-	Em	
43.	Albinen	Zumofen	Johann	38 J.	Er	
47.	Albinen	Zumofen	Johann	34 J.	Er	
43.	Albinen	Zumofen	Magdalena	42 J.	Ee	in Diensten
43.	Albinen	Zumofen	Margaretha	-	Ee	in Diensten
47.	Albinen	Zumofen	Margaretha	44 J.	Ee	
47.	Albinen	Zumofen	Maria	32 J.	Ee	
75.	Albinen	Zumofen	Maria	11 J.	T	
41.	Albinen	Zumofen	Nikolaus	-	Em	Schmied, Junior
46.	Albinen	Zumofen	Nikolaus	-	Er	Gewalthaber
47.	Albinen	Zumofen	Nikolaus	-	Wr	Gewalthaber
63.	Albinen	Zumofen	Nikolaus	-	-	
47.	Albinen	Zumofen	Theodul	47 J.	Er	Schneider
21.	Albinen	Zumofen-Bayard	Anna	-	Ef	
43.	Albinen	Zumofen-Briand	Margaretha	alt	We	
41.	Albinen	Zumofen-Willa	Anna	-	Ef	
75.	Albinen	Zumofen-Willa	Katharina	-	Ef	
43.	Erschmatt	Zumstein	Anna	34 J.	Ee	
43.	Erschmatt	Zumstein	Christina	41 J.	Ee	
43.	Erschmatt	Zumstein	Hans	Greis	Em	
43.	Erschmatt	Zumstein	Johann	23 J.	Er	
38.	Erschmatt	Zumstein	Katharina	-	Ee	
43.	Erschmatt	Zumstein	Katharina	25 J.	Ee	
38.	Erschmatt	Zumstein	Maria	-	Ee	
43.	Erschmatt	Zumstein-Prumatt	Christina	-	Ef	
12.	L, Galdinen	Zumthurm	Anna Barbara	21 J.	Ee	
54.	L, Loye	Zumthurm	Balthasar		Em	Schuhmacher
54.	L, Loye	Zumthurm	Margaretha	18 J.	Ee	
67.	L, Tschable	Zumthurm	Sara	-	Ee	
07.	L, Loye	Zumthurm	Sebastian	-	Er	
54.	L, Loye	Zumthurm-Bircher	Verena	-	Ef	
61.	L, Loye	Zürcher	Hans	-	Wr	Konvertit
61.	L, Loye	Zürcher	Juliana	23 J.	Ee	
61.	L, Loye	Zürcher	Maria	26 J.	Ee	
19.	L, Tschable	Zurwerra	Christian	-	Em	Hufschmied
19.	L, Tschable	Zurwerra	Johann Christian	01 J.	S	
19.	L, Tschable	Zurwerra	Johann Joseph	17 J.	Er	
19.	L, Tschable	Zurwerra-Hugo	Anna	-	Ef	
24.	Agarn	Zwald	Anna Christina	05 J.!	T	
05.	Unterems	Zwald	Hans	35 J.	Em	Zen Schmiden
05.	Unterems	Zwald	Johann Christian	03 J.	S	Zen Schmiden
11.	Unterems	Zwald	Joseph	-	Em	Zen Feliseren

24.	Agarn	Zwald	Joseph Lorenz	05 J.	S	
14.	L, Loye	Zwald	Katharina	-	Ee	Magd
05.	Unterems	Zwald	Katharina	41 J.	We	Zen Schmiden
24.	Agarn	Zwald	Maria Barbara	02 J.	T	
24.	Agarn	Zwald	Peter	07 J.	S	
05.	Unterems	Zwald	Peter	01 J.	S	Zen Schmiden
05.	Unterems	Zwald-Allet	Maria	-	Ef	Zen Schmiden
24.	Agarn	Zwald-Ammann	Christina	-	We	
11.	Unterems	Zwald-Gasner	Barbara	-	Ef	Zen Feliseren
11.	Agarn	Zwissig	Johann	-	Em	Schneider
11.	Agarn	Zwissig-Tirler	Anna	-	Ef	



Abb. 17: Feschel, Gemeindehaus von 1664, anschliessend St. Antoniuskapelle von 1619 (vgl. Edition, Feschel, Nr. 1).

(Foto: Klaus Anderegg, 1976)



Abb. 18: Albinen, Haus der Eheleute Franz Zumofen und Christina Meichtri, 1636, linker Teil (vgl. Edition, Albinen, Nr. 46). Die Inschrift auf der Stubenbinde lautet in deutscher Übersetzung: «Der ehrbare Franz Zumofen (de Furno) liess zusammen mit seiner Frau und Helferin Christina Meichtri zur Ehre Gottes und zu seinem und seiner Freunde Nutzen im Jahre 1636 diese Hütte erbauen.» (Foto: Kantonale Denkmalpflege)



Abb. 19: Feschel, Haus der Eheleute Nikolaus Grand, Burger von Leuk, und Margaretha Schmit, 1666 (vgl. Edition, Feschel, Nr. 7). (Foto: Klaus Andereg, 1976)